Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 119 (2001)

Heft: 68

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

119. Jahrgan

Freitag, 6. April 2001

119a annata

119e année

Venerdì 6 aprile 2001

Vendredi 6 avril 2001

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

(8756) Berichtigung des im SHAB Nr. 55 vom 20, 03, 2001, S. 2043 publizierten TB-Eintrags Nr. 6866 vom 14. 03. 2001. TvT Compliance AG, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich Sorgfaltspflichten von Finanzintermediären, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20, 03, 2001, S. 2043). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tuetey, Delphine, von Couvet, in Le Locle, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien [inicht: Mitglied der Geschäftsleitung]; von der Lage, Olaf, von Egg und Meggen, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung].

02.04.2001 (8757)
Creative Garden AG, in Schlieren, Alter Zürichweg 34, 8952
Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.03.2001. Zweck: Unterhalt und Gestaltung von Gartenanlagen sowie Handel mit Artikeln für den Gartenbau im In- und Ausland; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 1007000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 50000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000.— Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Oesterreicher, Markus, von Müllheim, in Schlieren, Präsident, mit Einzelunterschrift; Oesterreicher, Richard, von Müllheim, in Schlieren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cesterreichersischof, Margirt, von Müllheim, in Schlieren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trisag AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18HD INFORMATIK AG, in Winterthur, Marktgasse 11, 8400 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 03. 2001. Zweck: Beratung, Entwicklung und Verkauf von EDV-Soft- und Hardwareprodukten, insbesondere auch der Aufbau von Datenbanken und Internetanwendungen; kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern sowie Finanzierungen von Liegenschaften übernehmen. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 60'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag mit Inventarliste vom 21.03.2001 Büromobiliar, Computer Hard- und Software und ein Kopiergeräte, wofür 20 Namenaktien zu CHF 1'000.— ausgegeben werden. Publikationsorgan. SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Pantli, Heinz, von Dübendorf, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Cavalli Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

02.04.2001

Adinvest Holding AG, in Zürich, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05. 07. 2000, S. 4544). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle Eingetragene Personen neu oder mutierend: Curator Revision, in Zürich, Revisions-

02.04.2001 (8760)

AirLoc Schrepfer AG, in Küsnacht ZH, Übernahme von technischen. Vertretungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 2000, S. 6876). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bertschi, Alberto, von Suhr, in Bubikon, mit Kollektivprokura

02.04.2001
Alinéa AG, in Wetzikon ZH, Fotosatzherstellung, Layout, Schulung und Beratung auf DTP- (Desk Top Publishing) Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 1996, S. 5515). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Anton, von Appenzell, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bäretswil].

02.04.2001

Aquin Financial (Schweiz) AG, in Zürich, Dienstleistungen für Kapitalanlagegesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 15. 06. 2000, S. 4039). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friederich, Peter, von Grossaffoltern, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001

axiomtec AG, bisher in Meilen, Erbringung von Diensteistungen Bereich EDV- und Informatik-Projektmanagement, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2001, S. 261). Statutenänderung: 29.03.2001. Sitz neu: Opfikon. Domizil neu: Air-center, Stetzenstrasse 6, 8152 Glattbrugg, Aktienkapital neu: CHF 400'000.—[bisher: CHF 100'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 400'000.—Aktien neu: 40'000 Namenaktien zu CHF 10.—[bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.—]

02.04.2001 (8764)
B. Schweizer Energie AG, in Rafz, Planung, Beratung, Ausführung, Bau, Installation und Betrieb solar- und energietechnischer Anlagen, Akteingesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1998, S. 7375). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fedrizzi, Thomas, von Horgen, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Baur & Cle AG, in Z ü r i c h , Führung eines Bauunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8776). Ausgeschiechene Personen und erloschene Unterschriften Baur, Johannes, von Zurich, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgin, Dr. Urs, von Schaffhausen, in Berg am Irchel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Diessenhofen, Mitglied]; Haller, Jürg, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; von Wietersheim, Karin, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Adrian, von Kradolfschönenberg, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ebnöther, Guido, von Vorderthal, in Kallbrunn, mit Kollektivprokura

02.04.2001

Razzell AG, in O p f i k o n , Handel mit graphischen Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 09. 12. 1997, S. 8861). Domizil neu: Rietgrabenstrasse 76A, 8152 Opfikon.

02.04.2001

BCP Busarello + Cott + Partner AG, in Er I en bach Z.H., Elektronische Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 412). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reichert, Dr. Konrad, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (8768) Bodmer Financial Planning AG, in Zürich, Beratung bei Finanzeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2001, S. 2). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Hans Conrad, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Bamert, Markus, von Tuggen, in Winterthur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (8769)
Casino Immobilien AG Winterthur, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23.03. 2001, S. 2165). Statutenänderung: 22. 03. 2001. Aktienkapital neu: CHF 3'862'000.— [bisher: CHF 2'452'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'862'000.— Aktien neu: 2'672 Namenaktien zu CHF 1'000.— (Stimmrechtsaktien) und 119 Namenaktien zu CHF 1'000.—].

02.04.2001 (87/10)
CCB Compagnie de Conseils Bancaires, in Zürich, Beratungs- und
Ausbildungstätigkeiten im Bankwesen, Aktiengesellschaft (SHAB
Nr. 251 vom 27. 12. 2000, S. 8824). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rottenmanner, Damian, von Weiningen ZH, in Wollerau, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Villars-leGrand]

02.04.2001 (8771)
Cedeboe Finanzierungs- & Beteiligungs AG, in Zürich, Durchführung von Finanzgeschäften und Beteiligungen für eigene oder fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21.11.1995, S. 6353). Domizil neu: Die Gesellschaft hat hr Domizil eingebüsst. Ausseschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hindemith, Astrid, von Hohenrain, in Uitikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

ETRA Eisenbahn-Transportmittel AG, in Zürich, Fabrikation, Kauf, Betrieb, Verwaltung, Vermietung und Miete von Eisenbahnmaterial, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 12. 02. 1999, S. 997). Augschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grünig, Dr. Christian, von Burgistein, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nägeli, Stefan D., von Küsnacht ZH, in Meilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

02.04.2001

Eurad AG, in Z ü r i c h , Leistung von Diensten im Bereich von Kommunikation und Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2001, S. 674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strub, Peter, von Läufelfingen, in Birmensdorf ZH, mit Kolktivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spirig, Otto, von Widnau, in Fehraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bodin, Frank, von Baden, in Zollikon, mit Kollektivunterschriftzu zweien.

02.04.2001

First Alliance & Capital Invest AG, in Zürich, Unternehmens. Firanz- und Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 26. 05. 2000, S. 3584). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Georg, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001

Flow Concept AG, in Z ü r i c h , Unternehmensberatung in Informatik und Logistik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.1998, S. 2916). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büchi, Erika, von Eschlikon, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Burger Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutterend: Ferax Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

2585 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schafhausen, Apperzell A.Rh., Apperzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

2603 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Stiftungen – Fondations – Fondazioni Kantone – Cantons – Cantoni Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Basel-Stadt, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Vaud.

2604 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen – Faillites et concordats, Poursuites pour dettes – Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

2623 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale: 482619–482641

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN -MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

2625 Ausschreibungen – Appels d'offres – Bandi di concorso. Vergebene Aufträge – Ordres attribués – Appalti aggiudicati.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag: seco, Staatssekretariat für Wirtschaft Effingerstrasse 1, Posffach 8164,

Telefon 031 324 09 92/Fax 031 324 09 61 E-mail: shab@seco.admin.ch

E-mail: shab@seco.admin.ch

Leitung Redaktion und Verlag:

Markus Tanner

Druck:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Abonnementspreise (jährlich): Schweiz CHF 115.- (inkl. MWSt.); Ausland CHF 195.-

Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern

Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel Telefon 032 344 8298/Fax 032 344 83 53

Erscheinungsweise: Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen Redaction et edition:
seco, Secrétariat d'Etat à l'économie
Effingerstrasse 1, case postale 8164,
3001 Berne

Chef rédaction et édition:

Imprimerie: Der Bund Verlag AG, 3001 Berne

Prix de l'abonnement (annuel): Suisse CHF 115.– (TVA compris); Etranger CHF 195.–

Etranger CHF 195.
Publications officielles:

Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne

Annonces:

Annoncen-Agentur Biel AG, case postale, 2501 Bienne : Tél. 032 344 82 98/Fax 032 344 83 53

Mode de parution:

Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

02.04.2001

Fun Palast Züri-West AG, in Zürich, Bezweckt in erster Linie den Betrieb von Erlebnisgastronomielokalen in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 2000, S. 6364). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eggenberger, Daniel, von Grabs, in Wolferau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Meier, Roger, von Schleitheim, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertschi, Nadia, von Oberglatt, in Birmensdorf ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Tauss, Hans-Michael, österreichischer Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Berikon, Mitglied].

Gastro-Annoncen AG, in Zürich, Erbringung von Werbedienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8725). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rau Consulting und Wirtschaftsprüfung, in Kloten, Revisionsstelle.

02.04.2001

(8778)
Gate Gourmet Holding AG, in Opfikon, Erwerb, Verwaltung und Veräussern von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 2001, S. 1462). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Smedegaard, Niels, dänischer Staatsangehöriger, in Hochfelden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grolimund, Lucas, von Bottmingen und Beinwil SO, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

02.04.2001

Groupe Caib Auxifer SA, in Z ü r i c h , Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2776). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grünig, Dr. Christian, von Burgistein, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laurent, Jean-Louis, belgischer Staatsangehöriger, in Waterloo (Belgien), Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Nägeli, Stefan D., von Küsnacht ZH, in Meilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

02.04.2001

(8780)
Hans Marthaler AG, in Regensdorf, Betrieb einer Bau- und Möbelschreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03. 10. 1995,
S. 5447). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Max
villiger AG Treuhand und Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

02.04.2001

(8781)
Hasler + Co AG, in Winterthur, Handel mit Hartwaren aller Art,
Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 1999, S. 3666). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoch, Urs, von
Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu
zweien; Huber, Ursula, von Uster, in Weisslingen, mit Kollektivprokura

Hewlett-Packard (Schweiz) AG, in Urdorf, Übernahme der Vertre Hewlett-Packard (Schweiz) AG, in U r d o r f, Übernahme der Vertretung in der Schweiz für Verkauf und Service der Hewlett-Packard-Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13. 07. 2000, S. 4784). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baillod, Jean, von Neuchätel, in Genolier, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälti, Wilhelm, von Mels, in Rüti ZH, Präsident und Generaldirektor, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura).

02.04.2001

02.04.2001

02.04.2001

In-Ex-Sys AG, in Z u r i c h, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 08. 12. 2000, S. 8372). Statutenänderung: 14. 03. 2001. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.— [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 10.—]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jagenbrein, Irmgard, österreichische Staatsangshörige, in Zufikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graafhuis, Hein Victor, von Volketswil, in Wangen-Brüttisellen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boksberger, Jörg, von Bürglen TG, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Klopfenstein, Erich, von Adelboden, in Aeugst am Albis, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Manuel, von Männedorf und Wolfhalden, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Chen, Yu Xing, Wolfhalden, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Chen, Yu Xing, von Wahlern, in Niederbipp, mit Kollektivprokura zu zweien; Ruppli, Mark, von Adliswil, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

(8785). Ingenieurbüro Isler AG, in Z ü r i c h , Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Maschinenbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 1995, S. 884). Postadresse neu: Ingenieurbüro Isler AG, Postfach, 8034 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brogle, Peter, von Winterthur und Wegenstetten, in Dägerlen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simon, Marc, von Zürich, in Uster, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Zeichnungsberechtigung.

02.04.2001

(8780)
Inlingua Zürich AG, in Zürich, Betrieb einer Sprachschule, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 13. 08. 1992, S. 3824): Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intertax Treuhand AG, in Wallisellen, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001
Intravend Import-Export AG, in Zürich, Import und Export von und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 09. 06. 1998, S. 3896). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rehm, Therese Irene, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

(8788)
Keller + Schweizer Transport AG, in Zürich, Transport von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 20. 05. 1997, S. 3344). Statutenänderung: 19.02. 2001. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz, Urs, von Worb, in Degersheim, Präsident und Sekretär, mit Einzelunterschrift; Keller, Daniel, von Gais, in Embrach, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Keller, Daniel, von Gais, in Embrach, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Keller, Daniel, von Gais, in Embrach, Delegierter, mit Einzelunterschrift (Nethern Breitenberg). terschrift [bisher: Präsident].

02.04.2001

Knürr AG, in Fällan den, Fabrikation, Import und Export von so-wie Handel mit Apparaten, Bauelementen und Zubehör für die Maschi-nen- und Elektroindustrie und die Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2001, S. 962). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Draxler, Antje, von Dübendorf, in Geroldswil, mit Kol-lektivprokura zu zweien.

02.04.2001

Labotest AG, bisher in Bubikon, Entwicklung, Handel und Vertrieb von fototechnischem Material, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2000, S. 2239). Statutenänderung: 30.03. 2001: Sitz neu: Hinwil. Domizil neu: Studbachstrasse 13, 8340 Hinwil.

0.204.2001

Lohaco AG, in Zürich, Handelsgeschäfte mit Melasse, und landwirtschaftlichen Rohprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 1996, S. 4751). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haler, Christine Charlotte, von Zürich und Brunnadern, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Abrach-Haller, Christine Charlotte, in Wald ZH].

02.04.2001

Mc Dust Talent AG, in Z ü r i c h , Sämtliche Dienstleistungen im Zu-sammenhang mit Personalvermittlung, Personalberatung, Laufbahnbe-ratung, Personalbeurteilung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8777). Domizil neu: Selnaustrasse 15,8002 Zürich. Einge-22.12. 2000, 3 or). Dollinzi ned. Seriaustrasse 15, 3000 Zurich. Eingir tragene Personen neu oder mutierend: Nelson, Claudia, von Herrliberg, in Zürich, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bis-her: Hauser, Claudia], Müller, Martina, von Hellikon, in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wild, Roland, von Uster, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

02.04.2001 (8793). MCG Moto-Cycles Glattbrugg AG, in Opfikon, Handel und Reparaturdienst mit und von Motorrädern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7344). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofmann, Fritz, von Winterthur, in Oberweningen, Präsident, mit Einzelunterschrift; FS Fehr & Schär Treuhand GmbH, in Wallisellen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gasser, Markus, von Belp, in Freienbach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Solitär Verwaltungs AG, in Wollerau, Revisionsstelle.

02.04.2001

Mövenpick - Holding, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, vornehmlich der Restaurations-, Hötel- und Konsumgüterbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05. 09. 2000, S. 6052). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barth, Martin, von Mülligen, in Hausen am Albis, Generalsekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingertagene Personen neu oder mutierend: Dudle, Adrian Christoph, von Solothurn und Bütschwil, in Zürich, Generalsekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Pagro Treuhand & Revisions AG. in Birmensdorf ZH. Erbrin Pagro Ireunand & Revisions At., in Birmens dorin ZH, Erbringen von Treubanddienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 07. 04. 2000, S. 2348). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Altieri, Aurelio, von Kloten, in Oberlunkhofen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Concredo GmbH, in Schwerzenbach, Revisionsstelle.

02.04.2001

Plexus AG, in Zürich, Beratung und Finanzierung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27. 08. 1999, S. 5870). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: C&C Consult AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yocura Aktiengesellschaft, in Glarus, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001 (8797)
Revicon Ltd, in B a r e t s w i 1, Übernahme und Durchführung von
Revisions-, Treuhand-, Steuer-, Expertisen- und Organisationsaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 04. 12. 1997, S. 8750). Ausgeschiedene Personen und erlosèhene Uniterschriften: Sager, Hedy, von
Ingenbohl, in Thalwil, Revisionsstelle. Eingeträgene Personen neu oder
mutierend: Morf, Erwin, von Opfikon; in Bäretswil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]: Morf, Margrit, von Opfikon, in Bäretswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kurt Jost Rechts- und Treuhandpraxis, in Zürich, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001

Schweiter Technologies AG; in Horgen, Erwerb von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 2000, S. 6016). Statutenänderung: 12. 03. 2001. Aktienkapital neu: CHF 9'886'000.— [bisher: CHF 9'480'000.—]. Liberierung | Aktienkapital neu: CHF 9'886'000.— Aktien neu: 988'600 Inhaberaktien zu CHF 10.— [bisher: 944'000 Inha beraktien zu CHF 10.-1.

02.04.2001

02.04.2001 (8800)
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, in Z ü r i c h , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 409). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fricker, Hans-Jörg, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweier; Graf, Alfred, von Zürich und Romanshorn, in Widen, mit Kollektivunterschrift zu zweier; Gubler, Charlotte, von Frauenfeld, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hefti, Wilhelm Hendrick, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Schönenberger Nutzfahrzeuge AC, in Gossau ZH, Aktiengesell-schaft (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1996, S. 5328). Ausgeschiedene Per-sonen und erloschene Unterschriften: Aregger, Bernhard, von Hasle LU, in Luzern, Revisionsstelle.

02.04.2001
SignTec Informatik AG, bisher in Winterthur, Dienstleistungen im Internet und der Computertechnologie; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 1999, S. 7233). Statutenänderung: 15. 02. 2001. Sitz neu: Els a u. Domizil neu: Halbiacker 7, 8352 Räterschen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rimann, Matthias, von Winterthur, in Hagenbuch, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Seegräben]. 02.04.2001

Star Dance Entertainment AG, in Zürich, Produktion, Handel und Star Dance Entertainment AG, in Z U FF6 1, FrOGUKTION, Handeu und weltweite Vermarktung von Darbietungen und Erreugnissen im Unterhaltungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 2001, S. 262). Domizil neu: c/o Stefan Roduner, Im Heuried 59, 8055 Zürich. Eingetragene Personen neu oder multierend: DBS Revisions und Treuhand GmbH, in Wallisellen, Revisionsstelle.

02.04.2001 (8804)Susenberg AG, in Zür i ch, Verwaltung von Grundstücken, Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 07. 1998, S. 4943). Statutenänderung: 26. 03. 2001. Firma neu: Paninvest-Liegenschaften AG.

Swiss Investment Trust AG, in Z urich, Treuhandgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 20.10, 2000, S. 7180). Statutenänderung: 16.03. 2001. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.—

02.04.2001 (8806)
Time Work Personal AG, in Winterthur, Vermittlung und Entleihung von Personal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2001, S. 1625). Zweigniederlassung neu: Frauenfeld.

02.04.2001
Winterthur Leben, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 01. 09. 2000, S. 5972). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heimlicher, Markus, von Neuhausen am Rheinfall, in Benken ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liniger, Ernst, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, René, von Winterthur, in Elgg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plain, Edwin, von Renan, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strickler, Hans Rudolf, von Stafa, in Winterthur, mit

Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf, von Wohlen bei Bern, in Dinhard, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Broska, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rindisbacher Hösli, Sabine, von Diesbach GL und Lauperswil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüdlinger, Martin, von Alt St. Johann, in Wiesendangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüdlinger, Martin, von Alt St. Johan, in Wiesendangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sfiligoj, Martina, deutsche Staatsangehörige, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Franz, österreichischer Staatsangehöriger, in Maria-Enzersdorf (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramella, Renato, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thalmann, André, von Wetzikon, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buffoni, Claudia, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stepten; IsJer, Sabine, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Severin, von Neuhausen am Rheinfall, in Andelfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marcel Werner, von Engi, in Hettlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Florian, Frank-Henning, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schanté, Daniel G, französischer Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Schanté, Daniel G, französischer Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Thomas, von Wahlern, in Sirnach, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Thomas, von Wahlern, in Sirnach, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Thomas, von Wahlern, in Sirnach, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Dirich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Urinch, deutscher Staatsangehöriger, in Hong Kong (Volksrepublik China), mit Kollektivunterschrift zu zweien, Burin, Urinch, deutscher Staatsangehöriger, in Brand, Wendelin, von Bürglen UR, in Watt Kollektivunterschrift zu zweien; Walther, Rudolf, von Wohlen bei Bern, in Dinhard, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Broska, Manfred, deutmit Kollektivunterschrift zu zweien; Kautmann, Hans Peter, von wildhaus, in Neuhausen am Rheinfall, mit Kollektivunterschrift zu zweien;
Lauber, Hans Ferdinand, von Horw, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maier, Andreas, von Stein am Rhein, in Stein am
Rhein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manser, Christoph, von Appenzell, in Marthalen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Metzler, Leo,
von Niederbüren, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Metzler, Leo,
schrift zu zweien; Reff, René, von Appenzell, in Lommis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Renaud-ditclouis, Pascal, von Neuchätel, in Schlieren, mit Kollektivunterschrift zu
zweien; Richrath, Manfred, von Lindau, in Hong Kong (Volksrepublik
China), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Renaud-ditchina), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rutishauser, Cornelia, von Langrickenbach, in Aadorf, mit Kollektivunterschrift
zu zweien; Sarbäch; Stephane, von St. Tiklaus, in Winterführf, mit
Kollektivunterschrift zu zweien; Richen, in Kicllektivunterschrift
kollektivunterschrift zu zweien; Staheli, Gertrud, von Egnach, in Fehraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zahner, Alfred,
von Kallbrunn, in Stettfurt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zahner, Alfred,
von Kallbrunn, in Stettfurt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Disher:
in Matzingen]. Zsindely, Endre, von Männedorf, in Elsau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; bisher: in Matzingen]; Zsindely, Endre, von Männedorf, in Elsau, mit Kollektiv-unterschrift zu zweien. 02.04.2001

02.04.2001 (8808)
WWF Panda SA, in Z ü r i c h , Förderung der Bestrebungen der Stiftung World Wide Fund for Nature (vormals: World Wildlife Fund) für die weltweite Erhaltung der Umwelt und der Natur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 07 11. 2000, S. 7556). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Atteslander, Cecilia, von Gänsbrunnen, in Embrach, Miglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierendt Franklin Engler, Carol, von Stein AR, in Stallikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

Helaba (Schweiz) Landesbank Hessen-Thüringen AG, in Zürich, Durchführung von Bankgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 2000, S. 6364). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 30.03.2001 infolge Fusion mit der Bayerische Landesbank (Schweiz) AG (neu: LB (Swiss) Privatbank AG), in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Bayerische Landesbank (Schweiz) AG (neu: LB (Swiss) Privatbank AG) über.

02.04.2001 (8810)
K. Kuhn A.G., in Fällanden, Handel mit und Export von elektronischen Geräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23, vom 02. 02. 2001, S. 810). Firma neu: K. Kuhn AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

02.04.2001 (8811)
AFM Intradex AG in Liquidation, in Zürich, Aufbau und Betrieb eines Vertriebs- und Servicenetzes für Personenfahrzeuge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2721). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

(8012)
Aucreda AG, in Z ü r i c h , Leasing und Finanzierung von Personenautos und Nutzfahrzeugen sowie Beteiligung an solchen Geschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 04. 09. 1997, S. 6516). Die Vor-

chriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird ge-02.04.2001

Centraco AG in Liquidation, in Z ü r i c h , Handel mit, Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 2993). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001

EK Marketing AG, in Wald ZH, Durchführung von Marketingge-schäften im Bereich der Liegenschaftenbeschaffung, Liegenschaften-vermittlung und Liegenschaftenverkauf, Aktiengesellschaft (SHAB' Nr. 93 vom 15. 05. 1998, S. 3305). Die Vorschriften von Art. 826 Abs. 2 und 3 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

02.04.2001 (8012)
Flammex AG, in Zürich, Planung, Herstellung und Montage von Sprinkleranlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18. 01. 1999, S. 342). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Jonen (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2089) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001 Industrie - Leasing AG, in Opfikon, Kauf und längerfristige Gebrauchsüberlassung (Leasing und verwandte Geschäfte) von Investitons- und Konsumgütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 06. 07. 1998, S. 4642). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind einge-

halten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Refco Futures AG in Liquidation, in Z ü r i c h , Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet des Handels mit Rohstoffen, andern Produkten und Devisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2723). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 02. 03. 2001, S. 1577). Statutenänderung: 30. 03. 2001. Firma neu: LB (Swiss) Privatehank AG. Ubersetzungen der Firma neu: (LB (Swiss) Banque Privée SA) (LB (Swiss) Private Bank Ltd.). Domizil neu: Privée SA) SA) (LB (Swiss) Private Bank Ltd.). Domizil neu: Börsenstrasse 1, 8001 Zürich. Zweck neu: Durchführung von Bank-, Finanz-, Wertpapier- und Treuhandgeschäften aller Art weltweit, aber insbesondere auf dem schweizerischen Markt. Das Geschäft umfasst insbesondere: Entgegennahme von Geldern in allen banküblichen Formen unter Ausschluss von hamine von Geldern in anen bankubildien Formen unter Ausschluss yn Spareinlagen; Vermögensverwaltung und Anlageberatung; Anlage und Ausleihung von Geldern, insbesondere Gewährung von Krediten, festen Vorschüssen und Darlehen aller Art mit und ohne Deckung; Übernahme Vorschüssen und Darlehen aller Art mit und ohne Deckung; Übernahme und Plazierung von Wertpapieren und -rechten in- und ausländischer Emittenten; Kauf, Verkauf, Borgen und Ausleihen von Wertpapieren und -rechten; Treuhandgeschäfte, Vermittlung von Treuhandgeschäfte, Derivahme von Funktionen im Anlagefondsgeschäft; Verwahrung und Verwältung von Wertschriften und anderen Wertgegenständen; Diskontierung von Wechseln, Eigenwechseln und ähnlichen Papieren; Abgabe von Bürgschaften und Garantien; Abwicklung des Zahlungsverkehrs; Kauf und Verkauf von Devisen, ausländischen Banknoten (Changegeschäft). und Verkauf von Devisen, ausländischen Banknoten (Changegeschäft) und Edelmetallen: Optionsgeschäfte, Financial Futures, Swaps und andere vom Markt anerkannte derivative Finanzprodukte; Beratung von Unternehmen und Privaten; kann Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten und veräussern. Aktienkapital neu: CHF 75'000'000.—[bisher: CHF 25'000'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 75'000'000.—Aktien neu: 75'000 Namenaktien zu CHF 1'000.—[bisher: 25'000 Namenaktien zu CHF 1 1000.—[bisher: 25'000 Namenaktien zu CHF 1 1000.—] Oualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 31.03.2001 die Heilaba (Schweiz) Landesbank Hessen-Thüringen AG, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von CHF 2'155'221'705.11' und Passiven von CHF 2'086'193'728.40 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurdentsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernomenen Gesellschaft acht dafür 37'500 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.— und die Aktionäre der übernehmenden Gesellschaft 12'500 CHF 1'000.- und die Aktionäre der übernehmenden Gesellschaft 12'500 CHF 1'000.- und die Aktionäre der übernehmenden Gesellschaft 12'500 ull liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- der übernehmenden Gesellschaft. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strohmayr, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Stadtbergen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Edelmann, Dr. Pierre, von Ebnatkappel, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift, zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merl, Dr. Günther, deutscher Staatsangehöriger, in Oberursel (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kahn, Dr. Peter, deutscher Staatsangehöriger, in unterschrift zu zweien; Kahn, Dr. Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Diedorf (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollek-tivunterschrift zu zweien]; Studer, Dr. Marcel, von Baden, in Horgen, Mit-glied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Müllhaupt, Dr. Walter, von Bergdietikon, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Niederer, Dr. Hans, von Trogen, in Ottenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grüntker, Herbert Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Karben (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Küpfer, Peter, von Basel und Steffisburg, in Zollikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Erdmann, Rainer, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nötzli, Walter, von Freienbach, in Wädenswil, Mitglied der Geschäftslei-Notzi, Walter, von Fletenbatt, in Wadenswin, Migned der Geschaftster-tung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dürst-Hilber, Brigitter, von Gla-rus und Winterthur, in Seuzach, Mitglied der Direktion, mit Kollektiv-unterschrift zu zweien; Eilinger, Roland, von Waldkirch, in Bettwiesen, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guggenbühler, Yvonne, von Obermumpf, in Nürensdorf, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Handschin-Schmid, Beat, von Gelterkinden, in Duggingen, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuthold, Elisabeth, von Zurich, in Zürich, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lötscher, Johann, von Rothenburg, in Rothenburg, in Rothenburg, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Uetikon am See, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Di Fante, Biagio, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Doukakis-Maniadakis, Elena, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu walindanks, Eiela, voll Zulich, in Zulich, in Il Kloilektivprokurazu zweien, Elsener, Christian, von Menzingen, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien, Honegger, Philippe, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien, Honegger, Philippe, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien, Masucci, Alessandro, italienischer Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien, Tschumper, Walter, von Zürich und Nesslau, in Wettswil am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001 Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 97 vom 22. 05. 1998. 3.470). Statutenänderung: 19. 03. 2001. Firma neu: Ideartis AG. Uebersetzungen der Firma neu: (Ideartis SA) (Ideartis Ltd.). Domizil neu: Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Beratung von Unternehmen in Bezug auf Software-Architektur, Durchführung von Entwicklungsprojekten mit Java-, Corba- und tektur, Durchführung von Entwicklungsprojekten mit Java-, Corba- und Web-Technologien sowie Entwicklung von und Handel mit Software-produkten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Immaterialgüterrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.— [bisher: CHF 20'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.— Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.— Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch Brief oder Telefax an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Die Generalversamplung vom 10'03'2001 bat die Erböhung des Stampkapitals von sammlung vom 19.03.2001 hat die Erhöhung des Stammkapitals von CHF 20'000.- auf CHF 100'000.- und die Umwandlung der Ideartis Consulting GmbH in eine Aktiengesellschaft beschlossen. Das Unternehmen wird mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 01.01.2001 ohne Liquidation fortgeführt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: De Lorenzi, Michel, von Genf, in Zürich, mit einer Stammeinlage von CHF 1000, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hsiung, Alain, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000, Gesellschafter und Geschäftsführer]; Schlumpf & Partner Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. 02.04.2001

UZ.U4.ZUU1.

Kleinert Parkett GmbH, in B a c h e n b ü l a c h , Püntenstrasse 2,8184

Bachenbülach, Gesellschaft mit: beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 03. 2001. Zweck: Ausführung von Arbeiten im Bereich Holzböden und Parkett, insbesondere Verlegen, Bearbeiten und Pflege von Holz- und Parkettböden für Kunden aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationeren SHAP. Einsettzeene Parsoner, Kleinert Gesta von blikationsorgan: SHAB, Eingetragene Personen: Kleinert, Oscar, von Affoltern am Albis, in Bachenbülach, Gesellschafter und Geschäftscher, mit einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000,-; Trummler, Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Dällikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer

(8622) CeTePe GmbH, in Oberengstringen, Schulung von kaufmän-nischem Fachpersonal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 1999, S. 6799). Statutenänderung: 19. 09. 2000. Aus-Nr. 193 vom to. 10, 1999, S. 6/99). Statutenanderung: 1, 99. 2000. Ausseschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kienle, Daniel, von Wilen TG, in Horgen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1 voo. – Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kienle, Babette, von Wilen TG, in Horgen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 voo.

02.04.2001 E.N.S.E. (European Network & Software Engineering) GmbH. in Winterthur, Informatikprojekte in Europa, Gesellschaft mit be-schränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 06. 07. 2000, S. 4581). Statu-tenänderung: 19. 03. 2001. Ausgeschiedene, Personen und erloschene Unterschriften: Zeugin, Daniel, von Zürich, in Seuzach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage und Geschatstunrer, mit Einzelunterschrit, mit einer Stammernage von CHF 10'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Latt-mann, Roland, von Winterthur, in Seuzach, Gesellschafter und Ge-schäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Latt-mann, Heinrich, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter, mit Ein-zelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

Interwac GmbH, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteili gungen an anderen Unternehmen mit Sitz im In- und Ausland, Gesell-schaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127. vom 03. 07. 2000, S. 4470). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vasella, Corinna, von Poschiavo, in Zürich, mit Kollektivprokura zu

02.04.2001 (S622)
KPNQwest Assets Schweiz GmbH, in Zürich, Kauf, Verwaltung,
Gebrauch und Nutzung von Grundstücken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mumenthaler, Beat, von Lan Personen und erloschene Unterschnitten: Mumenthaler, Beat, von Längenthal, in Genf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Roozen, Prof. Dr. Franciscus Antonius, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag (NL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hall, Christopher Delafield, britischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschaft.

KPNQwest Services Schweiz GmbH, in Zürich, Kauf und Verkauf von Telekommunikationsanwendungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom, 14. 11. 2000, S. 7724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften Mumenthaler, Beat, von Lan-genthal, in Genf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Roozen, Franciscus. Antonius. niederländischer, Stattsangehöriger, in Den Haag (NL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder muterend: Hall, Christopher Delafield, britischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Realworld OO Systems GmbH, bisher in Wetzikon ZH, Konzep Realworld OU Systems CmbH, bisher in We 12 i K o n Z H, Konzep-tion, Entwicklung und Verkauf von Softwarelösungen aller Art, insbe-sondere auf dem Gebiet der geographischen Informationssysteme, Ge-sellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 1997, S. 7548). Statutenänderung: 13. 03. 2001, Sitz neu: Z ü r i c h. Domizil neu: Gubelstrasse 54, 8050 Zürich.

02 04 2001 SC Solutions GmbH, in Zürich, Management von Informatio technologieprojekten und Unternehmensberatungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 64 vom 30. 03. 2000, S. 2137). Domi-zil neu: Badenerstrasse 79, 8004 Zürich.

02.04.2001 SHT Haustechnik Schweizer GmbH, in Z urich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 1996, S. 1938). Statuten-änderung: 22. 02. 2001. Zweck neu: Planung und Ausführung sämtlicher Arbeiten auf dem Gebiet der Haustechnik; kann sich an anderen Unter-nehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräus-sern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizer, Daniel, von Zürich und Rafz, in Wädenswil, Gesellschafter und Gezer, Daniel, von Zürich und Rafz, in Wädenswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Höhener, Armand, von Teufen AR, in Stein am Rhein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Adrian Hermann, von Zürich und Rafz, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000,-

02.04.2001 Oby Event GmbH, bisher in M ü n c h e n s t e i n . Gesellschaft mit be schränkter Haftung (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 1999, S. 2699). Gründungsstatuten: 15.04.1999. Statutenänderung: 27. 02. 2001. Sitz neu: Nürens-dorf. Domizil neu: Im Seewadel 3,8309 Breite bei Nürens-N ü r e n s d o r f. Domizil neu: Im Seewadel 3,8309 Breite bei Nürensdorf. Zweck neu: Planung und Organisation von Anlässen aller Art sowie von Auftritten im Komik- und Unterhaltungsbereich; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fiechter, Edith, von Basel und Nusshof, in Münchenstein, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Eingetragene Personen neu oder muterend: Obrist, Yvonne, von Magden, in Nürensdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage CHF 20'000.- [bisher: in Ruschein, mit einer Stammeinlage von

Buxcel & Partner GmbH, in Winterthur, Betrieb eines Architek tur- und Planungsbüros, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 47 vom 07. 03. 2000, S. 1549). Firma neu: Buxcel & Partner GmbH in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterver-Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterver-sammlung vom 02.06.2000 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buxcel, Wolfgang, von Romainmotier-Envy, in Winterthur, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.— [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Lindner, Petra Erika, deutsche Staatsangehörige, in Reichenau (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit ei-ner Stammeinlage von CHF 8'000.— [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]

02.04.2001 102.04.2001

Jurimer J. Zielinski GmbH, in Uster, Import und Export von Waren
aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 108 vom
05.06.2000, S. 3784). Die Gesellschaft [HALSTON Consulting GmbH]
wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kirchberg SG (SHAB Nr. 60
vom 27.03.2001, S. 2258) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Gemeinnützige Baugenossenschaft Röntgenhof Zürich (GBRZ), in Gemeinnutzige Baugenossenschaft Kontgennor Zurch (GBRZ), 'in Zürich , Zweck der Genossenschaft ist, ihren Mitgliedern zeitgemässe Wohnungen zu günstigen Bedingungen zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7981). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Oskar W., von Kappel am Albis, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Jakob, von Gunzwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Kollektivprokura zu zweien.

02 04 2001 Landwirtschaftliche Genossenschaft Adlikon, in Adlikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 32 vom 08. 02. 1984, S. 457). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Hermann, von Adlikon, in Adlikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Neften-

02.04.2001 Milchgenos Milebgenossenschaft Wasterkingen, in Wasterkingen, G senschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1998, S. 120). Ausgeschiedene I nen und erloschene Unterschriften: Spühler, Walter, von Wasterkingen, Wasterkingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu reien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof, Peter, von ichholterberg, in Wasterkingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 02.04.2001

Verein Wemf, in Z ü r i c h , Förderung und Unterstützung der Medienforschung in der Schweiz, Verein (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1998, S. 6122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zeier, Urs, von Aesch LU, in Hüntwangen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Theobald, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Naef, Peter U., von Menzau und Ruswil in Engelberg Präsident mit Kollektivunterschrift zu nau und Ruswil, in Engelberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seidmann, Duke, von Zürich und Stallikon, in Zumikon, Mit-

02.04.2001

BASF IT Services B.V., Arnhem (NL), Zweigniederlassung Wädenswil (BASF IT Services B.V., Arnhem (NL), Wädenswil Branch), in Wädenswil Branch), in Wädenswil Branch, in Wändenswil Branch (RL). Statuten Hauptsitz: Die Statuten datieren vom 06.03.2001. Zweck Hauptsitz: Verrichten vom Dienstleistungen und Ausführen von Tätigkeiten im Bereich der Informationstechnologie, Automatisierung und Internet sowie weitere, in den Statuten näher umschriebene Tätigkeiten. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: EUR 18'000.— Liberierung Aktienkapital: EUR 18'000.— Aktien: 180 Namenaktien zu EUR 100.— Eingetragene Personen: van der Lubbe, Gerardus Andreas Dominicus, niederländischer Staatsangehöriger, in De Steeg (NL), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schoch, Heinrich, von Obfelden, in Thalwil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift.

02.04.2001 AIG Europe, Courbevoie, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich h. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 43 vom 02. 03. 2001; S. 1579); mit Hauptsitz in: Courbevoie (F): Ausgeschiedene Persönen und erlöschene Unterschriften: Pöriner, Rönald, von Wahlern, in Wallisellen; Wize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

B&P Consultants AG, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2001, S. 1693), mit Hauptsitz in: Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühlmann, Jörg R., von Schangnau, in Muri bei Bern, Präsident des Verwaltungsrates und Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

Fidireviss SA, in Z ü r i c h , Durchführung von Revisionen, Prüfungen von Geschäftsführungen und Vornahme von Expertisen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 411), mit Hauptsitz in: Lugano, Domizil neu: Löwenstrasse 20, 8001 Zürich.

UZ.04.2001
Litton Precision Products International, inc, Wilmington (Delaware),
Zurich Branch, in Z ü r i c h , Zweigniederlassung (SHAB Nr. 225 vom
17. 11. 2000, S. 7822), mit Hauptsitz in: Wilmington (Delaware, USA). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärer, Jürg, von Sumiswald, in Stadel b. Niederglatt, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

Universal Express AG, in Zürich, Besorgung von Transporten jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1999, S. 8797), mit Hauptsitz in: Münchenstein. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blattmann, Heinz, von Binningen, in Riehen, Mitglied und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tiboni, Mario M., von Brissago, in Rüschlikon, Direktor, mit Einzelunterschrift be-schränkt auf die Zweigniederlassung; de Vries, Joop, von Therwil, in Bottmingen, Präsident und Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bresser, Jurgen, niederländischer gene Personen neu oder mutterend: Bresser, Jurgen, niederlandischer Staatsangehöriger, in Hasselt (B), Präsident und Direktor, mit Einzelunterschrift; D' Hooge, Philip, belgischer Staatsangehöriger, in Imde (B), Vizepräsident und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Vries, Dominic, von Therwil, in Bottmingen, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (8843)
Coiffeur Branka, B. Aleksic, in Dietikon, Kirchstrasse 1, 8953 Dietikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betreibung eines Coiffeur-Geschäftes; Verkauf von Haarpflegeprodukten. Eingetragene Personen: Aleksic, Brankica, von Dietikon, in Dietikon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Osminique Landolt VirtOffice, in Zürüch, Hochstrasse 51,8044 Zürüch, Einzelfirma (Neueintrauma) Zwack Office St. Dominique Landolt VirtOttice, in Zürich, Hoconstrasse 51, 8044 Zurich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Office-Support, Organisation und Marketing und Webpublishing. Eingetragene Personen: Landolt-Bachmann, Dominique, von Zürich und Hochdorf, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Landolt, Thomas, von Zürich, in Zürich, in Zürich,

02 04 2001 (8845)
ERB software, in Winterthur, Steinberggasse 65, 8400 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Software und Database-entwicklung. Eingetragene Personen: Erb, Stefan, von Winterthur, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Heidi Keller iText, in Z ü r i c h, Morgentalstrasse 99,8038 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erstellen von Texten, insbesondere Manuale, Online-Hilfen und Kurzanleitungen im IT-Bereich sowie Webpublishing. Eingetragene Personen: Keller, Heidi, von Kemmental, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

02 04 2001

02.04.2001
Ingenieurbüro Ziegler, in Wädenswil, Etzelstrasse 14, 8820 Wädenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von technischen Dienstleistungen sowie Handel mit technischen Produkten und Restaurierung von alten Gebäuden. Eingetragene Personen: Ziegler, Felix, von Wädenswil, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (8848)
Leistner SAP-Beratung Rechnungswesen, in Wäden swil, Schlossbergstrasse 5b, 8820 Wädenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck:
SAP-Beratung im Bereich Rechnungswesen. Eingetragene Personen:
Leistner, Galina, deutsche Staatsangehörige, in Wädenswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (8849)
Mode-Boutique Versi, Özaydin, in Zürich, Militärstrasse 90, 8004

Türich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen einer Mode-Boutique. Eingetragene Personen: Özaydin, Sevgi, türkische Staatsangehörige, in Nürensdorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

(2889)
Pneu Auerhammer, in Feuerthalen, Schützenstrasse, 8245 Feuerthalen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Pneuservice. Eingetragene Personen: Auerhammer, Andreas, von Dachsen, in Feuerthalen,
Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Restaurant Cristal do Zezêre, Cristas, in Uster, Aathalstrasse 77, 8610 Uster, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Betrieb des Restaurants Cristal do Zezêre. Eingetragene Personen: Cristas, Carlos, portugiesischer Staatsangehöriger, in Uster, Inhaber, mit Einzelunterschrift. 02.04.2001

(8852)

02.04.2001

Sanitär Hasler, in Langnau am Albis, Höflistrasse 14, 8135

Langnau am Albis, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Sanitäre Neuund Umbauten sowie Servicereparaturen. Eingetragene Personen: Hasler, Marc, von Adliswil, in Langnau am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Seeschau, Therapie- und Bildungszentrum Regula Curti, in Erlenach a ch ZH, Seestrasse 104,8703 Erlenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Musik- und Kunsttherapie (Einzel- und Gruppentherapie), Coaching von Ausbildungsgruppen mit Kunst- und ressourcenientierter Methode sowie Yoga und Massage. Vermietung von Räumen an Firmen, Vereine und Ausbildungsgruppen. Eingetragene Personen: Curti, Regula, von Luzern und Berg am Irchel, in Erlenbach ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Curti, Dr. Beat, von Luzern und Rapperswil SG, in Erlenbach ZH, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (8854)
Vanaria Automobile, in Wallisellen, alte Winterthurerstrasse 95,
8304 Wallisellen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ankauf und
Verkauf von Automobilen. Übernimmt das Geschäft der erloschenen
Einzelfirma Vanaria Automobile, in Wallisellen, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Vanaria, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Vanaria-Garufi, Vincenza, italienische Staatsangehörige, in Wallisellen, mit Einzelunterschrift

02.04.2001

Marmediammungen, ins les au - Effretikon, Ausführung von Warmedämmungen, insbesondere an Fassaden, Keller, Estrich etc., sowie Brandschutzarbeiten und spezielle Gipserarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 15. 01. 1999, S. 299). Domizil neu: Bruggwiesenstrasse 6, 8307 Effreikkon.

02.04.2001 (8856)
Fritz Feldmann Dorf-Garage, in L in d a u , Autoreparaturwerkstätte,
Autoverkauf, sowie Citroën-Vertretung, Einzelfirma (SHAB Nr. 37
vom 14. 02. 1984, S. 526). Domizil neu: Chlorengasse 10a, 8317 Tagels-

02.04.2001

Konrad Toenz, Oeffentlichkeitsarbeit, bisher in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Oeffentlichkeits- und Pressearbeit sowie Durchführung von Kursen in PR (Public Relations), Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 90, 05. 1990, S. 1840). Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Im Langstuck 25, 8044 Gockhausen.

02.04.2001 (8858)

La Roche Unternehmungsberatung, in Zürich, Beratung für Geschäftsstrategie und -ablauf, Einzelfirma (SHAB Nr. 160 vom 19.08. 1993, S. 4375). Firma neu: La Roche Consulting. Zweck neu: Unternehmensberatung; Technologievermittlung.

02.04.2001 (8859)
Coiffeur-Salon Pop, Peter A. Wolfelsperger, in Zürich, Damen-und
Herrencoiffeur-Salon, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 08. 03. 1979,
S. 738). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001

Fun-Watch Modeuhren M. Pettrup, Weiningen, in Weiningen Z.H., Import von sowie Handel mit Modeuhren, Einzelfirma (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 1991, S. 3643). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001

H. Schmid, Ehevermittlung "Doris", in Zürich, Büro für Ehevermittlung, Einzelfirma (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1973, S. 2737). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001
Nordisk Art, Charlotte Petersen-Bona, in Pfungen, Handel mit kunsthandwerklichen Artikeln aus Dänemark, Einzelfirma (SHAB Nr. 173 vom 29. 07. 1982, S. 2461). Die Firma ist infolge Geschäftsauf-

Nr. 173 vom 29. 07. 1982, S. 2461). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
02.04.2001 (8863)

Reto Minoretti, in D ü b e n d o r f, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte sowie An- und Verkauf von Neu- und Occasionsfahrzeugen, Einzelfirma (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 1993, S. 658S). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

O2.04.2001
Semac, Paul Siegrist, in Zell ZH, Herstellung von mobilen Duschen sowie andern sanitären Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 164 vom 17. 07. 1978, S. 2238). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001 Stoff-Paradies, Frau R. Zweifel, in Rüti Z H, Handel mit Kleiderstoffen, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1999, S. 1611). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001
Treffpunkt der fröhlichen Zürcher, Erna Huber, in Zürich, Veranstaltung von Tanzabenden und Wochenendfahrten, Einzelfirma (SHAB Nr. 236 vom 08. 10. 1980, S. 3288). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

(2.04,2001 (8867) Ueli Volkart, Oldtimer-Reisen, in Zürich, Durchführung von Reisen, vornehmlich mit Oldtimer-Autobussen, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 19. 08. 1983, S. 2901). Die Firma ist infolge Geschäftsaufsabe erloschen.

02.04.2001 (8868)
Vanaria Automobile, in Wallisellen, Ankauf und Verkauf von
Automobilen, Einzelfirma (SHAB Nr. 111 vom 11. 06. 1999, S. 3920).
Die Aktiven und Passiven sind an die neue Vanaria Automobile, in Walisellen übergegangen. Die Firma ist erloschen.

02.04.2001

A. Kaufmann + Co Spenglerei, in Langnau am Albis, Schwyzertobelstrase 1,8135 Langnau am Albis, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2001: Zweck: Spenglerei sowie Ausführung
von sanitären Installationen und Montage von Heizungsanlagen. Einge-

eintragung). Beginn: 1. 04. 2001: Zweck: Spenglerei sowie Ausführung von sanitären Installationen und Montage von Heizungsanlagen. Eingetragene Personen: Kaufmann, André, von Langnau am Albis, in Langnau am Albis, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kaufmann, Jürg, von Langnau am Albis, in Langnau am Albis, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditärmit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.—

02.04.2001

Cvetkovic, Cvetkovic und Djokic, Sumadija Ekspres, in Opfikon, Schaffhauserstrasse 91, 8152 Glattbrugg, Kollektivgesellschaft (Neuentragung). Beginn: 1. 04. 2001. Zweck: Durchführung von Carreisen sowie Import und Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Cvetkovic, Dragan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Cvetkovic, Radomir, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Djokic, Dragan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Kloten, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Fankhauser Rechtsanwälte & Partner, in Zürich, Rennweg 10, 8001

Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1 04. 2001.

Zweck: Betrieb eines Anwaltsbüros. Eingetragene Personen: Caflisch, Reto, von Trin, in Gossau ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Fankhauser, Tobias, von Trub, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Hauri, Beat, von Zumikon und Brugg, in Zumikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Tobler, Felix, von Rorschach und Heiden, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Ronny Schmid + Partner, in Z u r i c h , Hardturmstrasse 122, 8005 zg.

cich, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2001.

Zweck: Beratung und Planung im Bereich Medien-Marketing. Eingetragene Personen: Schmid, Ronny Tino, von Zurich, in Zürich, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, Kuster, Max Werner, von Zürich, in Hinwil, Kommanditär, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von CHF 500.—

02.04.2001 (8873)
Peter Grob + Partner, Beratung für Marketingkommunikation, in Wallisellen, Agentur für Kommunikationsberatung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 1995, S. 32). Domizil neu: Breitestrasse 1, 8304 Wallisellen.

02.04.2001 (8874)
Interex Datenverarbeitung, Baumann & Forster, in Zürich, Dienstleistungsbetrieb für elektronische Datenverarbeitung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 01. 06. 1973, S. 1584). Die Gesellschaft hat
sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

02.04.2001

Berichtigung des im SHAB Nr. 48 vom 09. 03. 2001, S. 1780, publizierten TB-Eintrags Nr. 1199 vom 05. 03. 2001. AudEx André Bolla dipl.
Wirtschaftsprüfer AG, in Bremgarten bei Bern, Ausführung
von Wirtschaftsprüfungen (Audits), Sonder- und Spezialprüfungen,
usw, Aktiengesellschaft (SHAB: Nr. 48 vom 09. 03. 2001, S. 1780).
Uebersetzungen der Firma richtig: (AudEx André Bolla expert-comptable diplômé SA) (AudEx André Bolla expert-compta-

02.04.2001 (1612)
Covariation Organisationsberatung AG (Covariation Organisationsberatung SA) (Covariation Organisationsberatung SA) (Covariation Organisationsberatung SA) (Covariation Organisationsberatung Ltd), in B ern, 70 tingenstrasse 5,3000 Bern 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 29. 03. 2001. Zweck: Organisationsberatung von Unternehmen, schwergewichtig Anbieten von Dienstleistungen in den Bereichen Assessments, Coaching, Organisationsentwicklung und Schulung; sie kann Patente, Handelsmarken und überträgen, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung, Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 1000 Namenaktien zu CHF 100.— Qualifizierte Tätbeständie: Sacheinlage und -übernahme gemäss Vertrag vom 29.3.2001 und Bilanz per 31.12.2000: Aktiven von CHF 180'482.76, wofür 1'000 Namenaktien zu CHF 180-0-20. Jaktient von CHF 180'482.76 sofür 1'000 Namenaktien zu CHF 100-0- ausgegeben und CHF 80'482.76 sla Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich (einschliesslich Telegramm, Fernschreiben oder Telefax). Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Luginbühl, Michael Gregor, von Bowil, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; CTR Treuhand & Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.

02.04.2001

Wahli - Spielmann AG, in O ster m un digen, Gerbestrasse 6, 3072

Ostermundigen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2001. Zweck: Ausführung von Malerafreiten sowie von weiteren Arbeiten, welche dem Ausbau oder der Renovation von Liegenschaften dienen; Handel mit Waren für einen Malerbetrieb; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: CHF 150'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.— Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Wahli, Jürg, von Bern, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spielmann, Hans-Peter, von Messen, in Messen, Vizepräsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wahli, Ruth, von Bern, in Bern, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wahli, Martha, von Bolligen, in Ostermundigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thales Organisation'AG, in Ostermundigen, Revisionsstelle.

02.04.2001 (1614)
Betosan AG, in Bern, Behebung von Schäden an Bauwerken jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 2000, S. 8599). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tanner, Kurt, von Oberönz, in Worb, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassungen Biel und Thun; Häusler, Konrad, von Guggisberg, in Schwarzenburg, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

02.04.2001 (1615) GKM, Gesellschaft für kreatives Marketing AG, in Bern, Personal und Unternehmensberatung, namentlich Erarbeitung von Marketingund Public Relation-Konzepten sowie Verkauf von Dienstleistungen jeder Art in diesen Bereichen, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1999, S. 8420). Statutenänderung: 29. 03. 2001. Firma neu: GKM, Gruppe für Kader und Management AG. Zweck neu: Selbständige Personal- und Unternehmensberatung, namentlich Rekrutierung von Kaderpersonal, Karriereberatung und -planung, Outplacement und Personalschulung, Standortberatung für Unternehmen und Vermitteln, Zurverfügungstellung und Übertragung von geeigneten Standorten; sie kann Liegenschaften erwerben und sich an andern Unternehmen betei-

31 20

ligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäusli, Peter, von Grosshöchstetten, in Frauenkappelen, Mitglied, mit Einzelt unterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oprandi, Roberto, von Bern, in Bolligen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Honegger Reinigungen AG, in Muri bei Bern, Organisation und Durchführung sämtlicher Arbeiten auf dem Gebiet der Gebäudereinigung und verwandten Gebieten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom. 23. 10. 2000, S. 7218). Zweigniederlassung neu: Lancy [bisher: Carouge], Muttenz [bisher: Liestal], Schaffhausen.

INDERMÜHLE ARCHITEKTEN AG, in Bern, Führung eines Architekturbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 20. 06. 2000, S. 4143). Statutenänderung: 22. 12. 2000. Firma neu: IAAG ARCHITEKTEN. Domizil neu: Kramgasse 65, 3011 Bern:

Quantitative Planungssysteme AG, in Bern, Entwicklung und Vertrieb von Informationssystemen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 24. 03. 1997, S. 1981). Domizil neu: Lorrainestrasse 32, 3013 Bern. 2020, 2021

02.04.2001

Salonen Treuhand AG, in Münsingen, Durchführung aller Treuhand. Immobilien- und Inkassogsechäfte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1999, S. 8770). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zellweger Treuhand GmbH, in Heimerg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B & N Treuhand, in Steffisburg, Revisionsstelle.

02.04.2001

The Dialog Corporation AG, in Bern, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten Informationsvermittlung, Telekommunikation und Informatik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30.03.2001, Statutenänderung: 26.03.2001, Aktienkapital neu: CHF 5'000'000.— [bisher: CHF 100'000.—], Liberierung Aktienkapital neu: CHF 5'000'000.— Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 1'000.— [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.—]. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten.].

02.04.2001

Walder & Trüeb Engineering AG, in Muri bei Bern, Dienstleistungen im Informatikbereich usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 28. 11. 1997, S. 8615). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trüeb, Urs Dr., von Winterthur und Neftenbach, in Zollikofen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident]; Walder, Ulrich Dr., von Zürich und Hausen am Albis, in Bern, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Wesesslintner, Sieglinde, von Deutschland, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller, Urs, von Untersiggenthal, in Matzingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Lüthi, Christian, von Lauperswil, in Boll, mit Kollektivprokura zu zweien; Lecannuel, Fablenne, von Frankreich, in Gex (F), mit Kollektivprokura zu zweien; Lecannuel, Fablenne, von Frankreich, in Gex (F), mit Kollektivprokura zu zweien;

Lecannuet, Fabienne, von Frankreich, in Gex (F), mit Kollektivprokura zu zweien:

02.04.2001

Pharmaconcept SA, bisher in Villars-sur-Gläne, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24. 12. 2000, S. 8689). Gründungsstatuten: 19.04.1988. Statutenänderung: 21. 03. 2001. Firma neu: GaleniCare Management AG. Uebersetzungen der Firma: (GaleniCare Management SA) (GaleniCare Management Ltd.). Sitz neu: Bern. Domizil: Untermattweg 8, 3027 Bern. Zweck: Erbringen von Management- und anderen Dienstleistungen an Unternehmen im Bereich des Gesundheitswesens; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: CHF 500'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.— Aktien: 1'000. Namenaktien zu CHF 500.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Andrew, Barry Michael, von Grossbritannien, in Surrey (GB), Vizepräsident; mit Kollektivunterschrift zu zweien; Monnier, Anne-Lise, von La Chaux-de-Fonds und Tramelan, in Gland, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernard, Philippe, von Frankreich, in Bourgen-Bresse (F), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung: Harrington, Timothy Stanhope Max, von Grossbritannien, in Bensekenham Kent (GB), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Harrington, Timothy Stanhope Max, von Grossbritannien, in Benckenham Kent (GB), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung: Gavillier, Roger, von Genf, in Onex, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sallin, Eugénie, von Thônex in Carouge GE, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Pernet, Daniel, von Ormont-Dessus, in Corseaux, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Pernet, Daniel, von Ormont-Dessus, in Corseaux, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Pernet, Daniel, von Ormont-Dessus, in Corseaux, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Pernet, Daniel, von Ormont-Dessus, in Corseaux, mit Kollektivunterschrift zu

02.04.2001

Terraexplor AG Geological Consultants, in Bern, Prospektion und Exploration von Rohstoff- und Energievorkommen (Beratung, Durchführung und Forschung) usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 13. 04. 1989, S. 1483). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2001, S. 1542).

02.04.2001
Wattohm AG Bern, in Bern, Beteiligung an Unternehmungen im Rohstoff- und Energiebereich usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 13. 04. 1989, S. 1483). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (Firma neu: Wattohm AG; SHAB Nr. 47 vom 08.03.2001, S. 1735).

02.04.2001 (1625)
Gall Informatik GmbH, in Bern, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet Informatik und Buchführung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 28. 01. 1999, S. 624). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gall, Jan, von Bern, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000. – [bisher: von der Slowakei].

02.04.2001 (1626)
Mindspeed Technologies International GmbH, in Bern, Durchführung und Koordination des internationalen Geschäftes der Conexant Systems Gruppe usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2001, S. 1501). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conexant Systems, Inc., in Newport Beach CA (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'999'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mindspeed Technologies B.V., in Amsterdam (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'999'000.— Jyer, Balakrishan S., von Indien, in Irvine (USA), mit Einzelunterschrift; Gebbie, P. Stewart, von Grossbritannien, in Filey (GB), mit Einzelunterschrift; Bendoly, Eiran, von Frankreich, in Hod-Hasharon (IL), mit Einzelunterschrift.

1

02.04.2001
HITRAC ENGINEERING GROUP - S.p.A., Rome, Berne Branch
Office, in Bern, Wasserwerkgasse 2, 3011 Bern, Zweigniederlassung
(Neueintragung). Firma Hauptsitz: HITRAC ENGINEERING
GROUP - S.p.A. Rechtsnatur Hauptsitz: Società per azioni (Aktiengesellschaft nach italienischem Recht). Hauptsitz: Rom (I). Statuten
Hauptsitz: 21.07.2000. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 23.12.1998.
Zweck Hauptsitz: Technischer Beistand, Unterhalt, Installation und
Verkauf von technologischen Einrichtungen im allgemeinen und einzelnen Komponenten, insbesondere Installation und Unterhalt von privaten und industriellen Telefon- und Elektroeinrichtungen, von Rundfunk- und Fernseh- sowie Elektronik-Einrichtungen im allgemeinen,
von Einrichtungen, von Schutz vor atmosphärischen Entladungen, von
Heizungs- und Lüftungseinrichtungen, unter Einschluss der Ausführung von Transformatorenkabinen sowie von Leitungen mit mitterer
und niedrigerer Spannung; sie kann im weiteren im Zusammenhang mit und niedrigerer Spannung; sie kann im weiteren im Zusammenhang mit ihrer Tätigkeit Auftrags- und Unterauftragsarbeiten übernehmen und vergeben, unter Einschluss der Errichtung und der Neustrukturierung von Gebäuden und Liegenschaften im Hinblick auf den Wiederverkauf; von Gebäuden und Liegenschaften im Hinblick auf den Wiederverkaufausserdem kann sie Bauarbeiten, sowohl in eigener Regie als auch im
Auftragsverhältnis ausführen; sie kann in nicht hauptsächlicher Weise
und nicht gegenüber der Öffentlichkeit sowie unter Ausschluss der Vorbehaltenen Tätigkeiten, wie sie durch das Legislativdekret Nr. 385 vom
01.09.1955 vorgesehen sind, Mobiliar-, Immobiliar-, Finanz- und Handelsoperationen jeglicher Art durchführen, welche durch das Verwaltungsorgan zur Verfolgung des Gesellschaftszweckes als zweckdienlich
angesehen werden, dazu kann sie in nicht hauptsächlicher Weise, Interessen, Anteile und Beteiligungen, auch aktienmässiger Art, an andern,
italienischen und ausländischen Kapitalgesellschaften oder Unternehmen wahrnehmen, welche die gleichen oder sihnliche Zwecke verfolgen,
Bürgschaften und Wechselbürgschaften gewähren sowie Hypothekeneintragungen zustimmen, die sich auf die Immobilien der Gesellschaft
beziehen, und sie kann für ihre eigenen Schulden oder diejeingen von intragungen zustimmen, die sich auf die Immobilien der Gesellschaft beziehen, und sie kann für ihre eigenen Schulden oder diejenigen von Drittpersonen dingliche oder persönliche Garantien jeglicher Art abgeben, so oft das Verwaltungsorgan dies als angebracht ansieht. Kapital Hauptstiz: Aktienkapital: ITL 2000/000.—; Liberierung: ITL 29300/000.— Bemerkungen zum Hauptstiz: Dauer der Gesellschaft: bis 31.12.2050. Angaben zur Zweigniederlassung: Zweck der Zweigniederlassung: Verkauf, Installation und Wartung von technologischen Anlagen sowie einzelner Komponenten, insbesondere Installation und Unterhalt von privaten und industriellen Elektronikeinrichtungen sowie Einrichtungen zum Schutz von atmosphärischen Entladungen, von Brandschutzeinrichtungen, von hydrosanitären Einrichtungen sowie von Heizungs- und Lüftungseinrichtungen, kann sich an anderen Unterhehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben und alle Geschäfte eingehen, die dem Gesellschaftszweck dienen. Eingetragene Personen: Mainas, Fabrizio, von Italien, in Rom (1), Präsident, mit Einzelunterschrift; Rocchetto, Alesandro, von Italien, in Rom (1), Mitglied und Geschäftsührer, mit Einzelunterschrift; Rocchetto, Alesandro, von Italien, in Rom (1), Mitglied und in Einzelunterschrift; Rocchetto, Alesandro, von Italien, in Rom (1), Mitglied und Einzelunterschrift; Rocchetto, Alesandro, von Italien, in Bern, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

02 04 2001 Brandenberger + Ruosch AG, in Bern, Unternehmensberatung in Brandenberger + Ruosch AG, in Bern. Unternehmensberatung in Industrie, Handel, Verwaltung und Baugewerbe, usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 2000, S. 7979), mit Hauptsitz in: Dietlikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Urs, von Zürich, in Rubigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schärer-Pidoux, Chantal, von Forel-sur-Lucens und Thunstetten, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutiernel: Gross, Markus, von Lauterbrunnen, in Zollikofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Held, Lorenz, von Seewis im Prättigau und Zürich, in Bern; mit Kollektivprokura zu zweien.

Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura.

Oz.04.2001
Credit Suisse, in Bern, Betrieb einer Bank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7626), mit Hauptsitz in: Zürich. Angaben zur Zweigniederlassung: [Hobi, Martin, wurde irrtümlicherweise doppelt eingetragen]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gastpar, Gerhard, von Zürich, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Hans-Ulrich, von Belp, in Belp, mit Kol-lektivunterschrift zu zweien; Roggli, Bernhard, von Wahlern, in Steffis-burg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dick, Rolf, von Grossaffol-tern, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Oggax, Silvia, von Seeberg, in Münchenbuchsee, mit Kollektivprokura zu zweien; Häni, Bruno, von Mühledorf SQ, in Wimmis, mit Kollektivprokura zu zweien; Höbi, Martin, von Mels, in Gerlafingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Ueli, von Langenthal, in Zollikofen, mit Kollektivprokura zu Meyer, Ueli, von Langenthal, in Zollikoten, mit Kollektivprokura zu zweien; Richner, Peter, von Rohr AG, in Utzenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Sigel, Roger, von Worb, in Worb, mit Kollektivprokura zu zweien; Villard, Jean, von Cornol, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Banz, Alfred, von Flühli, in Hünenberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernard, Wilfred, von Bex, in Prilly, mit Kollekunterschrift zu zweien; Bernard, Wilfred, von Bex, in Prilly, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engel, Christian, von Langwies, in Eclépens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frenner, Beat Martin Dr., von Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritzsche, Conrad Hans, von Oberengstringen, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber, Lorenzo, von Langnau im Emmental, in Fribourg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hobi, Martin, von Mels, in Gerlafingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hutter, Albert, von Diepoldsau, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Gerhard, von Beringen, in Buchs ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Hans Ueli, von Hochdorf, in Neuheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wosimann, Bruno Gottfried, von Sumiswald, in Thal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strohmeyer, Werner, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vacchini, Oliver, von Assona, in Gordevio, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valentin, Dominic, von Sent, in Lugano, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willmann, Mi-Gordevio, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valentin, Dominic, von Sursee, in Saint-Aubin FR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willimann, Michael, von Sursee, in Saint-Aubin FR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürrer, Peter, von Schönenberg ZH, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Conod, Claude, von Les Clées und Ballaigues, in Jegenstorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Daepp, Peter, von Oppligen, in Münsingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Urs, von Kirchberg SG, in Zollikofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Renz, Marco Julius, von Ettingen, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Renz, Marco Julius, von Ettingen, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geren, in Green zu zweien; Renz, Marco Julius, von Ettingen, in Muri bei Bern, mit Kolektivunterschrift zu zweien; Stampfli, Pierre, von Rumisberg, in Gysenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Affolter, Peter, von Oekingen, in Kültigkofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Anderegg, Hansiorg, von Oberbipp, in Derendingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Bangerter, Stefan, von Wengi, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Biaggi, Enrico, von Sant' Abbondio, in Bolligen, mit Kollektivprokura zu zweien; Bieri, Jürg, von Schangnau, in Goldswil bei Interlaken, mit Kollektivprokura zu zweien; Bern, Brauerhi, Heinz, von Bern und Andelfingen, in Twan mit Kollektivprokura zu zweien; Bern, Brauerhi, Fleinz, von Bern und Andelfingen, in lektivprokura zu zweien; Brauchli, Heinz, von Bern und Andelfingen, in Twann, mit Kollektivprokura zu zweien; Brügger, Hansruedi, von Frutigen, in Adligenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Egger, Thomas, von St. Ursen und Schmitten FR, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Egli, Daniel, von Kirchberg SG, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Elnbar, Albert, von Urnäsch, in Tramelan, mit Kollektivprokura zu zweien; Fühmann, Hans-Peter, von Neuenegg, in St. Antoni, mit Kollektivprokura zu zweien; Frühwirt, Manfred, von Bern, in Signau, mit Kollektivprokura zu zweien; Fuchs, Thomas, von Neuenegg, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Gammenthaler, Daniel, von Sumiswald, in Solothur, mit Kollektivprokura zu zweien; Gammenthaler, Daniel, von Sumiswald, in Solothurn, mit Kollektivprokura zu zweien; Habegger, Stefan, von Trub, in Lyssach, mit Kollektivprokura zu zweien; Hari, Fred Ernst, von Kandergrund, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Henzi, Beat Marc, von Günsberg, in Belfaux, mit Kollektivprokura zu zweien; Hofer,

Markus, von Biglen, in Thun, mit Kollektivprokura zu zweien; Huber, Rene, von Bonstetten, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Junker, Markus, von Jegenstorf, in Spiez, mit Kollektivprokura zu zweien; Kammermann, Pierre, von Bowil, in Zofingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Lauper, Gabriel, von Giffers, in Tentlingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Maurer, Heinz, von Attelwil, in Ipsach, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Beat, von Niederdorf, in Jegenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Irene, von Langenthal, in Huttwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Markus, von Reissiwil, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Pécaut, Rosemarie, von Reconvilier, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Rigert, Karl Albert, von Gersau, in Buchrain, mit Kollektivprokura zu zweien; Ryf, Beat, von Attiswil, in Attiswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Schafroth, Peter, von Wyssachen, in Sutz, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmidt, Martin Thomas, von Steinhaus, in Muri bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schwing, Matthias, von Solothurn, in Ried-Markus, von Biglen, in Thun, mit Kollektivprokura zu zweien; Huber, Kollektivprokura zu zweien; Schwing, Matthias, von Solothurn, in Riedholz, mit Kollektivprokura zu zweien; Sperisen, Stephan, von Niederwil SO, in Lengnau bei Biel, mit Kollektivprokura zu zweien; Thönen, Silvia, SO, in Lengnau bei Biel, mit Kollektivprokura zu zweien; Thönen, Siiva, on Reutigen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Vogel, Marion, von Unterbäch, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; von Allmen, Jürg, von Wilderswil, in Spiez, mit Kollektivprokura zu zweien; Wegmüller, Felix, von Vechigen, in Derendingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Würsch, Markus, von Emmetten, in Büren NW, mit Kollektivprokura zu zweien; Zemp, Daniel, von Flühli, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zemp, Daniel, von Flühli, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Brunner, Rolf, von Ebnat-Kappel, in Lustmühle, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Rolf Dr., von Basel, in Arlesheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Heinz, von Adliswil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Leberstorf in Soreneo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur zweien; Klaus, Arthur zweien; Klaus, Art von Adliswil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus, Arthur, von Ueberstorf, in Sorengo, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Reto, von Neerach, in Mönchaltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Poncini, Sandro; von Ascona, in Stettlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burno Jakob, von Wald AR, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhard, Didier, von Orzens, in Prilly, mit Kollektivprokura zu zweien; Betzer, Manuel, von Lengnau AG, in Collonges-sous-Salève (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kobel, Roland, von Lauperswil, in Bellmund, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meylan, André Marc, von Cologny, in Niederwangen bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Wild, Thomas, von Holderbank AG und Bern, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Sigrist, Valentin, von Linthal, in Hünenberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Halter, Hanni, von Lungern, in Dietwil, mit Kollektivprokura zu Signst, Valentin, von Einfrag, im Fudenberg, im Konlektivintierschmitz zweien; Halter, Hanni, von Lungern, in Dietwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Zuber, Peter, von Niederwil SO, in Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Cueni, Othmar, von Blauen, in Wahlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egger, Rudolf, von Aarwangen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Franz, von Zürich, in Rüfenacht lektivunterschrift zu zweien; Schneider, Franz, von Zürich, in Rüfenach BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Joner, Markus, von Basel, in Gumefens, mit Kollektivprokura zu zweien; Koch, Heinz, von Sommeri, in Moosseedorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Merton, Fiona Mary-Ann, von Cham, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kurth, Bruno, von Rütschelen, in Allmendingen bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schnyder, François, von Leukerbad und Gampel, in Leukerbad, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Ursula, von Luzern und Inkwil, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wusgeword in Kollektivprokura zu zweien; Müller, von Niederdsch. in Thun, mit Kollektivprokura zu bauer, Günter, von Niederösch, in Thun, mit Kollektivprokura zu zweien; Zuber, Patrick, von Fischingen, in Schliern bei Köniz, mit Kol-lektivprokura zu zweien; Muggli, Hans Heinrich, von Hinwil, in Hinwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Raschle, Lukas, von Bütschwil, in Wermatswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schellenberg, Heiner, von Winkel, in Fehraltorf, mit Kollektivputerschrift zu zweien; Messerli, Daniel, von Kaufdorf, in; Munsiagen, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Nicole, von Basel and Buhenlorf, in Zurich, mit Kollektivprokura zu zweien; Plank, Herbert, von Tuggen, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Raemy, Hugo, von Plaffeien, in Gurmels, mit Kollektivprokura zu zweien; Rotzer, Sandra, von Gampel, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Stucki, Stephan, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Oberburg, mit Kollektivprokura zu zweien, Stucki, Nicole, von Riehen und Oberösch, in Hinterkappelen, mit Kollektivpterkura zu zweien; Knopp, Rémy, von Deutschland, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien; Ratini, Mario, von Indemini, in Rheinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Rollin, Yvonne, von Neuheim und Vitznau, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien; Stocker, Guldo, von Olten und Abtwil, Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Hagendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Hagendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Hunziker, Karl, von Leimvon Winkel, in Febraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Messerli Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Stocker, Guion, von Otten und Abduin, Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Hunziker, Karl, von Leimbach AG und Aarau, in Küttigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jucker, Arthur, von Zürich und Weisslingen, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klemm, Peter Christoph Dr., von Rheinfelden, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffer, Lisabeth in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffer, Lisabeth Ursula, von Zürich und Mirchel, in Unterengstringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bleiker, Rolf, von Hemberg, Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien; Gerber, Jürg, von Langnau im Emmental, in Hilterfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuenschwander, Yves, von Signau, in Kaufdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balmer, Stefan, von Wilderswil, in Kerzers, mit Kollektivprokura zu zweien; Blaser, Stefan, von Langnau im Emmental, in Spiegel bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Bütikofer, Jürg, von Ersigen, in Wabern, mit Kollektivprokura zu zweien; Fiechter, Heinz, von Dürrenroth, in Wahern, mit Kollektivprokura zu zweien; Fiechter, Heinz, von Dürrenroth, in Wahern, mit Kollektivprokura zu zweien; Fiechter, Heinz, von Dürrenroth, in Wahern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmider Lets von Dörfingen. Kollektivprokura zu zweien; Heichter, Heinz, von Dürrenroth, in Wabern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schneider, Urs, von Dörflingen, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Stauffer, Thomas, von Rüti bei Büren, in Oberwil bei Büren, mit Kollektivprokura zu zweien; Wälti, Martin, von Rüderswil, in Herzogenbuchsee, mit Kollektivprokura zu zweien; Rentsch, Michael, von Zürich, und Büchslen, in Egg bei Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kammermann, Thomas, von Wilisau Stadt und Zell LU, in Aarau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Allmen-Schwitter, Barbara, von Näfels und Wilderswil, in Spiez, mit Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, wit Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, ut kontrollektivprokura zu zweien; castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Kollektivprokura zu zweien; Castiglione, Enzo, von Hünenberg, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Gattlen, Joachim, von Bürchen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Graf, Christoph, von Bern und Leutwil, in Bolligen, mit Kollektivprokura zu zweien; Lüdi, Ursula, von Langnau im Emmental, in Gümligen, mit Kollektivprokura zu zweien; Mathis-Bamert, Regula, von Tuggen und Wolfenschiessen, in Stans, mit Kollektivprokura zu zweien; Nef, Marco, von Urnäsch, in Stettlen, mit Kollektivprokura zu zweien; Nef, Markus, von Kandergrund, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Stirnemann, Fabian, von Buchs AG, in Birmenstorf AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Zimmermann, Jürg, von Weesen, in Milken, mit Kollektivprokura zu zweien.

0.2.04.2001

Niklaus Bauleitung und Planung, in Muri bei Bern, Sonnenweg 26, 3073 Gümligen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bauführungen, Planungen und andere Dienstleistungen auf dem Bausektor.
Eingetragene Personen: Niklaus, Markus, von Zauggenried, in Gümli-

gen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Lika Fontanari Liliane, in Muri bei Bern, Betrieb einer Werbe LIKA FORTAMAR I LIMANE, IN MUT 1 DET 1 BET IT, BETTED EITER WEITED EITER WEITED HIGH HARD MY. 250 vom 30. 12. 1991, S. 5557). Firma neu: LIKA-MEDIA-CONSULTING FONTANARI LI-LIANE. Zweck neu: Betrieb einer Werbe- und Media-Beratung sowie eines Verlages. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fontanari, Karl Heinz, von Österreich, in Muri bei Bern, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

New Be-Bop Bühlmann, in Bern, Verkauf von CD's und Vinyl-Schallplatten, Einzelfirma (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2125). Firma neu: BE-GOODE Records Bühlmann.

02.04.2001

Ostring Apotheke B. Born, in Bern, Betrieb einer Apotheke, Einzel-firma (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 1993, S. 4453). Die Aktiven und Pas-siven sind an die Kollektivgesellschaft "OSTRING APOTHEKE Bar-bara Born Dorothee Hutzli", in Bern, übergegangen. Die Firma ist erlo-

02.04.2001

02.04.2001
OSTRING APOTHEKE Barbara Born Dorothee Hutzli, in Bern,
Ostring 4, 3006 Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn:
1. 04. 2001. Zweck: Führen der Ostring-Apotheke. Übernimmt Aktiven
und Passiven der erloschenne Einzelfirma "Ostring Apotheke B. Born",
in Bern. Eingetragene Personen: Born, Barbara, von Thunstetten, in Köniz, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Hutzli, Dorothee, von Bern
und Saange. in Bern. Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. und Saanen, in Bern, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift,

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

Ducksch + Anliker Architekten AG, in Langenthal, Betriebeines Büros für. Architektur und Industrieplanung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 25. 03. 1997, s. 2017). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ducksch, Christoph, deutscher Staatsange-Personen neu oder muterend: Anliker, Stephan, von Gondiswil, in Langenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder muterend: Anliker, Stephan, von Gondiswil, in Langenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

02.04.2001 02.04.2001

KMS Kulturmanagement AG, in Wiedlisbach, Organisation und Durchführung von kulturellen Anlässen aller Art, Betreiben einer Künstleragentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30. 08. 2000, S. 5899). Domizi neu: Ribeliweg 2, 4537 Wiedlisbach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälchli, Steiner + Siegenthaler AG, in Langenthal Revisionstelle.

plenum Systems (Schweiz) AG, in Burgdorf, Betrieb eines Inge

pienum Systems (Schweiz) AG, in Burgaorf, Betrieb eines Inge-nieurbüros zur Projektierung, Modellierung, Implementierung und Ein-führung anspruchsvoller Software-Lösungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 2001, S. 598). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörig, Dr. Markus, von Appenzell und Lindau, in Forch Maur (Gemeinde Maur), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung].

02.04.2001 Regionalverkehr Mittelland AG, in Burgdorf, Erbringung von Transport- und Logistikleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 01. 12. 2000, S. 8199). Ausgeschiedene Personen und derlach, in Muribei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschriftz zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mühlemann, Nicolas Hans Werner, von Bönigen, in Münchenbuchsee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu

02.04.2001 (817)
Mäusli-Luginbühl Baumpflege GmbH, in Heimis wil, Farnern 88, 3412 Heimiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.03.2001. Zweck: Baumpflege. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Ne-benzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Johann Mäusli, in Heimiswil, das Geschäft der im Han-delsregister eingetragenen Einzelfirma "Mäusli Baumpflege", in Hei-miswil, gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmeyertrag vom 29,03.2001 und Übernahmebilanz per 31.112.2000 mit Aktiven von CHF 147477.55 und Passiven von CHF 10'877.85 zum Preise von CHF 130'599.70, won CHF 20'000 auf des Stampkapiti. ausgesche und des Schein. von CHF 20'000 auf das Stammkapital angerechnet und dem Sachein-leger zudem CHF 110'599/0 als Forderung in den Büchern der Gesell-schaft gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mäusli, Johann, von Grosshöchstetten, in Heimiswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Mäusli-Luginbühl, Veronika, von Aeschi bei Spiez und Grosshöchstetten, in Heimiswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von

02.04.2001 Show Business Services GmbH, in Bätterkinden, Winkelriedstrasse 19, 3315 Bätterkinden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 03. 2001. Zweck: Technische Beratrung und Organisation von Dienstleistungen für die Unterhaltungsin-dustrie sowie Organisation der Logistik von einmaligen oder sich wie-derholenden Veranstaltungen im Showbereich. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kaufmann, Arnold Alois, deutscher Staatsangehöriger, in Bätterkinden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Kaufmann-Grundeken, Maria Helena, niederländische Staatsangehörige, in Bätterkinden, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.

CHF 1'000.

02.04.2001 02.04.2001

Beatec GmbH, in R ü e g s a u , Planung, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektrischen und elektronischen Systemen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 30. 05. 1996, S. 3141). Statutenänderung: 30. 03. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schürch, Heinz, von Heimiswil, in Lützelfüh, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blau, Hans-Rudolf, von Bern BG und Huttwil, in Ritessuschachen (Gemeinte Riessu). Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Geschied Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Geschied Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Geschied Gesellschafter und Geschäftsführer. in Rüegsauschachen (Gemeinde Rüegsau), Gesellschafter und Ge-schäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammein-lage von CHF 24'000 [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 16'000]; lage von CHF 24 000 loisner: mit einer Stammeinlage von CHF 16 000; Gurtner, Kurt, von Biglen, in Ruegsauschachen (Gemeinde Lützeflüb), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 16 000 (bisher: in Rüegsauschachen (Gemeinde Rüegsau), mit einer Stammeinlage von CHF 8 000].

02.04.2001 (820)
Baugenossenschaft Bütikoferhaus, in R o g g w i 1 B E , Erstellung einer Alterssiedlung beim Alters- und Leichtpflegeheim "bim Spycher"; in Roggwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 107 vom 66. 06. 1994, S 147. Firma neu: Baugenossenschaft Bütikoferhaus in Liquidation. Domizil neu: c/o Werner Lehmann, Erlenweg 23, 4914 Roggwil. Die Genossenschaft bütikoferhaus in Liquidation. schaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.05.1999 aufge-löst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amlöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ammann, Samuel, von Roggwil BE, in Roggwil BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenschwiler, Willy, von Aedermannsdorf, in Roggwil BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Geiser, Werner, von Roggwil BE, in Roggwil BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lehmann, Werner, von Langnau im Emmental, in Roggwil BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. lektivunterschrift zu zweien].

(821) (821)
Hansruedi Fankhauser, in L a n g e n t h a l , Betrieb einer Wirtschaft,
Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 22. 03. 1976, S. 784). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001

Mäusli Baumpflege, in Heimiswil, Baumpflege, Einzelfirma (SHAB Nr. 218 vom 12. 11. 1997, S. 8229). Die Aktiven und Passiven sind an die "Mäusli-Luginbühl Baumpflege GmbH", in Heimiswil, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Reformversand und Verlag Günter, in Thörigen, Reformversand und Selbstverlag, Einzelfirma (SHAB Nr. 164 vom 27. 08. 1991, S. 3738). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) -Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

GO. Géologie Opérationnelle SA, à D i e s s e , c/o Dauwalder Pierre, Derrière Montet 56, 2517 Diesse, société anonyme (nouvelle inscrip-tion). Date des statuts: 1. 02. 2001, 24. 03. 2001. But: Réalisations d'étu-Derriere Montet 36, 2517 Diesse, societe anonyme (nouvelle inscription). Date des statuts: 1. 02. 2001, 24. 03. 2010. But: Réalisations d'études et conseils en géologie, hydrogéologie, géotechnique, environnement, géophysique appliquée à la recherche d'eau, aux ressources naturelles et à la géologie de l'ingénieur. La société peut participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, acquérir des entreprises visant un but identique ou analogue ou fusionner avec de telles entreprises. Capital-actions: CHF 100'000.— Capital-actions libéré: CHF 100'000.— Actions: 100 actions nominatives à CHF 1'000.— Faits qualifiés: Apports en nature: La société reprend de Dauwalder Pierre, selon contrat d'apports du 01.02.2001, 1 appareil de mesures d'ébranlement "VIBRAS", appareil de mesures inclinométriques, 1 voiture "RENAUIT" type "Twingo", 4 ordinateurs PC, 3 imprimantes, ainsi que du mobilier de bureau et matériel technique, acceptés pour le prix de CHF 68'000.— montant entièrement imputé sur le capital-actions, pour lequel sont attribuées 68 actions nominatives de CHF 1'000.— entièrement libérées. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires : par lettre signature, télécopie ou e-mail. Restriction à la transmissibilité. La transmissibilité des actions nominatives est limitée par les statuts. Personnes inscrites: Dauwalder, Pierre, de Beatenberg, à Diesse, président, avec signature individuelle; Haarpaintner, Robert-Tito, de Zurich, à Sainte-Croix, secrétaire, avec signature individuelle; Office fiduciaire R. Englert, à Bienne, organe de révision.

02.04.2001 02.04.2001
(732)
Roger Röthlisberger, à Reconvilier, entreprise de menuiserie etc., raison individuelle (FOSC no 200 du 28. 08. 1974, p. 2348). La rai-

erce est radiée par suite de remise de con 02.04.2001

02.04.2001

Pompes Funèbres Röthlisberger SA, à Reconviller, Grand-Rue 40, 2732 Reconviller, société anonyme (nouvelle inscription). Date des statuts: 27.03.2001. But: Exploitation d'une entreprise de pompes funèbres. La société peut créer des sucursales et des fliales en Suisse et à l'étranger et participer à d'autres sociétés. Capital-actions: CHF 100'000.— Capital-actions libéré: CHF 50'000.— Actions: 100 actions au porteur à CHF 1'000.— Faits qualifiés: Reprise de biens envisagée: La société a l'intention de reprendre de Röthlisberger Roger, à Reconviller, des biens mobiliers et divers services pour un prix maximum de CHF 50'000.— Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Hug, Sébastien, de Muolen et Niederbüren, à Moutier, président, avec signature collective à deux; Röthlisberger, Roger, de Langnau im Emmental, à Le Fuet (Saicourt), administrateur, avec signature collective à deux; Expertises, PME Juillerat SA, à Bienne, organe de révision à deux; Expertises, PME Juillerat SA, à Bienne, organe de révision.

02.04.2001 thust (797) Ferblanterie-Sanitaire Heider, à S a in t - I m i e r , rue de la Brigade 7, 2610 Saint-Imier, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: Exploitation d'une entreprise de ferblanterie-sanitaire et technique du bâtiment. Personne inscrite: Heider, Karl Heinz, ressortissant allemand, à Aclens, titulaire, avec signature individuelle

02.04.2001 (790)
ACS Consulting Bloque & Kurtulmus, à Reconvilier, Grand-Rue 30, 2732 Reconvilier, société en nom collectif (nouvelle inscrip-tion). Début: 1. 04. 2001. But: Exploitation d'une société de consulting en banques et assurances. Personnes inscrites: Bloque, Stéphane, de Mervelier, à La Heutte, associé, avec signature collective à deux; Kurtul-mus, Atilla, ressortissant turc, à Reconvilier, associé, avec signature col-

lective à deux.

02.04.2001 (799)
Berichtigung des im SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2046, publizierten TB-Eintrags Nr. 634 vom 14. 03. 2001. Biella-Neher AG, in Brügg, Herstellung und Vertrieb von Büroartikeln und Bürosystemen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2046). Bei der Kapitalherabsetzung vom 06.11.2000 wird der Nennwert der 8'300 Namenaktien zu CHF 500.— auf CHF 400.— herabgesetzt und je Office of the Control CHF 400. herabgesetzt und je CHF 100. pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 26.02.2000 festgestellt.].

(800)
Crea Beton Matériaux SA, in Lyss, Herstellung von und der Handel
mit Zementwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom
15. 02. 2001, S. 1157). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hüsser, Peter, von Widen, in Lyss, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Müller, Fritz, von Hasle bei Burgdorf, in Seedorf BE, mit
Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Senn, Hans, von
Basel, in Busswil bei Büren, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:

02.04.2001
Speed-Karts AG, in Lyss, Handel mit Kart-Sportartikeln aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1272). Domizil neu: Industriering 7 Nord, 3250 Lyss. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vokinger, Jürg, von Stans, in Aarberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vokinger, Dieter, von Stans, in Lyss, Mitglied, mit Einzelunterschrift (Eingetragene) ergerstsch, in Bern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Meyer, Karsten, deutscher Staatsangehöriger, in Büren an der Aare, mit Kollektivprokura zu zweien.

kura zu zweien. 02.04.2001

Digitrade GmbH, in S t u d e n, Uebernahme von Vertretungen, Han Digitrade GmbH, in Studen, Uebernahme von Vertretungen, Handel mit Industrieprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 2000, S. 8600). Statutenänderung: 28. 03. 2001. Zweck neu: Übernahme von Vertretungen, Handel mit Industrieprodukten, Erbringen von Dienstleistungen im Rahmen des Gesellschaftszwecks. Die Gesellschaft ist berechtigt; den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben und zu veräussern. Stammkapital neu: CHF 50'000.— [bisher: CHF 20'000.—]. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Enderti, Bruno, von Illnau-Effretikon, in Lyss, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer

2 - 20

The stand of

Stammeinlage von CHF 10'000.— Kocher, Jean-Pierre, von Selzach, in Studen BE (Studen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Rolf, von Bonis-Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Rolf, von Boniswil, in Kerzers, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 22'000.—; Gut, Thomas, von Triengen, in Knutwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.—; Weber, Heinz, von Täuffelen, in Täuffelen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.—; Zuter, Anton, von Wahlern, in Hermigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.—

02.04.2001 Magic Restaurationsbetrieb GmbH, in Meinisberg, Betrieb von Gaststätten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7726). Statutenänderung: 8. 03. 2001. Zweck neu: Betrieb von Gaststätten, Restaurants, Tea-Rooms und Night Clubs Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich. [gestrichen: Mitteilungen an die Gesellschafter: durch eingeschriebenen Brief.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumann, Victor, von Attelreissunen und erioschene Unterschritten: Baumann, Victor, von Attelwil, in Solothurn, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Eingetragene Personen neu oder
mutierend: Leotta, Maria, italienische Staatsangehörige, in Lengnau bei
Biel (Lengnau BE), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.— [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—].

02.04.2001 XENTRON AG, Yorklyn, Zweigniederlassung Biel, in Biel BE, Verwertung von Patenten, Lizenzen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2001, S. 1735), mit Hauptsitz in: Yorklin, Delaware (USA). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold, Augusto Dr. jur., von Richenthal, in Gentilino, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Arnold, Augusto].

02.04.2001 (805)
Cannabis Thierry Disch, in N i d a u , Aarbergstrasse 9a, 2560 Nidau,
Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Hanfprodukten.
Eingetragene Personen: Disch, Thierry, von Elm, in Biel BE, Inhaber,
mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Ozoba, 2001

Daniel Bangerter, Gärtnerei, in K a p p e l e n , Hauptstrasse 19, Werdthof, 3273 Kappelen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Gemüse- und Schnittblumengärtnerei: Eingetragene Personen: Bangerter, Daniel, von Lyss, in Kappelen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 02.04.2001

Dolph Art Verlag, Heinz Lüdi, in Seedorf BE, Dorf 5, 3035 Frieswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Fotoglückwunschkarten sowie von fotografischem Material. Eingetragene Personer: Lüdi, Heinz, von Heimiswil, in Frieswil (Seedorf BE), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02 04 2001

02.04.2001

La Marra, in Lyss, Hauptstrasse 26, 3250 Lyss, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung des Restaurants Schützen. Eingetragene Personen: La Marra, Claudioi, italienischer Staatsangeböriger, in Lyss, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Di Mambro, Angela, italienische Staatsangehörige, in Lyss, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (809)
Pendolino Blumen, Steinegger, in B r ü g g, am Bahnhof 8, 2555 Brügg
bei Biel, Einzelfirma (Neueintragung): Zweck: Blumengeschäft. Eingetragene Personen: Steinegger; Urdula; vötir Neunkirch, in Scheuren, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; tollulasni. J in

02.04.2001 (810)

Solexus Gerber, in Biel BE, Unionsgasse 14, 2502 Biel/Bienne, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ersatztellversand, Reparatur und Handel mit Velosolex. Eingetragene Personen: Gerber, Matthias, von Sumiswald, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (811)
Regina Martin, Treuhand-Fiduciaire, bisher in Nidau, Treuhand, Verwaltungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 106 vom 02. 06. 1995, S. 3097). Firma neu: Regina Caillet, Treuhand-Fiduciaire, Sitz neu: Biel BE. Domizil neu: Länggasse 45, 2504 Biel/Bienne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caillet, Regina Verena, von Alle, in Biel BE, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: Martin, Regina Verena, von Lieerz in Nidau) Ligerz, in Nidau].

(812)
ABC Taxi Martin Aeschbacher, in Biel BE, Taxiunternehmung,
Einzelfirma (SHAB Nr. 162 vom 22. 08. 2000, S. 5703). Am 28.02.2001
hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über den
Inhaber den Konkurs eröffnet. Am 01. 03.2001 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001 (013)
Max Plüss, in Treiten, Handel mit Motorfahrzeugen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 17.07. 1968, S. 1557). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

OMAELLE Stefania Martina-Albertella, à Biel BE, conseils psychologiques, raison individuelle (FOSC no 4 du 08.01.2001, p. 127). Nouvelle adresse: rue du Midi 36, 2504 Biel/Bienne.

RESTO DU MARCHE, De Nisco & La Spina, à Biel BE, rue du Marché 22, 2502 Biel/Bienne, société en nom collectif (nouvelle inscription). Début: 1. 04. 2001. But: Exploitation d'un restaurant. Personnes inscrites: De Nisco, Raffaele, ressortissant italien. à Bienne, associé, avec signature collective à deux; La Spina, Francesco, ressortissant italien, à Bienne, associé, avec signature collective à deux.

Büro Thun (für Berner Oberland)

02.04.2001 Derichtigung des im SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2001, S. 1355, publizier-ten TB-Eintrags Nr. 446 vom 16. 2. 2001. Modehaus Thomi AG in Liqui-dation, in T h u n , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2001, S. 1355). Firma neu: Modehaus Thomi AG.

02.04.2001 02.04.2001 (775)
Levellab AG, in Forst, Herstellung und Vervielfältigung von Tonund Videoträgern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom
01. 12. 1994, S. 6571). Statutenänderung: 28. 03. 2001. Aktienkapital
neu: CHF 100000. – [bisher: CHF 50000.-]. Liberierung Aktienkapital
neu: CHF 50000. – Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1700.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen
an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertraphakti der Nemenaktien ist nach Massaba der rung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht be-rührt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwal-tungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder.].

Royal Present SD SA, in I n terlaken, Herstellung und Handel von und mit Artikeln in den Bereichen Esswaren, Geschenke, Uhren, Mode und Textil. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 27. 01. 2000, S. 596). Weitere Geschäftslokale in Interlaken: Höheweg 37, Höheweg 72, Bahnhofstrasse 1, Bahnhofstrasse 23 a und Postgasse 1 in 3800 Interla-ken. [gestrichen: Weitere Geschäftslokale in Interlaken: Höheweg 26, Höheweg 37, Höheweg 72 und Bahnhofstrasse 23 an 3800 Interlaken!

Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: StraubhaarGraf, Annelis, von Strättligen, in Oberhofen am Thunersee, mit Einzelprokura; PricewaterhouseCoopers AG, Zweigniederlassung in Thun,
Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consulta
Bern'AG Allg, Treuhanddienstleistungen, in Bern, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001

Verlag Harri Deutsch AG in Liquidation, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7627). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers. AG, Zweigniederlassung in Thun, Revisionsstelle.

02.04.2001 (776)
Raiffeisenbank Thierachern-Uebeschi, in Thierachern, Genossenschaft (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1999, S. 7838). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

02.04.2001 easy teach Bürki, in Steffisburg, Zulgstrasse 12, 3612 Steffisburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausbildungsmanagement und IT-Training. Eingetragene Personen: Bürki, Denise, von Unterlangenegg, in Steffisburg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02 04 2001 Markus Ryser, Bahnhof-Apotheke Thun, in Thun, Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 11.06. 1970, S. 1345). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma Simon Widmer, Bahnhof-Apotheke Thun, in Thun, per 1.4.2001 übergegangen. Die Firma ist erloschen.

02.04.2001 (781) Simon Widmer, Bahnhof-Apotheke Thun, in Thun, Bahnhofstrasse 6, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb der Bahnhof-Apotheke Thun. Uebernimmt per 1.4.2001 die Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragen gewesenen, nunmehr erloschenen Einzelfirma Markus Ryser, Bahnhof-Apotheke Thun, in Thun. Einge-tragene Personen: Widmer, Simon, von Hasle bei Burgdorf, in Thun, In-haber mit Einzelunterschift. haber, mit Einzelunterschrift.

Luzern - Lucerne - Lucerna

02.04.2001 EF Au Pair Ltd., in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche Marketing, Verkauf, Vermittlung des Programmes "Au Pair", Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 16. 03. 2000, S. 1779). Domizil

neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern. 02.04.2001 EF Colleges Ltd., in L u z e r n , Erwerb, Verwaltung und Veräussert

von Beteiligungen, in Luzern, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, insbesondere an Gesellschaften, welche Ferien- und Ausbildungsaufenthalte in fremdsprachigen Ländern sowie Sprachkurse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2780). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern.

02.04.2001 EF Education First AG, in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Reiseveranstaltung für Sprachreisen und Schulund Ausbildungsprogrammen, Aktiengesellschaft (SHAB, Nr. 81, vom 26. 04. 2000, S. 2780). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern. 02.04.2001

EF Educational Foundation for Foreign Study AG, in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche Marketing, Verkauf und Vermittung der Programme "Au Pair" und "High School Year", Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2780). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern.

02 04 2001 02.04.2001

EF Global Transport Ltd., in L u z e r n , Weltweite Beteiligung an Unternehmen im Bereich des Flugwesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 25. 04. 2000, S. 2747). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Lu-

(1803)
Ef Language Colleges Ltd., in L u z e r n , Organisation und Durchführung von Sprachkursen für Erwachsene in Bildungsanstalten im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24. 06. 1999, S. 4230). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern.

02.04.2001 Efekta Group AG, in Luzern, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen und Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2780). Domizil neu: Haldenstrasse 7,6006 Lu-

02.04.2001

Efekta Ltd., in Luzern, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04, 2000, S. 2780). Domizil neu: Haldenstrasse 7, 6006 Luzern. 02.04.2001

Ottiger & Partner BSW AG, in Littau, Betrieb einer Kommunika-tionsagentur und Erbringung aller damit verbundenen Dienstleistun-gen auf dem Gebiet der Marketingkommunikation, insbesondere im Bereich des Marketing, der Werbung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 2001, S. 1434). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Putnener, Markus, von Ersteld, in Buchrain, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.

02.04.2001 (1609)Pantex Stahl AG, in B ü r o n , Herstellung und Verarbeitung von, sowie Handel mit Stahl und Draht sowie Stahl- und Drahterzeugnissen aller Art, insbesondere von punktgeschweissten Bewehrungsmatten, Gittertägern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 04. 12. 1997, S. 8754). Sämtliche Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Eirmangelischt] Firma gelöscht.].

102.04.2001

S& P Steger Immobilien AG, in R e i d e n , Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von bebauten und unbebauten Liegenschaften, Planung und Realisierung von Ueberbauungen sowie Wahrnehmung von Treuhandfunktionen im Immobilienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 21. 01. 2000, S. 464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Ivo Matthias, von Flübli und Romoos, in Sursee, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

Trade Up Distribution AG, in B u c h r a i n , Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere mit Artikeln der Computerbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 08. 12. 2000, S. 8376). Statuten-anderung: 30. 03. 2001. Aktienkapital neu: CHF 850'000.— [bisher: CHF 100'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 850'000.— Aktien neu: 850 Namenaktien zu CHF 1'000.— [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. [Eine weitere Aenderung berührt keine publikations pflichtige Tatsache.].

02.04.2001

UFA AG, in Sursee, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Produkten und Dienstleistungen zur Tierernährung und Tierhaltung sowie auch zur menschlichen Ernährung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 2000, S. 6231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zurlinden, Daniel, von Wiedlisbach, in Oberbipp, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Hans, von Oberkirch, in Oberkirch, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfirter, Hans Peter, von Seegräben und Pratteln, in Seegräben, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egger, Thomas, von Giffers, in Lyss, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkart, Felix, von Merenschwand, in Villmergen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

02.04.2001

Bestag AG, in Be r o m ü n s t e r, Erwerb, Erstellung, Verwaltung und Veräusserung von Grundeigentum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4601). Firma neu: Bestag AG in Liquidation. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fries, Josef, von Beromünster und Malters, in Beromünster, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

02.04.2001 (1614)
Divio GmbH, in Horw, Allmendstrasse 5, 6048 Horw, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art in allen Bereichen der Telekommunikation, Informatik, Internet und Multimedia; Evaluation, Entwicklung, Wartung und Betrieb von Software-Produkten; Handel mit, Vermittlung und Vertrieb von Informatik, Multimedia- und Telekommunikationsprodukten (Hard- und Software) aller Art; Gewährung von Darlehen; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bertschy, Christian, von Tafers, in Horw, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Jost, Yvan, von Wynigen, in Rothenburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— 02.04.2001 02.04.2001

0.04.2001

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1615)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616)

1. (1616) 02.04.2001 (1615)

02.04.2001 (1616) holzbauplan gmbH, in We g g i s , Hertensteinstrasse 100, 6353 Weggis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.03.2001. Zweck: Planung und Ausführung von allgemeinen Zimmer- und Holzbauarbeiten, Bauberatungen, Bauführungen, Bauleitungen sowie Arbeiten im Unterakkord; Beteiligungen: Erwerb, Halten und Veräusserung von Grundstücken. Stammkapital: CHF 20'000.—Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Paul, Christoph, von Ettiswil, in Weggis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—Paul, Nicola, von Zürich und Ettiswil, in Weggis, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-

02.04.2001 (1617)

02.04.2001
STUDERAG GmbH, in E s c h o l z m a t t , Auchli, 6182 Escholzmatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2001. Zweck: Beratung aller Art im Gebiet von Kultur, Poiltik, Public Relations, Journalismus, Projektleitung und Öffentlichkeitsarbeit von Privaten, Unternehmen und Gemeinden: Erbringung von Dienst- und Finanzdienstleistungen; Vermittlungstätigkeit aller Art, insbesondere von Unternehmen und Gemeinden: Erbringung von Dienst- und Finanzdienstleistungen, Immobilien oder Mobilien; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Grundstücken. Stammkapital: CHF 20'00.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Studer, Gody, von Escholzmatt, in Escholzmatt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammenlage von CHF 10'000.—; Studer, Annalies, von Escholzmatt, in Escholzmatt, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammenlage von CHF 10'000.— Stammeinlage von CHF 10'000.-.

02.04.2001

02.04.2001

Alebe Consulting GmbH, in Kriens, Beratung sowie Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere in den Bereichen Versicherungen, Finanzierung und Verwaltung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 10. 10. 1997, S. 7409). Domizil neu: Hubelstrasse 46, 6012

Obernau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bekcic, Aleksandr, von Malters, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— [bisher: Stattsraspeht Stierer der Bunderschaftlich broedwird.] Staatsangehöriger der Bundesrepublik Jugoslawien].

02.04.2001 (1619)
H. Rutishauser GmbH, in Kriens, Betrieb einer Autosattlerei und Blachenfabrikation sowie alle mit diesen Geschäftszweigen zusammenhängenden Arbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 1997, S. 9367). Statutenänderung: 20. 03. 2001. [Weitere Aenderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rutishauser-Gander, Hans Rudolf, von Münsterlingen, in Hergiswil NW, mit Einzelprokura [bisher: Gesellschafter und Geschlichsfellter und Geschli Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-]; Rutishauser, Thomas, von Münsterlingen, in Hergiswil NW, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-].

02.04.2001
OK Coop Tankstelle Cully GmbH, mit Sitz in Kriens, bisher in Krien s, Betreuung der von der OK Coop AG betriebenen Tankstelle Cully, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 1996, S. 2384). Statutenänderung: 23. 03. 2001. Firma neu: Shop-Tankstelle Cully GmbH, mit Sitz in Horw. Sitz neu: Horw. Domizil neu: c/o DBT Dienstleistung-Beratung-Treuhand GmbH, Zweignieder-lassung Horw, Schulhausstrasse 1, 6048 Horw. Zweck neu: Betreuung der von der Coop Mineraloel AG betriebenen Tankstelle Cully, Führung und Betrieb des Tankstelle Shops auf dem Areal dieser Tankstelle. [Weitere Aenderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tornay, Claude, von Charrat, in Sembrancher, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammein

lage von CHF 20'000.-; Walter, Raymond, von Oftringen, in Romainmötier-Envy, mit Kollektivprokura zu zweien mit dem Geschäftsführer Claude Tornay. Eingetragene Personen neu oder mutie-rend: Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.- [bisher: OK Coop AG, in Allschwil, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-]; Chardonnens, Laurent, von Domdidier, in Villars-sur-Gläne, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien] Weiss Peter von Zürich in Sasel mit Einzelunterschrift zu zweien]; Weiss, Peter, von Zürich, in Basel, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Sport24 GmbH, in L'uzern, Förderung und Ausübung von Sportaktivitäten aller Art rund um die Uhr, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 110 vom 07. 06. 2000, S. 3857). Statutenänderung: 28. 03. 2001. Firma neu: Protexa GmbH. Domizil neu: Hirschmattstrasse 28, 6003 Luzern.

02.04.2001

Brillant Nails D. Koch, in Sursee, Bahnhofstrasse 45, 6210 Sursee, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Betrieb eines Nagelkosmetikstudios. Eingetragene Personen: Koch, Daniel, von Wolhusen, in Wolhusen, Inhaber, mit Einzelunterschrift:

02.04.2001 Huby-Trais Hubacher Marcel, in R. o. ot , Oberfeldmatt 4, 6037 Root, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Sachtransporten. Eingertagene Personen: Hubacher, Marcel, von Krauchthal, in Root, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hubacher, Irene, von Krauchthal

und Schwarzenberg, in Root, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Agopyan Avedis, bisher in Arth, Fassen von Juwelen und Verkauf von Schmuckstücken, Einzelfirma (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 1997, S. 7552). Sitz neu: Luzern. Domizil neu: Schädrütistrasse 69, 6006 Luzern. Zweck: Fassen von Juwelen und Verkauf von Schmuckstücken. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Agopyan, Avedis, von Arth, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Arth].

02 04 2001 02.04.2001 (1625)
Restaurant Post Jolanda Odermatt & Partner, in Kottwil, Dorf, 6217 Kottwil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2001. Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Odermatt, Antoinette, von Dallenwil, in Kottwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Odermatt, Jolanda, von Dallenwil, in Kottwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Scarna, Alessandro, italienischer Staatsangehöriger, in Kottwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Uri - Uri - Uri

02.04.2001

(130)
Roland Santini Architektur AG, bisher in Egliswil, Architekturbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 03. 12. 1998, S. 8277). Statutenänderung: 7. 03. 2001. Sitz neu: Göschene n. Doomizil neu: cornst Zgraggen, Bächli, 6487 Göschenen, Zweck: Betrieb eines Architekturbüros; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteitekturbüros; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten oder verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.—. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.—.
Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.—. Qualifizierte Tatbestände:
Sacheinlage: Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31.12.1988 des
Geschäftes von Roland Santini in Egliswil; vom Uebernahmepreis wurden CHF 50'000.— als Sacheinlage angerechnet [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarteit der Namenaktien; ist nach Mæssenbe der Ystutun beschrägkt. Einkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ein-getragene Personen neu oder mutieren in Santini, Roland, von Buchs AG, in Egliswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift (wie bisher]; Presida Treuhand AG Aarau, in Aarau, Revisionsstelle [wie bisher].

GEO-GRL Micro Analytic GmbH. in Bürglen UR. Betrieb eine GEO-GRL Micro Analytic GmbH, in B ü rg l e n U R, Betrieb eines Rasterelektronen-Mikroskops (REM-EDX) und Erbringung damit verbundener Dienstleistungen, insbesondere Mikro- und mikrochemische Analysen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1999, S. 8083). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peretti, Adolf Dr., von Cazis, in Adligenswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierendt. Zgraggen-Planzer, Edith, von Silenen, in Göschenen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. von CHF 10'000.-.

02.04.2001 02.04.2001

Mirko Segina, Privatdetektivbüro, in Bürglen UR, Betrieb einer Privatdetektei, Einzelfirma (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1995, S. 6173). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen ge-

Müller & Mayer, in Silenen, Etzlihütte, 6473 Silenen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 2001. Zweck: Bewartung der SAC Etzlihütte in Silenen. Eingetragene Personen: Müller, Urs, von Walchwil, in Chur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mayer, Renata, von Tschlin, in Chur, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Rekatours, Zgraggen und Schuler, in Schattdorf, Erbringen Dienstleistungen im Reisebereich, insbesondere Carreisen, Kollektiv-gesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 2000, S. 3071). Firma neu: ReKa-Tours, Schuler & Zgraggen. Domizil neu: obere Oelerrütti 12, 6467 Schattdorf.

Schwyz - Schwyz - Svitto

28.03.2001 VICOVA Holding AG, in Feusisberg (SHAB Nr. 211 vom 29.10.1999, S. 7386). Statutenänderung: 27.03.2001. Publikationspflichtige Tatsachen sind nicht betroffen.

28.03.2001 Swiss Life Capital Partners AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freien bach, Halten von Beteiligungen im Finanz- und Versicherungsbereich (SHAB Nr. 148 vom 04.08.1998, S. 5367). Statutenänderung: 27.03.2001. (SHAB Nr. 148 vom 04.08.1998, S. 5367). Statutenänderung: 27.03.2001. Firma neu: Swiss Life Capital Holding AG (Swiss Life Capital Holding AB). Swiss Life Capital Holding Ltd). Domizil neu: Poststrasse 4,8808 Pläffikon (bei RMF Investment Products). Aktienkapital neu: CHF 5'5514'000 (bisher: CHF 3'000'000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 5'514'000 (bisher: CHF 3'000'000). Aktien neu: 55'140 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100 (bisher 30'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 19.03.2001 von der Rentenanstalt Swiss Life (Schweizerische Lebensversicherungsund Rentenanstalt), in Zürich, 150 Namenaktien zu CHF 100 der Swiss Life Asset Management Holding SA., in Luxembourg, im Wert von CHF 2'514'000, wofür der Sacheinlegerin 25'140 Namenaktien zu CHF 100 zuerkannt werden.

Swiss Life Capital Partners AG (Swiss Life Capital Partners SA) (Swiss Life Capital Partners Ltd), in Pläffikon, Gemeinde Freien bach, Poststrasse 4,8808 Pfäffikon (bei Swiss Life Hedge Fund Partners AG), Aktiengesellschaft (Neueintragung)/ Statutendatum: 27.03.2001.

Zweck: Dienstleistungen im Finanzbereich sowie Erwerb, Halten, Verwalten und Verkauf von Beteiligungen; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 1'000 vinkulierte Namenaktien zu tienkapital: CHF 100'000. Aktien: 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsratsmitglieder: Dominique P. Morax, von Mex VD, in Rüschlikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Fred Siegrist, von Vordemwald AG, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Pricewaterhouse Coopers AG, in Zürich.

28.03.2001 28.03.2001 (791.)

Combus Finance AG, in Freienbach Durchführung und Vermittlung von Handels- und Finanzgeschäften (SHAB Nr. 3 vom 05.01.2001,
S. 89). Statutenänderung: 27.03.2001. Aktienkapital neu: CHF 720'000
(bisher: CHF 500'000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 720'000
(bisher: CHF 500'000). Aktien neu: 7'200 Inhaberaktien zu CHF 100
(bisher: 5'000 Inhaberaktien zu CHF 100). Fusion: Die Gesellschaft
übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 27.03.2001 die Makro Finanz
AG, in Steinen, durch Fusion. Aktiven von CHF 2'398'887 und Passiven

GCHE 2''1955'488 exhap exprise Evinaphilare az 11 12 1000 durch von CHF 2'295'488 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1999 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 1'000 vollliberierte Inhaübernommenen Gesellschaft erhalten dafür 1'000 volilliberierte Inna-beraktien zu CHF 100 der übernehmenden Gesellschaft. Die Gesell-schaft übernimmt weiter die Makro Options Trading AG, in Freienbach, durch Fusion. Aktiven von CHF 747'07 und Passiven von CHF 567'717. gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1999 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommen Ge-sellschaft erhalten dafür 1'000 volliliberierte Inhaberaktien zu CHF 100 der; übernehmenden Gesellschaft. Die Gesellschaft übernimmt weiter. der übernehmenden Gesellschaft. Die Gesellschaft übernimmt weiter die Peter Wüthrich Consulting GmbH, in Steinen, durch Fusion. Aktiven von CHF 587'322.95 und Passiven von CHF 57000 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1999 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsver-trag liberiert. Die Gesellschafter der übernommenen GmbH erhalten dafür 200 vollliberierte Inhaberaktien zu CHF 100 der übernehmenden

28.03.2001

Makro Finanz AG, in Steinen, Durchführung und Vermittlung von Finanz- und Handelsgeschäften (SHAB Nr. 178 vom 14.09.1999, S. 6299). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 29.12.2000 infolge Fusion mit der Combus Finance AG, in Freienbach. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Combus Finance AG über. Ausgeschieden und erloschene Unterschriften: Arthur M. Vogt, Mitglied des Verwaltungsrates; Manfred Welser, Mitglied des Verwaltungsrates, und Gershon Steckel, Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien).

28.03.2001 (193) Makro Options Trading AG, in Freienbach, Durchführung und Vermittlung von Handels- und Finanzgeschäften (SHAB Nr. 3 vom 05.01.2001, S. 89). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Gereralversammlung vom 29.12.2000 infolge Fusion mit der Combus Finance AG, in Freienbach. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Combus Finance AG über.

28.03.2001 Peter Wüthrich Consulting GmbH, in S teinen, Beratung über Kapitalanlagen (SHAB Nr. 151 vom 08.08.1995, S. 4434). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 29.12.2000 infolge Fusion mit der Combus Finance AG, in Freienbach. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Combus Finance AG über.

28.03.2001 (1995)

Biogamma AG (Biogamma SA) (Biogamma Ltd.), bisher in G l a r u s,
Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2000, S. 1920). Bisherige
Statuten: 16.03.2000. Statutenänderung: 13.03.2001. Sitz neu: Lac h e n. Domizil neu: Seidenstrasse 2,8853 Lachen. Zweck: Erwerb, Verch en "Domizil neu" Seidenstrasse 2, 8853 Lachen. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen in- und ausländischen Unternehmungen insbesondere im medizinischen Bereich; kann Finanzgeschäfte abwickeln, Lizenzen und andere Immaterialgüterrechte erwerben und erteilen oder wirtschaftlich nutzen; kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Aktienkapital wie bisher: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital wie bisher: CHF 50'000. Aktien wie bisher: 100 vinkulierten Namenaktien zu CHF 10'000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragen wie bisher: Ernst Niklaus Andres, von Nebikon und Luzern, in Luzern, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle wie bisher: KPMG Fides Peat, in Zürich.

28.03.2001 (1990) Frei Umbauten, in Oberiberg, Maurer, Gips- und Verputzarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 26.06.1996, S. 3796). Domizil neu: Jessenenstrasse 5, 8843 Oberiberg.

28.03.2001 Graf Consulting, bisher in Wangen (SZ), Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6573). Sitz neu: Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Domizil neu: Churerstrasse 85a, 8808 Pfäffikon.

28.03.2001 (798) Ipco Investment AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Durchführung und Vermittlung von Handels- und Finanzgeschäften (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2001, S. 2047). Änderung: Heinrich Alois Müller, Präsident des Verwaltungsrates (bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates), weiterhin mit Einzelunterschrift. Neu eingetragen: Dr. Eugen Thomas Bühlmann, von Sempach, in Gossau SG, Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

02.04.2001

Amaris Beteiligungs AG, in Hergis wil NW, Beteiligungen an anderen Untermehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10.11.1998, S. 7669). Statutenänderung: 2. 04. 2001. Firma neu: Netfinanz AG. Zweck neu: Finanzierungen aller Art, insbesondere von Unternehmungen; Erbringung und Vermittlung von Finanzdienstleistungen; Beteiligungen an anderen Unternehmungen; Unternehmensberatungen; Handel mit Waren aller Art; Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien; Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Marken, Patenten, Lizenzen und anderen Immaterialgüter-rechten. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000.—[bisher 100 Namenaktien zu CHF 1000.—] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.]. 02.04.2001

Stans, Revisionsstelle.

(405)
Ambauen Treppen AG, in Beckenried, Ausführung von Treppen-bau und Innenausbau; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 2000, S. 8482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unter-schriften: Würsch, Arnold, von Emmetten, in Engelberg, Revisions-stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in

02.04.2001

(20.04.2001

Ametra Handels AG, in H e r g i s w i l N W, Handel mit Eisenbahnwagen und Ersatzteilen sowie Vermittlung von Aufträgen für deren Herstellung und Renovation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1999, S. 7174), Statutenänderung: 30. 03. 2001. Firma neu: Fabryka Wagon AG. Uebersetzungen der Firma neu: (Fabryka Wagon AG. Uebersetzungen er Leisenbargen er Leisenbargen er Leisenbargen er Witselbergen zu der mutislektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutie-rend: Klepanec, Vladimír, slowakischer Staatsangehöriger, in Emmet-ten, Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift

02.04.2001 (407)

Medibond AG, in Hergiswil NW, Entwicklung, Herstellung, Import, Export und Vertrieb von Dentallegierungen, Feingussmaterialien für Dentalartikel und Schmuck, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24. 06. 1999, S. 4231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercom Revisions AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: JPK Wirtschaftsprüfung. AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001

OPAL EDV-Consulting AG, in Hergiswil NW, Erbringung von Beratungen und sämtlicher anderen Dienstleistungen auf dem EDV-Sektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24. 06. 1999, S. 4231), Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercom Revisions AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle, Eingetragene Personen neu oder mütierend: JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

WTS Touristik AG, in Stansstad, Beratungs- und Vermittlungstätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2001, S. 1084). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Goethe Partner AG, in Thalwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierand 'Thelia AG in Turbanthal Paukisenzeitle." mutierend: Thelia AG, in Turbenthal, Revisionsstelle.

02.04.2001 (410)
Fischer Beteiligungen GmbH, in Hergiswil NW, clo Guido
Schwerzmann, Landweg 1, 6052 Hergiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueinträgung). Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck:
Übernahme, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland; ist berechtigt, Finanz- und Verwaltungsgeschäfte äller Art auszuführen; kann Vertretungen übernehmen, Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwikkeln, verwalten und verwerten, Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fischer, Clemens, von Dietikon, in
Luzern, Gesellschafter und Geschäftsührer, mit Einzelunterschrift, mit
cincr Stammeinlage von CHF 10'000.— Fischer, Sabina, von Wohlen AG
und Dietikon, in Luzern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechti-02.04.2001 gung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

02 04 2001

02.04.2001

Amrein Handels GmbH, in Stans, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Werkzeugen, Mäschinen und Bethiebseinfichtungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 1998, S. 4558). Domizil neu: Eichli 25, 6370 Stans.

02.04.2001 (412)
Rean Management René Mehr, in Hergiswil NW, Pilatusstrasse 2, 6052 Hergiswil, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Verkauf
von Computern: System- und Betriebsberatungen in den Bereichen
EDV, Management und Logistik. Übernimmt Aktiven und Passiven der
erloschenen Einzelfirma "Memag Informatik Mehr", in Hergiswil NW.
Eingetragene Personen: Mehr, René, von Hergiswil bei Willisau, in Neudorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

0.204.2001 Epper Textilagentur "Viktoria", in Ennetbürgen, Betrieb einer Textilagentur, Einzelfirma (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 2000, S. 328). Ein Teil der Aktiven ist an die Textilagentur Viktoria GmbH, in Ennetbürgen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

QC.04.2001 (414)

Memag Informatik Mehr, in Hergiswil NW, Verkauf von Computern, Einzelfirma (SHAB Nr. 193 vom 08. 10. 1997, S. 7350). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma "Rean Management René Mehr", in Hergiswil NW, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

(415)

Bachmann & Partner, in Hergiswil NW, Grossmatt 3, 6052 Hergiswil. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 2001.

Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Versicherungsmanagement, Marketing und Kommunikationsberatung sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Bachmann, Emil, von Menzingen, in Luzern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Würmli, Martin, ten Gemmeinstell in Merkleiche (Mittenache am Rein) Gesellschaft. von Gommiswald, in Mcrlischachen (Küssnacht am Rigi), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Glarus - Glaris - Glarona

WBM Werkzeugbau Mollis AG, in Mollis, Konstruktion und Her-WBM Werkzeugoau Moilis Ac, in M o'll 18, Konstruktion und ter-stellung von Press- und Spritzwerkzeugen für die Kunststoffindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2244). Ausge-schiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmungsberatung, in Zürich, Revisions-stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bermann & Partner, in Freienbach, Revisionsstelle.

02 04 2001

02.04.2001

Michverwertungsgenossenschaft Auen-Linthal, in Linthal, Estimogliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 2000, S. 3072). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schiesser-Zweifel, Jakob, von Linthal, in Linthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zweifel, Hansruedi, geb. 1967, von Linthal, in Linthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier [bisher: Vizepräsident]; Reithebuch, Hansruedi, von Linthal, in Linthal, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier [bisher: Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung]; Schiesser-Steiner, Peter, von Linthal, in Linthal, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung rechtigung.

(273)
HNS Management und Unternehmungsberatung Dr. Hermann Steiger & Co., bisher in Niederungsberatungsdienstleistungen sowie An- und Verkauf von Unternehmungsberatungsdienstleistungen sowie An- und Verkauf von Liegenschaften, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30, 01, 1995, S. 551). Sitz neu: Glarus. Domizil neu: Riedernstrasse 10, 8750 Gla-

1.53

rus. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiger, Dr. Hermann, von Niederurnen, in Bäch SZ, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederurnen]; Steiger, Nella, von Niederurnen, in Bäch SZ, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederurnen].

Zug - Zoug - Zugo

02.04.2001

3D AG (3 D SA) (3 D Ltd), Sitz: B a a r , Entwicklung und Produktion von sowie Handel mit Hologrammen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31.07.2000, S. 5218). Eingetragene Personen Geändert: Mezger, Erik B, Heimat: Vereinigte Staaten, in Adliswil, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Hauser, René, Heimat: Schönenberg ZH, in Mönchaltorf, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Neu: Iten, Astrid, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Schicker, Frank, Heimat: Baar, in Cham, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelöscht: [Spichiger, Robert, Heimat: Geroldswil, Zürich, in Thayngen, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

SCENT Trading GmbH, Sitz: B a a r, Domizil: Dorfstrasse 16, 6340 SCENT Trading GmbH, Sitz: B a a r, Domizil: Dorfstrasse 16, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 14.03.2001. Zweck: Internationaler Handel mit Waren aller Art sowie Nutzung des Mediums Internet zur Durchführung der Handelstätigkeit; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Einetragene Personen: Hitz, Marianne, Heimat: Obersiggenthal, in Küsnacht ZH, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Baumann, lic. oec. publ. Jean-Marc, Heimat: Flawil in Männedorf. Gesellschafter Stammanteil: CHF 1'000. Flawil, in Männedorf, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.

02.04.2001 02.04.2001 (2887)
Whitestein Technologies AG (Whitestein Technologies Ltd) (Whitestein Technologies SA), Sitz: Z u g, Forschung, Entwicklung, Ausbildung und Beratung im Bereich computergestützter Informations- und Kommunikationssysteme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 01.09.2000, S. 5976). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zurich, Revisionsstelle; Haas, Thomas, Heimat: Gais, in Zurich, Direktor mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Alta Group, in Zug, Bewisionsstelle] Revisionsstelle].

02.04.2001 Provag AG, Sitz: H ü n e n b e r g , Vertrieb von Haushaltsreinigungsgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 21.06.2000, S. 4178). Eingetragene Personen Gelöscht [Spiegel, Reto, Heimz Zürich, in Aesch bei Birmensdorf, Präsident mit Einzelunterschrift].

02.04.2001

Promobau Genossenschaft, Sitz: B a a r. Domizil: c/o Counselnet, Haldenstrasse 5, 634 Baar, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum 19.03.2001. Zweck: Beschaffung on preisgünstigen Wohnungen in gemeinsamer Selbsthilfe sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen soweit notwendigerweise verbunden mit diesen auch Gewerberäume, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; kann den preisgünstigen Wohnungsbau im Sinne des Eidgenössischen Wohnbaund Eigentumsförderungsgesetztes (WEG) sowie entsprechender kantonaler und kommunaler Erlasse fördern, Grundstücke oder Immobiliengesellschaften erwerben oder veräussern, Häuser bauen, erwerben, verwalten oder vermieten. Häuser gesamthaft oder im Stockwerkeigentum veräussern sowie Grundstücke oder Teile davon verkaufen. Anteilschein: Es bestehen Anteilscheine zu CHF: 1000.00. Qualifizierte Tatsteilner. Elestungen: Jedes Mitglied-hat mindestens einen Anteilschein Promobau Genossenschaft, Sitz: B a a r , Domizil: c/o Counselnet, Halscheine: Es bestehen Anteilscheine zu CHF 1700.00. Qualifizierte Tat-bestände: Leistungen: Jedes Migließ-hat mindestens einen Anteilschein zu CHF 1700.00 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetra-gene Personen: Rietiker, Robert, Heimat: Maur, Neftenbach, in Ebma-tingen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ammon, Peter, Heimat: Herzogenbuchsee, in Rütihof, Mitglied mit Kollektivunter-schrift zu zweien; Steinmann, Robert, Heimat: Wohlen AG, in Uetliburg SG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

02.04.2001

Otix Aktiengesellschaft, Sitz: Zu g, Domizil: c/o Juris Treuhand AG, Albenstrasse 2, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 20.03.2001. Zweck: Handel, Investitionen und Finanzierungen mit Brennstoff-, Baumaterialien sowie im Lebensmittelsektor; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB Eingetragene Personen: Pedroja, Dr. Graziano, Heimat: Brione sopra Minusio, in Veltheim AG, Präsident mit Einzelunterschrift; Langenauer, lie. iur. Christoph, Heimat: Urnäsch, in Speicher, Mitglied mit Einzelurerschrift; Ottev, Vladimir, Heimat: Russland, in Moskau (RU), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; UTG-Unabhängige Treuhandgesellschaft m.b.H., in Baar, Revisionsstelle.

02.04.2001

Valarte Properties Holding AG, Sitz: Zug, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22.12.2000, S. 8786). Eingetragene Personen Geändert: Botta, Charles R., Heimat: Winterthur, in Belpberg, Delegierter mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Eggenberger, Dr. Hans, Heimat: Grabs, in Schaan (LI), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. [Staub, Michael, Heimat: Neuheim, in Bottighofen, Mitglied der Geschäftsleitung mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Rindlisbacher, Urs, Heimat: Lützelfüh, in Hüttwilen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien] mit Kollektivunterschrift zu zweien].

02.04.2001

Zürcher + Andermatt Landschaftsarchitekten, Inhaber E. Andermatt, Sitz: Zug, Beratung, Planung und Bauleitung im Bereiche der Landschafts- und Objektplanung, Einzelfirma (SHAB Nr. 136 vom 14.07.2000, S. 4822). Firma Neu: Andermatt Erich, Objekt- und Landschaftsplanung. Domizil Neu: Ibelweg 20, 6300 Zug.

02.04.2001

Astor Airline Service AG, Sitz: Zug, Vertretung von internationalen Fluggesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12.12.2000, S. 8451). Eingetragene Personen Gelöscht: [MT Treuhand & Revisionsstellen AG, in Zug, Revisionsstelle]. 02.04.2001

Roman Rothschild AG (Roman Rothschild SA) (Roman Rothschild Ltd), Sitz: Z u g, Fabrikation von und Handel mit Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 08.03.2000, S. 1584). Eingetragene Personen Gelöscht: [MT Treuhand & Revisionsstellen AG, in Zug, Revisions-

02.04.2001 02.04.2001
Softpar Holding AG (Softpar Holding SA) (Softpar Holding Ltd), Sitz:
Z u g, Halten von Beteiligungen sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02.02.2001, S. 815). Löschung: von

Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Morcote (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2001, Seite 2293). Technoimpex AG, Sitz: Z u g, Internationaler Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2000, S. 5291). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Emmen (SHAB Nr. 62 vom 29.03.2001, Seite 2326); Firma neu: Iten Trading AG. 02.04.2001

02.04.2001 (2897)
Artigel Direct GmbH, Sitz: R i s c h , Handel mit technischen Produkten, GmbH (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 906). Statutenänderung: 23.03.2001. Zweck Neu: Handel mit technischen Produkten; kann Grundstücke, Wertschriften und Immaterialgüterrechte, insbesondere Lizenzen, erwerben, verwalten, belasten und veräussern, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderungen nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Schmidiger, Josef, Heimat: Schüpfheim, Meierskappel, in Schwyz, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20′000 [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Gelöscht: [Impala Service GmbH, in Risch, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 20′000].

02.04.2001

(2898)

Dalcotin Holding AG (Dalcotin Holding SA) (Dalcotin Holding Ltd),
Stiz: Z u g , An- und Verkauf sowie Verwaltung von Effekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.1999, S. 4131). Statutenånderung:
28.03.2001. Firma Neu: Dalcotin AG. Übersetzungen der Firma Neu:
CDalcotin SA), (Dalcotin Ltd) Gelöschie (Dalcotin Holding SA), (Dalcotin Ltd) Gelöschie (Dalcotin Holding SA), (Dalcotin Ediner, insbesondere mit Marmor und anderen Natursteinen sowie Baunaterialien, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen und
Anlagen in diesem Bereich sowie alle dämit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen, wie Engineering, Finanzierung, Transport und
Qualitätskontrolle; kann sich an Unternehmen der gleichen und verwandten Art beteiligen bzw. solche Unternehmen gründen, Grundeigentum erwerben und veräussern. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. 02.04.2001

02.04.2001 UZ.U4.2001

Top Trading AG, Sitz: R is c h, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15.05.1998, S.3309). Firma Neu: Top Trading AG in Liquidation. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkurseröffnung vom 06.03.2001.

UZ.U4.2001
Ledeco AG (Ledeco SA) (Ledeco Ltd), Sitz: Z u g, Beratung von und Handel mit lichttechnischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24.07.1997, S. 5277). Eingetragene Personen Gelöscht: [LEX Treuhand AG, in Züg, Revisionsstelle].

löscht: [LEX Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle].

(2902) Tradeco 2000 GmbH, Sitz: [bisher: B a s e l], Handel mit Waren aller Art und Beratung im Informatikbereich, GmbH (SHAB Nr. 74 vom 19.04.1999, Seite 2525). Statutenänderung: 30.03.2001. Sitz Neu: O b e r ä g e r i . Domizil Neu: Terrassenweg 17, 6315 Oberägeri. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Beratung im Informatikbereich; kann Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Sufryn, Lawrence Walter, Heimat: Bennwil, in Tagsdorf (FR), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000. Neu: Ketikides, Panagiotis, Heimat: Griechenland, in Basel, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000. Gelöscht: [Geiger, Frank, Heimat: Basel, in Basel, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000.].

Trigram GmbH, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1999, S. 7798). Domizil Neu: Vorstadt 32, 6300 Zug.

02.04.2001

Raiffeisenbank Steinhausen, Sitz: Steinhausen en "Betreibt im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte, Genossenschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2001; S. 601). Eingetragene Personen Neu: Schmassmann, Gabriela, Heimat: Basel, Buckten, in Cham, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien.

20.04.2001

RCM Risk Capital Management AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen und Kapitalanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12.10.2000, S. 6981). Statutenänderung: 21.03.2001. Firma Neu: RCM RISK CAPITAL MANAGEMENT AG. Domizil Neu: Chamerstrasse 67, 6300 Zug. Zweck Neu: Kauf. Verkauf und Verwaltung von Konsumgütern und Immobilien im In- und Ausland sowie Beteiligung an anderen Unternehmen. Aktienkapital Geändert: CHF 3'200'000 [bisher: CHF 3'170'000], Liberierung: CHF 3'200'000 [bisher: CHF 3'170'000], a20'000 Inhaberaktien zu CHF 10.00 [bisher: 7'000 Inhaberaktien zu CHF 3'00'000, 600 Inhaberpartizipationsscheine zu CHF 50]. Partizipationskapital Gelöscht: [CHF 30'000, Liberierung: CHF 30'000, 600 Inhaberpartizipationsscheine zu CHF 50.00 in 3'000 Inhaberaktien zu CHF 10.00. Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Roth, Michel, Heimat: Birr, in Hedingen, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Meier, Kurt, Heimat: Buchs ZH, in Schaffhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift].

02.04.2001

Trend Capital Markets AG, Sitz: Z u g , Kauf, Verkauf sowie dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72. vom 11.04.2000, S. 2431). Statutenänderung: 30.03.2001. Firma Neu: Eurortust (Schweiz) AG. Zweck Neu: Unternehmensberatung sowie Beratung im Zusammenhang mit der Finanzierung sowie Kauf/Verkauf von Unternehmen (Mergers & Aquisitions); der geografische Geschäftsbereich umfasst insbesondere das Gebiet der Schweiz; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immobilien erwerben, verwalten und veräussern.

verwerten und veräussern.

02.04.2001

Mondomusica AG (Mondomusica SA) (Mondomusica Ltd), Sitz:
Walchwil, Finanzierung, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom
30.03.2001, S. 2365). Domizil Neu: Vorderbergstrasse 11, 6318 Walchwil. 02.04.2001

Netigy AG (Netigy SA) (Netigy Ltd), Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 64.10.2000, Sc 6769). Eingetragene Personen Geändert: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG].

02.04.2001 02.04.2001

Alea Group Holdings AG (Alea Group Holdings SA) (Alea Group Holdings Ltd) (Alea Group Holdings Inc.), Sitz: B a a r , Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08.03.2001, S. 1737), Statutenänderung; 30.03.2001. Partizipationskapital Geändert: CHF 19'044'400 [bisher: CHF 9'398'200], Liberierung: CHF 19'044'400 [bisher: CHF 9'398'200], Liberierung: CHF 19'044'400 [bisher: CHF 9'398'200], Liberierung: CHF 19'044'401 [bisher: CHF 9'398'200], Liberierung: CHF 19'044'401 [bisher: CHF 9'398'200], Liberierung: CHF 19'044'401 [bisher: Alemen Partizipationsscheine zu CHF 100], Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:

The water and the same of the same of

shab@seco.admin.ch.

(2910) 02.04.2001 (2910)
Goldberg & Funds Management AG, Sitz: Z u g , Beteiligungen aller Art an börsen- und nicht börsenkotierten Gesellschaften für sich selbst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15.03.2001, S. 1939). Statutenänerung: 30.32.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 1*870'000 [bisher: CHF 1720'000], Liberierung: CHF 1*870'000 [bisher: CHF 1720'000], 7510 vinkulierte Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 100, 1*119 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: T510 vinkulierte Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 100, 1969 Inhaberaktien zu CHF 100, 1969 Inh Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichti-

Casun Invest AG (Casun Invest SA) (Casun Invest Ltd) (Casun Invest Casun Invest AG (Casun Invest SA) (Casun Invest LO) (Casun Invest LO) (Lasun Invest

02.04.2001 Johnson Coating Invest AG, Sitz: Z u g, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2084). Domizil Neu: Hofstrasse 52, 6300 Zug.

02 04 2001 UZ.04.2001 Industrial Leasing AG, Sitz: Z u g, Vermietung im In- und Auslande von Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 15.07.1997, S. 4986). Löschung: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden, Firma erloschen.

02 04 2001 02.04.2001

Moore Stephens AG, Zweigniederlassung Zug, Sitz: Zug, Besorgung aller Geschäfte des Revisions- und Treuhandwesens, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Opfikon (SHAB Nr. 195 vom 08.10.1996, S. 6112). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

District de la Broye

28.03.2001

MONNEY CUISINES CO LTD, à Londres, succursale d'Estavayer-le-Lac, à Estavayer-le-Lac. Sous cette raison sociale, la société "MONNEY CUISINES CO LTD", à Brentmead Huse, Britannia Road, Londres N12 9RU, en Angleterre, inscrite le 17.01.2001 au Registre des sociétés pour l'Angleterre et le Pays de Galles, à Cardiff, sous le no 4142647, a, dans sa séance du conseil d'administration du 15.02.2001, décidé la création d'une succursale à Estavayer-le-Lac. Statuts du 15.01,2001. But: achats et ventes d'installations de cuisines industrielles 13.01.2001. Dut. actais et verines d'instantations de cusines findustriers et privées. Capital autorisé: £ 100'000, divisé en 100'000 actions nominatives de £ 1 chacune, libéré à concurrence de £ 1'000. La société est administrée par un conseil d'administration d'un membre qui est Marc Henri Monney, originaire de Châbles/FR, à Font. La succursale est diri-gée par Marc Henri Monney, directeur, avec signature individuelle; Co-lin Hollander, de nationalité britannique, à Londres UK, est secrétaire sans signature. Adresse: Au Piolet, 1470 Estavayer-le-Lac.

District de la Sarine

14.03.2001 14.05.2001 Attstaft Antiquariat, Ben Harteveld, a Fr i b o u r g, librairie ancienne. Entreprise individuelle. (FOSC du 24.11.1997, p. 8492). Cette raison so-ciale est radiée par suite de la reprise des actifs et passifs par la société HARTEVELD, Livres Anciens SA, à Fribourg.

14.03.2001 14.03.2001

HARTEVELD, Livres Anciens SA [HARTEVELD, Rare Books Ltd],
à Fri b o u r g, Rue des Alpes 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du
28.02.2001. But: exploitation d'une ou de plusieurs librairies, achat,
vente de livres, en particulier anciens. Capital-actions: CHF 100'000.—,
entièrement libéré par apports, divisé en 100 actions de CHF 1'000.—,
nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Apport en nature et reprise de biens: Selon contrat du 19.02.2001, M. Bernardus-Anthony Harteveld fairlanour à la société de l'ensemble des actifs et nasture et reprise de biens: Selon contrat du 19.02.2001, M. Bernardus-Anthony Harteveld fait'apport à la société de l'ensemble des actifs et passifs de la raison individuelle "Alistadt Antiquariat, Ben Harteveld", à Fribourg; actifs: CHF 595'105.71, passifs: CHF 78'840.65, soit un actif net de CHF 516'265.06, accepté pour ce prix et imputé à concurrence de CHF 100'000.— à la libération du capital-actions. Le solde de CHF 416'265.06 étant inscrit au passif du bilan comme dette de la société à l'égard de M. Bernardus-Anthony Harteveld. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre. Administration: Harteveld Bernardus-Anthony, de Hollande, à Marly, président, Harteveld Robin, de Staffelbach (AG), à Marly, administrateur, tous trois avec signature individuelle. Réviseur: Fidusar Fiduciaire fribourgeoise des arts et métiers, à Fribourg. et métiers, à Fribourg.

30.03.2001

Schafer Pascal, Entreprise Forestière Lumberjack, à Avry-sur-Matran, exploitation d'une entreprise forestière. Entreprise indivi-duelle. (FOSC du 27.03.1997, p. 2098). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry, Adresse: Avry-sur-Matran, Route du Covy.

02.04.2001

02.04.2001

AHA Bodenbeläge, Hiseni B., à Fribourg, pose de parquet, tapis, PVC, linoléum. (FOSC du 04.06.1998, p. 3785). Par ordonnance du 13.12.1999, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite du chef de la maison.

02.04.2001

(1023) Edouard Vonlanthen, à La Brillaz, exploitation du café de l'Union fédérale. Entreprise individuelle. (FOSC du 23.02.2001, p. 1392). Cette raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

02.04.2001

Gabriel Clément, à E p e n d e s (FR), étanchéité, revêtements de piscines, etc. (FOSC du 22.04.1992, p. 1781). Par ordonnance du 27.04.1998, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite du chef de la maison.

02.04.2001

TRADUTECH Mme Kornfeld-Tyroler A., à Avry-sur-Maţran, traduction technique et générale. Entreprise individuelle. (FOSC du 19.04.2000, p. 2658). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matran, Route des Fontanettes 22.

02.04.2001 (1028)

VPC concept, Pelloni & Rugo, à Avry-sur-Matran, secrétariat, gestion et administration, etc. Société en nom collectif. (FOSC du 26.05.1993, p. 2686). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matron Pourt de Corp. Matran, Route du Covy 3.

02.04.2001 (1029)

Green Sands S.A., à Fr i bo u r g, fabrication et commerce de concentrés pour la fabrication de boissons, etc. (FOSC du 15.02.1999, p. 1046). La signature collective à deux de Börlin Bettina, est radiée. Signature collective à deux est conférée à Duff Regula, de Sumvitg, à Chur, et Hantke Tanja, de Praden, à Chur.

02.04.2001

Hedelvest S.A., en liquidation par suite de faillite, à Fribourg, fail-lite prononcée par ordonnance du 07.06.1993. (FOSC du 05.07.1993, p. 3479). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison est radiée

02 04 2001

d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

02.04.2001 (1031)
IDS Intelligent Decision System SA, à Lossy-Form angueires, développement, location et vente de softs et de système informatique, etc. (FOSC du 26.05.1995, p. 2943). Par ordonnance du 26.03.2001, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la dissolution de la société, conformément à l'art. 2, al. 2 des Dispositions finales de la loi fédérale sur la révision du droit des sociétés anonymes. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: IDS Intelligent Decision System SA en liquidation, par Creux Bernard, président inscrit, et Favre Jean-Michel, secrétaire inscrit, nommés liquidateurs, tous deux avec si-nature collective à deux. gnature collective à deux

02.04.2001 Maia Industriel 2000 SA, à M a r l y , exécution de tous mandats de promotion, etc. (FOSC du 21.04.1998, p. 2666). Par ordonnance du 21.06.1999, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: Maia Industriel 2000 SA

en liquidation. Par ordonnance du 27.08.1999, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

02.04.2001

Mercur Mode & Accessoires S.A., à Villars-sur-Glâne, faillite prononcée par ordonnance du 24.03.1982. (FOSC du 19.05.1982, p. 1628), Nouvelle raison sociale: Mercur Mode & Accessoires S.A. en liquidation. Par ordonnance du 27.04.1982, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

02.04.2001 Paverja SA, à Fribourg, analyse, conception de programmes, etc. (FOSC du 20.02.2001, p. 1281). Administration: Monnerat Jean-Pierre n'est plus président, sa signature est radiée.

(1035) Platrocolor S.A., à Fribourg, faillite prononcée par ordonnance du 24.08.1992. (FOSC du 01.10.1992, p. 4488). Nouvelle raison sociale: Platrocolor S.A. en liquidation. La procédure de faillite étant clôturée, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

02.04.2001 02.04.2001

Re-Tech Imbach S.A. en faillite, à Fribourg, faillite prononcée par ordonnance du 17.12.1993. (FOSC du 23.05.1997, p. 3453). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

02.04.2001

skyweb developments SA, à Fribourg, toutes prestations de services en relation directe ou indirecte avec Internet. (FOSC du 26.03.1998, p. 2082). Administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Hügli Urs, de Dotzigen, à Zürich, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

02.04.2001 (1038)

Sofraver S.A., à A v r y - s u r i M a t r a rd, achat, vente, commerce et fabrication de verres en tous genres; de di (1058 du 12.01.2000, p. 223). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: A v r y . Adresse: Avry-sur-Matran, Route de Rosé 37.

02.04.2001 02.04.2001

Soheldi SA, à A v r y - s u r - M a t r a n , acheter, vendre, importer et exporter des marchandises, etc. (FOSC du 29.08.1997, p. 6353). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: A v r y . Adresse: Avry-Bourg 43, c/o Dovagest-Consulting S.A..

02.04.2001

Solutions Bertschy S.A., à Avry-sur-Matran, organisation de manifestations et de spectacles privés, etc. (FOSC du 28.11.2000, p. 8094). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avrysur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Rosé, rue de l'Industrie 12.

(1041)
Stesa-Services Techniques pour l'Environnement SA, à Avry - surMatran, tous services techniques concerner "-Matran, tous services techniques concernant l'environnement, etc. (FOSC du 12.12.2000, p. 8451). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Rosé, Zone Industrielle.

02.04.2001 Toplis et Harding S.A., à A v r y - s u r - M a t r a n , enquêtes et experti-ses pour le règlement de sinistres en matière d'assurances terrestres, etc. (FOSC du 16.02.1998, p. 1148). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-

02.04.2001 02.04.2001

Valaurti SA, à Avry-sur-Matran, exploitation d'un commerce de confection pour enfants et adultes, etc. (FOSC du 29.03.2000, p. 2105). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matran, Route des Fontanettes 1, c/o Fiduciaire Jean-Marc Etienne.

02.04.2001 (1044)

Variastor S.A., à Villars-sur-Glâne, faillite prononcée par ordonnance du 03.04.1996 (FOSC du 25.05.1989, p. 2152). Nouvelle raison sociale: Variastor S.A. en liquidation. La procédure de faillite étant clôturée, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

Vytex S.A., à Avry-s ur-Matran, importer, acheter, vendre et distribuer, etc. (FOSC du 09.07.1997, p. 4810). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matran, l'Otierdoz 32.

02.04.2001 WTS Produktion AG, à A v r y - s u r - M a t r a n, production et vente d'échangeurs de chaleur. (FOSC du 18.10.2000, p. 7119). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: A v r y . Adresse: Avry-Bourg 43.

02.04.2001 DB Sàrl, à Avry-sur-Matran, exploitation d'un bu-reau d'architecture, etc. (FOSC du 11.06.1998, p. 3975). Inscription d'of-fice par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Matran et Corjo-lens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: Avry. Adresse: Avry-sur-Matran, Rue Rivialaz 1.

02.04.2001

02.04.2001

Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge d'Avry-sur-Martan, à Avry-sur-Martan, a Avry-sur-Martan, a L. 20.4.1988, p. 3349). Inscription d'office par suite de la fusion des communes d'Avry-sur-Martan et Corjolens, selon Décret et Loi du 16.11.2000, nouvelle dénomination du siège: A v r y . Adresse: Avry-sur-Matran

28.03.2001 (133)
Bruno Zürcher, in Murten, Handel und Reparaturen von Motorgeräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 24.06.1991, S. 2735). Domizil neu: Pra Pury 8, 3280 Murten.

28.03.2001

Hasler & Schenk Informatik, in Kerzers, Krommenmatte 3, 3210

Kerzers, Kollektivgesellschaft (Neueintrag). Gesellschaftsbeginn:
28.03.2001. Zweck: Informatikdienstleistungen. Eingetragene Personen: Manfred Hasler, von Stäfa, in Kerzers; Peter Schenk, von Röthenbech i F. in Octerpmidican beide Gesellschaften in Verlegen. 28.03.2001 bach i.E., in Ostermundigen, beide Gesellschafter mit Einzelunter-

28.03.2001

Pedro's Hunde- und Katzenshop, Michael Zimmerman, in Kerzers, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 03.03.1999, S. 1415). Zweck neu: Ver-kauf von Fischereiartikeln, Futter und Zubehör für Haustiere. Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 3210 Kerzers.

Sensebezirk

28.03.2001 Buyscout AG in William e will-Flamatt Handel und Vertrieb von Produkten und Dienstleistungen auf Basis elektronischer Medien. Ak-tiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15.12,2000, S. 8484). Statutenände-rung: 27.03.2001. Firma neu: **Gate24 AG**.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Thal-Gäu

02.04.2001 (219)(219)
SWISS POST NET AG, in Kestenholz, Führung eines vernetzten
Transport- und Logistik-Unternehmens für das Erbringen von Diensteistungen im Nacht-Express Bereich in der Schweiz usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2216). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Friedli, Colette, von Thun, Rohrbach, in Heimberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baur, Thomas, von Sarmenstorf,
in Nausgene, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

in Neuenegg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 Mittler Bedachungen GmbH, in Egerk in gen. Domizil: Bleumattstrasse 193, 4622 Egerkingen, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 28. 03. 2001. Zweck: Ausführung von Bedachungen aller Art, Bauspenglerei, Erstellung von Eternitfassaden sowie Flach- und Unterterrainabdichtungen; kann sich an andern Unterneh-men beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Stammka-pital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Das Stammkapital von CHF 20'000.— ist mit CHF 10'000.— einbezahlt. Eingetragene Personen: Büttler, Michael, von Ballwil, in Neuendorf, Gesellschafter und Ge-schäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—; Büttler, Caroline, von Ballwil, in Neuendorf, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Büttler, Annemarie, von Ballwil, in Neuendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Zurbriggen Gastro GmbH, in Herbets wil, Moosstrasse 291, 4715
Herbetswil, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutenda-tum: 30.03. 2001. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben und Han-del mit Waren aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte er-Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zurbriggen, Michel, von Saas Almagell, in Herbetswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—; Zurbriggen, Arlette, von Saas Almagell, in Herbetswil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—

Büro Bucheggberg

02.04.2001 Lüro Parcours-Design, Lüdi Rolf, in Schnottwil, Lochacher 3, 3253 Schnottwil, Einzelfirma. Zweck: Einkauf und Verkauf von Pferdesportartikeln insbesondere Concours- und Hindernissmaterial. Eingetragene Personen: Lüdi, Rolf, von Heimiswil, in Schnottwil, Inhaber, mit

Büro Olten-Gösgen

30.03.2001 Bad Lostorf AG, in Lostorf, Betrieb des Thermalbades Lostorf mit Hotel, Resturant usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 14. 06. 2000, S. 4011). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen nen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Basel, Revisionsstelle. 30.03.2001

30.03.2001

BD Dienstleistungs AG, in Hägendorf, Erwerb, Veräusserung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1999, S. 6951). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Odoni, Hans E., von Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30.03.2001 (320)

Borussia Treuhand AG, in Schönenwerd, Die Gesellschaft bezweckt das Treuhandgeschäft und die Erbringung von ConsultingDienstleistungen im Schulungs, Personal- und EDV-Bereich sowie das
Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom
05. 12. 2000, S. 8274). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bründler, Beatrice Barbara, von Ebikon und Luzern, in Kriens, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30.03.2001 Franz Schibler AG, in Olten, Betrieb einer Schreinerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04. 12. 2000, S. 8246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tafalga Revisions AG, in Aar-burg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: In-terpart Beratung GmbH, in Emmetten, Revisionsstelle.

30.03.2001 Jamming Schallplatten AG, in Olten, Handel mit Schallplatten und anderen Artikeln der Musikbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1996, S. 6522). Firma neu: Jamming Schallplatten AG in Liquidation. Auflösung der Gesellschaft infolge Konkurses vom 08.03.2001. 30.03.2001 lien AG in Liquidation, in Hägendorf, Kauf.

Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien sowie Immobilientreuhand, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18.12. 2000, S. 8605). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht. 30.03.2001

30.03.2001

EDV LEHMANN GmbH, in Schönenwerd, bezweckt den Kauf
und Verauf von EDV Besteht. EDV LEHMANN GmbH, in S c h ö n e n w e r d , bezweckt den Kauf und Verkauf von EDV-Produkten und erbringt Dienstleistungen aller Art im Bereich EDV, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 24. 03. 2000, S. 2001). Statutenänderung: 27. 03. 2001. Eingeragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Heinz, von Buttisholz, in Niedergösgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 35'000.—[bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.—]; Schweizer, Markus, von Bottenwil, in Hirschthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 35'000.—[bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 135'000.—[bisher: mit isener Stammeinlage von CHF 10'000.—[bisher: mit isener Stammeinlage von CHF 10'000.—[

30.03.2001

(325)
Raiffeisenbank Erlinsbach, in Obererlinsbach. Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte in allen bankgemässen Formen zu tätigen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 149 vom 03. 08. 2000, S. 5292). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wermelinger, Alfred, von Willisau Stadt, in Niedererlinsbach, mit Kollektivprokur zu zweien [bisher Bankleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Bachmann, André, von Bottenwil. in Rombach (Küttigen), Bankleiter, mit Kollektivunterschrift zu

30.03.2001

Markovic Haustechnik, in Tr i m b a c h . Baslerstrasse 32, 4632 Trim-Markovic Haustechnik, in 171 in 0 a c n, Basicfstrasse 32, 4052 irina bach, neue Einzelfirma. Zweck: Austführung von Sanitär- und Heizungsinstallationen sowie Reparaturen und Service. Eingetragene Personen: Markovic, Ana, kroatische Staatsangehörige, in Tirmbach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Markovic, Marijan, kroatischer Staatsangehöriger, in Trimbach, mit Einzelunterschrift.

Isolationen + Innenausbau Urs Bichsel, bisher in Schönen werd. Ausführung von Renovationen und Isolationen sowie Innenausbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 26 vom 08. 02. 1999, S. 879). Sitz neu: D u l l i-k e n. Domizil neu: Dorfstrasse 31, 4657 Dulliken. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bichsel, Urs, von Sumiswald, in Dulliken, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schönenwerd].

C. Mathys Restaurationen, in Kappel SO, Restaurationen von Möbeln, Ausführung von Innenausbauten, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 10. 03. 1995, S. 1361). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erlo-

30.03.2001

Deko Manufaktur Regula Broger, in D ä n i k e n , Betrieb eines Ateliers für Dekorationsgestaltung usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 82 vom 27. 04. 2000, S. 2824). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. 30.03.2001

h-Agentur Walter Geiser, in Niedererlinsbach, V von und Handel mit Schuhen und Lederwaren, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 18, 11, 1997, S. 8362). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Gerold Schaffer, in Wangen bei Olten, Ausführen von Kundenmaurer-Arbeiten, Umbauten, Renovationen, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1995, S. 5866). Eröffnung des Konkurses über den Inhaber: 05.03.2001.

Büro Wasseramt

02.04.2001

LGF Informatik AG, in G e r l a f i n g e n , Eschenstrasse 2, 4563 Gerlafingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 03. 2001. Zweck: Projektierung, Entwicklung und Realisierung von Informatiklösungen; Kauf und Verkauf von Software- und Hardware-produkten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 120'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 120'000.— Aktien: 1'200 Namenaktien zu CHF 100.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Übernimmt gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 23.03.2001 und gemäss Bilanz per 31.12.2000 von der im Handelsregister eingetragene Kollektivgesellschaft "Landolt, Gussek und Frei Informatik", in Gerlafingen, Aktiven von CHF 394'876.54 und Passiven von CHF 118'780.85 zum Preise von CHF 276'095.69, wofür 1'200 Namenaktien zu CHF 100.— ausgegeben und CHF 156'095.69 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich, einschliesslich Telefax oder Email. Eingetragene Personen: Landolt, Erich, von Näfels, in Halten, Präsident des Verwaltungsrates, Landolt, Erich, von Näfels, in Halten, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gussek, Manfred, von Uster, in Kriegstetten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frei, Daniel, von Unterentfelden, in Gerlafingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aare Condult Jäggi, in Solothurn, Revisionsstelle.

02.04.2001 Marti + Caspani AG, in Z u c h w i 1, Handel mit Schreinereibedarfsartikeln und verwandten Produkten usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29. 12. 1997, S. 9305). Die Vorschriften von Art. 748 OR

sind beachtet worden. Firma erloschen.

02 04 2001 02.04.2001
appirama gmbh, in Derendingen, Bahnhofstrasse 23a, 4552 Derendingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 03. 2001. Zweck: Handel mit Imkerfachartikeln und Erbringung von Beratungsdienstleistungen auf diesem Gebiet sowie Herstellung von Produkten auf Basis von Bienenerzeugnissen unter anderem für den imkerlichen Gebrauch; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Stamm-kapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Perso-nen: Wüst, Martin, von Oberriet-Montlingen SG, in Solothurn, Gesellnen: Wist, Martin, von Obernet-Monttingen SQ, in Soithurin, Gesehafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.—; Wüst-Lanz, Katharina, von Oberriet-Montlingen SG, in Solothurn, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.—; Aebi, Heinz, von Affoltern im Emmental, in Zuchwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.—; Deubelbeiss, Regula, von Veltheim AG, in Zuchwil, Geselbschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.—

02 04 2001

02.04.2001

Blättler J. SPS-Software / Steuerungstechnik, in B i ber i st., Grüngenstrasse 19, 4562 Biberist, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erstellen von Steuerungs-Software für Maschinen, Produktionsanlagen und Gebäude. Eingetragene Personen: Blättler, Josef, von Hergiswil NW, in Biberist, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

SAB Schmid Automationselemente Biberist, in Biberist. Garten SAB schmid Automationselemente Biberist, in B1ber1st, Garten-strasse 11a, 456 Biberist, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Fabri-kation von Automationselementen, Feinmechanik, pneumatischen Ele-menten. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Komman-ditgesellschaft "Schmid & Co SAB"; in Biberist, Eingetragene Perso-nen: Schmid, Reto, von Monnaz, in Biberist, Inhaber, mit Einzelunter-

02.04.2001

(190)
Fischer RV Resort, bisher in Luter bach, Generalimporteur von Van-Campers usw, Einzelfirma (SHAB Nr. 173 vom 06. 09. 2000, S. 6094). Sitz neu: Derendingen. Zweck neu: Beratung, Verkauf und Import von Amerikanischen Wohnmobilen und Zubehör sowie deren Prüfungen, Service und Reparaturen; Führung eines Reisebüros für Reisen in die USA und Kanada sowie deren Veranstaltungen.

02.04.2001

Schmid + Co SAB, in B i b e r i s t , Fabrikation von Automationselementen, Feinmechanik, Pneumatische Elemente, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 1992, S. 3568). Aktiven und Passiven sind auf die Einzelfirma "SAB Schmid Automationselemente" Biberist, in Biberist, übergegangen. Liquidation beendigt. Firma erloschen.

Büro Lebern

02.04.2001 (57)
Kies und Deponie Lommiswil AG, in L o m m i s w i 1, Abbau von Kies
sw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 2000, S. 7085). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leinhaas, Horst,
von Langendorf, in Langendorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit
Kollektivunterschrift zu zweien; Metzner, Franz, von Solothurn, in Solothurn, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu
zweien; Hug, Anton, von Gänsbrunnen, Selzach, in Selzach, Mitglied des
Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kocher, Theodor
E, von Schnottwil, Büetigen, in Schnottwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Eingetragene Personen neu
oder mutierend: Gutknecht, Martin, von Ried bei Kerzers, in Solothurn,
Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien;
Schüpbach, David, von Landiswil, in Thun, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brudermann, Claudia, von Rumisberg, in Gerlafingen, mit Kollektivprokura zu zweien.
02.04.2001

02 04 2001 02.04.2001

Baugenossenschaft Mühletäli in Liquidation, in FeldbrunnenSt. Niklaus, Bau, Finanzierung und Kauf von preisgünstigem, selbstverwalteten Wohnraum, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 18. 08. 1997, S. 5932). Liquidation beendigt. Firma erloschen.

02 04 2001 (60) Architekturbüro Markus Sterki, in G ü n s b e r g., Bubengasse 84, 4524 Günsberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Architekturbüros sowie Planung, Bauleitung und Ausführung von Hochbauten und Renovationen. Eingetragene Personen: Sterki, Markus, von Günsberg, in Günsberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Porfibau, Schneeberger, in Rüttenen, Oberrüttenenstrasse 16, 4522 Rittenen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Cheminéebau, Plattenarbeiten, Umbau und Renovation Eingetragene Personen: Schneeberger, Daniel, von Ochlenberg, in Rüttenen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

De Mena Music, in S e 12 a c h 2 Milist instrumente und Tontrager, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2000, S. 1214). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Solothurn

02.04.2001 (134)
Pröhlicher, Ferrari & Stöckli AG, in Solothurn, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08. 1997,
S. 9975). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofmann, Rolf, von Schlossrued, in Riedholz, Mitglied des Verwaltungsraes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu
oder mutierend: Winistorfer, Hans, von Winistorf, in Winistorf (Heinrichswil-Winistorf), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (135)
AGB Solothurn AG, in S o I o th u r n , Handel mit Baumaterial. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29. 12. 1997, S. 9305). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen. 02 04 2001

(130)
Chiarola AG, in Solothurn Handel mit Waren aller Art, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 06:06:1996, S. 3327). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.

02.04.2001 Schärer & Schärer Beratungs AG, in Solothurn, Beratungsdienst-leistungen im administrativen Bereich usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09, 10, 2000, S. 6884). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, Seite 8870) im Handelsregisteramt der Stadt Solothurn, in Solothurn, von Amtes wegen gelöscht. Firma neu: Nomico Versicherungstreuhand AG.

02 04 2001 (138)
Schärer & Schärer Revisions AG, in Solothurn, Dienstleistungen im Bereich Wirtschaftsprüfung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 2000, S. 6884). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, Seite 8870) im Handelsregisteramt der Stadt Solothurn, in Solothurn, von Amtes wegen gelöscht. Firma der Stadt Solothurn, in Soneu: Nomico Handels AG.

02.04.2001
Schärer & Schärer Treuhand AG, in Solothurn, Buchführung, Steuerberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 90.10.2000, S. 6884). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Zurich (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, Seite 8870) im Handelsregisteramt der Stadt Solothurn, in Solothurn, von Amtes wegen gelöscht. Firma neu-Nomico Immobilien AG.

02 04 2001 (140)
Saft Bar Stefan Thier, in Solothurn, Löwengasse 15, 4500 Solothurn, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Führung eines Barbetriebes sowie der Verkauf von verschiedenen Hanfartikeln. Eingetragene Personen: Thier, Stefan, von Biberist, in Solothurn, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Stefan Thier, in Solothurn, Oberer Winkel 3, 4500 Solothurn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung des makrobiotischen Restaurants "Randy Carrot". Eingetragene Personen: Thier, Stefan, von Biberist, in Solothurn, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Anfragen betreffend Registerpublikationen sind

an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Büro Dorneck

U.2.14.2.001

LogoPhone AG, Sitz: Dornach, Aktiengesellschaft (Neueintragung).

Statutendatum. 30.03.2001. Zweck: Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen, Beratung und Handel in den Bereichen Telekommunikation und Multimedia, insbesondere Entwicklung und Vertrieb von Klingelzeichen/Logos für Mobilitelefone. Die Gesellschaft kann im Ind Ausland Zweiniedargen und Zweiniedargen un Klingelzeichen/Logos für Mobiltelefone. Die Gesellschaft kann im In-und Ausland Zweigniederlassungen und Agenturen errichten sowie Be-teiligungen an anderen Unternehmen, Immaterialgüterrechte und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 10'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10'00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an Aktionkre: Ein-geschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Müller, Dr. Roland, Hei-mat: Hochwald, Seewen, in Dornach, Mitglied mit Einzelunterschrift; BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

30.03.2001

FI Finance International AG (FI Finance International Ltd), in B a sel; Sängergasse 25, 4054 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2001. Zweck: Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmungen für sich sowie für Dritte in jegicher Rechtsform. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 100'00.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingechriebene Briefe. Eingetragene Personen: Silbiger, Auriel, von Zürich, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Peter Madorin Treuhand und Revision AG, in Bubendorf, Revisionsstelle.

30.03.2001

Harpener Kohlenhandels-Aktiengesellschaft in Liquidation, in Basel, Liquidationsdomizil c/o RA Christoph Frey, Genferstr. 24, 8027

Zürich, Aktiengesellschaft (Wiedereintragung). Statutendatum:
6.01. 1926, 28. 06. 1935. Zweck: In erster Linie den Vertrieb von Erzeugnissen der Harpener Bergbau-Aktien-Gesellschaft in Dortmund, in zweiter Linie den Vertrieb von Brennstoffen und Erzeugnissen andein zweiter Linie den Vertrieb von Brennstoffen und Erzeugnissen andeere Bergwerksgesellschaften des Ruhrbezirks- und in dritter Linie den
Vertrieb von Brennstoffen sonstiger Herkunft. Die Gesellschaft kann
sich an andern Gesellschaften beteiligen und Vertretungen, die in ihr
Tätigkeitsgebiet einschlagen, übernehmen. Aktienkapital: CHF
106'000.- Liberierung Aktienkapital: CHF 106'000.- Aktien: 212 Namenaktien zu CHF 500.- Die Gesellschaft hat gemäss Eintrag vom
05.08.1935 durch Fusion Aktiven und Passiven der "Kohlenhandel Harpen-lustus Arnold Aktieneesellschaft," in Binningen, übernommen. Pupen-Justus Arnold Aktien und rassivel der Konleinandel Har-pen-Justus Arnold Aktiengesellschaft', in Binningen, übernommen. Pu-blikationsorgan: SHAB. Auflösung der Gesellschaft durch Generalver-sammlung vom 22.05.1950. Wiedereintrag der Gesellschaft als noch in Liquidation befindlich, deren Löschung im SHAB. Nr. 256 vom 06.12.1950, S. 3128 publiziert wurde. Eingetragene Personen: Frey, Chri-stoph, von Zürich, in Zürich, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

30.03.2001 Jun-Ext Identity AG, in B a s e 1, Heuberg 12, 4051 Basel, Aktiengesell-schaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 03. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unternehmensberatung, insbesondere im Bereich der Identitäts- und Marktentwicklung tung, insbesondere im Bereich der Identitäts- und Marktentwicklung (Corporate Identity und Bränding), des Design-Manägements und der umfassenden Betreuung medialer Auftritte jeglicher Art, sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100000.— Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt, Briefe oder Telefax. Vinkulierung: Die Übetrtagbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Ruppeiner, Reto, von Teufen AR, in Reinach BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Trachsel, Dr. Marcel, von Riggisberg, in Reinach BL, Mitleufen AK, in Keinach BL, Frasioent des verwatungsrates, mit Einzei-nuterschrift: Trachsel, Dr. Marcel, von Riggisberg, in Reinach BL, Mit-glied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hof, Peter, von Zwingen, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kneuss, Thomas, von Eggiwil, in Nie-derdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treviso Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30.03.2001 30.05.2001

A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AC, in Basel, gewerblicher Rechtsschutz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2001, S. 816). Eingeträgene Personen neu oder mutierend: Wenger, Markus Andreas, von Basel und Längenbühl, in Basel, mit Einzelprokura.

30.03.2001 30.03.2001

Arena Alimentaria AG, in B a s e 1, Güter und Produkte aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02.02.2001, S. 817). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zanotelli, Roland, von Günsberg, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]. Hoffmann, Christoph Sven, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Lins, Martin Perdinand, von Schwarzhäusern, in Basel, Geschift führ, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.03.2001 Arte Viva AG, in Basel, Kunstgalerie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 23. 07. 1997, S. 5242). Domizil neu: c/o René Wenger Immobilien, Allschwilerstr. 31, 4009 Basel.

schäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.03.2001 BBL Basler Baulabor AG, in B a s e 1, Qualitätssicherungsmassnah-men aller Art im Bausektor usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 25. 04. 2000, S. 2750). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sütterlin, Alfons, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Bellingen (D), Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. 30 03 2001

Besa AG, in R i e h e n , Beratung und Gutachten für Handwerk und Industrie im Baubereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 16. 03. 1998, S. 1824). Domizil neu: Sieglinweg 6, 4125 Riehen.

30.03.2001 conetCom AG, in B a s e I, Dienstleistungen in den Bereichen Tele-kommunikation, Netzwerktechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2001, S. 817). Statutenänderung: 29. 03. 2001. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.].

30 03 2001 Falein AG, in B a s e l, Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 2001, S. 1504). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüchinger, Hans Peter, von Basel und Oberriet SG, in San José (E), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

30.03.2001 Falken-Treuhand Aktiengesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 16. 07. 1997, S. 5029). [Gesellschaft zurzeit ohne Revisionsstelle]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unter-schriften: Merconsa Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle. 30.03.2001 (1902) Immobiliengesellschaft zum Blauen AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1997, S. 369), Domizil neu: Allschwilerstr. 31, 4009 Basel.

30.03.2001

Magnum Import AG, in B a s e l, alkoholische Getränke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 03. به به الملاق المنافع الروتيك والمنافع المنافع ا Ischaft (SHAB Nr. 90 vom 10, 05, 1994, S. 2595), Domizil neu: c/o

Naturka AG, in Basel, Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 04. 08. 1997, S. 5528). [Gesellschaft ohne Revisionsstelle]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vontron Verwaltungen AG, in Basel, Revisionsstelle

30.03.2001

Perot Systems AG, in B a s e l, Dienstleistungen sowie Beratungstätigkeit im Bereich Restrukturierung von Geschäftsprozessen usw., Aktien-gesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 23. 08. 2000, S. 5733). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: King, John E., Bürger der USA, in Vienna (Virginia, USA), Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guex, Gaston, von La Chaux (Cossonay), in Zumikon, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reedijk, Jan A., niederländischer Staatsangehöriger, in Flüh, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Stefani, Claudio von Zürich in Jonen. Präsident des Verwaltungsrates mit Kol-Claudio, von Zurich, in Johen, Frasiden des verwaldingsates, inn kol-lektivunterschrift zu zweien, Kirkland, Erin, Bürgerin der USA, in Mai-sprach, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Simpson, Derek, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

RWI Invest AG, in B a s e l, Kapitalanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 07. 1994, S. 3972). Domizil neu: c/o René Wenger Immobilien, Allschwilerstr. 31, 4009 Basel.

30.03.2001

30.03.2001 Sinas AG, in B a s e I, Unternehmensberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1999, S. 3278). Domizil neu: Augustinergasse 17, 4051 Basel.

30.03.2001

Solvias AG, in Basel, Dienstleistungen in ausgewählten Geb der Chemie, Physik und Biologie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 18. 02. 2000, S. 1134). Statutenänderung: 30. 03. 2001. Aktienkapital neu: CHF 3'950'000.— [bisher: CHF 3'590'000.—]. Liererung Aktienkapital neu: CHF 3'950'000.— Aktien neu: 21'500 Namenaktien zu CHF 100.— (Stimmrechtsaktien) und 6'000 Namenaktien zu CHF 300.—[bisher: 17'900 Namenaktien zu CHF 100.—(Stimmrechtsaktien) und 6'000 Namenaktien zu CHF 100. tien) und 6'000 Namenaktien zu CHF 300.-].

30.03.2001 (1909) Wenger Vins SA, in B a s e 1, alkoholische Getränke usw., Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 135 vom 14.07. 1994, S. 3943). Domizil neu: c/o Immobiliengesellschaft zum Blauen AG, Allschwilerstr. 31, 4009 Basel. 30.03.2001

As. Logistik GmbH, in B a s e 1, Arnold Böcklin-Str. 11, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5. 03. 2001: Zweck: Organisation von Transporten, Verzollung sotum: 5. 03. 2001: Zweck: Organisation von Transporten, Verzollung sowie sämtliche damit zusammenhängenden logistischen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen und Grundeigentum erwerben und veräussern. Stammkapital:
CHF 20'000. – Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Martin, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Efringen-Kirchen (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer
Stammeinlage von CHF 1'000. – Wirz, Hans Peter, von Gelterkinden, in
Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit
einer Stammeinlage von CHF 19'000. –
(1911)

30.03.2001

30.03.2001

STC Software Consulting (Basel) GmbH, in B a s e 1, Haltingerstr. 91, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.03.2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Entwicklung, Installation und Pflege von Software und Hardware. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Burmeister, Björn, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.— Rink, Svenja, deutsche Staatsangehörige, in Witten (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— 30.03.2001

30.03.2001

EASY LEARNING GmbH, die zeitsparende Sprachschule, bisher in Brislach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 2000, S. 3115): Statutenänderung: 16. 03. 2001. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Laupenring 153, 4054 Basel. Zweck: Sprachunterricht und Vermittlung von lernerleichternden Methoden. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeistetten vorstehen zwischen zu den verwenden Stempfensicht. schaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten, Stammkapital:
CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen
und erloschene Unterschriften: Soldati, Edith, von Cimadera, in Himmelried, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Domenghino-Ponder, Bonnie, von Hölstein, in
Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift,
mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— [wie bisher]; Domenghino,
Caroline, von Hölstein, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin
mit Fürzelunterschrift mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. rin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 .-.

(1913) 30.03.2001

30.03.2001

Thetis Holding GmbH, bisher in B i n n i n g e n , Beteiligungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 84 vom 05. 05. 1997, S. 3021). Statutenänderung: 22. 01. 2001. Sitz neu: B a s e l . Domizil neu: Go Dr. Christophe Sarasin, St.Jakobo-Str. 7, 4002 Basel. Zweck richtig: Beteiligung an Unternehmen in Übernahme und Fortführung der bisherigen Aktiengesellschaft Thetis Holding AG. Stammkapital: CHF 100'000. – Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Handelsbank Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.—[wie bisher]; Altwegg, Heinz, von Tägerwilen, in Tägerwilen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]. Sarasin, Dr. Christophe, von Basel in Basel Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]. Basel, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher].

CREDO AG, Zweigniederlassung Basel, in B a s e l. St. Jakobs-Str. 7. CREDO AG, Zweigniederlassung Basel, in B a s e l , St. Jakobs-Str. 7, 4002 Basel, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: CREDO AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: St. Gallen (HR St. Gallen). Statuten Hauptsitz: 20.02.2001. Handelsreistereintragung Hauptsitz: 13.07.1995. Zweck Hauptsitz: Vermittlung von Arbeitskräften. Erbringung von Treuhandgeschäften aller Art, Verwältung von Gesellschaften, Liegenschaften und beweglichen Vermögenswerten aller Art sowie Führung von Sekretariaten und Geschäftsstellen für Unternehmungen, Verbände und Syndikate. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Angaben zur Zweigniederlassung: Zweck der Zweigniederlassung: Vermittlung von Arbeitskräften und Verwaltung von Gesellschaften, Liegenschaften und beweglichen Vermögenswerten aller Art sowie Führung von Sekretariaten und Geschäftsstellen für Unternehmungen, Verbände und Syndikate. Eingetragene Personen: Fischer, Christoph, von Steckborn, in Erkate. Eingetragene Personen: Pischer, Christoph, von Sieckborn, in Ermätingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub, Andreas, von Bubikon, in Ermatingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marbot, Ruth, von Busswil bei Melchnau, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu

30.03.2001

Alsaco Engineering AG, Zweigniederlassung Riehen, in Riehen, Dienstleistungen in den Bereichen Messtechnik, Regeltechnik usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr.62 - vom 29.03.2001, S. 2331), mit Hauptsitz in: Muttenz (HR Liestal). Firma neu: ALSACO Engineering AG, Zweigniederlassung Riehen. Firma Häuptsitz neu: ALSACO Engineering AG. Hauptsitz neu: ALSACO Engineering AG. Hauptsitz neu: Alschwil (HR Liestal). Statuten Hauptsitz neu: 15.03.2001. Zweck Hauptsitz neu: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Messtechnik, Regeltechnik, Elektrotechnik und Computer Software. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern.

Deloitte & Touche Experta AG, in B a s e l, Revisionen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 54 vom 19.03. 2001, S. 2017), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nefzger, Peter Bruno, von Bubendorf, in Biel-Benken, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ahrens, Henri, von Basel und Rothrist, in Maur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.03.2001

Gastro Antonio Clemente, in B a s e 1, Klybeckstr. 74, 4057 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Gastronomiebetrieben und Führung des Personalwesens und der Administration für Gastrono-miebetriebe. Eingetragene Personen: Clemente, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

30.03.2001

René Wenger Immobilien, in B a s e 1, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 24. 05. 1993, S. 2627). Domizil neu: Allschwilerstr. 31, 4009 Basel.

30.03.2001

Richard Huna, in Basel, Personalrestaurant usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 1995, S. 470). Löschungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.03.2001

na & Scapellato, in B a s e I, Snackbar usw., Kollektivgesellschaft Avenina & Scapellato, in B a s e I, Snackbar usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 2001, S. 171). Firma neu: M.C. & M. Scapellato. Zweck neu: Führen eines Lebensmittel-Ladens; Verkauf von Takeaway-Esswaren; Import von und Handel mit Waren aller Art. Ausgeschiedene Personen und erlosschene Unterschriften: Avellina, Vincenza, italienische Staatsangehörige, in Basel, Gesellschafterin, mit Kollektivusterschrift zu weigen. unterschrift zu zweien.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

02.04.2001

Artelier für Fotografie C. Albisser Hund AG, in A 11s c h w i 1, Binningerstrasse 92, 4123 Allschwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2001. Zweck: Betrieb eines Fotostudios für Werbung und Industrie. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 1900. — Liberierung Aktienkapital: CHF 1000. — Liberierung Aktienkapital: CHF 1000. — Liberierung Aktienkapital: CHF 1000. — Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der erloschenen Kommanditgesellschaft "Atelier für Fotografie Claudia Albisser Hund & Co.", in Allschwil, gemäßs Übernahmebilanz per 31.12.2000 mit Aktiven von CHF 136′657.56 und Passiven von CHF 25′596.15, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000. — ausgegeben und CHF 11'061.41 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mittellungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Albisser und Industrie. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten Briet, Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Albisser Hund, Claudia, von Basel, in Basel, Präsidentin des Verwaltungsrates und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Hund-Albisser, Dietmar, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Elliker Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

02.04.2001 Meaden Investment AG, in Reinach BL, c/o Cifra Dance GmbH, Sternenhofstrasse 15a, 4153 Reinach, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 30.03, 2001. Zweck: Betrieb eines Treuhandbursos und sämtliche damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen, Vermögensverwaltung sowie Unternehmensberatungen aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 10'000.4 Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Sta-tuten beschränkt. Eingetragene Personen: Collenberg, Gian-Carlo, von Morissen, in Therwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; PF-Beratung AG, Therwil, Revisionsstelle.

02.04.2001 (17/6) Schabu AG, in B u u s, Laigweg 26, 4463 Buus, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29, 03, 2001. Zweck: Betrieb einer Spenglerei, Bedachungen, Holzbau, Balkon- und Wintergarttenverglasung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteilisung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qudlifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der erloschenen Einzelfirma "Schabu Peter Schabu", in Buus, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2000 mit Aktiven von CHF 280'173.10 und Passiven von CHF 79'625.74, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— ausgegeben und CHF 100'574.36 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt, Eingetragene Personen: Schaub, Peter, von Buus und Arisdorf, in Buus, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Schaub, Brigitte, von Buus und Arisdorf, in Buus, mit Einzelunterschrift; F. Oser Treuhand AG, in Schönenbuch, Revisionsstelle.

Clariant Consulting AG, in Muttenz, Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere auch von Beratungen im Zusammenhang mit der Herstellung und dem Verkauf von chemischen und verwandten Produk-ten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2001, S. 899). Ausge-schiedene Personen und erloschene Unterschriften: Houllé, Jean-François, französischer Staatsangehöriger, in Huningue (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nakamura, Eiji, japanischer Staatsangehöriger, in Eschborn-Nieder-höchstadt (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (1778)Gebr. Heid AG, in L a u s e n, Übernahme und Ausführung v und Tiefbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2001, S. 1087). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrer, Eduard, von Sachseln, in Gunzgen, mit Kollektivprokura zu zweien. 02.04.2001

02.04.2001 (1779)

JG Consulting AG, in M u t t e n z , Erbringen von Beratungstätigkeiten und Dienstleistungen über die Entwicklung, die Erforschung, die Herstellung, den Vertrieb und den Handel von und mit pharmazeutischen und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 2001, S. 2017). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dro, Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Riedisheim (F), Direktor, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Dispopharm AG, in A 11 s c h w i 1, Handel mit Gütern aller Art, insbesondere mit pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 03. 03. 2000, S. 1483). Firma neu: Dispopharm AG in Liq. Nr. 45 vom 03. 03. 2000, S. 1483). Firma neu: Dispopharm AG in Liq. Uebersetzungen der Firma neu: (Dispopharm SA en liq.) (Dispopharm Ldd in liq.). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 13.03.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Kurt, von Hemberg, in Kinshasa (Zaire), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trebucien, Denis, französischer Staatsangehöriger, in Abidjan (Côte d'Ivoire), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heiniger, Jean-Pierre, von Affoltern im Emmental, in Oberwil BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Copartner Revision AG, in Basel, Revisionsstelle; Werthmüller, Stephan, von Basel und Niederösch, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneiter, Fritz, von Feuerthalen, in Reinach BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schoepfer, André, von Travers und Lauenen, in Flüh, Geschäftsführer, mit Einzelnterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Copartner unterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Copartner Revision AG, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungs-berechtigten; F. Oser Treuhand AG, in Schönenbuch, Revisionsstelle.

02.04.2001

Mondago AG in Liquidation, in Muttenz, Aufstellen, Vermieten und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHABNr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2131). Firma neu: Mondago AG. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten be-Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Nachdem der gesetzmässige Zustand in bezug auf die Verwaltung und Vertreitung wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 HRegV). [gestrichen: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wermuth, Ernst, von Eggiwil, in Mutten, Mitslied des Verwaltungsrates mit Einzelnuterschift fibis. in Muttenz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator]; Wermuth-Coster, Hennie, niederländische Staatsangehörige, in Muttenz, Mitglied der Ge-schäftsleitung, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidatorin].

CHS LINDER Creative Handling Service GmbH, in Munchenstein, Oslostrasse 5-7, 4142 Münchenstein, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.03.2001. Zweck: Erbringung von Logistikdienstleistungen, insbesondere Verpackung, Verzollung, Transport und Lagerung von Kunstgegenständen, Herstellung von Behältnissen für den Kunsttransport sowie Beratung in diesem Bereich und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwersich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. — Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste einen Teil der Aktiven, nämlich Verpackungsmaterial, Fahrzeuge, Werkstatt- und Büroeinrichtungsgegenstände der "CHS LINDER Creative Handling Service", in Basel, zum Preis von höchstens
CHF 50'000.—zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene
Personen: Linder, Kaspar Thomas, von Basel, in Basel, Gesellschafter

Jed Geschäftsführer, mit Einzelnuterschrift, mit einer Stammenlage und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Schmid, Marcel, von Riehen, in Reinach BL, Gesellschafter, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. 02 04 2001

02.04.2001 (1783) Glashütte Immobilien GmbH, in Laufen, Hauptstrasse 24, 4242 Laufen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck: Entwicklung, Planung, und Ausführung von Neu- und Umbauten, Beratungen, Schatzungen, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken und Immobilien sowie Gewähren von Darlehen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalgen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veraussern und verwalten. Stammkapital: CHF 100000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herzog, Matthias, von Beromünster, in Laufen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.— Dipl. Architekt ETH/SIA Matthias Herzog GmbH, in Laufen, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.—

02.04.2001 (1784) C+C Challenge + Change Pharma Consulting GmbH, in Arles-

heim, Beratung, Organisation und Management von Unternehmen und Organisationen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5403). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil ingehöter. Domizil eingebüsst.

Dipl. Architekt ETH/SIA Matthias Herzog GmbH, in Laufen, Erbringen aller Architekturleistungen gemäss SIA, Gesellschaft mit be-schränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 2000, S. 4725). Statu-tenänderung 30. 03. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herzog, Madeleine, von Beromünster, in Spreitenbach, Onterschritten: Herzog, Madeieine, von Beromunster, in Spreitenbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Matthias, von Beromünster, in Laufen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.— [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.—]. 02.04.2001 (1786)

(1786)
Bau- & Betriebs-Genossenschaft Garderoben "Einschlag", in Reinach BL, Erstellung und Betrieb eines Garderobengebäudes mit Clubrestaurant im 'Einschlag', in Reinach BL, um die Anlage dem FC Reinach zur Verfügung zu stellen, Genossenschaft (SHAB Nr. 86 vom 07. 05. 1997, S. 3088). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gautschi, Hans, von Reinach AG, in Reinach BL, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung; Küng, Josef, von Basel und Mels, in Reinach BL, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Zeichnungsberechtigung.

02.04.2001 Milchgenossenschaft Eptingen-Dorf, in Eptingen, Bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 1994, S. 897). Statutenänderung: 12. 03. 1999. Firma neu: Michgenossenschaft Eptingen. Domizil neu: c/o Ulrich Althaus, Stockhof 102, 4458 Eptingen. Zweck neu: Wirt-schaftlicher Ertrag durch bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch; Förderung der beruflichen Kenntnisse der Mitglieder; Beitrag zur Versorgung der Bevölke-rung/Ortseinwohner von Eptingen mit Milch und übrigen Frischpro-dukten; Förderung der Qualitätsproduktion der Milch, Haftung/Nachschusspflicht neu: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. [bisher: Haftung/Nachschusspflicht: Persönliche und solidarische Haftung der Mitglieder und Nachschusspflicht im Verhältnis der eingelieferten Milch.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grauwlier-Frey, Leo, von Eptingen, in Eptingen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dettwiler-Wyss, Emil, von Langenbruck, in Eptingen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz-Bieri, Andreas, von Eptingen, in Eptingen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung]; Althaus-Blatter, Ulrich, von Eptingen, in Eptingen, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Kassier und Aktuar]; Ritter, Erwin, von Eptingen, in Eptingen, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung; Flükiger, Ulrich, von Dürrenroth, in Eptingen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. rechtigung.

02.04.2001

(1788)
Raiffeisenbank Reinach BL, in R e i n a c h B L., Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen folgende Bankgeschäfte zu tätigen: Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, Genossenschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 2000, S. 5839). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Racine, Alain, von Lamboing, in Wahlen, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001 (1789)
Genossenschaft für wohnliches Bauen, in Läufelfingen, Beschaffung von gesunden und günstigen Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1996, S. 7897). Firma neu: Genossenschaft für wohnliches Bauen in Liquidation. Domizil neu: Die Genossenschaft für wohnliches Bauen in Liquidation. Domizil neu: Die Genossenschaft für wohnliches Bauen in Liquidation. Domizil neu: Die Genossenschaft für hat ihr Domizil eingebüsst. Die Genossenschaft ind in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaub-Imfeld, Richard, von Läufelfingen, Präsident der Verwaltung und Läufelfingen, mit Einzelunterschrift; Schaub, Doaniel, von Läufelfingen, in Läufelfingen, Mitglied, Aktuar und Liquidator , mit Kollektivunterschrift zu zweien ja Schaub, Tobias, von Läufelfingen, in Läufelfingen, Mitglied, Kassier und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien ja Liquidator (bisher: Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Kollektivunterschrift zu zweien].

02.04.2001

02.04.2001 (1790)

FFIH Vereinigung Schweizerischer Fabrikanten und Importeure von Holzfeuerungsanlagen und Geräten, in B u b e n d o r f, Wahrung und Förderung der Interessen der Hersteller und Lieferanten von Holzfeuerungsanlagen und -geräten für die private, gewerbliche und industrielle Anwendung in der Schweiz, Verein (SHAB Nr. 213 vom 12. 09. 1984, S. 3266). Die Generalversammlung hat am 26.3.2001 beschlossen, auf den Eintrag des Vereins im Handelsregister zu verzichten. Da dieser Verein kein nach kaufmännischer Art geführtes Gewerbe betreibt und somit nicht eintragungspflichtig ist, wird der auf ihn bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

02 04 2001

(1791)
HCCM AG, Zweigniederlassung Reinach BL, in Reinach BL,
Angensteinerstrasse 6, 4153 Reinach, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: HCCM AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengegung). Firma Hauptsitz: HCCM AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktienge-sellschaft. Hauptsitz: Zug. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 12.01.2001 [letzte Publikation: SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 434]. Zweck Hauptsitz: Beratung von Unternehmen im Gesundheitswesen sowie Personalvermittlung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Eingetragene Personen: Hodel, Karl, von Zell LU und Emmen, in Gisikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift: Schibli, Daniela, von Fislisbach, in Ibach, Leiterin der Zweigneiderlessung mit Einzelunterschrift. niederlassung, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

02.04.2001

BMG Engineering AG, bisher in Münchenstein, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Systemen und Produkten auf dem Gebiet der Umwelttechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 3 vom 50. 01. 2001, S. 95), mit Hauptist izn: Schlieren, Sitz neu: Liestal. Domizil neu: Grammetstrasse 14, 4410 Liestal.

02.04.2001

02.04.2001

Bau- und Möbelschreinerei und Gitarrenbau Samuel Kappeler, in Biel-Be n ken, Gewerbestrasse 2, 4105 Biel-Benken, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Bau- und Möbelschreinerei sowie Herstellung von Gitarren. Eingetragene Personen: Kappeler, Samuel, von Dielsdorf, in Bättwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 (1794)
BirKem Chemie-Beratung, V. Gschwind, in Therwil, Birkenstrasse 3, 4106 Therwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung zu Anwendung, Beschaffung, Gesetzen und Sicherheit von Chemikalen. Eingetragene Personen: Gschwind, Verena Maria Bertha, von Therwil, in Therwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Daniela Gyger, Switcher Corner, in Liestal, Rathausstrasse 68,4410 Daniela Gyger, switcher Orbert, in L. 1 et al. 1. Kattaussutasseoto, 4-will Liestal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Textilien und Accessoires der Marke "Switcher" inklusive Textildruck. Eingetragene Personen: Gyger, Daniela, von Buckten und Basel, in Böckten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Gyger, Reto, von Basel und Gontenschwil, in

.

Böckten, mit Einzelprokura 02.04.2001 02.04.2001 (1796)
ETS Acar, in Allschwil, Feldstrasse 106, 4123 Allschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung und Erstellung von Elektroinstallationen. Stark- und Schwachstromanlagen sowie Telefon- und
EDV-Installationen. Eingetragene Personen: Acar, Hüseyin, fürkischer.
Staatsangehöriger, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

D. Schaffner, Küchenbau + Umbauten, in Diegten, Einbau von Küchen, Innenausbauten, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 1995, S. 4824). Firma neu: Kompaktbau Daniel Schaffner. Zweck neu: Küchenbau sowie Ausführung von Bodenbelägen, Sanitär- und Spenglerarbeiten, Innenausbau und Umbauten.

02.04.2001 02.04.2001

Marie-Thérèse Bandera, bisher in A 11s c h w i 1, Handel von kosmetischen und Körperpflegeprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 10. 03. 1989, S. 986). Sitz neu: B i n n i n g e n. Domizil neu: Holzmattstrasse 4, 4102 Binningen. Zweck neu: Handel mit kosmetischen und Körperpflegeprodukten, sowie Führen von kaufmännischen Administrationen, Buchhaltungen und Immobilienhandel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bandera, Marie-Thérèse, von Basel, in Binningen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Allschwil].

02.04.2001

BSD Consulting Daniel Engel, in Wintersingen, Beratung und Schulung im Personalbereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 11. 03. 1997, S. 1649). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001
Elvira Gutzwiller, Centro Bellezza, in Therwil, Nail-Design, Kosmetik, Fusspflege, Solarium, Kleiderboutique. Einzelfirma (SHAB Nr. 51 vom 13. 03. 2000, S. 1691). Die Firma ist infolge Geschäftsauf-

0.2.04.2001 José Ferreira Gipsergeschäft, in Pratteln, Gipserarbeiten, Einzel-firma (SHAB Nr. 70 vom 07. 04. 2000, S. 2357). Die Aktiven und Passi-ven sind an die Kollektivgesellschaft "Gipsergeschäft José Ferreira & Co.", in Prattèln, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

CHADD.

Schabu Peter Schaub, in B u u s., Spenglerei usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 2000, S. 3115). Die Aktiven und Passiven sind an die "Schabu AG", in Buus, übergegangen. Die Firma ist erloschen. 02.04.2001

Wolfs's Mini Markt, in Arisdorf, Handel mit Lebensmitteln sowie Non-Food-Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001 S. 2131). Firma infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.

02.04.2001 02.04.2001

Gipsergeschäft José Ferreira & Co., in Pratteln, Siebenjurtenstrasse 7,4133 Pratteln, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2001. Zweck: Gipserarbeiten. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "José Ferreira Gipsergeschäft", in Pratteln. Eingetragene Personen: Ferreira, José Antonio, portugisiescher Staatsangehöriger, in Pratteln, Gesellschafter, mit Einzelunreschrift; Ferreira, Ursula, von Marnand, in Pratteln, Gesellschafterin, mit Einzelunstretzekift.

02.04.2001 (1806)
Atelier für Fotografie Claudia Albisser Hund & Co., in A 11 s c h w i 1,
Fotostudio, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 29. 09. 1992,
4. 4543). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Aktiven und Passiven sind an die "Atelier für Fotografie C. Albisser Hund AG", in Allschwil, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erlogeber

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

unterschrift."

0.204.2001

Autotec AG, in T h a y n g e n, Herstellung und Vertrieb von vollautomatischen Fertigungssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2051). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Peter, von Marthalen, in Feuerthalen, Mitglied, mit Kollektivunterschift zu zweien [bisber in Schaffhausen] schrift zu zweien [bisher: in Schaffhausen]

Marcon Consulting AG, bisher in Schaffhausen, Fahrzeug- und Maschinenhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 07. 04. 1997, S. 2289), Statutenänderung: 3. 03. 2000. Sitz neu: Dörflingen. Domizil neu: Rheinstrasse 1, 8239 Dörflingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BKS Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier Kä-lin, Veronika Margrit, von Einsiedeln, in Dörflingen, Mitglied, mit Ein-zelunterschrift [bisher: in Schaffhausen]; Meier + Partner Treuhand AG, in Dörflingen, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001

Vetomark AG, in Neuhausen Bheinfall, Beratung,
Schulung und Training von Underhehmen weie Handel mit Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 voll 17.01. 2000, S. 330). Ausgeschiedene Personen und erlosche

Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle.

02.04.2001

Handel mit und Fabrikation von Gold- und Silberwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4305). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 13.10.2000 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

02.04.2001

(418)
Forma AG für Wohngestaltung und Innenarchitektur, in Neu hausen am Rheinfall, Handel mit und Herstellung von Wohnungs- und Geschäftseinrichtungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 2000, S. 7764). Die Gesellschaft (neu: Property and Trade AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach 8559 Fruthwilen, Weingartenstrasse 15 (SHAB Nr. 62 vom 29.03.2001, S. 2334) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

0.204.2001

KOLIBRI Dessous GmbH, in R a m s e n, Rebenweg 436, 8262 Ramsen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 03. 2001. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Dessous-Artikeln. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stable, Heidi Ph., von Basel, in Saland (Bauma), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Wiederkehr, Willi, von Dietikon, in Ramsen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—

02.04.2001

02.04.2001

Bau- und Wohngenossenschaft Schneckenacker, in Schaffhausen, Verschaffung von preisgünstigem Wohnraum für ihre Mitglieder
und diesen dauernd der Spekulation zu entziehen, um selbstverwaltete,
sichere und gemeinschaftliche Wohnformen zu verwirklichen, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 10. 07. 1996, S. 4139). Ausgeschiedene
Personen und erloschene Unterschriften: Oettli, Georges, von Buss-Personen und erloschene Unterschriften: Öettli, Georges, von Bussnang, in Löhningen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fehr, Alfred, von Schaffhausen, in Flurlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wanner, Erwin, von Beggingen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barner, Martin, von Dietwil, in Flurlingen, Präsident und Aktuar, mit Einzelunterschrift [bisher: Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schaltter, Hans Rudolf, von Hemmental, in Beringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsidenti]; Stocker, Brigitta, von Thayngen, in Schaffhausen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maldvogel, Marcel, von Neunkirch, in Schaffhausen, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Öztürk, Rusen, von der Türkei, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien;

02 04 2001

02.04.2001

HG Commerciale Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Baumeisterverbandes, in Schaffhausen, Handel mit Baumaterialien für das Bauhauptgewerbe und ausgewählte Bereiche des Ausbaugewerbes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 14 vom 22.01. 2001, S. 475), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stadelmann, Franz, von Romoos, in Flan, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ennetbaden].

02.04.2001 (422)
Helptex Ayoub, in Schaffhausen, Längenbergstrasse 7, 8200
Schaffhausen, Einzelfirma (Neueinträgung), Zweck: Kleider und
Schuhsammlung, Eingetragene Personen: Ayoub, Ali, von Libanon, in
Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

C/ ".

02.04.2001

(423)

Photo-Knecht, in Schaffhausen, Handel mit photographischen Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1960, S. 3328). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Das Geschäft wird fortigestzt von der Kollektivgesellschaft Photo-Knecht, Nachfolgerinnen E. Keidler und T. Calabrese, in Schaffhausen.

Photo-Knecht, Nachfolgerinnen E. Keidler und T. Calabrese, in Sch af fh a u sen, Fronwagplatz 6, 8200 Schaffhausen, Kollektivge-sellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01. 2001. Zweck: Foto-Fachge-schäft, Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma Photo-Knecht, in Schaffhausen, fort. Eingetragene Personen: Keidler, Evelyn, von La Neuveville, in Schlatt TG, unbeschränkt haftende Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Calabrese, Tamara, von Mühleberg, in Schaffhausen, unbeschränkt haftende Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Ozdogan + Co. Automobile, in Schaffhausen, Ankauf und Verkauf von Gebrauchtwagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16.02. 2001, S. 1205). Domizil neu: Solenbergstrasse 35, 8207 Schaffhau-

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

Kurhaus Hotel Kreuz AG Schwellbrunn in Liquidation, in Schwellbr u n n , Betrieb des Kurhauses Kreuz Schwellbrunn usw. Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 1998, S. 1452). Löschungsgrund: Nachdem das Konkursverfahren durch Verfügung des Kantonssprichts-präsidiums von Appenzell A.Rh. 14.01.1989 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001

02.04.2001

DENZIL Technologie GmbH, in Te u f e n A R, Ausführung mechanischer Arbeiten aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 769). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nekukar, Mohammad, iranischer Staatsangehöriger, in Teufen AR, mit Einzelunterschrift.

Demodoro GmbH, in Herisau, Betrieb von Gaststätten, Hotels usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 204 vom 23. 10. 1997, S. 7721). Statutenänderung: 8. 03. 2001. Firma neu: Pizzeria

02.04.2001

Treuhandbüro Thomas Gugger, in G a i s , Führung eines Treuhandbüros usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 2001, S. 95). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Appenzell Ausserrhoden hinterlegt.

(300) Kur-Taxi Heiden-Walzenhausen, Wolfhalden, Anna Eyben, in Wolf-halden, Personenbeförderung usw. Einzelfirma (SHAB. Nr. 226 vom 20. 11. 1996, S. 7148). Löschungsgrund: Die Firma ist infolge Ge-schäftsaufgabe erloschen.

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

Appenzell I.Kn. – Appenzen A. (82)

Q2.04.2001

Rinova GmbH Architektur, Planungen, Umbaukonzepte, in Schwende, Friedlisjokes, 9057 Weissbad, Gesellschaft mit beschränkter, Haftung, (Neueintragung), Statuteindatum; 2, 04, 2001. Zweck: Bertrieb eines Planungs- und Dienstleistungsbüros für das Baugewerbe. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder mit solchen fusionieren; Zweigniederlassungen im Inund Ausland errichten; alle Geschäfte eingehen oder Verträge abschliessen, die bestimmt oder geeignet sind, den Gesellschaftsweck zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: D'Isep-Manser, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Weissbad (Schwende), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— (Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

02.04.2001 Broder Mechanik AG, in Mels, Bahnweg 67,8887 Mels, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.03.2001, 30.03.2001. Zweck: Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Fabrikationen von und Zweck: Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Fabrikationen von und Handel mit Präzisionswerkzeugen, Apparaten und Spezialmaschinen sowie Fabrikation, Veredelung von und Handel mit Möbeln. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern und vermitteln. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktie

02.04.2001 (2472)Fara Holding AG, in St. Gallen, Marktplatz 4,9004 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.03.2001. Zweck: Beteiligung an Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Übernahme Beteiligung an Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Übernahme und Verwaltung von Unternehmensbeteiligungen sowie von Geschäftsanteilen und Aktien, vorwiegend an Betrieben zur industriellen Verwertung landwirtschaftlicher Erzeugnisse, insbesondere fabrikmässige Erzeugung und Weiterverarbeitung von Zucker und Zuckererzeugnissen, Stärke und Stärkeerzeugnissen und Futtermitteln, Erzeugung der zu dieser Fabrikation notwendigen Hilfsstoffe und Aufarbeitung der anfallenden Nebenprodukte. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000. – Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. – Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 10'00. – Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Auer, Dr. Andreas, von St. Gallen und Zürich, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle. St. Gallen, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001

Kuster Treuhand AG, in U z n a c h , Gasterweg 13d, 8730 Uznach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck: Ausübung von Treuhandfunktionen, insbesondere Buchführung, Steurebreatung, Unternehmensberatung und Unterstützung im Bereich Personalführung sowie Personaladministration. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Grundstücke erwendte Unternehmungen erwerben oder errichten, Grundstücke er-

werben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.—Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.—Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qualifzierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung lage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 30.3 2001 von der Einzelfirma Kuster Treuhand, in Uznach, EDV-Anlage, Software, Telefonanlage, Büro-Einrichtungen und -Mobiliar im Wert von CHF 101900.— abs Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach 'Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Kuster, Claudia, von Eschenbach SG, in Lirach - Präsidentim mit Kulkstivunterschrift zu zweien. Denzler schränkt. Eingertagene Fersonen: Ruster, Glaudia, von Eschenbach son in Uznach, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Denzler, Monika, von Winterthur, in Uznach, Delegierte, mit Kollektivunter-schrift zu zweien; Morger, Beatrice, von Schübelbach, in Lachen, Mit-glied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Peter, von Schmeri-kon, in Uetliburg SG (Gommiswald), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gohl Treuhandgesellschaft AG, in Rüti ZH, Revisionsstelle.

02 04 2001 02.04.2001

BACO Torbau AG, in S a r g a n s, Bau und Fabrikation von Toren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2248). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und des Kantonalen Steueramtes noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 64 vom 30.03.2000, S. 2158].

Beton AG Grynau, Uznach, in Uznach, Betrieb einer Betonaufbe reitung in Grynau-Uznach usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 2000, S. 8133). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwager, Josef, von Bichelsee-Balterswil, in Grüningen, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001 Erlenhof AG, in Gossau SG, Halten von schweizerischen und au Entenior AC, in 2053 at 30, Hatten von Schweizerstein in das die ländischen Beteiligungen an Unternehmungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 1999, S. 6104). Domizil neu: c/o Holzwerk Lehmann AG, Erlenhof, 9200 Gossau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Katharina, von Andwil SG, in Gossau SG, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Löpfe, Dr. Arthur, von Berg SG und Häggenschwil, in Appenzell, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Fahnenfahrik Sevelen AG, in Sevelen . Fahrikation von und Handel mit Fahnen und textilen Reklameartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 23. 06. 2000, S. 4262). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kühne-Manz, Bruno, von Pfäfers, in Buchs SG, mit Einzelprokura.

02.04.2001 (2478)
Fritz Schiess AG, in Wattwil, Herstellung und Vertrieb von Feinschnitt-Stanzteilen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 13.04.2000, S. 2503). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schiess, Felix, von Herisau, in Greppen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krähemann, Paul, von Wittenwil, in Bronschhofen, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura].

02.04.2001

Gema Holding AG, in St. Gallen, Uebernahme und Verwaltung von Béteiligungen an in-lund aüsländischen Unternehmungen usw. Aktiengésellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2221). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Olivié, Marc Renaat Joannes, belgischer Staatsangehöriger, in Lancaster (USA), Mitglied, mit Kollaktiunsterschift vn. deien. Kollektivunterschrift zu dreien.

02.04.2001 Metasoft AG, in Stein ach, Betrieb eines Ingenieurunternehmens auf dem Gebiet der Elektronik, Computer- und Umwelttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1998, S. 7814). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FTK Finanz + Treuhandkanzlei, in Speicher, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: finalis ag, in Flawil, Revisionsstelle.

Modular AG, in Nesslau, Fabrikation und Vertrieb von Prod us Massiviolz für das In vie s s i a u., rabrikation und Vertrieb von Produkten aus Massiviolz für das In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2001, S. 972). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess Grant Thornton AG Weinfelden, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle.

02.04.2001 Rey AG, in St. Gallen, Erstellung von Eisen- und Metalikonstruk-tionen aller Artusw Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2000, S. 1180). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GSB Revisions-AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

(2483) SWISS REAL MANAGEMENT AG, in St. Gallen, Kauf, Verwaltung, Renovation, Emeuerung und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 19.04. 2000, S. 2660). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Luber, Edgar, deutscher Staatsagehöriger, in Staad SG (Thal), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 02.04.2001
Tschudin Spezialwerkzeuge und Industriebedarf AG, in L ü t i s b u r g,
Fabrikation von und Handel mit Spezialwerkzeugen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 14. 04. 1998, S. 2489). Firma neu: Tschudin
Spezialwerkzeuge und Industriebedarf AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 30.03.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Karrer, Nelli, von Zuzwil SG, in Ganterschwil, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Karrer, Rolf, von Zuzwil SG, in Ganterschwil, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

02.04.2001 Carman La Vela GmbH, in R o r s c h a c h . Hauptstrasse 71, 9400 Ror schach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck: Betrieb eines Restaurants. Die Gesellschaft kann beliebig weitere Geschäftszweige angliedern, sich an andeschaft kann beliebig weitere Geschäftszweige angliedern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder solche übernehmen, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 30.03.2001 eine Kaffeemaschine Gaggia, einen Vitrinenschrank, Decken- und Wandleuchten sowie EB-Spots und Transformatoren, zum Preise von CHF 20'000.—, wovon CHF 20'000.— auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetagen Personen: Manzan, Gianfranco, italienischen Staatsangehörger. Stammagna angretenne werden, rubmatolisorgan, STARL Einger tragene Personen: Manzan, Gianfranco, italienischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunter-schrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—; Cardillo, Romolo, italienischer Staatsangehöriger, in Goldach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--

02.04.2001

02.04.2001

(2486)

(con Computer (N'wii) GmbH, in Oberbüren, Agetenacker 2, 9203 Niederwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung), Statutendatum: 30. 03. 2001. Zweck: Verkauf, Handel und Service von bzw. mit Computern. Die Gesellschaft kann Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art erwerben, sich an solchen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 25'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Thalmann, Markus, von Jonschwil, in Niederwil SG (Oberbüren), Gesellschafte und Geschäftschaften zu Einzulnurserviffe stielinger Stammen. schafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.—Thalmann, Yvonne, von Jonschwil, in Niederwil SG (Oberbüren), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.—

BW-Intertechnik S.a.r.L. zahntechnisches Labor, bisher in Ro s c h a c h , Betrieb eines zahntechnischen Labors usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 56 vom 21. 03. 1995, S. 1565). Statutenänderung: 30. 03. 2001. Sitz neu: R oʻr s c h a c h e r b e r g . Domizil neu: Brunnenstrasse 1, 9404 Rorschacherberg. Weiteres Geschäftslokal: St. Gallerstrasse 33, 9400 Rorschach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beck-Wirths, Jsabell, deutsche Staatsangehörige, in Vaduz (FL), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10000.– [bisher: Wirths, Jsabell, in Mörschwil]: Ruggli, Rolf, von Hauptwil-Gottshaus, in Thal, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. s c h a c h . Betrieb eines zahntechnischen Labors usw. Gesellschaft mit führer, mit Einzelunterschrift.

REDAG GmbH, in Häggenschwil, Verlag von Kunst Kalendern und Weihnachtskarten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7350). Domizil neu: Im Pfaffengut 9, 9312 Häggenschwil.

02.04.2001 Ruggli Treuhand GmbH, in St. Gallen, Erbringung von Treuhand- und Beratungsdienstleistungen aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 190 vom 30. 09. 1999, S. 6697). Weiteres Geschäftslokal: Oberfeld 17, 9425 Thal.

02.04.2001 02.04.2001

STÖCKL GARTENBAU GMBH, in Wil S G, Ausführung von Gartenbauarbeiten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8239). Domizil neu: Weinbergstrasse 4, 9500

(2491)

Vorfi GmbH, in Rapperswil SG, Betrieb und Organisation in der Lebensmittelbranche, usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 85 vom 04. 05. 1999, S. 2924). Domizil neu: Rietstrasse 88, 8640 Rapperswil.

02.04.2001

Natürlich Vertrieb GmbH, bisher in Te u f e n AR, Vemittlung, Import, Export und Handel von Waren aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1282). Gründungsstatuten: 20.10.1999. Statutenänderung: 30. 03. 2001. Sitz neu: Mörsch wil. Domizil neu: Lantschenstrasse 5, 9402 Mörschwil. Zweck neu: Vermittlung, Import von und Handel mit Waren aller Art. Ferner organisiert die Gesellschaft Marktfahrereinsätze, führt Transporte und Reinigungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erund Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen er-werben oder errichten. Wertschriften und Grundstücke erwerben, verwerben oder errichten, Wertschriften und Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: ÇHF 25'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Geschschaff, übernimmt bei der Gründung
gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 01.10.1999 verschiedene Aktiven (Personenwagen, Sachentransportanhänger, Zelt und
Spielwaren) zum Preise von CHF 25'000, wovon CHF 25'000 auf das
Stammkapital angerechnet werden (wie bisher). Publikationsorgan:
SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hafner, Ursula,
von Waldkirch und Andwil SG, in Mörschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelhutgerschift, mit eines Stammenleiben von schäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 24'000.– [wie bisher]; Kuster, Jakob, von Engelberg, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage

02.04.2001 02.04.2001

Abdichtungsbau Durrer GmbH, Zweigniederlassung St. Gallen, in Gallen, in Wolhusen, in Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Stefan, deutscher Staatsangehöri-ger, in Sachseln, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura [bis-her: ohne eingetragene Funktion].

von CHF 1'000 .- [wie bisher].

02.04.2001 (2494)
Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere in den Bereichen der Wirtschaftsprüfung usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 237 vom 05. 12. 2000, S. 8276), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder muterend: Frey, Gregor, von Hitzkirch, Lüzern und Muri AG, in Römerswil LU (Römerswil), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jauslin, Daniel, von Muttenz, in Sissach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cutz, Georg, von Birmensdorf ZH und Rheineck, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Robinson, Philip, von Schinznach Dorf, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Robinson, Philip, von Schinznach Dorf, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schärer, Markus, von Thörigen, in Rickenbach ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Buderus Heiztechnik AG, in St. Gallen, Handel mit Erzeugnissen der Heizungs- und Sanitärtechnik usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 9 vom 15.01, 2001, S. 315), mit Hauptsitz in: Pratteln. Eingetragene utierend: Dettwiler, Alexander, von Bretzwil und Lauwil, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien.

02.04.2001 Menue Service Esspress Aktiengesellschaft, Nendeln (FL), Zweignie-derlassung St. Gallen, in St. Gallen, Betrieb einer Metzgerei, Handel mit Lebensmitteln Zweigniederlassung (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1996, S. 3078), mit Haüptsitz in: Nendeln (FL). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederla Handelsregister gelöscht. iederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im

02 04 2001 M. Dürr Landmaschinen, in G a m s , Maad, 9473 Gams, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Ersatzteilen (Landmaschinen) sowie Verbrauch von Baumaterialien durch Baggerbetrieb. Eingetragene Personen: Dürr, Marcel, von Gams, in Gams, Inhaber, mit Einzelunter-

02.04.2001 Marianne Eberlein-Ulbrich, in St. Gallen, Treuackerstras 9000 St. Gallen, Einzelfirm (Neueintragung). Zweck Verkaut und Herstellung von Bildern, Aquarellen, Rötelstift- und Bleistiftzeichnungen, Damenmassschneiderei. Eingetragene Personen: Eberlein, Marianne, von Appenzell, in St. Gallen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001 Pferdus B. Frischknecht, in Goldach, Seebüelstrasse 10, 9403 Gol-

Adach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beschaffung und Beratung rund ums Pferd, Kaufberatung, Haltungsberatung. Eingetragene Perso-nen: Frischknecht, Boris, von Waldstatt, in Goldach, Inhaber, mit Einzelunterschrift. 02 04 2001

Jakob Suhner-Optima Versicherungsberatung, in Gams, neutrale Versicherungsberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 2001, S. 2175). Firma neu: Jakob Suhner Optima Versicherungsberatung. (2501) 02.04.2001 Broder Mechanik, in Mels, mechanische Werkstätte usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 1998, S. 2595). Die Aktiven und Passiven sind an die Broder Mechanik AG, in Mels, übergegangen. Die Firma ist erlo-

schen. 02.04.2001 InTempo Fracasso Roberto, in St. Gallen, An- und Verkauf von Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 25. 08. 2000, S. 5799). Die Aktiven und Passiven sind an die "InTempo Fracasso & Co." in St. Gallen übergegangen. Die Firma ist erloschen.

02.04.2001 Merina Reisen Franguiadakis, in St. Gallen, Vermittlung und Organisation von Reisen aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 61 vom 30. 03. 1998, S. 2172). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. 02.04.2001

02.04.2001 (2504)
InTempo Fracasso & Co., in St. Gallen, Marktplatz 15, 9000
St. Gallen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 2001.
Zweck: An- und Verkauf von Waren aller Art. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "InTempo Fracasso Roberto", in St. Gallen. Eingetragene Personen: Fracasso, Roberto, von Magadino, in Flawil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Pinto Ramos, Susana, portugiesische Staatsangehörige, in Sion, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigioni

02.04.2001 NSC Naturstein-Center AG, in Chur, Ringstrasse 35 B, 7000 Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 03. 2001. Zweck: Handel mit Natursteinprodukten aller Art sowie Erbringen von dazugehörenden kommerziellen und administrativen Dienstleistungen; die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, belasten, veräussern, bewirtschaften und verwalten, kann sich in beliebiger Form an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen, Fusion mit ihnen eingehen oder solche Unternehmen selbst gründen, erwerben oder pachten. Aktienkapital: CHF 10'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 10'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 10'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schmid, Roland, von Felsberg, in Felsberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Euro Treuhand & Beratung (ETB) AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben.

02.04.2001 02.04.2001 (1057)
Seeli Sportshop AG, in Churwalden, Girenbodenweg 5, 7075
Churwalden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum:
29. 03. 2001. Zweck: Handel mit Sportartikeln aller Art; die Gesellschaft
kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und jederzeit Filialen errichten oder
bestehende Filialen aufheben. Aktienkapital: CHF 102'00. Liberierung
Aktienkapital: CHF 102'00. Aktien: 102 Namenaktien zu CHF 1'000.
Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die
Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch eingeträgenen
Adressen Vinkuligrung: Die Übertrabarkeit der Ammenaktien ist nach Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gruber, Sandro, von Klosters-Serneus, in Trimmis, Präsident, mit Einzelunterschrift; Gruber, Rico, von Klosters-Serneus, in Domat/Ems, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fiduciar Treuhand AG Chur, in Chur, Revisions-

02:04 2001 (1058)
Alcomet AG, in Chur, Handel mit Waren aller Art für eigene oder fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 1999, S. 6329). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Chur].

Disfood Holding AG, in Chur, Erwerb und Verwaltung von Beteili gungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland, insbesondere von solchen in der Lebensmittel- und Getränkebranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 2000, S. 7874). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Chur].

02 04 2001 02.04.2001

Makro International AG, in C h u r, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete des Aufbaues und des Betriebes von Grosshandelsmärkten für Nahrungs- und Genussmittel sowie für andere Konsumgüter des täglichen Bedarfs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1999, S. 4939). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Doma/Ems, Mitglied und Direktor, mit

Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur]

02.04.2001 (1061)
Orkam Asia Holding AG, in Chur, Verwaltung von nationalen und internationalen Beteiligungen, insbesondere im asiatischen Raum sowie Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 14. 01. 2000, S. 289). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur]. 02.04.2001

Orkam Asia Management AG, in Chur, Finanzierung von Unternehmen, insbesondere im asiatischen Raum sowie Marketing, Beratung, Vermittlung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Food und Non Food, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2729). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid. Paul. von Felsberg, in Domat/Ems, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

Orkam Asia Trademark AG, in Chur, Handel mit Waren und Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere im asiatischen Raum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2729). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

Orkam South America Holding AG, in C h u r , Verwaltung von nationalen und internationalen Beteiligungen, insbesondere im südamerikanischen Raum sowie Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1999, S. 8715). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien 02.04.2001

(1065)(2.04.2001 (1065)
Orkam South America Management AG, in Chur, Finanzierung von
Unternehmen, insbesondere im südamerikanischen Raum sowie Marketing, Beratung, Vermittlung und Erbringung von Dienstleistungen im
Bereich Food und Non Food, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom
27. 04. 1999, S. 2729). Eingetragene Personen neu oder mutierend:
Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

Orkam South America Trademark AG, in Chur, Handel mit Waren Urkam South America Irademark At, in C. h.u.r., Handel mit Wardund Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere im südammerikanischen Raum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2729). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

02 04 2001

SHV Interholding AG, in Chur, Verwaltung von nationalen und internationalen Beteiligungen sowie Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 02. 11. 2000, schätten aller Art, Aktiengeselischaft (SHAB Nr. 214 vom 02. 11. 2000), S. 7465). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klaver, Drs. Petrus Cornelis, niederländischer Staatsangehöriger, in Hippolytushoef (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rewijk (NL)]; Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

02.04.2001

02.04.2001

SHV International AG, in Chur, Verwaltung von nationalen und internationalen Beteiligungen sowie Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2729). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Paul, von Felsberg, in Domat/Ems, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur].

Wolf & Kuster GmbH, in Chur, Fortunastrasse 2,7000 Chur, Gesell schaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2001. Zweck: Ausführung sämtlicher Baumeisterarbeiten, insbesondere Mauerwerk- und Schalarbeiten; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an andern Unter nehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen und kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapi-tal: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wolf, Thomas, von Untervaz, in Trimmis, Gesellschafter und Geschäfts-Wolf, Holling, von Olliervaz, in Hillinin, Seenschafter und Geschäftenführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Kuster, Heinz, von Diepoldsau, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.

BTH Bau-Technologie-Handel GmbH, in Chur, Gesellschaft mit be BTH Bau-Technologie-Handel GmbH, in Chur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 29.01. 1998, S. 693). Statutenänderung: 16.03. 2001. Stammkapital neu: CHF 24'000 [bisher: CHF 21 000]. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publisationspflichtigen Tatsachen.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Cornelio, von Bubikon, in Gams, Geschene Unterschriften: Schneider, Cornelio, von Bubikon, in Gams, Geschräne und Schneider, Gams, Geschräne und Schneider, Gams, Geschräne und Sc schene Unterschriften: Schneider, Cornelio, von Bubikon, in Gams, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage
von CHF 7'000; Merath, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Siglistorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer
Stammeinlage von CHF 7'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meisser, Thomas, von Davos, in Landquart (Igis), Gesellschafter
und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage
von CHF 14'000; Refina Treuhand AG, in Chur, Gesellschafterin, ohne
Zeichnungsberechtigung mit einer Stammeinlage von CHF 3'000. Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000; Trapp, Joachim, von Trans, in Chur, Gesellschafter, ohne Zeichnungsbe-rechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000 [bisher: Gesell-schafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

FIT Challenge GmbH in Liquidation, in Chur, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Fitness-, Erholungs- und Unterhaltungs-bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 2001, S. 137). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

02.04.2001

Buy to sell Vectron-Hartek Service Marcel Schmid, in M a l a n s, Bongertrechtiweg, 7208 Malans, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf und Reparaturen von Registrierkassen- und Ausschankkontrollsystemen und EDV-Analagen. Eingetragene Personen: Schmid, Marcel, von Tamins, in Malans, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Kleiderhandlung R. Jost, in Chur, Neubruchstrasse 35, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kleiderhandlung. Eingetragene Personen: Jost, Renato, von Lantsch/Lenz, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

Vitalini's Bio, in S c u o 1, Stradun, 7550 Scuol, Einzelfirma (Neueintragung), Zweck: Verkauf von Bio- und Reformprodukten. Übernimmt die Aktiven der erloschenen Kollektivgesellschaft Reformhaus Ambühl + Auer, in Scuol. Eingetragene Personen: Vitalini-Schär, Beatrice, von Ramosch und Gondiswil, in Scuol, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

02.04.2001
Allemann & Allemann, in I g i s, Wuhrstrasse 23D, 7302 Landquart, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 21. 03. 2001. Zweck: Führen eines Handelsgeschäftes, speziell im Bereiche Kaffee. Eingetragene Personen: Allemann, Liz, von Seewis im Prättigau, in Landquart (Igis), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Allemann, Andrea, von Erschwil, in Landquart (Igis), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

(1076)
Reformhaus Ambühl + Auer, in Scuol, Kollektivgesellschaft (SHAB
Nr. 216 vom 07. 11. 1995 S. 6109) Die G Nr. 216 vom 07. 11. 1995, S. 6108). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

nagini, Chiavaro & Co., in Domat/Ems, Betrieb von Ton- und Bildproduktionen und deren Verarbeitung sowie Abwicklung der damit zusammenhängenden Geschäfte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 1999, S. 6880). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

02.04.2001

Adma AG, in Coira, il commercio di prodotti di qualsiasi genere, l'assunzione di rappresentante e l'intermediazione nello specifico campo, società anonima (FUSC no. 40 del 25. 02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modi-fiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma indi-

Arpifin SA, in Disentis/Mustér, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 29 del 12. 02. 1996, pagina 832). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale

B.I.N.T. Finanzgesellschaft für Holzwerke AG, in Davos, la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere particolar-mente nel campo della fabbricazione e nella lavorazione del legno,

società anonima (FUSC no. 84 del 04. 05. 1998, pagina 2998). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale.

02.04.2001

Casam SA, fiduciaria immobiliare, in Roveredo GR, società anonima (FUSC no. 5 del 09. 01. 2001, pagina 174). Persone dimissionarie e firme cancellate: Piazza, Athos, da Sonvico, in Sonvico, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Bassi, Ivano, da Cimadera, in Cimadera, ufficio di revisione.

02 04 2001

Devisfin AG, in Coira, partecipazione ad imprese e società finanzia rie, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie di ogni genere, società anonima (FUSC no. 40 del 25. 02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale.

02.04.2001

10.2.0.2.001 FINELEN AG für Finanzierungen & Beteiligungen, in Coira, la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali ecc. società anonima (FUSC on. 40 del 25.02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca in Lugano membro con firma individuale. Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale.

02.04.2001

Loominvest SA, in Coira, la partecipazione ad imprese e società fi-Loominvest SA, in Colfa, la partecipazione ad imprese e società in-naziarie e commerciali, l'esecuzione di operazioni commerciali, finan-ziarie e fiduciarie ecc. società anonima (FUSC no. 40 del 25. 02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale. con firma individuale.

02.04.2001

Negrillon SA, in Co i r a, la partecipazione ad imprese e società finan ziarie, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie conscience of the security of fiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale

02 04 2001 Stemir SA, in Coira, la partecipazione ad imprese e società finanziarie, nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie ecc. società anonima (FUSC no. 40 del 25. 02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma individuale.

02.04.2001 Tessilcom SA, in C o i r a , la partecipazione ad imprese e società finanziarie, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie ecc. società anonima (FUSC no. 40 del 25.02. 2000, pagina 1309). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rella, Massimo, da Sorengo, in

Sorengo membro con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Maggini, Cristina, da Biasca, in Lugano, membro, con firma indi-

Produkten und Dier

Aargau - Argovie - Argovia

02.04.2001 (2298)
Berichtigung des im SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2053, publizierten TB-Eintrags Nr. 1861 vom 14. 03. 2001. Fepa Verwaltungs-AG, in B a d e n, Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2053). Domizil neu: Bruggerstrasse 21, 5400 Baden. Eingetragene Personen neu oder mulierend: Suter, Katharina, von Laufenburg und Frick, in Schneisingen, Direktorin, mit Einzelunterschrift fnicht in Eraal terschrift [nicht: in Ftan]. Uznil in Mu

02.04.2001 Berichtigung des im SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2053, publizier-ten TB-Eintrags Nr. 1866 vom 14. 03. 2001. Tsar Treuhand AG, in Baden, Dienstleistungen auf dem Sektoren Buchhaltung usw., Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2053). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Katharina, von Laufenburg und Frick, in Schneisingen, Direktorin, mit Einzelunterschrift [nicht: in Ftan].

02.04.2001 Bäumli AG, in Bein wil am See, Landhausweg 8, 5712 Beinwil am See, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2001. Zweck: Vertrieb, Bau sowie Renovationen von Immobilien

26. 03. 2001. Zweck: Vertrieb, Bau sowie Renovationen von Immobilien Im In- und Ausland; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 10'000.— Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte, Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach ihrer Gründung von der Credit Suisse, in Zurich, GB Beinwil am See Nr. 77, Plan 17, Parzelle Nr. 1666, zum Höchstpreis von CHF 365'000.— zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mittellungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hausmann, Thomas, von Schafisheim, in Beinwil am See, Präsident, mit Einzelun-Thomas, von Schafisheim, in Beinwil am See, Präsident, mit Einzelunterschrift; Peter, Jakob, von Lauperswil, in Zürich, Mitglied, mit Kollek-tivunterschrift zu zweien; Hunziker, Rolf, von Schmiedrued, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revitax Wollerau GmbH,

02.04.2001

in Wollerau, Revisionsstelle.

Jaloumatic AG, in Villmergen, Bahnhofstrasse 27, 5612 Villmergen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.03.2001. Zweck: Produktion, Bearbeitung, Vertrieb von und Handel mit Metallwaren und Bauprodukten, insbesondere Alu-Fensterläden, Sonnenwaren und Bauprodukten, insbesondere Alu-Fensterläden, Sonnen-schutz- und Beschattungsprodukten; kann im In- und Ausland Grundei-gentum erwerben, belasten, verwalten und veräussern, Zweigniederlas-sungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unter-nehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 190'000.— Liberierung Aktien-kapital: CHF 190'000.— Aktien: 190 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qua-lifizierte Tatbeständer: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt au-lässlich ihrer Gründung gemäss Sachübernahmevertrag vom 29.03.2001 von der Anogal AG, in Boswil, den Betriebsteil Alu-Fensterläden mit Tsilektivne von CHE 150000. eben Bessiven zum Peries von CHE von der Anogai AO, in Boswin, den Bettesten Auf-reisterlauen Feilaktiven von CHF 150'000.-, ohne Passiven, zum Preise von CHF 150'000.-, Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, gegen Empfangsbestätigung, telegrafisch oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten be-Ubertragoarkeit der Namenaktien ist nach "wassgate der Stattuten os-schränkt. Eingetragene Personen: Unternährer, Reto Karl, von Dopple-schwand, in Aarau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Häfliger, Josef, von Luzern, in Littau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Carone, Rolando, italienischer StA., in Villmergen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sommerhalder, Brigitta, von Schlossrued, in Meisterschwanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Manuela, von Holderbank AG, in Staufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle.

02.04.2001

Niederberger Motos AG, in Villmergen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2001. Zweck: Handel mit und Reparatur von Motorrädern, Mofas, Velos sowie Zubehör aller Art; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, die dem Gesellschaftszweck dienen. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt anlässlich ihrer Gründung gemäss Bilanz per 30.09.2000 von der "joho motosport ag "(vormals "Niederberger & Joho AG"), in Bremgarten, Teilaktiven von CHF 301'450.— und Teilpassiven von CHF 112'124.—, nämlich den Beriebsteil "Motorradgeschäft der Marke Yamaha", wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.—, welche zu 50% liberiert sind, ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre er delgen durch eingeschriebenen Brieft (binkulierung: Die Übertragbarfolgen durch eingeschriebenen Brieft (binkulierung: Die Übertragbarfas Velos sowie Zubehör aller Art: kann im In- und Ausland Zweignie folgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingtragene Personen: Niederberger, Josef, von Wolfenschiessen, in Bettwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fidinter AG, in Zürich, Revisions-

02 04 2001 02.04.2001

Schneider Automaten AG, in Döttin gen, Ackerweg 3, 5312 Döttingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.03.2001. Zweck: Aufstellen und Betrieb von Unterhaltungsautoma-23. 03. 2001. Zweck: Aufstellen und Betrieb von Unterhaltungsautomaten in Restaurants, Spielsalons und ähnlichen Betrieben, sowie Handel mit solchen Geräten und Zubehör; kann auch mit anderen Waren Handel treiben, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im Inund Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 200'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.— Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft "Schneider + Wenger, Unterhaltungsbetriebe", in Döttingen, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2000, mit Aktiven von CHF 629'689.20 und Passiven von CHF 271'263.28, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1'000.— ausgegeben und CHF 158'425.92 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien tanch Massgabe der Statuten beschrähkt. Eingetragene Personen: Schneider, Jürg, von Rubigen, in Döttingen, Präsident, mit Einzelunter-Schneider, Jürg, von Rubigen, in Döttingen, Präsident, mit Einzelunter-schrift; Schneider-Wenger, Cornelia, von Rubigen und Röthenbach im Emmental, in Döttingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Michel Treu-hand GmbH, in Birmenstorf AG, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001 (2304) occmo-tronic ag, in L e n z b u r g, Herstellung und Betrieb von Internetlösungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2001, S. 686). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meinl, Roger, von Lenzburg, in Lenzburg, Mitglied, mit Kollektivunter-

Dreifeld AG, in A a r a u, Dienstleistungen im Bereich Telekon Assign A a a u , Diensteistungen im Bereich leiekommunisation usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 2000, S. 5578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dreifeld, Jens, deutscher Staatsangehöriger, in Brackenheim (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neuoder mutierend: Bangert, Marc Steffen, deutscher Staatsangehöriger, in Leingarten (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

(2306) Integrata AG Unternehmensberatung, in Wettingen, Beratung und Schulung von Unternehmungen und Verwaltungen auf dem Gebiet der Organisation und der elektronischen Datenverarbeitung usw., Akteingesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 2000, S. 2899). Statutenänderung: 28. 03. 2001. Firma neu: Unilog Integrata AG Unternehmensberatung.

02.04.2001 (2307).

Niederberger & Joho AG, in Bremgarten AG, Handel mit und
Reparatur von Motorrädern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14
vom 22. 01. 2001, S. 484). Statutenänderung: 26.03. 2001. Firma neu:
joho motosport ag. Aktienkapital neu: CHF 200'000.— [bisher:
CHF 100'000.—]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.— Aktien
neu: 100 Namenaktien zu CHF 2'000.— [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Niederberger, Josef, von Wolfenschiessen, in Bettwil, Präsident, mit

02.04.2001

Orcan, in W ü r e n l i n g e n, Industrieanlagen zur Abwasserbehand-lung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 2000, S. 6888). Aus-geschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zeller Treuhand, in Othmarsingen, Revisionsstelle.

02 04 2001

02.04.2001

Railcem AG, in Möriken-Wildegg, Aufrechterhaltung eines Transportanteils an hydraulischen Bindemitteln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 01. 2000, S. 435). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlatter, Ulrich, von Boppelsen, in Feldbrunnen-St.Niklaus, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leutwyler, Kurt, von Reinach AG, in Eglisau, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sandmeier, Urs, von Seengen, in Aarau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Kern, Rolf, von Zollikon und Buchberg, in Studen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dancet, René, von Genf, in Rapperswil BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

ZIMAG AARAU, in A a r a u . Immobiliendienstleistungen usw., Ak-

tiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 2001, S. 271). Statutenänderung: 28. 03. 2001. Firma neu: ZIMA AARAU Immobilien und Marke-02.04.2001

Oz. 04.2001 Zum Notenschlüssel Musikhaus AG, in A a r a u , Handel mit Musikin-strumenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06. 03. 2000, S. 1529). Domizil neu: Pelzgasse 15, 5000 Aarau.

02.04.2001 (2312)

Taros AG, in Villmergen, Vertrieb von Sexartikeln, Einrichten und Betrieb von Sexshops, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 13. 01. 1999, S. 232). Firma neu: Taros AG in Liquidation. Liquidationsdomizil neu: c/o Hanspeter Bosshard, im Staubeweidli 15, 8820 Wädenswil. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HReg V von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist ruchtles ebelaufen ist. Einnetragene Personen peu, oder mutierend fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosshard, Hanspeter, von Sternenberg, in Wädenswil, Mitglied und Li-quidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]. 02.04.2001

Gregor Hänggi GmbH, in Obersiggenthal eggweg 4c, 5415 N 4c, 5415 Nussbaumen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung ntragung). Statutendatum: 28. 03. 2001. Zweck: Betrieb eines pri-Brockenhauses, Handel mit Gebraucht- und Neuwaren, Wohvaten Brockenhauses, Handel mit Gebraucht- und Neuwaren, Wohnungs- und Hausräumungen, Entsorgung und Recycling, Liquidationen, Durchführung von Flohmärkten und anderen Veranstaltungen sowie Führen einer Galerie; kann Zweigniederlassungen gründen, Beteiligungen halten sowie Wertschriften, Patente, Lizenzen und Immobilien erstehen Stemptersitet (MES 2000). gen nanen sowie vertschimten, Fraenie, Jezeitzel und immobilier der werben. Stammkapital: CHF 20'000.— Qualifizierte Tatbestände: Beab-sichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Grün-dung das Geschäft "Büro Hänggi", in Obersiggenthal, zum Preis von höchstens CHF 100'000.— zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hänggi, Gregor, von Zullwil, in Obersiggen-thal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit ei-ner Stammeinlage von CHF 19'000.—; Hänggi-Suter, Ruth, von Zullwil, in Obersiggenthal, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

02.04.2001

02.04.2001 (2314)
Van Loon & Partners GmbH Innovative Management Consulting
(IMACO), in R he in f e i d e n , Waldhofstrasse 15, 4310 Rheinfelden,
Gesellschaft mlt beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2001. Zweck: Beratung, Coaching, Management auf Zeit
und andere Dienstleistungen, hauptsächlich im Bereich Organisationsoptimierung und Verbesserung von Innovationsprozessen, Implementerung von Anderungen in Organisationen, Gründung und Unterstützung bei Gründung und Finanzierung von Firmen, Management und Interim-Management von Projekten, Firmenbereichen und Firnfen jeglicher Art sowie Suche nach und Vermittlung von Personal; kann ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen, gleiche oder ähnliche Unternehmen erwerben, sich daran beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern, Finanzgeschäfte jeglicher
Art vonehmen sowie in der Schweiz oder im Ausland Zweigniederlast
sungen errichten. Stammkapital: CHF 20000.-; Publikationsorgan:
SHAB. Eingetragene Personen: van Loon, Dolf, niederländischer
staatsangehöriger, in Rheinfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer,
mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Santmit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Sant-schi, Rudolf, von Basel und Sigriswil, in Reinach BL, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-

Pauli Motos GmbH, bisher in Rudolfstetten-Friedlis

b e r g , Handel mit Produkten der Motorradbranche usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 24. 02. 1999, S. 1262). Sta-tutenänderung: 12. 02. 2001. Sitz neu: W i d e n . Domizil neu: Bellikotutenänderung: 12. 02. 2001 nerstrasse 218, 8967 Widen.

Air Water Engineering GmbH, in Neuenhof, Beratung auf dem Air Water Engineering GmbH, in Neuenhof, Beratung auf dem Engineering-Sektor usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 18. 07. 1991, S. 3127). Firma neu: Air Water Engineering GmbH in Liquidation. Liquidationsdomizil neu: c/o BSR Treu-hand AG, Shopping-Center 11, 8957 Spreitenbach. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 08.03.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Galli, Gerardo, italienischer Staatsangehöriger, in Neuenhof, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.— [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; BSR Treuhand AG, in Spreitenbach, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeich-

nungsoerechtigen. (2317)

PBC GmbH, in G r'a'n'i c'h e n', Betrieb von Gaststätten usw., Gesell-schaft' mit 'beschränkter 'Haftung' (SHAB'Nr. 40 vom 27. 02. 1998, S. 1454). Firma neu: PBC GmbH in Liquidation. Liquidationsdomizil neu: c'o Giuseppe Fabrizio Fruci, Kirchbergstrasse 6, 5000 Aarau. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 21.03.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierent Fruci, Giuseppe E. italienischer Staatsangehöriger, in Aarau, Gesellschafter Giuseppe F., italienischer Staatsangehöriger, in Aarau, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunierschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000. Plisher: in Gränichen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

Oculus Security Sicherheitssysteme GmbH in Liquidation, in B r u g g Sicherheitsberatung, Projektierung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 45 vom 06. 03. 2001, S. 1672). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Brugg vom 28.02.2001 mangels Aktiven eingestellt.

02.04.2001
Theologisch-Diakonisches Seminar Aarau, in Aarau, Ausbildung von Gemeindehelfern, diakonischen Mitarbeitern usw., Verein (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1999, S. 3125), Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bauler, Johannes, von Basel, in Balgach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schindler, Bruno, von Röthenbach im Emmental, in Sevelen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lamezan, Marion, von Wald ZH, in Möriken-Wildegg, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Erich Otto, von Gränichen, in Gränichen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thallinger, Markus, von Scheuren, in Schöftland, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramstein, Dr. Christoph, von Mutenz, in Läusen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schum, Liselotte, von Stein am Rhein, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schum, Liselotte, von Stein am Rhein, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schusterschrift zu zweien; Schusterschrift zu zweien; Mutterz Röthenbach im Emmental, in Sevelen, Mitglied und Aktuar, mit Kollekunterschrift zu zweien; Siegrist, Johanna, von Rünenberg, in Muttenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schibli, Erika, von Oftrinand Fislisbach, in Windisch, Geschäftsführerin, mit Kollektivuntergen und Fisiisbaci schrift zu zweien.

02.04.2001

Verein Neustart, in Wettingen, Weiterbildung von Erwerbslosen usw., Verein (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2001, S. 936). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter-Ammann, Margrit, von Seon, in Seon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sommer, Heinz, von Sumiswald, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

Victor Zumsteg, in Wil AG, Vertretung, Verkauf und Reparatur von Uhren und Schmuck, Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 26. 05. 1987, S. 2126). Domizil neu: Grossmatt 62, 5276 Wil (behördliche Änderung).

Werner Schneider, in Rheinfelden, Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 20 vom 29. 01. 1999, S. 662). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rehmann, Roland, von Kaisten, in Möhlin, mit Einzelprokura.

02.04.2001

Baldensperger Electronic, in Baden, Handel mit, Verkauf und Installation von Kommunikationsanlagen, Verkauf von Hard- und Software sowie Verkauf und Installation von Alarmanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 240 vom 09. 12. 1994, S. 6730). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Dietikon (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2001, S. 2284) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

02 04 2001 02.04.2001 Eugen Bolli, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Verlegen von Bodenbelägen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 150 vom 04. 08. 2000, S. 5321). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen. 02.04.2001 (2326)

Uhrenservice Fink, in Oberrohrdorf, Verkauf und Reparaturen von Uhren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 121 vom 25. 06. 1993, S. 3307). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird einste ferensen schäft wird nicht fortgesetzt.

02.04.2001

(2328)
HP. & K. Eichenberger, in Möriken - Wildegg, Bruneggerstr. 1,
5103 Möriken, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn:
29. 03. 2001. Zweck: Betrieb eines Lebensmittel-Discount-Geschäftes,
Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Eichenberger,
Hans-Peter, von Landiswil, in Lenzburg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Eichenberger-Schmid, Katharina, von Landiswil, in Lenzburg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. 02 04 2001

Pelagonija, Ordan und Blaga Gjorgjioski, bisher in Turgi, Import und Export von Waren aller Art usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 27. 10. 1997, S. 7808). Sitz neu: Wohlen A.G. Domizil neu: Untere Farnbühlstrasse 1,5610 Wohlen.

02 04 2001 Atelier Arsen, N. Blaser, C. Santini-Frey, in Lenzburg, Betriebeines Schneiderateliers usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01. 06. 1999, S. 3642). Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen.

02.04.2001

Schneider + Wenger, Unterhaltungsbetriebe, in Döttingen, Aufstellen und Betrieb von Unterhaltungsautomaten, Handel mit solchen Geräten und Zubehör, Handel mit anderen Waren, Kollektivgesell-schaft (SHAB Nr. 20 vom 29. 01. 1999, S. 662). Die Aktiven und Passid an die "Schneider Automaten AG", in Döttingen, übergegangen. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

02.04.2001 MBR-Biotrans AG, in W ä n g i , c/o MBR Thurgau AG, Wilerstrasse 3 9545 Wängi, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 27. 03. 2001. Zweck: Gemeinschaftlicher Transport von Gülle, Klär-

schlamm und der bodennahen Flüssigmistausbringung und Einarbeitung. Die Gesellschaft bezweckt darüber hinaus, durch den Einsatz gemeinschaftlicher Maschinen ihre landwirtschaftlichen Betriebe kostengünstiger zu bewirtschaften. Sie kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwer-ben, veräussern oder belasten. Aktienkapital: CHF 130'000.— Liberie-rung Aktienkapital: CHF 130'000.— Aktien: 130 Namenaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre Folker Full Frank in die Aktionake erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schmucki, Markus, von Rieden, in Sirnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wartmann, Otto, von St. Gallen, in Bis-Soliektivalnietschimit zu zweien; Wartinain, Otto, Voit s. Galleit, in Siegg (Amlikon-Bissegg), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Osterwalder, Hansruedi, von Stettfurt, in Wängi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roos, Andreas, von Schänis, in Uesslingen (Uesslingen-Buch), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; City Treuhand Weinfelden AG, in Weinfelden, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001

RailTronic AG, in Sirn ach, Fabrikstrasse 10, 8370 Simach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.03. 2001. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Produkten und Dienstleistungen im Bereich der Bahnelektronik für Fahrzeuge aller Art im öffentlichen Personen-Nah- und Fernverkehr, Handel mit diesen Artikeln, Gründung analoger Unternehmen, Beteiligung an solchen und an Vertriebsgesellschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen, halten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.— Aktien: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.— Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Publikations. sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Plathner, Ulrich, von Uzwil, in Mogelsberg, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Koch, Joseph Bernhard, von Hitzkirch, in Bazenheid (Kirchberg SG), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Mercator Treuhandgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

Amoca AG, in Frauenfeld. Betrieb eines Autogewerbes sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Autozubehör, Aktiengesell-schaft (SHAB Nr. 105 vom 04. 06. 1998, S. 3790). Ausgeschiedene Per-sonen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revi-

Antoniol, Huber und Partner AHP AG, in Frauenfeld, Erbringen

02.04.2001

02.04.2001

Baumer AG, in Fraue n feld, Fabrikation und Vertrieb von Drukkereiprodukten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom
25. 05. 1999, S. 3442). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001 Charles Müller A.G., in Frauen 161d, Betrieb einer Autoreparatur-werkstätte, Handel mit Autos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 02. 05. 2000, S. 2930). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unter-schriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisions-

Cima Fashion AG, in A m r i s w ill, Kauf, Verkauf und Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien und anderen Produkten aus der Bekleidungsbranche; Halten und verwalten von Immaterialgüterrech-ten aller Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1998, S. 7918). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle, Eingetra-

tik und Personalberatung. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 2001, S. 2020). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 23.02.2001 mangels Aktiven eingestellt.

02 04 2001

Dektro Wiegand AG, in K r e u z l i n g e n , Planung, Ausführung, Unterhalt von und Handel mit elektrischen Installationen und Anlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1996, S. 7734). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wiegand, Klaus, von Kreuzlingen, in Kreuzlingen, mit Einzelprokura

02.04.2001

ETAFIN S.A., in Neunforn, Handel mit und Vermittlung von EDV-Komponenten (Hard- und Software) usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1998, S. 2958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001

Gamma Holding AG, in Frauenfeld, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 27. 09. 2000, S. 6608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisions stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001 Gehring Maschinenfabrik AG, in Matzingen, Herstellung von Werkzeugen, Vorrichtungen und Maschinen sowie von medizinisch-chirurgischen Instrumenten und Implantaten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5188). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisions-

02.04.2001 H. Schaad Verwaltungen-AG, in We in felden, Hauptsächliche, dauernde Verwaltung von eigenem beweglichem Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8795). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riklin, Hans, von Ernetschwil, Personen und erroscheite Onterschiftten. Arktill, raans, von Erlietschwin, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaad, Paul, von Weinfelden, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirt, Dr. Beat, von Kleinandelfingen, in Uttwil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schaad, Helene, von Weinfelden, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunter-schrift zu zweien [bisher: Präsidentin und Delegierte, mit Einzelunter-

02 04 2001 02.04.2001 (1366)
Hugelshofer Immobilien AG, in Frauenfeld, Erstellung, Kauf,
Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Immobilien sowie Vornahme
aller direkt oder indirekt damit zusammenhängenden Geschäfte. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 23. 06. 2000, S. 4264). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG
Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu
oder mutierend; PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

IBC Internationale Bodensee Consulting AG Kreuzlingen, in K r e u z -IBC Internationale Bodensee Consulting AG Kreuzlingen, in K r e u z - li n g e n , Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Unternehmensberatung, Informatik und Executive Search sowie über die beteiligten Treuhandgesellschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1999, S. 8747). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

02 04 2001 Klewa AG, in Steck born, Handel mit Klebstoffen, Farben und Be-schichtungsmitteln für die Verpackungsindustrie, Handel mit chemisch-technischen Produkten für diverse andere Industriezweige. Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 251 vom 30. 12. 1996, S. 8049). Domizil neu: Bach-

rain 3, 8266 Steckborn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle. 02.04.2001

02.04.2001
Letrona AG, in B u s s n a n g, Fabrikation und Vertrieb von Masten aller Art sowie Gehäusen für Innen- und Aussenmontage, speziell für Sende- und Empfangsanlagen und weitere Anwendungsgebiete usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14. 04. 1999, S. 2405). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäder, Ernst, von Zürich und Mühleberg, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staubli, Raimund, von Aristau, in Busswil TG (Sirnach), mit Kollektivunterschrift zu zweien; unterschrift zu zweien.

02.04.2001 Othello Immobilien- und Verwaltungs AG, in Frauenfeld, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen im Bereich ausländi-scher Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 08. 04. 1998, S. 2417), Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pro-vida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

Pebe Immobilien AG, in Frauenfeld, Halten und Verwalten von Grundstücken und Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB-Nr. 5 vom 07. 01. 2000, S. 118). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001 Pilastro AG, in Ermatingen, Ankauf, Verkauf und Handel mit berieblich genutzten Liegenschaften oder Betriebsstättengrundstücken im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 von 16. 05. 2000, S. 3298), Ausgesschiedene Personen und erloschene Unter-schriften: Pfister, Stefan, von Wahlern, in Ermatingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heinemann, Dr. Hans-Wolf, deutscher Staatsangehöriger, in Nürnberg (D), Delegierter, mit Einzelunter-schrift Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seger, Daniel, von Ermatingen, in Ermatingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Seger, Beat, von Ermatingen, in Ermatingen, Delegierter, mit Einzelunter-schrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

102.04.2001

PTS Paper Trading and Services AG, in Frauenfeld, Handel mit Papier, Maschinen und Waren aller Art sowie Erstellung von Logistik-Konzepten für die verpackende Industrie. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 28.01. 1999, S. 631). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen. gen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PRO-VIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

02.04.2001 02.04.2001 Immobilien AG in Liquidation, in Frauenfeld, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien, sowie Betrieb von Gärtnereien. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2001, S. 1397). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 26.02.2001 mangels Aktiven eingestellt.

stelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

gene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle:

Dinor AG in Liquidation, in Frauenfeld, Organisation, Informa-

0.204.2001

René Antoniol und Kurt Huber dipl. Architekten BSA/SIA AG, in Frauenfeld, Projektierung und Erstellung von Bauten jeder Art in eigener Regie oder im Werkvertrag. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 1997, S. 8939). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

02.04.2001

(1376)

RWD Schlatter AG, in Roggwil TG, Herstellung, Verkauf und Montage von Türen und anderen Bauelementen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03: 11. 1999, S. 7490). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzig, Roger, von Obersteckholz, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wilen bei Wil]; Hutter, Georges, von Oberriet SG, in Berneck, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Altsätten]; Rüsch, Arnold, von Speicher und Winterbur in Steinach mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Galletting and St. Gallett thur, in Steinach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Gal-len]; Gerig, Monika, von Oberhelfenschwil, in Freidorf TG (Roggwil TG), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Engelburg (Gaiser-

02.04.2001

02.04.2001 (1377)
Seehotel Feldbach Steckborn, in Steck born, Betrieb eines Hotels
und eines Restaurants und in der teilweise erhaltenen Klosteranlage auf
der Feldbachhalbinsel in Steckborn usw. Aktiengesellschaft (SHAB
Nr. 77 vom 18. 04. 2000, S. 2631). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld,
Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001

Solit Informatik-Partner AG, in Frauenfeld, Ausübung aller Tätigkeiten im Bereich Informatik, Kommunikation und Organisation. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 02. 03. 2000, S. 1453). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Pavisionsstelle. Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001 (1379)
Spital Thurgau AG, in Fr a u e n f e l d, Die Gesellschaft bezweckt im Rahmen des jeweiligen Rahmenkontraktes mit dem Kanton Thurgau die Erfüllung von Aufgaben der medizinischen Versorgung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 2001, S. 570). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001

Stefan Back Immobilien AG, Ottoberg, in Märstetten, Erstel Handel und Verwaltung von Liegenschaften sowie Tätigkeiten als Ge-neralunternehmer, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 07. 1989, S. 3054). Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirt-schaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001

Turbag AG, in B ürglen TG, Errichtung und Betrieb von Aufbereitungsanlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19.07. 2000). 8. 4936). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

02.04.2001

02.04.2001

Hans Felix AG, Kesselreinigungen in Liquidation, in Le n g w i 1. Ausfuhrung von Reinigungs- und Reparaturarbeiten an Heizkesseln in Grossfeuerungsanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22. 06. 2000, S. 4227). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Kreuzlingen vom 23.02.2001 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

MBB Frasnacht-Arbon, in Arbon, Kauf und Betrieb von Gastrond mie- und anderen Freizeitbetrieben in den Gemeinden Frasnacht und Arbon sowie in der Region Ostschweiz. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 1990, S. 4934). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird.

02.04.2001

Wecom Consulting AG, in Kreuzlingen, Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Treuhandwesen, insbesondere Vermögensverwaltung, Vermittlung, Erstellung, Kauf und Verkauf sowie Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 1998, S. 7599). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird.

02.04.2001

Breitenbach GmbH, in Romanshorn, Wiesentalstrasse 1, 8590 Romanshorn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung), Statutendatum: 30.03.2001. Zweck: Führung eines Gartenbauunter-nehmens. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteilinehmens. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, halten, vermieten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20000.— Qualifizierer Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der Erbengemeinschaft, bestehend aus Martha Breitenbach-Unterse, Roland Breitenbach, Ingrid Breitenbach und Marifed Breitenbach, alle in Romanshorn, sowie Gisela Stäheli-Breitenbach, in Salmsach, die om Erblasser Helmut Breitenbach in Romanshorn geführte Einzelunternehmung mit gemäss Übernahmebilanz per 04.10.2000 Aktiven von CHF 544 26.102 und Passiven von CHF 255 47.005 zum Preis von CHF 288 790.97, wovon CHF 2000.— auf das Stammkapital angerechnet und CHF 268 790.97 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Breitenbach, Manfred, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5000.—; Breitenbach, Ingrid, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von EHF 5000.—; Breitenbach, Roland, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von ter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.— Breitenbach-Untersee, Martha, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.—

02.04.2001 (1386)
Regina Casa GmbH, in H or n , Bahnhofstrasse 2c, 9326 Horn, Gesell-schaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.03.2001. Zweck: Verkauf und Vertrieb von Haushaltartikeln und Haushaltmaschinen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rekanovic, Zerina, bosnisch-herzegowinische Staatsangehörige, in Horn, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.— Genovesi, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Montesilvano (I), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.—

02.04.2001

02.04.2001 (1387)
RETO KIESEL INFORMATIK GmbH, in Berlingen, Juchstrasse 512, 8267 Berlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 02. 2001. Zweck: Erstellen von Computer-Software sowie Beratung, Schulung und Supporting für Software-Projekte und -Anmendungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 21'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sachsinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 20.02.2001 von Reto Kiesel, in Berlingen, diverse EDV-Hard- und Software inkl. Zubehör sowie Büromobiliar zum Preis von CHF 10'500.— als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kiesel, Reto, von Winterthur, in Berlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.— Kiesel-Hager, Monika, von Winterthur, in Berlingen, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000. schrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000 .- .

02.04.2001

Drei Tannen GmbH, in Bürglen TG, Betrieb von Freizeit- und Vergnügungsanlagen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1286). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Nadine, von Dürnten, in Riedt bei Erlen (Erlen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.— Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Marianne, von Zurich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000 --

02 04 2001

02.04.2001 (1389)
Innbau GmbH in Liquidation, in B ü r g l e n T G, Tätigkeit als Generalunternehmerin auf dem Bau und Immobiliensektor usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 2001, S. 2020). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Weinfelden vom 27.02.2001 mangels Aktiven eingestellt.

02 04 2001

02.04.2001

Motassa GmbH, in Hauptwil-Gottshaus, Restauration von
Motorrädern und Autos, ebenso Handel mit Zubehör und Motorfahrzeugen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 199 vom
13. 10. 1999, S. 7009). Die Gesellschaft wurde versehentlich im Handelsregister gelöscht. Sie ist daher im Handelsregister wieder einzutragen.
Die Gesellschaft besteht infolgedessen gemäss den früheren Eintragungen weiter.

02.04.2001

STOMOLITH GmbH in Liquidation, in A r b o n, Entwicklung und Herstellung sowie Vertrieb von Dispersion, Innen-, Aussen- und Edelputzen sowie Handel mit Produkten und Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1839). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arbon vom 23.02.2001 mangels Aktiven eingestellt.

02.04.2001

02.04.2001 (1392)
Knöpfli & Partner GmbH, in B ür glen T G, Führung eines Planungsbüros im Bausektor. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 13. 05. 1998, S. 3243). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gerecht wird. macht wird.

02.04.2001

0.2.04.2.001

STA Group GmbH, in A m r i s w i l, Handel mit sowie Import und Export von Gütern aller Art, Gésellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 2003, 8'4729). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Artifels wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird. in Ais

02.04.2001

Agimi GmbH, in Rickenbach TG, Führung eines Beratungsbüros der Versicherungs- und Freizeitbranche, Vermittlung von Krediten sowie Import und Export von und Handel mit Waren aller Art, Gesell-schaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 162 vom 24. 08. 1998, S. 5838). Firma neu: Agimi GmbH in Liquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Münchwilen vom 02.03.2001.

02 04 2001

02.04.2001

Motorfluggruppe Thurgau MFGT, in Lommis, Pflegt und fördert motorflugsportliche Aktivitäten in der Region sowie die Kameradschaft unter den Mitgliedern. Verein (SHAB Nr. 81 vom 26. 04. 2000, S. 2787). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keiser, Karl, von Zug, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02 04 2001

(1396)
Café Bijou Cigdem Aydin, in Kreuzlingen, Lowenschanz 3,8280
Kreuzlingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gastronomiebetriebes. Eingetragene Personen: Aydin, Cigdem, von Kreuzlingen, in Kreuzlingen, in Kreuzlingen, in Kreuzlingen, in Kreuzlingen, mit Einzelunterschrift; Aydin, Tayfun, türkischer Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, mit Einzelprokura.

02.04.2001
Coulon, Käse & Weinkeller, bisher in Gach nang, Import und Verkauf von Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 1995, S. 2311). Sitz neu: Frau en feld. Domizil neu: Rheinstrasse 49, 8500 Frauenfeld. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coulon, Patrick, französischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Islikon (Gachnang)].

02 04 2001

MAIRSTYLIST PIERRE Inhaber Peter Binkert, in Berg TG, Hairstylist, Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 28. 04. 2000, S. 2853). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Patrick, von Eschlikon, in Frauenfeld, mit Einzelprokura.

02.04.2001

Multitrade Consultancy, Boafo-Engmann, in Frau enfeld, Import-Export von Waren aller Art, Beratungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1839). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 23.02.2001 man-nels Aktiven eingestellt. gels Aktiven eingestellt. 02.04.2001

02.04.2001

Olphin Marine Supply, Jürg Rudolf, bisher in Langnau am Albis, Internationaler Handel sowie Dienstleistungen jeder Art, insbesondere Beschaffung von Ausrüstung und Zubehör für Yachten, Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 10.03.1997, \$.1615). Sitz neu: Altnau Domizil neu: Unterdorfstrasse 16, 8595 Altnau. Zweck: Internationaler Handel sowie Dienstleistungen jeder Art, insbesondere Beschaffung von Ausrüstung und Zubehör für Yachten; Organisation und Vermittung von Einbau-, Reparatur- und Revisionsarbeiten an Schiffen sowie Ueberführungen und Boots-Charter. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rudolf, Jürg, von Zürich, in Altnau, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Langnau am Albis].

02.04.2001

Christoph Meier Gasthaus zum Adler, in Mammern, Gastronomie Camping, Landwirtschaft, Einzelfirma (SHAB Nr. 118 vom 20. 66. 1996, S. 3675). Die Aktiven und Passiven sind an die Adler-Mammern AG, in Mammern, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

02.04.2001 H. Wild Transporte, in Erlen, Transporte (Sachtransporte), Einzel-firma (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1995, S. 2497). Die Firma ist infolge To-des des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht.

02.04.2001

Isler Sport, in Kradolf-Schönen berg, Sportgeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 1996, S. 2817). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht.

withrich's ofenbau, in Wagenhausen, Hafnerei, Ofenbau, Cheminée, Kamine, Heizungen, Holz- und Kombiherde, Verkauf, Neu-anfertigung, Reparaturen, Einzelfirma (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1999, S. 7460). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

02.04.2001

H. + D. Küng, in Berg TG, Hubstrasse 9, 8572 Berg TG, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.03.2001. Zweck: Umbauten;
Renovationen; Entfeuchtungstechnik. Eingetragene Personen: Küng,
Herbert, von Jonschwil, in Berg TG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Küng, Daniel, von Jonschwil, in Berg TG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

02.04.2001

(1406). Huynh + Co., China Restaurant Wong Seng, in R o m a n s h o r n , Betrieb des Restaurants Wong Seng, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 22. 05. 1996, S. 2967). Firma neu: Wong + Co., China Restaurant Wong Seng, Domizil neu: Hafenstrasse 52, 8590 Romanshorn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huynh, Hoh Sanh, von Romanshorn, in Dietikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huynh, Nam Nhieu, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafter, ohne Zeichungsberecktigun. Eingetzgene Personen neu Zu zweieri, ruynn, Nam Nnieu, von Komanstort, in Komanstort, osellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wong, Lambert, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Huynh, Quang Lam, vietnamischer Staatsangehöriger]; Wong, Lynn, von Romanshorn, in Romanshorn, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: Huynh, Ngoc Lien, vietnamesische Staatsangehörige].

Vaud - Waadt - Vaud

30.03.2001

(1390)

30.03.2001 (3775)
GLG finance S.A., à Lausanne (FOSC du 14.08.2000, p. 5527).
François Goumaz, qui n'est plus directeur, est nommé administrateur-délégué avec signature collective à deux. Emanuel Glutz n'est plus administrateur-délégué; il reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Charles-Henri Python, de Berlens, à Prangins, sous-directeur.

02.04.2001

0.2.03.2001

BELLAVISTA, BONAZZA BLAISE, à Y v e r d on - 1 e s - B a in s, entretien et réparation et services dans le domaine de l'optique (FOSC du 28.09.2000, p. 6647). L'entreprise ayant transféré son siège à Estavayer-le-Lac (FOSC du 07.03.2001, p.1697), la raison est radiée d'office du Registre du commerce du canton de Vaud.

02.04.2001 (3824)
Christophe Simon, à Vich, exploitation d'un fitness (FOSC du 07.02.2001, p. 0940). Par décision du 25 janvier 2001, le Président du Tribunal d'arrondissement de la Côte a prononcé la faillite du titulaire.

02.04.2001 G. Graziano, à E c u b l e n s (VD), exploitation d'un garage (FOSC du 07.12.1995, p. 6674). Siège transféré à P r i l l y, chemin de Bel-Orne

02.04.2001 Romapress, M. Röthlisberger, à R o m a n e l - s u r - L a u s a n n e , imprimerie (FOSC du 30.11.1979, p. 3776). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

02.04.2001 02.04.2001

Boutique Platine-Hom, Hadidi, à Lausanne, Rue Neuve 9. Titulaire: Habib Hadidi, de Tunisie, à Lausanne. Exploitation d'une boutique de prêts-à-porter pour homme.

02 04 2001

(2020)

DAIRY-Services, Jean-Pierre Roulin, à Pomy, -. Titulaire: Jean-Pierre Roulin, de Provence, à Pomy, Commerce d'installations et équipements pour la traite du bétail et services y relatifs.

02.04.2001

Garage St-Christophe, Christophe Hercent, à Treycovagnes, Le Châtelard. Titulaire: Christophe Hercent, de Rothrist, à Vugelles-La Mothe. Exploitation d'un garage.

(3829)

(SSS)
GDBS, Goepfer Laurent, à La Sarraz, Rue du Château 18. Titu-laire: Laurent Goepfer, de Marsens, à La Sarraz. Entretien de jardins, taille de grands arbres, bûcheronnage. 02 04 2001

Rébecca Jonckheere diffusion, à Arzier, Chalet Buchillon. Titulaire: Rébecca Jonckheere, de Villeneuve (VD), à Arzier. Commerce de lingerie, confection et linge de maison.

02.04.2001

(3832)
www.surdoue.net, Kobel Georges C., à Lussery-Villars, Au
Coin. Titulaire: Catherine Kobel Georges, de St-Martin (VS), à LusseryVillars. Organistion d'activités et conseils pour enfants intellectuellement précoces et leur famille. Signature individuelle est conférée à Gérald Georges, de St-Martin (VS, à Lussery-Villars.

02.04.2001

(2021-2001)

Les Citrons Masqués, Flütsch, Kesselring et Rao, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s , société en nom collectif, exploitation d'un café-théâtre (FOSC du 12.01.1998, p. 184). Marielle Flütsch n'est plus associée; sa signature est radiée. Nouvelle raison sociale: Les Citrons Masqués, Kesselring et

02.04.2001 (3834)

AACL médical S.A. en liquidation, à Lausanne, fabrication et vente de produits médicaux, société dont la procédure de faillite, supendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 09.03.2000, p. 1623). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
02.04.2001

Auer & Joyet S.A., à R e n e n s (VD), atelier de mécanique de précision (FOSC du 29.11.1999, p. 8091). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 21 décembre 2000. La raison sociale devient: Auer & Joyet S.A. en liquidation. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 23 mars 2001.

02.04.2001

Bolle & Cie S.A., à Morges, commerce de vins en gros et au détail (FOSC du 15.10.1998, p. 7076). Procuration collective à deux est conférée à Renaud Simon, d'Undervelier, à Morges.

Broadnet (Suisse) S.A., à Lausanne, exploitation de réseaux, et d'infrastructures de télécommunications (FOSC du 10.01.2001, p. 0207). Robert Condon n'est plus administrateur; as signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Rian Jon Wren, des

USA, à Bruxelles (B), président. Signature individuelle est conférée à Axel Jean Joseph Mathieu Beghin, de Belgique, Jeffrey E. Smith, des USA, Joseph John Euteneuer, des USA, Mark William Achorn, des USA, Raymond Edward Dombroski, des USA, et Surendra Saboo, des USA, tous à Bruxelles (B), et directeurs.

Camfield Finance Corporation S.A., à Montreux (FOSC du 06.01.2000, p. 86). Nouvelle adresses Grand Purchase and Purchase (FOSC du

06.01.2000, p. 86). Nouvelle adresse: Grand-Rue 114, chez Zenobia Management S.A.

(3839) CMC construction machinery company S.A. en liquidation, à L a u-s a n n e , société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 09.03.2000, p. 1623). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

Culligan-Léman, à Le Mont-sur-Lausanne, société ano Culligan-Leman, à Le Mont-sur-Lausanne, societe ano-nyme, fabrication et commerce d'appareils et produits concernant le traitement de l'eau (FOSC du 11.01.2001, p. 0242). L'adresse des bu-reaux à Lausanne est supprimée. Bertrand Mueller n'est plus adminis-trateur; sa signature est radiée. Christian Olivier, jusqu'ici secrétaire, est nommé président et continue à signer individuellement. Pierre Moret est nommé administrateur-délégué et secrétaire et signe désormais individuellement.

De Rosa international S.A., à Lausanne, commerce de timbres-poste et de monnaies (FOSC du 19.09.2000, p. 6409). La procuration de José Maria Cercos et Ramon Egurbide est étente. Procuration indivi-duelle est conférée à Carlos de Figueiredo et Santiago Coca, tous deux

d'Espagne, à Madrid (E).

02.04.2001 0.204.2001

Etter, Frund, Ansermot, ingénieurs-géomètres officiels S.A., à Corsier-sur-Vevey, toute activité relevant d'un bureau d'ingénieurs-géomètres (FOSC du 07.07.1995, p. 3828). Statuts modifiés le 19 mars 2001. Nouvelle raison sociale: EFAC ingénieurs géomètres officiels S.A.. La signature d'Alexandre Hof est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Bertrand Croisier, de Ballens, à Ormont-Dessus.

02.04.2001 Fabrique de machines Bula & Fils S.A., à S e i g n e u x, exploitation d'ateliers mécaniques, fabrication et commerce de machines (FOSC du 15.12.2000, p. 8562). Gérard Kemper n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La procuration de Christian Chablais est éteinte.

02.04.2001 FB leader search S.A., à La u s a n n e , placement de personnel, sélec-

tion de cadres, gestion des ressources humaines, etc. (FOSC du 18.06.1996, p. 3611). La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs Françoise Bergier, nommée présidente, et Roland Burnand, de Vulliens, à Villars-Ste-Croix.

FDS Fast Digital Systems S.A., a N v o n , fabrication et commerce d'in FIDS FASI Digital Systems S.A., à N y o n, fabrication et commerce d'in-struments électroniques (FOSC du 04.10.1999, p. 6780). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'ar-rondissement de la Côte le 1er février 2001. La raison sociale devient: FDS Fast Digital Systems S.A. en liquidation. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 27 mars 2001.

02.04.2001 (3846) 03.04.2001

Frigorie S.A., à E t o y , installation et entretien d'équipements frigorifiques (FOSC du 20.07.1999, p. 4942). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Eric Marecaille, de France, à Versoix.

02.04.2001

Garafin S.A. en liquidation, à La u sanne, financement, achat, vente et exploitation de garages, société dont la procédure de faillite, susp due faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 09.03.2000, p. 1623). Aucu opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

02.04.2001

Gerald metals S.A., à R e n e n s (VD); commerce de matières pre-mières (FOSC du 22.03.2001, p. 2134). La procuration de Michael Tully est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Jean Baudois, de Morens (FR), à Saint-Sulpice (VD). 02.04.2001

Gunta S.A., à L a u s a n n e , courtage en matière d'assurances de personnes et de choses (FOSC du 07.03.2001, p. 1706). Statuts modifiés le 28 mars 2001. Siège transféré à C u I I y, route de Grandvaux 7 D. Mireille Dumuse Mercier est actuellement à Cully.

02.04.2001 (3850) Hydro aluminium S.A., à Lausanne, direction et coordination de toutes les activités de la division aluminium du groupe Norsk Hydro (FOSC du 15.03.1999, p. 1703). Dag Flaa et Gérald Schlaeppi ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'aministrateur-délégué Ivar Hafsett est nommé président et continue à signer individuellement.

02 04 2001 02.04.2001. Interacid Trading S.A., à L a u s a n n e , activités commerciales dans le domaine des matières premières (FOSC du 23.08.1999; p. 5746). La procuration de Motokazu Murakami est éteinte.

02.04.2001 US.04.2001

L. Borgatta S.A., à C u g y (V D), garage (FOSC du 03.05.1995, p. 2444). Adresse: route de Morrens 6. Laurent Borgatta n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature

individuelle: Jerzy Ullmann, d'Oetwil an der Limmat, à Montreux.

02.04.2001 (3854)
M. Ramella Productions Plastiques S.A., à Ecublens (VD)
(FOSC du 19.01.1999, p. 392). Fabrizio Ramella signe désormais individuallement. duellement.

02.04.2001 NOMA HOLDING S.A., à Lausanne (FOSC du 18.10.2000, p. 7126). Hans J. Löliger n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Maurice A. Amon est actuellement à Saanen. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiturs avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiturs avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective à deux: Jean Daloglou, de France, à Echiture avec signature collective avec signature col chens, délégué, Monique Cohen-Amon, de Lausanne, à Cologny, et Urs Loretz, de Soleure, à Luterbach.

02.04.2001 SSI. La Fin du Craux, à Montreux, société anonyme (FOSC du 04.01.2000, p. 32). PricewaterhouseCoopers SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Armand Vuichard, à Montreux.

02.04.2001 S.I. Le Muguet S.A. en liquidation, à Lausanne (FOSC du 10.09.1999, p. 6234). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Société Fiduciaire Fidyver S.A., à Y v e r d o n - 1 e s - B a i n s, révision et contrôle de sociétés, tenue de comptabilités (FOSC du 10.08.1999, p. 5461). Pierre-Bernard Despland est actuellement à Yverdon-les-Bains. Sylvie Gatabin s'appelle maintenant Sylvie Gatabin Cosendai; elle continue à signer collectivement à deux, mais désormais pas avec Christine L'Eplattenier. Procuration collective à deux, mais pas avec Sylvie Gatabin Cosendai, est conférée à Christine L'Eplattenier, de Miécourt, à Villars-le-Terroir.

02.04.2001

Société Immobilière du Chemin des Vignes d'Argent No 10, à La u s a n n e , société anonyme (FOSC du 18.01.1999, p. 355). CM conseils et management S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CM conseils et management S.A., à Pully.

Topomat Technologies SA, à Fo u n e x , développement de logiciels (FOSC du 28.02.2001, p. 1509). Jean-Robert Bovier, qui a été nommé président, Stéphane Couderq, qui a été nommé vice-président, et Gérald Morand signent désormais individuellement.

02.04.2001 B+G & Partners SA, à Montre ux, avenue des Alpes 68. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27 mars 2001. But: conception de stratégies marketing et de communication, ainsi que création, production, diffusion et gestion de tout moyen de communication s'y rapportant. Capital-actions entièrement libéré: CHF 400 '000, divisé en 400 actions nominatives de CH 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Apport selon contrat du 27 mars 2001 et bilan au ler octobre 2000: actifs (CHF 2123'801.) et passifs (CHF 838'870.65) de la société en nom collectif Bornand & Gaeng, à Montreux, soit un actif net de CHF 1'284'930.35; Bornand & Gaeng, à Montreux, soit un actif net de CHF 1'284'930.35, acceptés pour ce prix, en contrépartie, il est remis aux apporteurs 400 actions nominatives de CHF 1'000, le solde constituant une créance des apporteurs envers la société. Organe de publicité: Feuille. officielle suisse du commerce. Administration: Roger Bornand, de Sainte-Croix, à Montreux, président, et Bruno Gaeng, de Bâle, à Montreux, tous deux avec signature individuelle. Procuration collective à deux est conférée à Silvia Mosimann Hinden, de Signau, à Montreux. Réviseur: Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, à Lausanne.

02 04 2001 Goody Bornand & Gaeng, à Montre ux, société en nom collectif, agence et atelier de publicité (FOSC du 11.07.1985, p. 2671). Les actifs et les pas-sifs ayant été apportés à la société B + G & Partners SA, à Montreux, la société est dissoute et radiée.

02.04.2001 GOLLIAN INTERACTIVE SA, à E c u b l e n s (VD), PSE-EPFL, bâtiment polyvalent 03-226. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17 mars 2001. But: développement et commercialisation de solutions logimars 2001. But: développement et commercialisation de solutions logi-cielles pour l'Internet, prise de participations commerciales et financiè-res dans toute entreprise similaire. Capital-actions entièrement libéré: CHF 500'000, divisé en 50'000 actions nominatives de CHF 10, avec rès-trictions quant à la transmissibilité. Organe de publicité: Feuille offi-cielle suisse du commerce. Administration: Stéphane Bossy, de France, à Aincourt (F), président, Olivier Michel, de France, à Gollion, vice-prési-dent, Marc Göhring, de Zurich, à Lausanne, secrétaire, tous trois avec si-gnature individuelle, Blaise Crettol et David Crettol tous deux de Randogne, à Montana, sans signature. Réviseur: Philippe Chopard, expertcomptable, à Lausanne

02 04 2001 Crelier SA, précédemment à Fri bourg, prise de participations dans toute entreprises commerciale ou financière. (FOSC du 26.08.1997, p. 6232). Siège transféré à Fa o u g, Champs du Pâquier. Statuts primitifs du 24 février 1977 modifiés en dernier lieu le 20 février 2001. Nouvelle raison sociale: **H-Tech Marine SA**. Nouveau but: opérations commerciales, industrielles ou financière, notamment réparation dans le domaine des bateaux à moteurs et à voiles ainsi que tout véhicule. Capital-actions entièrement libéré: CHF,50'000.—, divisé en 50 actions au porteur de CHF 1'000.—. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. La société set engagée par la signature individuelle de Didier Despond, de Domdidier, à Praroman, administrateur unique, et par la procuration collective à deux de Nino Schwah, de Sişelen, à Faoug. Dimitri de Faria e Castro n'est plus administrateurs, a signature est radiée. Audit 2000 SA, Société fiduciaire d'expertises/et. de revision n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Prorisco Consulting SA (Prorisco Consulting AG) (Prorisco Consulting AG) (Prorisco Consulting Ltd), à Fribourg.

ARVEYR SA, à Lausanne, rue du Petit-Chêne 18, chez Yersin, notaire. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 mars 2001. But: achat, vente et exploitation de cafés-restaurants, bars et discothèques; achat, vente et exploitation de cafés-restaurants, bars et discothèques; achat, vente et gérance de biens immobiliers. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé; en 1'000 actions au porteur de CHF 100. Organe de publicité: Feuille, officielle suisse du commerce. Administration: Cédric Cornaz, de Faoug, à Wabilingen (D), président, avec signature individuelle, Raphaël Giannini, de et à Lonay, vice-président, Dimitri Pepcak, de Genthod, à Bellevue, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Signature individuelle set conférée à Robin Bernard, de Bex, à Morges, directeur. Réviseur: Expermandat S.A., à Lausanne

02.04.2001

02 04 2001 02.04.2001

ART TECK DIFFUSION Sarl, à L o n a y, importation, vente et diffusion de mobilier en teck (FOSC du 03.07.2000, p. 4485). Statuts modifiés le 28 mars 2001. Stefan Weigand, dont la signature est radiée, n'est plus associé; sa part de CHF 50'000 est cédée à l'associé-gérant Antonio Ratti, dont la part est portée de CHF 50'000 à CHF 100'000, et qui signe décomprise individuallement. désormais individuellement.

Ecolight Eclairage S.à r.l. à Penthalaz, exécution de projets et econgen Echarges S.a. I., a Pent na 1a. 2, execution de projets commerce de produis de lustreries (FOSC du 05.1.01995, p.5505). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de la Côte le Jer mars 2001. La raison sociale devient: Ecolight Eclairage S.a. I.l en liquidation.

02 04 2001 Garage Montelly Sàrl, à L a u s a n n e (FOSC du 29.05.2000, p. 3643). Nouvelle adresse: chemin de la Colline 3-5. Statuts modifiés le 22 mars 2001. Nouvelle raison sociale: Carrosserie et Garage de Montelly Sàrl. Nouveau but: exploitation d'une, garage et d'une carrosserie. Patrick Balladone, qui n'est plus associé, cède sa part de CHF 10'000. – à l'asso-cié Umberto Aloi, d'Echichens, à Lausanne.

(8870)
Pro Netasec S.à r.l., à S i g n y - Av e n e x, exploitation d'un pressing (FOSC du 28.10.1997, p. 7840). Dissolution: 28 mars 2001. La liquidation est opérée sous la raison sociale Pro Netasec S.à r.l. en liquidation par l'associée Rosa Bilardo, qui n'est plus gérante, mais liquidatrica avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Gland, rue de la Paix 8 chez Rosa Bilardo

02.04.2001 (SOI)

RESTAURANT-PIZZERIA LE PARADIS Sârl, à Renens (VD), exploitation d'un établissement public (FOSC du 11.05.1999, p. 3127). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausa sociale devient: RESTAURANT-PIZZERIA LE PARADIS

Roland Bourret S.à r.l. en liquidation, à Lausanne, exploitation d'un bureau technique, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 09.03.2000, p. 1623). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

bridgethink S.à r.I., à L a u s a n n e .4, chemin du Ravin. Nouvelle so-ciété à responsabilité limitée. Statuts: 6 février 2001 et 19 mars 2001. But: création et développement de technologies informatiques; commerce

sur l'Internet de produits et services en tout genre, notamment de logi-ciels. Capital social: CHF 20'000, libéré à concurrence de CHF 10'000. Apport selon convention du 6 février 2001: matériel informatique pour CHF 5'000, accepté pour ce prix, somme imputée sur le capital. Asso-ciés-gérants avec signature collective à deux: Fabian Padilla, d'Espagne, à Lausanne, pour une part de CHF 16'000, Jean-François Weber, de Bâle, à Leuggern, pour une part de CHF 2'000, et Philippe Berdoz, de Rossinière, à Lutry, pour une part de CHF 2'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

02.04.2001 ASEMA "Association Sécutel et Moyens Auxiliaires Chablais-Lavaux-Riviera", à A i gle, avenue des Glariers 20. Nouvelle association. Sta-tuts: 6 novembre 2000. But: fournir un lien téléphonique en cas de difficultés, d'isolement ou d'urgence entre la personne handicapée et/ou âgée à domicile et son médecin, son entourage, l'établissement médico-social ou l'établissement répondant le mieux à l'aide demandée; mettre à disposition (vente ou location) de ces personnes ainsi que des institutions tout service ou moyen auxiliaire utile; développer toute activité en relation avec le domaine médico-social. Ressources: dotations initiales relation avec te domaine medico-social. Resources, ordinal miniates des associations Sécurel et celles provenant de l'ASMADO, à Vevey, de l'ASPMAD, à Aigle et de la commune de Monthey; cotisations; produits des services et des ventes; subventions, dons et legs. Organes: assemblée des services et des veintes, suoventions, doire legs Organies. assentiote générale, comité, évrificateurs des comptes. L'association est engagée par la signature collective à deux des membres du comité Jean-Daniel Badoux, de Dompierre (VD), à Riex, président, Perre-Marie Fellay, de Bagnes, à Bex, vice-président, Marinette Gessler, de Sion, à Riddes, trésorière, André Gex-Collet, de Champéry, à Monthey, Benoît Porchet, de Corcelles-le-Jorat, à La Tour-de-Peilz, Bernhard Irminger, de Zürich, à

02.04.2001 EDM Eliano Del Moro S.A., succursale de L a u s a n n e, installation de chauffage et de ventilation (FOSC du 20.08.1997, p. 6037). Siège principal: Echallens. La signature d'André Bucher est radiée. Le président Eliano Del Moro signe désormais individuellement.

02.04.2001 Frutiger SA, succursale de La u sanne, entreprise de construction, génie civil et travaux routiers (FOSC du 29.03.2001, p. 2338). Siège principal: Thoune. La succursale est également engagée par la signature col-lective à deux de Luc Frutiger, d'Oberhofen, à Uettligen, Thomas Fruti-ger, de et à Oberhofen, tous deux administrateurs, et Werner Zumwald, de Düdingen, à Wünnewil-Flamatt, sous-directeur.

02.04.2001 Zeltag Ltd. à Douglas, succursale de Lausanne en liquidation. à L a u zettag zto, a Ozgans, sacturante de Latasame en indunation, a La sa n n e, exploitation de cafés, restaurants et pubs, succursale dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 09.03.2000, p. 1623). Société anonyme avec siège principal à Douglas (Ile de Man). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

Valais - Wallis - Vallese

Büro Brig

28.03.2001 Badner Getränke AG, in Leukerbad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1999, S. 5461). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 27.03.2001 in folge Fusion mit der "Gevag Getränke AG", in Visp. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionstallanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die "Gevag Getränke AG", über

(280)
Gevag Getränke AG, in Vi s p , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 16.06.2000, S. 4080). Domizil neu: Kantonsstrasse 63a, 3930 Visp, Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die "Badner Getränke AG", in Leukerbad. Aktiven von CHF 368'075 und Passiven von CHF 232'794 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 27.03.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die "Gevag Getränke AG", über. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der zu übernehmenden Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

28.03.2001 (281)
Verkehrsverein Saas-Almagell, in S a a s A I m a g e I I, Verein (SHAB
Nr. 28 vom 09.02.2000, S. 901). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zurbriggen, Martin, von Saas Almagell, in Saas
Almagell, Sekretär des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andenmatten, Annette,
von Saas Almagell, in Saas Almagell, Sekretärin des Vorstandes, mit
Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien.

28.03.2001 web-provider Kalbermatter Patrick, in Leuk, Haus Siena A, 3952 Susten, neue Einzelfirma. Zweck: Internetdienstleistungen aller Art wie Web Design, Web Hosting, E-Shops etc.. Eingetragene Personen: Kalbermatter, Patrick, von Hohtenn, in Susten (Leuk), Inhaber, mit Einzel-

28.03.2001 Kunst und Krams, Wenger Werner, in Grächen, Einzelfirma (SHAB Nr. 87 vom 04.05.2000, S. 3004). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe

Bureau de St-Maurice

28.03.2001 ALP-GESTION.CH SA, à Martigny, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22.03.2001. But: gestion de fortunes et de placements mobiliers et immobiliers, conseil en placements et en investissements y compris en produits d'assurances et de prévoyance, exécution d'analyses financières et de marché, constitution, acquisition, gestion et administration de participations dans des sociétés ou entreprises financières, industrielles et commerciales ainsi que toutes opérations commerciales, mobilières, immobilières et financières convergentes. Capital-actions: CHF 150'000, entièrement libéré. Actions: 15'000 actions de CHF 10 nominatives avec clause d'agrément. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Morand, Jean-Pierre, organic de pointaint. Oscillatinis misches Monathu, Jean-Freite, de Martigny, à Chêne-Bougeries, président, avec signature collective à deux; Cavé, Jacques, de Martigny et Orsières, à Martigny, secrétaire, avec signature collective à deux; Favre, Gérard, de Isérables, à Martigny, membre, avec signature collective à deux; Nofida Nouvelle Fiduciaire SA, à Martigny, organe de révision.

(364)
PROFIDAS S.à.r.I., à Collonges, c/o Michel Tacchini, 1903 Collongey, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 23.03.2001. But: exploitation d'une fiduciaire, tous travaux de révision et toutes activités mobilières et commerciales, industrielles ou immobilières convergentes. Capital social: CHF 20/000. Organe de publication: Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Tacchini Jean-Marie, de Collonges, à Cudrefin, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000; Tacchini, Michel, de Collonges, à Collonges, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.

(366)
S.I. Angle avenue de la gare-avenue Moya S.A., à Martigny, propriétés immobilières, etc... (FOSC du 06.10.1998, p. 6856). Inscription ou modification de personne: Tenthorey, Serge, de Dompierre VD, à Seigneux, membre, avec signature collective à deux [précédemment: à Montherod]. 28 03 2001

28.03.2001
OH DIFFUSION S.A., à V o u v r y, gestion de magasins de confection et de cadeaux, etc... (FOSC du 13.11.2000, no 221, p. 7706). Nouvelle raison sociale: OH DIFFUSION S.A. en liquidation. Par décision judiciaire du 12.03.2001, cette société a été déclarée en état de faillite et dissoute d'office. Par décision judiciaire du 27.03.2001, cette faillite a été suspendue faute d'actif.

28.03.2001 Rectification de l'inscription au journal no 318 du 16.03.2001, publiée dans la FOSC no 60 du 27.07.2001, p. 2263. SI Fleur des Monts SA, à Vi o n n a z, immeubles (FOSC du 27.03.2001, no 60, p. 2263). Personne et signature radiées: Sulser, Mathias F., de Bubendorf, à Bubendorf, fondé de pouvoir, avec procuration collective à deux (erreur de publication dans la FOSC).

Bureau de Sion

28.03.2001 (505)
Rectification de l'inscription au journal no 452 du 16.03.2001, publié dans la FOSC no 60 du 27.03.2001, p. 2263. Jeran Sàrl, à L e n s, exploitation d'un commerce de vêtements et accessoires à l'enseigne "Boutique Borsalino Accessoires", etc., société à responsabilité limitée (FOSC du 27.03.2001, no 60, p. 2263). La date des statuts est le 08.02.2001 (et non le 08.02.2000, comme publié par erreur).

28.03.2001

28.03.2001 (506)
MILLESIME SA, à S i o n , place du Scex 11, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26.03.2001. But: exploitation d'établissements publics en Suisse et à l'étranger, en rapport avec la restauration,
les débits de boissons et autres commerces analogues. Capital-actions:
CHF 100'000. Capital-actions libéré: CHF 50'000. Actions: 100 actions
nominatives de CHF 1'000, liées selon statuts. Organe de publication:
Bulletin officiel du canton du Valais et la FOSC. Personnes inscrites:
Gaspoz, Sylvie, de Saint-Martin VS, à Claro, administratrice unique,
avec signature individuelle; Bureau Fiduciaire Georges-Alain Zufferey
Sàrl, a Sion, organe de révision.

28.03.2001

FINELEC DEVELOPPEMENT SA, à S i o n, achat et vente de matériel électrique, acquisition, détention et gestion de participations dans toutes entreprises, société anonyme (FOSC du 11.10.2000, no 198, p. 6954). Personne et signature radiée: Tschopp, Marc-Antoine, de Leukerbad, à Rolle, directeur général, avec signature collective à deux.

Forces Motrices de Mauvoisin SA, à S i o n . l'aménagement des forces Forces Motrices de Mauvoisin SA, à Si o n, l'aménagement des forces hydrauliques de la Dranse de Bagnes, en particulier, la construction et l'exploitation des usines de Mauvoisin, société anonyme (FOSC du 23.03.2000, no 59, p. 1975). Personnes et signatures radiées: Plaschy, Edgar, de Varen, à Seon, avec procuration collective à deux; Langenegger, Josef, de Muotathal, à Malters, administrateur, sans droit de signature; Kratz, Peter, citoyen allemand, à Zurich, avec signature collective à deux; Juilland, Sylviane, de Chamoson, à Chamoson, secrétaire hors-conseil, avec procuration collective à deux; Tiberini, Antonio, de Zurich, a Untersierant la administrateur, sans droit de signature Inscription à Untersiggenthal, administrateur, sans droit de signature. Inscription ou modification de personnes: Sander, Bernhard, de Zurich, à Freienwil, administrateur, avec signature collective à deux [précédemment: sans fonction inscrite]: Haefliger, Pierre, de Langnau et Olten, à Küsnacht, Ionction inscrite]; Haettiger, Pierre, de Langnau et Oilen, a Kusnacin, administrateur, avec signature collective à deux [précédemment: sans fonction inscrite]; Rothenfluh, Alex, de Lucerne et Stansstad, à Emmen, administrateur, sans droit de signature; Füllhase, Isabell, citoyenne allemande, à Albbruck (D), avec procuration collective à deux; Thallemer, Ute, citoyenne allemande, à Albbruck (D), avec procuration collective à

JLD Promotiion Sàrl, à C h a m o s o n, chemin Neuf 4, 1955 Chamoson, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: son, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 08.03.2001. But: produits et services informatiques; toutes opérations financières convergentes. Capital social: CHF 20'000. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Defago, Jean-Luc, de Val-d'Illiez, à Denens, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 16'000; Defago, Christa, citoyenne allemande, à Denens, associée, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 2'000; Defago, Thierry, de Val-d'Illiez, à Grimisuat, associé, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 2'000. Libération du capital social: 50%. du capital social: 50%.

28.03.2001

28.03.2001

Moeri et Voeffray Sàrl, à Sierre, avenue des Alpes 2, 3960 Sierre, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des status: 27.03.2001. But: création et exploitation d'entreprises de pompes funèbres exerçant toutes les opérations habituelles de ce genre d'activités, à savoir inhumations, incinérations, transports funèbres, conseils, assistance et prévoyance funéraire; toute activité financière, commerciale, mobilière ou immobilière convergente. Capital social: CHF 20'000. Faits qualifiés: reprise de biens: de la société "Pompes Funèbres Moeri et Voeffray SA" à Sierre la parcelle no 1884, commune de Sierre pour le prix de CHF 20'000 ainsi que des véhicules et du matériel d'exploitation pour le prix de CHF I selon contrats du 27.03.2001. Organe de publication: FOSC Personnes inscrites: Moeri, François, de Saint-Luc, à Sierre, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000, Voeffray, Cédric, de Vérossaz et Sion, à Sion, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'00. Capital social entièrement libéré. ment libéré.

28.03.2001

Crédit Suisse, à S i o n, exploitation d'une banque dont les activités consistent notamment à traiter des affaires avec une clientèle d'entreprise, etc., succursale (FOSC du 21.09.2000, no 184, p. 6477), avec siège principal à: Zurich. Personnes et signatures radiées: Gastpar, Gerhard, principal à: Zurich. Personnes et signatures radiées: Gastpar, Gerhard, de Zurich, à Rheinfelden, avec signature collective à deux; Banz, Alfred, de Flühli, à Hünenberg, avec signature collective à deux; Banz, Alfred, de Flühli, à Hünenberg, avec signature collective à deux; Banz, Alfred, de Flühli, à Hünenberg, avec signature collective à deux; Engel, Christian, de Langwies, à Eclépens, avec signature collective à deux; Fenner, Beat Martin, de Zurich, à Zurich, avec signature collective à deux; Fritzsche, Conrad Hans, de Oberengstringen, à Zollikon, avec signature collective à deux; Hobi, Martin, de Mels, à Gerlafingen, avec signature collective à deux; Hobi, Martin, de Mels, à Gerlafingen, avec signature collective à deux; Keller, Gerhard, de Beringen, à Buchs, avec signature collective à deux; Keller, Gerhard, de Beringen, à Buchs, avec signature collective à deux; Keller, Hans Ueli, de Hochdorf, à Neuheim, avec signature collective à deux; Keller, Hans Ueli, de Hochdorf, à Neuheim, avec signature collective à deux; Strohmeyer, Werner, de Bâle, à Oberwil, avec signature collective à deux; Vacchini, Olivier, de Ascona, à Gordevio, avec signature collective à deux; Valentin, Dominic, de Sent, à Lugano, avec signature collective à deux; Valentin, Dominic, de Sent, à Lugano, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Zuerrer, Peter, de Schönenberg, à Jona, avec signat de Suñse, à straubil, avec signature collective à deux; Brunner, Rolf, de Schönenberg, à Jona, avec signature collective à deux; Brunner, Rolf, de Ebnat-Kappel, à Lustmühle (Teufen AR), avec signature collective à deux; Geiger, Andreas, de Wigoltingen, à Erlinsbach, avec signature col-lective à deux; Graf, Rolf, de Bâle, à Arlesheim, avec signature collective à à deux; Huber, Heinz, de Adliswil, à Thalwil, avec signature collective à

deux; Jetzer, Manuel, de Lengnau, à Collonges-sous-Salève (F), avec signature collective à deux; Klaus, Arthur, de Ueberstorf, à Sorengo, avec signature collective à deux; Kunz, Reto, de Neerach, à Mönchaltorf, avec signature collective à deux; Sundregger, Bruno Jakob, de Wald, à Wil, avec signature collective à deux; Gorimm, François, de Rickenbach, à St-Germain (Savièse), avec signature collective à deux; Grimm, François, de Rickenbach, à St-Germain (Savièse), avec signature collective à deux; Raschle, Lukas, de Bütschwil, à Wermatswil (Uster), avec signature collective à deux; Schellenberg, Heiner, de Winkel, à Fehraltorf, avec signature collective à deux; Aebischer, René Dr., de Schmitten, à Neyruz, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Biegallo, André, citoyen français, à Pully, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Biegallo, André, citoyen français, à Pully, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Bodmer, Georges, de La Tour-de-Peilz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Cyber, Dominique, de Ollon VD, à Gland, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Hirsig, Gérald, de Amsoldingen, à Romanel, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Franz, de Schwyz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Pranz, de Schwyz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Pranz, de Schwyz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Pranz, de Schwyz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Pranz, de Schwyz, à Lausanne, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Schuler, Pranz, de Schwyz, à Zermatt, avec procuration collective à deux; Burkhard, Didier, de Orzens, à Prilly avec procuration collective à deux; Rivcher Peter, de Rohr, à Utzenstorf, avec procuration collective à deux; Subhet, Bernard, de Vex, à Sion, avec procuration collect Neuchatel, avec procuration collective à deux; Maurer, Yves Alain, de Spiez, à La Chaux-de-Fonds, avec procuration collective à deux; Briguet, Pierre-Paul, de Lens, à Cugy, avec signature collective à deux; Kammermann, Thomas, de Willisau-Stadt, à Aarau, avec signature collective à deux; Neuenschwander, Yves, de Signau, à Kaufdorf, avec signature collective à deux; Renz, Marco Julius, de Ettingen, à Muri, avec signature collective à deux; Egger, Thomas, de Alterswil, à Wûnnewil (Wünnewil-Flamatt), avec procuration collective à deux; Egli, Daniel, de Kirchberg, à Mûnchenbuchsee, avec procuration collective à deux; Henzi, Beat Marc, de Günsberg, à Beffaux, avec procuration collective à deux; Mathis-Bamert, Regula, de Tuggen, à Stans, avec procuration collective à deux; Schwing, Matthias, de Soleure, à Riedholz, avec procuration collective à deux; Schwing, Matthias, de Soleure, à Riedholz, avec procuration collective à deux; Tzaut, Pierre, de Bottens, à Morges, avec procuration collective à deux. procuration collective à deux.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

02.04.2001 (752)Garage Moto Quad et scooter, R. Challandes, à Noir a ig u e, Champ de la Pierre 4. Chef de la maison: Challandes Richard, de Fontaines (NE), à Noiraigue. Exploitation d'un garage, vente, réparation moto

Ouad et scooter. 02 04 2001

Cristina Nettoyages, à N e u c h â t e l (FOSC du 06.04.1990, p. 1357). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

Jacinto Galhofa Tampinho, à N e u c h â t e l , rue de l'Ecluse 64. Chef de la maison: Galhofa Tampinho Jacinto, du Portugal, à Neuchâtel. Ex-ploitation d'une entreprise de plâtrerie, peinture, carrelage, isolation phériphérique.

Televal Sartori, à Cernier, vente, location, réparation de radios, TV, Hi-fi, etc. (FOSC du 15.08.1991, p. 3567). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

(756)
Josiane Wildi Informatique, à B ô 1 e, développement d'applications informatiques (FOSC du 21.12.1998, p. 8700). Par suite du transfert de son siège à Gals (FOSC du 28.03.2001, p.2285), l'entreprise a été inscrite au registre du commerce Jura bernois - Seeland. Par conséquent elle est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.

Station Agip Ch. et F. Challandes, à La Chaux-de-Fonds, so-ciété en nom collectif (FOSC du 28.09.1999, p. 6633). Challandes Fran-ziska n'est plus associée. Nouvelle associée: Ducommun Jeannine, des Pont-de-Martel, à La Sagne. Nouvelle raison de commerce: Station Agip Ch. Challandes & Cie.

02.04.2001 Intercosmetica Neuchâtel SA, à Neuchâtel, développement, re-cherche, commerce, fabrication et vente de tous produits dans les do-maines cosmétiques, etc. (FOSC du 07.07.2000, p. 4649). "Convisa AG" n'est plus réviseur. Réviseur: "Deloitte & Touche Experta AG", succur-

sale à Bâle. 02 04 2001

02.04.2001

(759)

Claude Lehnherr S.A., à La C h'a ux - de - Fonds, l'étampage et le découpage pour l'horlogerie, etc. (FOSC du 18.12.2000, p. 8614).

Gschwind Peter T. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Meier Willy, de Büren (SO), à Fontaines (NE), président, et Tièche Léon, de Movelier, à Delémont, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: avenue Léonelle Deberé («Carelleus S.A. Bierra Humbel et membres) dens le montant de la conseil d'administration. pold-Robert 66, c/Conseilray S.A.. Pierre Humbel est maintenant domicilié à Saint-Blaise.

02.04.2001

(760)

Jean-François Pizzera S.A., à C or t a illo d, exploitation d'une entreprise de maçonnerie, béton armé, carrelages, peinture, génie civil, etc.
(FOSC du 17.06.1993, p. 3160). Nouvelle adresse: ruelle des Meilliers 3.

Rocatelle SA, à B ô l e , exploitation d'hôtels, etc. (FOSC du 15.06.1995, p. 3355). "Revisuisse Price Waterhouse SA" n'est plus réviseur. Réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Neuchâtel.

02.04.2001

GEOBIOTECH Sàrl, Le Locle, rue Bellevue 16. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuis du 28.03.2001. But: conseils, services, vente et distribution de produits liés au domaine de l'écobiologie. Capital: CHF 20'000. Associés: Moracchini Richardot Hélène, de Jonschwil, au Locle, et Richardot Jacques, de France, à Annecy-le-Vieux, FR, cha-cun d'eux avec une part sociale de CHF 10'000. Gérante: l'associée Mo-racchini Richardot Hélène avec signature individuelle. Organe de publi-

02.04.2001 Arsa Aciers Romands SA, succursale de Corcelles-Cormondrèche, pré-

dédemment à Corcelles-Cormondrèche, commerce d'aciers, métaux, matières plastiques, etc. (FOSC du 22.03.2000, p. 1925). Entreprise ayant son siège à Lancy. Nouveau siège de la succursale; Neuch à tel, rue des Tunnels I. La raison de commerce de la succursale devient: Arsa Aciers Romands SA, succursale de Neuchâtel.

02 04 2001

02.04.2001 (76.0)

Dornier, à La Chaux-de-Fonds, usinage CNC automatique, habillage horloger. (FOSC du 21.04.1998, p. 2674). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actifs et passifs repris, au sens de l'article 181 CO, par "Dornier SA", à La Chaux-de-Fonds.

Genève - Genf - Ginevra

02.04.2001 (4052). Casimiro Almofala, à G e n è v e , rue de la Cité 13. Chef de la maison: Almofala Casimiro, du Portugal, à Genève. Bar-restaurant à l'enseigne "Casimir Bar".

02.04.2001 A.D.S. SECURITE SECOURS, C. Aniello, à Bernex, Bernex-en-Combes 11. Chef de la maison: Aniello Corrado, d'Italie, à Bernex. In-stallation de serrures toutes marques, dépannage de clients privés et d'entreprises, yente de matériel de serrurerie de sécurité, serrurerie.

(4035)
Cátaldo Antonietta, à Genève, pressing-teinturerie. (FOSC du 03.04.2000, p. 2223). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

02.04.2001 Oc.04.2001

Da Cuhna Machado Guilhermino, à G e n è v e, exploitation d'une épicerie avec buvette à l'enseigne "MC". (FOSC du 15.10.1998, p. 7078).

L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par "Da Cunha Machado & Da Costa Ferreira", à Ge-

Da Cunha Machado & Da Costa Ferreira, à G e n è v e , avenue Wendt Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.04.2001. Ex-ploitation d'une épicerie avec buvette à l'enseigne "MC". Associés: Da Costa Ferreira Victor Manuel, du Portugal, à Genève, et Da Cunha Ma-chado Guilhermino, du Portugal, à Genève.

SAVOY F., E - COMMERCE CONSULTING, à G e n è v e , chemin de la Tour-de-Champel 2. Chef de la maison: Savoy Fabienne, d'Attalens, à Genève. Création de sites web, stratégie e-commerce, business-plans. 02 04 2001

(2.04.2001)

Roland Fauquex, à G e n è v e , rue Charles-Cusin 10. Chef de la maison:
Fauquex Roland, de Riex, à Martigny. Représentation de produits de consommation et distribution de ceux-ci, notamment de boissons alcoolisées et non alcoolisées. Articles de publicité.

02 04 2001 D.C.U.-2.001

Entreprise Giocondo & Cie, Jean-Louis Fazio successeur, à Gen ève, rue du Vuache 1. Chef de la maison: Fazio Jean-Louis, de Meyrin, à Genève. Travaux de menuiserie et vitrerie. Continuation des affaires, à l'exclusion du passif, de l'entreprise individuelle "Entreprise Giocondo & Cie, Giocondo Paolo successeur", à Genève.

02 04 2001 (4041) Entreprise Giocondo & Cie, Giocondo Paolo successeur, à G e n è v e, travaux de menuiserie et vitrerie. (FOSC du 18.08.1999, p. 5649). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Continuation des affaires à l'exclusion du passif, par l'entreprise individuelle "Entreprise Giocondo & Cie, Jean-Louis Fazio successeur", à Genève.

02.04.2001 (1902) immolac, François Legrand, à G e n è v e , boulevard de Saint-Georges 34. Chef de la maison: Legrand François, de France, à Genève. Courtier

02.04.2001 LOTH François, à Genève, gestion de fortune, etc. (FOSC du 12.07.2000, p. 4764). Nouvelle adresse: rue Pedro-Meylan 1.

02.04.2001 02.04.2001

Gérald Mantelli, à Troinex, commerce et pose de moquettes et tapis de fonds. (FOSC du 29.07.1993, p. 3982). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

02 04 2001

02.04.2001
Print' R Info Services, Yvan Marioni, à G e n è v e , route des Jeunes 4.
Chef de la maison: Marioni Yvan, d'Italie, à Vernier. Maintenance informatique, spécialisation dans la réparation d'imprimantes et de micro-informatique.

02.04.2001 E. MATTANA ARCHITECTE, à Bardon n ex, place de Brunes 17. Chef de la maison: Mattana Enzo, de Genève, à Bardonnex. Bureau d'architecte.

(4047)
Marine-Performance, Gérard Pittet, à Puplinge (FOSC du 14,09,1999, p. 6306). Objet actuel: vente, entretien et louage de bateaux et de remorques.

02.04.2001

BLR Conseil - Bernard Reymond, à L a n c y , chemin de la Vendée 24

Chef de la maison: Revmond Bernard Louis, de Le Lieu, à Lancy. Ingéniérie-conseil dans le domaine de l'environnement et des déchets; ges-tion d'associations. Procuration individuelle a été conférée à Meylan Reymond Geneviève, de Carouge (GE), à Lancy.

28.03.2001 But: Acquisition.

Eichenberger Cédric, à Sìon a léabhtaudage, coffrage, raison individuelle (FOSC du 19.11.1997, no 223, p. 8399). La procédure de faillite, suspendue faute d'actifs ayant été clôturée, la raison est radiée, conformément à l'art. 66, ler al. ORC.

immobilier.

(4049) 02.04.2001 Rivera Galante Maria-José, à G e n è v e , rue de Lyon 75. exploitation d'un restaurant brasserie à l'enseigne "Brasserie des Sports". Chef de la maison: Rivera Galante Maria-José, du Portugal, à Vernier.

(4050)

Roulet Anita, à O n e x (FOSC du 12.07.2000, p. 4764). Nouveau siège:
G e n è v e , chemin François-Füret 61. Nouvel objet: exploitation d'une salle de jeux à l'enseigne "Le Sonic". 02.04.2001 (4051)

02.04.2001
Coffee Time's, Baechler, Courtot et Nassivera, à G e n è v e , expolition d'un café-restaurant à l'enseigne "Le Rochemont" (FOSC du 26.10.1999, p. 7314). Baechler Serge n'est plus associé. Nouvelle raison de commerce: Coffee Time's, Courtot et Nassivera.

02.04.2001 N. Donatelli et Fils, à Vers oix, entreprise de chauffage, etc. société en nom collectif (FOSC du 09.06.1993, p. 2994). Radiation de la succursale de Nyon au registre du commerce du canton de Vaud.

02.04.2001

02.04.2001 (4053)
Baytur SA, à Cologny, financement et supervision au niveau international des activités de sociétés, etc (FOSC du 29.09.1998, p. 6695). Vonaesch Fritz (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Zarn Raeto est nommé vice-président du conseil; il signe désormais individuellement. Dupuis Zekiye, directrice, est nommée en outre membre et secrétaire du conseil d'administration; elle signe désormais individuellement. 02.04.2001

(4054)
Baytur Trading SA, à Cologny, commerce, importation et exportation de tous produits, etc (FOSC du 29.09.1998, p. 6695). Vonaesch Fritz
(décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Zarn Raeto, jusqu'ici secrétaire, est nommé président du conseil;
il continue à signer individuellement. Dupuis Zekiye, directrice, est nommée en outre membre et secrétaire du conseil d'administration; elle signe désormais individuellement.

02.04.2001 Carrosserie des Ailes SA, à Bellevue (FOSC du 19.05.1998, p. 3409). L'administrateur Etzenberger Roland est maintenant domicilié à Bellevue.

02.04.2001 02.04.2001 (4056) Courtass SA, à M e y r i n, activités de gestion et de courtage en matière d'assurances; etc. (FOSC du 19.05.1999, p. 3320). Gex-Collet Jean-Edouard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Les administrateurs Blasco Pierre-Yves, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Sacchi Romano soit Romain, nommé secrétaire, continuent à signer collectivement à deux. Reynaud Patrice, de et à Genève, a été nommé membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

02.04.2001

(\$4057)

(\$505 Clinique de soins dentaires \$A\$, à \$G\$ e n è v e\$, exploitation d'une clinique de soins dentaires, etc (FOSC du 03.09.1998, p. 6100). Lacoursière Luc, Bienvenu Michel et Oliva Evelyne ne sont plus administrateurs. Par suite de changement d'état civil l'administratrice Grimal Eliane, porte désormais le nom de Kulen. Muller Pierre-Richard, de et à Genève est membre et secrétaire du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale.

02 04 2001 02.04.2001 Laboratoire d'explorations fonctionnelles et de scintigraphie, Diagnos-tica SA, à G e n è v e (FOSC du 26.10.1999, p. 7313). Signature indivi-duelle a été conférée à Olmos Montserrat, de Chêne-Bourg, à Genève, directrice.

02.04.2001 (4059) Entrogen SA, à G e n è ve , exploitation d'une entréprise de construction, etc. (FOSC du 15.01.1999, p. 0310). "Revimandat SA" n'est plus ré-

(4060)

Faisal Finance (Switzerland) SA, à M e y r i n, opérations de gestion de portefeuille, d'investissements, etc (FOSC du 19.09.2000, p. 6411). Nouveau siège: G e n è v e , quai du Mont-Blanc 3. Statuts modifiés le 23.03.2001. 02.04.2001

02.04.2001 (4061) FRERI INDUSTRIES SA, à S a t i g n y, exploitation d'un atelier de mécanique de précision, etc. (FOSC du 28.08.2000, p. 5844). Les administrateurs Freri Marco, président, nommé délégué, et Freri Romolo, jusqu'ici secrétaire, continuent à signer individuellement. Boccard Philippe, de France, à Founex, secrétaire, et de Boccard Anne, de Genève, à Hermance, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

02.04.2001 "Geneva News" Publishing Company SA, à G e n è v e , édition, publication, etc. (FOSC du 21.03.2000, p. 1900). Nouvelle adresse: rue des

02.04.2001 (4063)
La Genevoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 06.12.2000, p. 8315). Signature collective à
deux a été conférée à Cadelli Serge, de Genève, à Zurich, Canis Christian, d'Allemagne, à Zurich, Kleger Beat, de et à Zurich, Vock Thomas,
de Wohlen, à Seengen, et Widmer Cornel, de Lütisburg, à Schaffhouse.

02.04.2001

La Genevoise, Compagnie générale d'Assurances, à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 06.12.2000, p. 8315). Signature collective à deux a été conférée à Cadelli Serge, de Genève, à Zurich, Canis Christian, d'Allemagne, à Zurich, Kleger Beat, de et à Zurich, Vock Thomas, de Wohlen, à Seengen, et Widmer Cornel, de Lûtisburg, à Schaffhouse.

Lia Oil SA, à G e n è v e , commerce, importation et exportation de pétrole, etc. (FOSC du 31.07.2000, p. 5225). La procuration de Balmon José est radiée.

02.04.2001 (4066)
Merrill Lynch Bank (Suisse) SA, à G e n è v e (FOSC du 01.02.2001, p.
0797). Signature collective à deux limitée à l'établissement principal a
été conférée à Gillespie John, de Grande-Bretagne, à Genève, directeur
adjoint, et Lévy Jean-Pierre, de et à Genève, sous-directeur.

02.04.2001 (4067)
Mitrec SA, à G e n è v e, développement, production, etc. (FOSC du
15.06.2000, p. 4054). Michellod Jean-Pierre n'est plus administrateur; ses
pouvoirs, de même que ceux de Couturier Jean-François et Lasserre André, sont radiés. Le Fenner Céline, de Chêne-Bougeries, à Genève, est
administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse:
place Lorservalle 16. place Longemalle 16.

02.04.2001 Pernet SA Comestibles, à Genève, commerce de poissons, etc. (FOSC du 14.11.1997, p. 8297). Par suite du transfert de son siège à Rolle, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 19.2.2001, p. 1255); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève

02.04.2001 S.C.R.D. Société de Commercialisation des Réchauffeurs Deka SA. 3C.R.D. Societe de Commercialisation de Rechautres Deka 3A, a G e n è v e. (FOSC du 24.10.1997, p. 7763), Lucaz Pierre n'est plus admi-nistrateur; ses pouvoirs sont radiés. "ACF Administration, Comptabilité & Fiscalité SA" n'est plus réviseur. L'adresse rue de la Rôtisserie 6 est 02.04.2001

Sercoffn, Société de Services Comptables et Financiers SA, à G e n è v e (FOSC du 07.05.1999, p. 3041). Troyanov Tikhon n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés, de Montmollin Didier, d'Auvernier, à Cologny, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

02.04.2001 SGS Group Management SA, à G e n è v e , assister, conseiller et four-nir des services de gestion, etc. (FOSC du 28.03.2001, p. 2295). Signature collective à deux a été conférée à Berlier Alain, de Belgique, à Collonge-

02.04.2001

Sunglass Hut AG, à Vernier, importation et vente des produits, etc. (FOSC du 22.12.2000, p. 8800). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 26.03.2001. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Sunglass Hut AG, en liquidation. Pickering Dereck et Ottiger Johann Xaver ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Stehlé Alain, jusqu'ici administrateur, lequel signe désormais individuellement. Domicile de liquidation: Genève, rue Bellot 6, c/Baker & McKenzie, avocats

02.04.2001

Agfa Europe SA, à Le Grand-Saconnex, commerce, importation, exploitation et distribution de biens, etc. (FOSC du 17.11.2000, p.
7835). La reprise de biens envisagée à la constitution a été réalisée le
24.05.2000 pour le prix de CHF 135'270. Statuts modifiés le 21.03.2001.
Les pouvoirs de Korn Michael sont radiés. Signature collective à deux
de Fremont Christophe, de France, à Belmont, USA, directeur, Procuration collective à deux, sauf entre-eux, de De la Soujeole Jean-Luc, de et

A Bernax, et Zambrane, Creitins, du Mexicus à Ballayue. à Bernex, et Zambrano Cristina, du Mexique, à Bellevue.

02.04.2001 Coteba Management (Suisse) SA, précédemment à Fribourg. (FOSC du 25.08.1997, p. 6186). Nouveau siège: G e n è ve, rue de-Candolle 16, c/Me John-F Eardley, avocat. Statuts originaires du 08.06.1989, modifiés le 29.03.2001. But: missions d'ingénierie, de conseil, d'assismodifiés le 29.03.2001. Buit missions d'ingénierie, de conseil, d'assistance technique et de coordination tant au niveau des études que des travaux, opérations de construction et de fournitures d'équipements selon toutes modalités y comprises les opérations industrielles de livraison clé en main, études d'urbanisme et d'environnement, le tout dans les domaines du bâtiment, du génie civil de l'infrastructure et de l'industrie; prestations d'ingénierie, de conseil, d'organisation et de travaux à façon dans le domaine de l'informatique. Capital-actions: CHF 100'000.00, libéré à concurrence de CHF 50'000,00, divisé en 500 actions de CHF 200, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaire: lettre recommandée. Administration: Eardley John.-F. de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. "SCF Révision SA, succursale de Fribourg", n'est plus réviseur. Réviseur: "SCF Révision SA", à Genève.

FCG Fund Management (Switzerland) SA, à G e n è v e , créer, gérer et développer des fonds de placement, etc (FOSC du 09.02.2001, p. 1019). Conversion des 1'000 actions de CHF 1'000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 1'000 7000 entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Nouveaux statuts du 16.03.2001. Communication aux nees seon statuts. Nouveaux statuts du 10,32,2001. Comminination actionnaires: lettre recommandée. Administration: Schneiter Dominic, est nommé président et Gurtner René, de Mühledorf, à Utitkon, vice-président. Signature collective à deux de Schneiter Dominic et de Gurtner René; les pouvoirs du premier sont modifiés en ce sens. 02.04.2001

(407/6) (502.04.2001 Gupt Plancial SA, à G e n è v e, rue de Rive 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.03.2001. But: Acquisition, gestion et détention de valeurs mobilières, gembloilières, gestion de patrimoine. Capital-actions: CHF 100'000,00, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Grivel Michel, d'Esmonts, à Satigny, avec signature individuelle. Réviseur: "Mandats-Services SA", à Genève.

02.04.2001 02.04.2001

Guineu Immobles Suisse SA, à G e n è v e, acquisition, détention, gestion et vente d'immeubles commerciaux, etc. (FOSC du 26.06.2000, p. 4310). Martel Léonard et Roessli Claude ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Crochet Catherine, de Genève, à Thônex, et Delaunay Yves, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "OGH expertises comptables et fiscales SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Coras SA, Fiduciaire de gestion et de consultation", à Meyrin. Nouvelle adresse: quai de l'Île 5, c/Crochet & Delaunay, avocats.

02,04,2001 02.04.2001

(4078)

SwissDiam Genève SA, à G e n è v e , importation, exportation, commerce et taille de pierres précieuses, etc (FOSC du 14.07.1999, p. 4803).

Conversion des 100 actions de CHF 1'000, jusqu'ici nominatives, en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 10'000,00, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Communication aux actionnaires: FOSC. Nouveaux statuts du 06.03.2001.

02.04.2001

BL Fiduciaire et Régie immobilière SARL, à C a r o u g e (GE), activités entrant dans le cadre d'un bureau fiduciaire, etc. (FOSC du 01.04.1998, p. 2242). Nouveau siège: G e n è v e , avenue de la Gare des Eaux-Vives 26. Dépraz Béatrice n'est plus associée et sa part de 1'000 F a été cédée à l'associé Legrand Bernard dont la part est ainsi portée de 1'000 F à 2'000 F. Gonin René n'est plus associé, ni gérant; ses pouvoirs sont radiés et sa part sociale de 18'000 F a été cédée à Legrand Yannick, de et à Genève, nouvel associé pour une part de 18'000 F, nommé gérant avec signature individuelle. Nouveaux statuts du 27.09.2000.

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Zürich - Zurich - Zurigo

02.04.2001 DaimlerChrysler Rail Systems (Schweiz) AG Unterstützungsfonds, in DaimlerChrysler Rail Systems (Schweiz) AG Unterstützungsfonds, in Zü ri c h, c'O DaimlerChrysler Rail Systems (Schweiz) AG, Brown Boveri-Strasse 5,8050 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundenda-tum: 8. 11. 2000. Zweck: Unterstützung von Arbeitnehmern und ehema-ligen Arbeitnehmern der DaimlerChrysler Rail Systems (Schweiz) AG, in Zürich oder ihrer Angehörigen im Fall von Arbeitslosigkeit, Krank-heit, Invalidität, Alter, Tod und unverschuldeten Notlagen, vor allem in Fällen, für welche von anderen Fürsorgeeinrichtungen keine oder nicht ausreichende Leistungen erbracht werden können; auch das Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unter-nehmungen kann der Stiftung angeschlossen werden. Organisation: von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen kann der Stiftung angeschlossen werden. Organisation:
Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern. Eingetragene Personen:
Jäggi, Hans Dieter, von Olten, in Olten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlienger, Roland, von Basel, in Muttenz, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Günther, deutscher
Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu
zweien; Egloff, Annette, von Niederrohrdorf, in Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geschger, Christoph, von Gansingen, in
Aarau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eigerist, René, von Fahrwangen, in Hausen AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wesniwangen, in Hausen AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wespi, Ernst, von Ossingen, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu

02.04.2001 (8876)
Ammann-Bloch Stiftung, in K ü s n a c h t Z H, Unterstützung wohltatiger Institutionen, Stiftung (SHAB Nr. 295 vom 19. 12. 1981, S. 3986). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Möckli, Christian, von Winterthur, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bianca, Andrea M., von Dübendorf, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001 (887/)
Fonds für Pensionen und Pensionsergänzungen der Firma Heer & Co
Aktiengesellschaft in Thalwil, in Thalwil, Stiftung (SHAB Nr. 207
vom 06. 09. 1986, S. 3459). Autsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden
und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen
auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02 04 2001 02.04.2001

HEKS-Personalfürsorgestiftung, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 168 vom 31.08. 1999, S. 5958). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. 02 04 2001

02.04.2001

Hermann Hess-Honegger-Stiftung, in Rüti Z.H., Stiftung (SHAB Nr. 171 vom 04.09.1998, S. 6130). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02 04 2001 102.04.2001

Hermann Sprüngli Personalstiftung, in Zürich, Stiftung (SHAB)

Nr. 125 vom 01. 07. 1996, S. 3905). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02 04 2001 (8881) Hess-Honegger Personalvorsorgestiftung für die Embru-Werke, in Rüti ZH, Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1999, S. 7154). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02.04.2001 02.04.2001 (8882) Hilti-Wohlfahrtsfonds, in Adliswil, Stiftung (SHAB Nr. 162 vom 24. 08. 1998, S. 5840). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

(8883)
Pensionsfonds der Heusser-Staub AG, in Zell ZH, Stiftung (SHAB Nr. 104 vom 29. 05. 2000, S. 3646). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02.04.2001

Pensionskasse Alusuisse Group AG, in Z ü r i c h, Berufliche Vorsorg Pensionskasse Alusuisse Group AG, in Z ü r i c h, Berulliche Vorsorge der Alusuisse Group AG, Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20.02. 2001, S. 1291). Domizil neu: Bellerivestrasse 28, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschopp, Peter, von Waldenburg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thym, Dr. Gunter, deutscher Staatsangehöriger, in Meilen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrhardt, Dr. Samuel, von Bremgarten bei Bern, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Ernst, von Hausen am Albis, in Schaffhausen, Vizenräsident mit Kollektivunterschrift zu zweiene. Disestragene Derschaffhausen, Vizenräsident mit Kollektivunterschrift zu zweiene Ibise. Schaffhausen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bis-Schalmassen, vzeplasiden, mit Kollektivunletssinit zu zweien [bis-her: Mitglied, öhne Zeichnungsberechtigung]; Fischer, Urs P., von Mei-sterschwanden, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher Vizepräsident, öhne Zeichnungsberechtigung]; Hafner, Ruth, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu

02.04.2001 02.04.2001
Pensionskasse der BBH Baubedarf-Gruppe, in Zürich, Siifung (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 2001, S. 1447). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

02.04.2001 (8886) 02.04.2001 (8886)
Pensionskasse der PricewaterhouseCoopers, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 2000, S. 7836). Aufsichtsbehörde neu: Amt, für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tebel, Beatrice, von Waldstatt, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Josef, von Luzern und Menzingen, in Hettlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mengotti, Vera, von Poschiavo, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu

Pensionskasse für römisch-katholische Geistliche im Kanton Zürich, in Pensionskasse für römisch-katholische Geistliche im Kanton Zürich, in Zürich i, Stiftung (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 2001, S. 1479). Urkundenänderung: 1. 03. 2001. Zweck neu: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für im Dienste der römisch-katholischen Kirchgemeinden des Kantons Zürich und anderen, angeschlossenen Arbeitgebern stehende Geistliche sowie deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hin aus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arsteitstelle Gestelle von der Stehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arsteitschliche Gestelle von der Vorsorge beitslosigkeit. Organisation neu: Stiftungsrat von 4 oder mehr Mitglie

Pensionskasse Züriwerk, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2227). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

Personalfürsorge-Stiftung der Firma F. Heusser AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2511). Außichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grund-

02.04.2001 Versonaftirsorgestiftung der Firma Heinz & Co AG, in Z ü r i c h , Stiftung (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6917). Aufsichtsbehörde neuAmt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grund-

02 04 2001 02.04.2001 (8891)
Personaffürsorgestiftung der Helbling-Gruppe, in Zürich, Süftung (SHAB Nr. 177 vom 12.09. 2000, S. 6242). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. 02 04 2001

02.04.2001

Personalvorsorgestiftung der Glob Finanz & Verwaltungs AG, in Z u r i c h , Stiftung (SHAB Nr. 64 vom 02.04.1990, S. 1277). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

Farah Sami n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

02.04.2001 (8893) Personalvorsorgestiftung der Hinderer AG, in Oetwil am See, Stiftung (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1999, S. 7595). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen

02 04 2001 Stiffung Kazakhstan 21. Jahrhundert, in Zürich, Stiffung (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8245). Domizil neu: c/o OBT Treuhand AG, Hardturmstrasse 120, 8005 Zürich.

02.04.2001

02.04.2001 Unterstützungsfonds der Heusser-Staub AG, in Zell ZH, Stiftung (SHAB Nr. 104 vom 29. 05. 2000, S. 3646). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

02.04.2001 02.04.2001
Berichtigung, Vorsorgeeinrichtung II für das Personal der Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte FMH und der FMH Services, in Bern, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für das Personal der Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte FMH usw, Stiftung (SHAB Nr. 60 vom 27. 03. 2001, S. 2265). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS). [nicht: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern].

02.04.2001

(1635)
Personalvorsorgestiftung der Schneider Electric (Schweiz) AG, in Ititig en, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw, Stiftung (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1996, S. 6745). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maire, Walter, von Les Ponts-de-Martel, in Lengnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gruber, Erich, von Gampel, in Gampel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Einestragene Personen neu oder mutierendt. Mits Andreas: zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mika, Andreas, von Köniz, in Thörishaus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isenegger, Walter, von Hohenrain, in Ortschwaben, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

Stiffung der Poly Laupen, in Laupen, a. Berufliche Vorsorge für. die Arbeitnehmer usw. Stiffung (SHAB Nr. 34 vom 19. 02. 1996, S. 970). Mit Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiffungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 31.08.2000 ist die Stiffung aufgehoben, infolge Fusion im Sinne von Art. 748 OR mit der "Versicherungs- und Fürsorgestiftung des Personals der Poly Laupen", in Laupen, welche die Aktiven und Passiven der Stiffung gemäss Fusionsvertrag vom 27.06.2000 und Bilanz per 31.12.1999 durch Universalsukzession über-nimmt. Das Handelskreisteramt wurde angewiesen, die Stiffung zu lönimmt. Das Handelsregisteramt wurde angewiesen, die Stiftung zu löschen. Vorkehrungen zum Schutz von Gläubigern und Destinatären wurden gemäss Feststellung der Aufsichtsbehörde durchgeführt. Die Stiftung wird gelöscht.

Luzern - Lucerne - Lucerna

02 04 2001 Armand und Rosa Baudère-Stiftung, in Luzern, Die Stiftung dient der Erinnerung an Armand (1888 - 1969) und Rosa (1891 - 1971) Baudère, Stiftung (SHAB Nr. 174 vom 28. 07. 1984, S. 2714). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wili, Dr. Alexander, von Kriens und Aesch LU, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunter-schrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uldry, Philippe, von Le Châtelard, in Villars-sur-Glâne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

02.04.2001

02.04.2001
Personalfürsorgestiftung der Bauunternehmung Walter Arnet, Entlebuch, in Entlebuch et h. Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit, Tod, Unfall, Invalidität, Militärdienst, Arbeitslosigkeit oder unverschuldeter Notlage, Stiftung (SHAB Nr. 260 vom 06. 11. 1965, S. 3493), Urkundenänderung: 20. 02. 2001. Name neu: Wohlfahrtsstiftung Walter Arnet AG. Domizil neu: c/o Walter Arnet AG, Blumatt, 6162 Entlebuch. Zweck eu: Gewährung von freiwilligen Unterstützungen und Beiträgen für die Altersfürsorge, die Sozialfürsorge und jede weitere Art der Für- und Vorsorge zu Gunsten des Personals der Firma; in den Genus können auch ehemalige Mitarbeiter, welche ganz, teilweise oder zeitweise für diese tätig sind oder waren, kommen; Ergänzung oder Unterstützung bestehender Vorsorgeeinrichtung der Firma; Erbringung im Sinne von Art. 331 Abs. 3 OR der gesetzlichen oder reglementarischen Arbeitgeberbeiträge für die Personalvorsorge anstelle der Arbeitgeberin. Organisation neu: Stiftungsrat und Kontrollstelle. [Weitere Aenderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Eingetragene Personen rühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnet, Pascal W., von Luzern und Entlebuch, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wicki, Werner, von Wolhusen, in Menznau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu

02.04.2001

Personalfürsorgestiftung der Firma Birrer Holz AG, in Hergis will bei Willis au, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Birrer Holz AG sowie deren Angehörigen und Hinterlassenen durch Gewährung von Unterstützungsleistungen in Notlagen infolge Alter, Tod, Invalidität, Krankheit... Stiftung (SHAB Nr. 44 vom 04.03. 1996, S. 1261). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Birrer, Alois, von Hergiswil b. Willisau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Birrer, Lukas, von Hergiswil b. Willisau, in Merenschwand, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder muterend: Birrer, Lukas, von Hergiswil b. Willisau, Hergiswil b. Willisau, Präsident, mit Einzelunterschrift, Birrer, Annelis, von Hergiswil b. Willisau und Willisau-Land, in Hergiswil b. Willisau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. terschrift.

02.04.2001 Stiftung für klein- und mittelbetriebliche Wirtschaft der Zentral-schweiz, in L u z e r n, Förderung der Forschung, der Lehrtätigkeit, der schweiz, in L u z e r n , Förderung der Forschung, der Lehrtätigkeit, der Schulung, der Entwicklung und der Dienstleistungen zugunsten det klein- und mittelbetrieblichen Wirtschaft in der Zentralschweiz, Stiftung (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4621). Urkundenänderung: 17. 10. 2000. Zweck neu: Förderung der Forschung, der Lehrtätigkeit, der Schulung, der Entwicklung und der Dienstleistungen zugunsten der klein- und mittelbetrieblichen Wirtschaft in der Zentralschweiz; Beteiligung oder Unterstützung anderer Organisationen unter Berücksichtigung der voraussichtlichen Werthaltigkeit und Risikoverreilung mit Stiftungsvermögen. Organisation neu: Stiftungsrat und Kontrollsteller (Weitere Aenderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Markus, von Luzern und Eschenz, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Protokollführer oder dem Kassier;

nterschrift zu zweien mit dem Protokollführer oder dem Kassier:

Gubler, Walter, von Grenchen, in Ennetbürgen, Vizepräsident, mit Kol-

lektivunterschrift zu zweien mit dem Protokollführer oder dem Kassier. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, lic. iur. Hubert, von Emmen und Rothenburg, in Lieli, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung]; Muff, Walter, von Littau, in Littau, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten]; Gemperli, Gerhard, von Degersheim, in Kriens, Protokollführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten].

Schwyz - Schwyz - Svitto

28.03.2001

Freizügigkeitsstiftung PensFree, in Schwyz, Herrengasse 14, 6430
Schwyz (bei Convisa AG), Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 23.03.2001. Zweck: Erhaltung und Weiterentwicklung der beruflichen Orsorge auf dem Wege der kollektiven Verwaltung der ihr anvertrauten Freizügigkeitsguthaben. Außichtsbehörde: Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Schwyz. Organisation der Stiftung: Stiftungsrat von mindestens 2 Mitgliedern. Stiftungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christof Reichmuth, von Schwyz, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Präsident. Jürg Staub; von Menzingen ZG, in Zug, Jean Wey, von Luzern und Rickenbach LU, in Luzern, und Dr. Leo Bolfing, von Schwyz, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz. Kollektivprokura zu zweien wird erteitl an: 15rg Odermatt, von Dallenwil, in Hergiswil NW, Urs Zuber, von Luzern und Affoltern im Emmental, in Luzern, Peter Paul Bachmann, vom Luzern und Aristau, in Luzern, und Catherine Glutz von Blotzheim, von Sempach und Solothurn, in Schwyz.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Akanthus Vorsorgestiftung Drei der Freien Gemeinschaftsbank BCL, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 51 vom 14. 03. 2001, S. 1908). Aufsichtsbehörde neu: Bundesamt für Sozialversicherung, in Bern.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

(367)
Wohlfahrisfonds der Stiftung Kinderdorf Pestalozzi, in Tr o g en, Erbringung von Unterstützungsleistungen usw. Stiftung (SHAB Nr. 141
vom 24. 07. 1995, S. 4162). Ausgeschiedene Personen und erloschene
Unterschriften: Vontobel, Werner, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

02.04.2001

Fürsorgestiftung der SFS Kunststoffwerk AG, Altstätten, in A I ts t ät t t e n , Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer usw. Stiftung (SHAB Nr. 168 vom 01. 09. 1998, S. 6043). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 05.12.2000 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

02.04.2001

Pensionskasse für das Personal der Grossenbacher-Unternehmungen, in St. Gallen, berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG usw. Stiftung (SHAB Nr. 77 vom 18. 04. 2000, S. 2634). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 13.03.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

Graubünden - Grisons - Grigioni

02.04.2001 (1078)

J.P. Hosang'sche Stiftung Plankis, Chur, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 231 vom 28.11. 1994, S. 6500). Urkundenänderung: 26.03.2001. Name neu: Hosang'sche Stiftung Plankis Chur. Zweck neu: Aufnahme und Förderung betreuungsbedürftiger Menschen. Es ist vorweg auf die im Kanton Graubünden bestehenden Bedürfnisse Rücksicht zu nehmen. Die Stiftung hat gemeinnützigen Charakter und verfolgt keinen Erwerbszweck. (Weitere publikationspflichtige Tatsachen haben keine Anderung erfahren.).

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

Änderung erfahren.].

02.04.2001

Personalstiftung Eberle Nafag AG, in Rickenbach TG, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Firma usw. Stiftung (SHAB Nr. 20 vom 31. 01. 1997, S. 688). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürge, Martin, von Mosnang, in Wil SG, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Ulrich, von Nesslau, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schegg, Kurt, von Oberriet SG, in Goldach, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Märki, Ulrich, von Mandach, in Holziken, Mitglied, mit Kollektivnterschrift zu zweien; rom Amden, in Lenggenwil (Niederhelfenschwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma, Elmar, von Amden, in Lenggenwil (Niederhelfenschwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Vaud - Waadt - Vaud

Jana Rossier.

02.04.2001 (3882)FONDATION AGORA, à M o n t r e u x, promouvoir la santé comme un état de bien-être (FOSC du 27.07.1999, p. 5122). Le Département des institutions et des relations extérieures ayant pris acte de la dissolution et constaté la liquidation de la fondation le 5 février 2001, le nom est ra-

Fondation Edwin Annaheim, à Montre ux (FOSC du 13.08.1998, p. 5612). Nouvelle adresse du bureau: Montreux, rue du Théâtre 3, chez

(3884)
Fondation Julie et Georges Picard, à Lausanne (FOSC du
11.12.1995, p. 6737). Ernst Arbenz n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. Béatrice Dukas se nomme actuellement Béatrice
Lave. Nouveau membre du conseil: Jean-Pierre Stern, de Montagny
(FE) à Zurich président avec inspating individuals. (FR), à Zurich, président avec signature individuelle.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

Les faillites et les concordats sont I fallimenti e i concordati sono publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir Gli avvisi devono pervenire al
à la Feuille officielle suisse du Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurseröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).

des bis zur Konkurseronnung aufgeweiten. SchKG).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und
Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung sehon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und
auf welchen Termin.

Danstbarkeiten. welche unter dem früheren kantonalen.

auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantomalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einleugn galfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkursiten sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andere Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.

Meldung ungerechtfertigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegen-schaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Kon-

kursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des
Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notifi-

adressées à l'ottice, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suissee.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di serviti, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscrittè a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non sinuate non saranno oponobili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.

Le persone che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione del Tufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisee all'avvertenza ci

Anche i codebitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di

partecipare alle assemblee dei credit

partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Gemeinschuldner: Ruf Robert, geboren 1. Dezember 1958, Bürgerort: Zürich und Murgenthal AG, Neugasse 91/BK 19, 8005 Zürich. Datum der Konkurseröffnung: 26. Februar 2001. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8026 Zürich, 2. April 2001

Zürich

Erbschaft von Abati-Mares Maria, geboren 31. August 1922, von Zürich, wohnhaft gewesen Paradiesstrasse 45, 8038 Zürich, gestorben am 7. August 2000.
Datum der Konkurseröffnung: 22. Februar 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 6. Mai 2001. 8027 Zürich, 2. April 2001

Konkursamt Enge-Zürich

Zürich

Schuldner: Akar Serdar, geboren 7. August 1974, türkischer Staatsangehöriger, Bergstrasse 55, 8105 Regensdorf.
Datum der Konkurseröffnung: 16. Februar 2001.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8049 Zürich, 6. April 2001

Konkursamt Höngg-Zürich

Zürich

Zürich (S875)
Über die Musikhaus Pan AG, mit Sitz in Zürich, Wallisellenstrasse 301, 8050 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Zürich vom 27. März 2001 der Konkurs eröffnet worden. Nach der Konkurseröffnung vorgenommene Rechtshandlungen der Schuldnerin über zur Konkursmasse gehörende Vermögensstücke sind den Konkursgläubigern gegenüber ungültig. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.
Die Bekanntmachung der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw. erfolgt später.

folgt später. 8050 Zürich, 30. März 2001

Konkursamt Oerlikon-Zürich

Schuldnerin: Nicolet Marcelle Verena, geboren 28. August 1949, von Mont-Tramelan BE, Stettenstrasse 5, 8954 Geroldswil.

Datum der Konkurseröffnung: 27. Februar 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8953 Dietikon, 2. April 2001

Konkursamt Dietikon

Zürich

Schuldner: Garcia Angel Maria, geboren 2. Mai 1961, von Spanien, Eichenweg 75, 8424 Embrach.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Februar 2001.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

8424 Embrach, 30. März 2001

Konkursamt Embrach

Zürich (5840)

Schuldner: Casino-Club AG in Liquidation, Islergasse 2, 8703 Erlen-

Datum der Konkurseröffnung: 15. März 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

8700 Küsnacht, 30. März 2001

Konkursamt Küsnacht

Gemeinschuldner: Güller Roland, geboren 4. Dezember 1956, von Hüttikon ZH, verheiratet, Koch/Logistik-Assistent, wohnhaft Lättenstrasse 16, 8952 Schlieren.

strasse 16, 8952 Schiteren.
Datum der Konkurseröffnung: 21. Februar 2001.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Mai 2001.
Vergl. im übrigen Schweiz. Handelsamtsblatt vom 6. April 2001.

8952 Schlieren, 27. März 2001 Konkursamt Schlieren

Schuldner: Giancarlo Nembrini, geboren 3. Dezember 1956, italienischer Staatsangehöriger, Lagerist, Breitwiesstrasse 41, 8135 Langnau

am Albis.

Datum der Konkurseröffnung: 2. März 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8800 Thalwil, 27. März 2001

Konkursamt Thalwil

Erbschaft von Singer-Schneider Ella Frieda, geboren 9. Dezember 1912, von Stein am Rhein SH, wohnhaft gewesen Badstrasse 6,8134 Ad-

Iswil, gestorben am 10. Februar 2001.

Datum der Konkurseröffnung: 22. März 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8800 Thalwil, 2. April 2001 Konkursamt Thalwil

Schuldner: Ern Trevor Derek, geboren 27. September 1969, von Horgen, Angestellter, Breitistrasse 1, 8606 Greifensee.
Datum der Konkurseröffnung: 20. Februar 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8610 Uster, 6. April 2001 Konkursamt Uster

(6110)

Gemeinschuldner: Arap Arslan, geb. 15. November 1971, türkischer Staatsangehöriger, im Gubel 25, 8630 Rüti ZH
Datum der Konkurseröffnung: 6. März 2001
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 7. Mai 2001

8636 Wald ZH, 3. April 2001

Konkursamt Wald

Schuldner: Blöchliger Joseph, geboren 30. Juli 1954, von Ernetschwil, wohnhaft Buchgrindelstrasse 1, 8621 Wetzikon.
Datum der Konkurseröffnung: 6. März 2001

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 7. Mai 2001 8622 Wetzikon, 29. März 2001

Konkursamt Wetzikon

(5774)

g eines ausländischen Konkursdekrets und Vollzug des

Konkurses in der Schweiz

Der Insolvenzeröffnungsbeschluss des Amtsgerichts Frankfurt am Main vom 29. Dezember 2000 im Verfahren gegen die EVG EDV Zubehör Holding GmbH (vormals Boeder Holding GmbH), Industriestrasse 30-34, D-65760 Eschborn, vertreten durch Rechtsanwalt Ottmar Hermann, Insolvenzverwalter, Grosser Hirschgraben 15, D-60311 Frankfurt, Deutschland, dieser vertreten durch Rechtsanwalt lic. iur. Thomas Rebsamen, c/o Wenger Plattner, Seestrasse 39, Goldbach Center, 8700 Küsnacht, wurde mit Wirkung ab 27. Mai 2001 für das Gebiet der Schweizerischen Eidgenossenschaft anerkannt, gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 27. März 2001.

Gleichzeitig wurde über das in der Schweiz gelegene Vermögen des Gemeinschuldners der Konkurs eröffnet.

meinschuldners der Konkurs eröffnet.
Art des Verfahrens gemäss Art. 170 ff. IPRG
Eingabefrist für Aussonderungsansprüche (Dritteigentum), für pfandversicherte Gläubiger sowie für privilegierte Forderungen der 1. und
2. Klasse gemäss Art. 219 Abs. 4 SchKG von Gläubigern mit Wohnsitz in der Schweiz bis 7. Mai 2001.
Zusätzlich werden auch alle übrigen Gläubiger mit Wohnsitz in der Schweiz aufgefordert, sich innert der Eingabefrist beim Konkursamt schriftlich zu melden (keine Forderungseingabe), weil sie später bei der Anerkennung des ausländischen Kollokationsplanes durch das zuständige schweizerische Gericht anzuhören sind, Art. 173 Abs. 3 IPRG. Diese Gläubiger werden im Übrigen auf das ausländische Konkursverfahren verwiesen. fahren verwiesen.

8622 Wetzikon, 28. März 2001

Konkursamt Wetzikon

(5911)

Schuldner: *Gruber Bruno*, geboren 12. Februar 1957, von Bätterkinden, Weidliweg 5, 3122 *Kehrsatz* Konkurseröffnung: 13. März 2001. Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

3123 Belp, 30. März 2001

Konkursamt Bern-Mittelland Dienststelle Seftigen

Schuldnerin: Gruber Renate, geboren 8. April 1961, von Bätterkinden, Weidliweg 5, 3122 Kehrsatz.
Konkurseröffnung: 13. März 2001.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG
Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

Konkursamt Bern-Mittelland.

3123 Belp, 30. März 2001

Konkursamt Bern-Mittelland Dienststelle Seftigen

Bern

Schuldner (privat): Ausgeschlagene Verlassenschaft Gugger Karl, von Buchholterberg BE, geboren am 29. September 1917, gestorben am 8. Februar 2001, wohnhaft gewesen Winkelriedstrasse 9, 3014

Datum der Konkurseröffnung: 6. März 2001

Datum der Konkursverfjahren: summarisch
Konkursverfahren: summarisch
Eingabefrist: 6. Mai 2001
3011 Bern, 6. April 2001 andondeglus gnutine
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern

COUND:

Schuldner Lüthi Heinz, geboren 17. Dezember 1946, von Langnau i.E., Hotelier, Hauptstrasse 9, 3800 Unterseen, Inhaber der Einzelfirma Heinz Lüthi, Betrieb des Hotel-Restaurants «Sonne», Hauptstrasse 9, 3800 Unterseen.

Datum der Eröffnung: 6. Dezember 2000.

Einashefris bis: 6. Mai: 2001.

Datum der Erotinung: 6. Dezember 2000. Eingabefrist bis: 6. Mai 2001. MWSt-Nr. 314 943 wird widerrufen. Eigentümer des folgenden Grundstückes: Unterseen GBB-Nr. 807

Hotel Nr. 9

Garage Nr. 11

Parkplatz
 4,30 Aren Platz, Umschwung
 Amtlicher Wert CHF 375 000.

Summarisches Verfahren gemäss SchKG 231

Über genannten Schuldner ist durch Verfügung der a.o. Gerichtspräsidentin 1 von Interlaken am 6. Dezember 2000 der Konkurs eröffnet und

mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Nachdem ein Gläubiger den Kostenvorschuss geleistet hat, wird das
Verfahren durchgeführt.

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkurs-masse gehörenden Aktiven (Beweglichkeiten und Grundstücke) sofort zu versteigem oder freihändig, en bloc oder stückweise, zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 16. April 2001 dagegen sofern nicht die Menrheit der Glaubiger bis zum 16. April 2001 dagegen Einsprache erhebt. Die Gläubiger und weitere Interessenten werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf den Erwerb der Aktiven beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Ober-rand, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, einzureichen. Stillschwei-gen wird als Zustimmung zur vorzeitigen Verwertung ausgelegt. Im Sinne von SchKG 256 III muss bei Grundstücken den Gläubigern

Gelegenheit gegeben werden, höhere Angebote zu machen. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich bis spätestens 16. April 2001 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und der Konkursverwaltung den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, schriftlich geltend zu machen.

3800 Interlaken, 2. April 2001 Konkursamt Berner Oberland

Das Schweizensche Handelsamtsblatt fällt während den Osterfeiertagen wie folgt aus:

13. April 2001 sowie Karfreitag, Ostermontag, 16. April 2001

Redaktionsschluss für Konkurspublikationen vom 18. April 2001 ist:

12. April 2001, 08.00 Uhr Donnerstag,

Bern Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des am 12. Januar 2001 verstorbenen *Mast Otto*, geboren 11. Mai 1929, wohnhaft gewesen Hauptstrasse 55, 2553 *Safnem*. Liquidationseröffnung: 23. März 2001. Summarisches Verfahren. Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

Eingabefrist bis 6. Mai 2001.

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen Inventarigegenstände durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf zu verwerten, sofern nicht bis zum 6. Mai 2001 die Mehrheit der Gläubiger dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufofferten innert der gleichen Frist beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Nidau, einreichen.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind ebenfalls bis spätestens 6. Mai 2001 anzumelden unter Vorlage der Beweismittel.

Konkursamt Berner Jura-Seeland 2560 Nidau, 28, März 2001 Dienststelle Nidau

Schuldner: Wicki Gerhard, geb. 22. Februar 1959, Wechselstrasse 13,

Schuldner: Wicki Gernara, geo. 22. 100102.

Schuldner: Wicki Gernara, geo. 22. 100102.

Konkurseröffnung: 22. März 2001; zufolge Art. 171

Eingabefrist: 9. Mai 2001 (Wert 22. März 2001)

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hiefür einen hinreichenden Kostenvorschuss leichen

Falls die Mehrheit der Gläubiger nicht gegen eine vorzeitige, freihändige oder steigerungsweise Verwertung sämtlicher Aktiven durch die Konkursverwaltung bis zum 19. April 2001 schriftlich Einsprache erhebt (eingeschrieben), wird angenommen, dass die Konkursverwaltung hierzu ausdrücklich ermöchtigt ist. Stillschweigen gilt als Zustimmung! 6018 Buttisholz, 3. April 2001 Konkursamt Sursee

Luzern

Summarische Verfahren gemäss Art. 231 SchKG:

1. Schuldnerin: Profidea Commerz AG, 6043 Adligenswil.
Konkurseröffnung: 24. Januar 2001.
Eingabefrist: 6. Mai 2001 (Wert: 24. Januar 2001).
Das am 21. Februar 2001 mangels Aktiven eingestellte Konkursverfahren (siehe Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 2. März 2001 und im Luzerner Kantonsblatt vom 3. März 2001) wird zufolge Leistung des verlangten Kostenvorschusses einer Gläubige-rin im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläu-biger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hiefür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

langt und nietur einen nimterienenden Kostenvorschuss iet Schuldnerin: PM Holzbau AG, Längenbold 5, 6037 Root. Konkurseröffnung: 9. März 2001. Eingabefrist: 6. Mai 2001 (Wert: 9. März 2001)

Eingabefrist: 6. Mai 2001 (Wert: 9. März 2001)
Falls die Mehrheit der Gläubiger nicht gegen eine vorzeitige freihändige oder steigerungsweise Verwertung sämtlicher Aktiven durch die Konkursverwaltung bis zum 16. April 2001, 12 Uhr schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung hiezu ausdrücklich ermächtigt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Allfällige Eigentumsansprüche sind unter Vorlegung der Beweismittel ebenfalls bis zum 16. April 2001 schriftlich geltend zu machen.
Schuldnerin: Weber Katrin, geboren am 30. Juli 1970, Staatsangehörige der BRD, Kauffrau, Oberkuonimattweg 2, 6010 Kriens. Konkurseröffnung: 6. März 2001
Eingabefrist: 6. Mai 2001 (Wert: 6. März 2001)

Ill Kriens 6. April 2001

Konkursamt Luzern-Land

6011 Kriens, 6. April 2001

Konkursamt Luzern-Land

(5990)

Luzern

Vorläufige Konkurspublikation
Über die Carroda GmbH, Unterwellberg, 6247 Schötz, ist mit Verfügung der Amtsgerichtspräsidentin I von Willisau vom 12. März 2001 infolge ordentlicher Konkursbetreibung der Konkurs eröffnet worden. Allfällige Drittansprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim Konkursamt Willisau anzumelden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

6130 Willisau, 2. April 2001

Schwyz (6071)

Konkursit: Ehrler Josef, geboren 24. Februar 1956, von Küssnacht, wohnhaft Grepperstrasse 12, 6403 Küssnacht.
Inhaber der Einzelfisma: Ehrler Josef, Hauptplatz 1, 6403 Küssnacht

Inhaber der Einzelfisma: Ehrler Josef, Hauptplatz 1, 6403 Küssnacht (Restauran/Bar Engel)
Konkurseröffnung: 22. März 2001.
Verfahren: summarisch (Art. 231 SchKG)
Forderungs-Eingabefrist: 10. Mai 2001
Verwertung der Aktiven: Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglicher Aktiven beantragt (freihändig
oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten
Gläubiger bis 19. April 2001 beim Konkursamt Küssnacht schriftlich
Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Jedermann kann innert der gleichen Zeit schriftliche Kaufofferten einreichen. Allfällige
Eigentumsansprachen sind ebenfalls bis zum 19. April 2001, anzumelnert der gleichen Zeit schriftliche Kaufolierten einfelen. Zum 2001 anzumel-Eigentumsansprachen sind ebenfalls bis zum 19. April 2001 anzumel-

6403 Küssnacht, 3. April 2001

Konkursamt Küssnacht

(5992)

Schuldner: Eberle Roger, geboren 4. Dezember 1973, von Flums-Dorf SG, 8854 Galgenen, Mosenstrasse 57. Konkurseröffnung: 27. März 2001 Verfahren: Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG. Frist zur Forderungseingabe: 8. Mai 2001.

8853 Lachen, 2. April 2001

Konkursamt March

Schwyz (5975)

Vorläufige Konkurseröffnung
Mit Verfügung E5 00 369 vom 28. Dezember 2000 hat der Einzelrichter
des Bezirkes Höfe über die *Keydata AG*, mit Sitz in 8807 *Freienbach*,
c/o Räber Treuhand, Seedammstrasse 83, 8640 Hurden den Konkurs

erotinet. (Rekurs vor Kantonsgericht Schwyz pendent). Die Schuldner werden darauf hingewiesen, dass Zahlungen nur noch befreiende Wirkung haben, sofern diese an das unterzeichnete Konkursamt geleistet werden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

8832 Wollerau, 2. April 2001 Konkursamt Höfe strasse 31, 8808 Pfäffikon.

Datum der Konkurseröffnung: 20. November 2000.

Verfahren: summarisch.
Eingabefrist: 7. Mai 2001.
Verwertung der Aktiven
Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung).
Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis 7. Mai 2001 beim Konkursamt Höfe schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Jedermann kann innert der gleichen Zeit schriftliche Kaufofferten einreichen. Allfällige Eigentumsansprachen sind ebenfalls bis zum 7. Mai 2001 anzumelden.

8832 Wollerau, 2. April 2001

Konkursamt Höfe 8832 Wollerau

(5993)

6370 Stans

Obwalden (5892)

Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des Bucher-Niederberger Josef, geboren 10. März 1921, zuletzt wohnhaft: Betagtenheim Huwel, 6064 Kerns, wurde vom Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden mit Dekret vom 12. März 2001 der Konkurs eröffnet und das summarische Verfahren gemäss SchKG Art. 231 mit Verfügung des gleichen Richters vom 23. März 2001 bewilligt.

Konkurseröffnung: 12. März 2001, aufgrund Ausschlagung der Erb-

Schaft.
Eingabefrist: 6. Mai 2001, berechnet auf den Tag der Konkurseröffnung

vom 12. Marz 2001. Allfällige Eigentums- und Drittansprachen sind ebenfalls bis zum 6. Mai 2001 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Ob-walden schriftlich geltend zu machen. Die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, die auf in

Die Claubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, die auf Händen des Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, berechnet auf den Tag der Konkurseröffenung, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Rechnungen, Mahnbelege usw.) im Original dem unterzeichneten Konkursamt anzugelden

Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandgesicherten, auf (SchKG Art. 209).

cherten, auf (SchKG Art. 209). Die Schuldner des Gemeinschuldners haben sich binnen der Eingabe-frist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfalle.

6061 Sarnen, 2. April 2001 Konkursamt Obwalden

Nidwalden

Gemeinschuldnerin: Da Franco AG, Bahnhofstrasse 4, 6052 Hergiswil.
Datum der Konkurseröffnung: 6. März 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 6. Mai 2001.

Liquidation der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche bewegliche Sachen der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d.h. bis am 16. April 2001 bei der Konkursverwaltung schriftlich opponiert. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die Gläubiger können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufofferten einreichen

Allfällige Eigentumsansprüche sind innert der selben Frist anzumelden. Konkursamt Nidwalden

6370 Stans, 6. April 2001

Zug (5994)

Über Eugster Cyrill, geboren 29. April 1961, von Oberegg AI, wohnhaft gewesen in 6340 Baar, Ruessenstrasse 5b, z.Zt. unbekannten Aufenthal-tes, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 20. März 2001 der Konkurs eröffnet worden.

Dem Schuldner wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkurs-Dem Schuldner wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte des Schuldners besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach, 6301 Zug, zu
melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch
durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

6301 Zug, 2. April 2001 Konkursamt Zug

Zug

Zug
Über Melcarne Monica, geboren 5. Juni 1970, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Melcarne Reinigungen»,
Bachtalen 2b, 6340 Baar, ist mit Verfügung des Konkursrichters des
Kantons Zug vom 6. März 2001 der Konkurs eröffnet worden.
Der Schuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Schuldnerin besitzt oder darüber Augaben machen kann,
wird aufsechdert sich umschaed sham Konkursmit Zus Bestfach

wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen kön-nen nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

6301 Zug, 27. März 2001 Konkursamt Zug

(5995)

Schuldnerin: Suisse American Products Group AG, Bahnhofstrasse 23,

6301 Zug.

Datum der Konkurseröffnung: 7. März 2001.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 6. Mai 2001.

Eingaberfist. 6. Mai 2001. Infolge Dringlichkeit unterbreiten wir den Gläubigern den Antrag, auf die Fortsetzung eines Aktivprozesses in London namens der Gläubiger-gesamtheit zu verzichten. Details zu diesem Prozess und das entspregesamtheit zu verzichten. Details zu diesem Prozess und das entspre-chende Zirkular, welches gleichzeitig an die bekannten Gläubiger ver-sandt wird, sind beim Konkursamt erhältlich. Dieser Antrag gilt als zum Beschluss erhoben, falls nicht die Mehrheit der Gläubiger innert zehn Tagen seit dieser Publikation dieses Antrages beim Konkursamt Zug dagegen schriftlich Einspruch erhebt. Stillschweigen wird in diesem Sinne als Zustimmung gewertet. Gemäss Art. 260 Abs. 1 SchKG ist je-der Gläubiger berechtigt, die Abtretung der Prozessführung für einen Prozess zu verlangen, auf dessen Fortsetzung die Gesamtheit der Gläu-biger verzichtet. Beeebeng um Abtretung der Prozessführunsbefunis biger verzichtet. Begehren um Abtretung der Prozessführungsbefugnis sind unter gleichzeitiger Überweisung von CHF 20.- je Abtretung auf das Postcheckkonto Nr. 80-3394-9, innert 20 Tagen seit dieser Publika-tion schriftlich beim Konkursamt Zug zu stellen, bei Verwirkung des Rechts im Unterlassungsfall. Konkursamt Zug 6301 Zug, 2. April 2001

Zug (5996)

Schuldnerin: *Top Trading AG*, Birkenstrasse 19,6343 *Rotkreuz*. Datum der Konkurseröffnung: 6. März 2001. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 6. Mai 2001.

6301 Zug, 2. April 2001 Konkursamt Zug

Succession répudiée: Blanchard Joseph, né le 3 septembre 1916, originaire de Fribourg et Tafers, de son vivant domicilié à Misery-Courtion.

Date de l'ouverture de la liquidation; 8 février 2001. Liquidation sommaire: art. 231 LP. Délai pour les productions: 14 mai 2001.

Office cantonal des faillites, Fribourg 1701 Fribourg, 2 avril 2001

Fribourg Rectificatif

Succession répudiée: Diriwaechter Marcel, né le 26 septembre 1960 (et Succession repudies: Dirwacenter Marcet, ne le 20 septembre 1900 (et non pas le 20 février 1936) comme mentionné dans notre publication du 2 mars 2000) originaire de Safenwil AG, de son vivant domicilié à Fribourg, rue de Morat 37.

Date de l'ouverture de la liquidation: 10 novembre 2000.

Liquidation sommaire: art. 231 LP.

Délai pour les productions: 7 mai 2001.

1701 Fribourg, 22 février 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Succession répudiée: Droux Francis, né le 19 février 1935, originaire de Les Ecasseys, de son vivant domicilié à 1700 Fribourg, avenue de Gran-

Ses-Paccol 4.
Date de l'ouverture de la liquidation: 26 février 2001.
Liquidation sommaire: art. 231 LP.
Délai pour les productions: 7 mai 2001.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Faillie: Favre Nydegger Monique, née le 13 novembre 1943, originaire de Guggisberg, directrice, Les Golards, 1743 Villarsel-le-Gibloux. La faillite et propriétaire de l'art. suivant:

Commune de Villarsel-le-Gibloux: art. no 201 du RF. Date de l'ouverture de la faillite: 7 mars 2001.

Liquidation sommaire: art. 231 LP.
Délai pour les productions: 7 mai 2001.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Succession répudiée: *Genoud Jean-Claude*, né le 11 septembre 1948, originaire de Châtel-St-Denis, de son vivant domicilié à *Châtel-St-De-*

Date de l'ouverture de la liquidation: 2 février 2001. Liquidation sommaire: art. 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Office tear

Faillie: **SB Bulican Sàrl**, exploitation d'une entreprise de gypserie-peinture, d'isolation périphérique et de chape liquide, 1630 **Bulle**, chemin des Bourratoilles 2.

Date de l'ouverture de la faillite: 8 janvier 2001.

Date de l'ouverture de la faillite: 8 janvier 2001.
Liquidation sommaire: art. 231 LP
Délai pour les productions: 7 mai 2001.
Pour autant que la majorité des créanciers ne s'y oppose par écrit dans les 10 jours à dater de cette publication, l'administration de la faillite procédera à la réalisation des biens mobiliers par voie de liquidation ou de gré à gré.

1701 Fribourg, 2 avril 2001

Office cantonal des faillites, Fribourg

(5893)

Gemeinschuldner: Büttler Ulrich, 1957, Dachdecker; Hardgraben-Genienschafter: Danier Orten, 1397, Bachtecker, Handgraben-strasse 489, 4623 Neuendorf.
Datum der Konkurseröffnung: 25. Januar 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 10. Mai 2001. (Die Forderungen sind auf den

25. Januar 2001 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen). 4710 Balsthal, 6, April 2001 Konkursamt Thal-Gäu

Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des *Wirz Max*, 1938, wohnhaft gewesen am Aegertenweg 42, 4702 *Oensingen*.

Datum der Konkurseröffnung: 13. März 2001.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis und mit 10. Mai 2001. (Die Forderungen sind auf den 13. März 2001 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen).

4710 Balsthal, 6. April 2001

Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (6003)

Gemeinschuldner: Altali-Wagner Brigitte, geboren 29. Juni 1972, Angestellte, in *Grenchen*, Hubelweg 1.

Datum der Konkurseröffnung: 12. März 2001.

Summarisches Verfahren gemäss Art 231 SchKG. Eingabefrist bis und mit 6. Mai 2001 (Alle Forderungen, inkl die pfandversicherten, sind auf dem 12. März 2001 [Datum der Konkurseröffnung] aufzurechnen.)

2540 Grenchen, 2. April 2001

Konkursamt Grenchen-Bettlach

Solothurn

Gemeinschuldner: Imprint.Com GmbH, Mühlegasse 9, 4571 Lüterkofen-Ichertswil

kofen-Ichertswil
Datum der Konkurseröffnung: 18. Januar 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG
Eingabefrist bis und mit 7. Mai 2001 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 18. Januar 2001 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen).
Sofern die Mehrheit der Gläubiger bis zum 7. Mai 2001 nicht Einspra-

solen die Weimiert der Guonger dis Zudin'. Mai Zoon hehr Einspra-che erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtli-che Aktiven einzeln oder gesamthaft durch Freihandverkauf bestmög-lichst zu verwerten, wobei auch jedem einzelnen Gläubiger das Rech-zusteht, innerhalb der genannten Frist schriftliche Kaufsangebote zu machen, Stillschweigen gilt als Zustimmung. Allfällige Eigentumsansprachen sind sofort beim unterzeichneten Kon-kursamt anzumelden.

kursamt anzumelden. amt, Rötistrasse 4, 4501 Solothurn

Konkursamt Wasserar Telefon 032 627 76 34

4501 Solothurn, 30. März 2001

Solothurn

(6113)

Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft über Müller Margri, geboren am 14. Januar 1930, verstorben am 16. November 1999, wohnhaft gewesen: Schachenstrasse 5, 4562 Biberist
Datum der Konkurseröffnung: 6. Februar 2001
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG
Eingabefrist bis und mit 7. Mai 2001 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 6. Februar 2001 (Datum der Konkurseröffnunge) aufgruechnen) nung) aufzurechnen).

ursamt Wasseramt, Rötistrasse 4, 4501 Solothurn Telefon 032 627 76 34

4501 Solothurn, 30. März 2001

Konkursamt Wasseramt

Basel-Landschaft (6072)

Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des Mani Manfred, gestorben 23. Januar 2001, von Innerferrera GR und Ausserferrera GR,

gestotien 23. aunual 2001; von inferierieria GK und wohnhaft gewesen Wyhlenstrasse 22, 4133 Pratieln. Datum der Konkurseröffnung: 2. April 2001 Summarisches Verfahren: Art. 231 SchKG Eingabefrist bis und mit: 7. Mai 2001

Eingaderfist ist und mit. 7. Mai 2001 Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen (Art. 232 Ziffer 6 SchKG).

4410 Liestal, 6. April 2001

Konkursamt Liestal

(5895) Schaffhausen

Gemeinschuldner: Sbaglla Vincenzo, geboren 1954, italienischer Staatsangehöriger, Monteur, Bahnsteig 11, 8212 Neuhausen am Rhein-

Datum der Konkurseröffnung: 21. März 2001. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 7. Mai 2001.

8201 Schaffhausen, 30. März 2001 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (6073)

Schuldner: Hodel Ollver, geboren 25. Juli 1972, von Unterlangenegg BE, Automechaniker, Im Winkel, 9468 Sax. Eröffnung des Konkursverfahrens: 23. März 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG: (Verfügung vom

30. März 2001).

Eingebefrist für Forderungen (Wert 23. März 2001): bis 7. Mai 2001. 9471 Buchs, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle 1,9471 Buchs

Vorläufige Konkursanzeige Über die Firma Reindl AT AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in der Ge-meinde Jona, Frohburgstrasse 55, 8645 Jona, wurde mit Entscheid des Konkursrichters am Bezirksgericht See vom 16. März 2001 das Kon-

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens sowie Eingabefrist etc., erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

8722 Kaltbrunn, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Kaltbrunn arreck Rehylose

St. Gallen (6005)

Schuldner: Frey-Müller René, geboren 20. Juli 1964, von Muri AG, Bäcker/Konditor, Feldeggstrasse 8, 9500 Wil. Konkurseröffnung: 27. März 2001.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 27 März 2001)

27. Maiz 2001. Eingabefrist für Dienstbarkeiten und für Forderungen (Wert 27. März 2001) bis 7. Mai 2001.

Der Schuldner ist Eigentümer des folgenden Grundstückes im Grundbuch Wuppenau TG:
- Liegenschaft Nr. 828, Plan Nr. 11, Alpsteinstrasse 3, 9515 Hosenruck

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil

St. Gallen (5982)

Schuldnerin: Brigitte's Textil-, Strumpf- und Sockenmarks GmbH, Rorschacherstrasse 164,9000 St. Gallen. Eröffnung des Konkursverfahrens: 26. Januar 2001.

narisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 30. März 2001)

Eingabefrist für Forderungen (Wert 26. Januar 2001) bis 7. Mai 2001. 9001 St. Gallen, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

St. Gallen (6101)

Für das Konkursamt: S. Klingl

Für das Konkursamt: A. Orlopp

Für das Konkursamt: S. Klingl

Schuldner: Güney Zeki, türkischer Staatsangehöriger, geb. 15. Februar 1965, Hilfsschreiner, wohnhaft: Scholastikastrasse 32, 9400 Rorschach vorher: Bellevuestrasse 1a, 9400 Rorschach

Briffnung des Konkursverfahrens: 22. Dezember 2000 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 26. März 2000)

Eingabefrist für Forderungen (Wert 22. 12. 2000) bis 9. Mai 2001 9001 St. Gallen, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

(5983)

Schuldnerin: *I.C. intellectual computing AG*, c/o Keel + Partner AG, Oberer Graben 15, 9001 *St. Gallen*Eröffnung des Konkursverfahrens: 5. März 2001 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom

30. März 2001) Eingabefrist für Forderungen (Wert 5. März 2001) bis 7. Mai 2001 9001 St. Gallen, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

St. Gallen (6074)

Vorläufige Konkursanzeige
Schuldnerin: *Trend Haus 2000 AG*, Poststrasse 4, 9424 Rheineck, vormals Rheinstrasse 31a, 9430 *St. Margrethen*.
Konkurseröffnung: 28. März 2001.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingebefrist usw. erfolgt

9001 St. Gallen, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Für das Konkursamt: Tanja Nef

Konkursamt Bucheggberg

Graubünden Schuldner: Leston Francisco, geboren 22. Oktober 1957, Tulpenweg 18,

7000 Chur. Datum der Konkurseröffnung: 28. März 2001.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis: 7. Mai 2001 (Wert: 28. März 2001).

7001 Chur, 6. April 2001 Konkursamt des Bezirkes Plessur

Graubünden

Schuldner: Huber Stephan, geboren 1969, Mountain Pub, Land-strasse 36, 7252 Klosters Dorf. Datum der Konkurseröffnung: 30. März 2001. Eingabefrist: 7. Mai 2001.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

7270 Davos, 6. April 2001 Konkursamt Prättigau / Davos

(6006)

Schuldner: Scomestibles AG, Rössliplatz, 7250 Klosters. Datum der Konkurseröffnung: 13. März 2001. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 7. Mai 2001.

Verwertung der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als er-mächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Schuldnerin sofort freihän-dig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 17. April 2001 schriftlich Ein-

nicht die Mehrheit der Glaubiger bis zum 17. April 2001 schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

Der Konkursverwaltung liegt eine verbindliche Offerte eines Interessenten vor, das bewegliche Inventar für den Betrag von CHF 30'000.—käuflich zu erwerben. Verbindlich höhere Angebote können bis zum 17. April 2001 beim unterzeichneten Konkursamt eingereicht werden. Ein höheres Angebot muss mindestens CHF 2000.- höher als das vor-

7270 Davos, 6. April 2001

Konkursamt Prättigau/Davos

Aargau (6007)

Schuldner: AMK Hitline AG, Hintermättlistrasse 5, 5506 Mägenwil. Datum der Konkurseröffnung: 30. März 2001. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 30. April 2001.

5402 Baden, 2. April 2001 Konkursamt Baden

Aargau . (5824)

Schuldner: Mettler Adolf, geboren 3. Mai 1961, von Wildhaus, Liebrüti-Schuldner: Mettler Adott, geboren 5. Mai 2001, strasse 32, 4303 Kaiseraugst.
Datum der Konkurseröffnung: 22. März 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 10. Mai 2001.
Koni

5201 Brugg, 6. April 2001

Konkursamt Rheinfelden Brugg

Schuldnerin: Lana-Versand AG, Fabrikation von und Handel mit Tex-tilien aller Art, insbesondere Führung eines Textilversandgeschäftes, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5330 Zurzach, Rehwiesenstrasse 3. Datum der Konkurseröffnung: 12. Februar 2001. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 10. Mai 2001 (Wert per 12. Februar 2001).

5201 Brugg, 6. April 2001 Konkursamt Zurzach

Aargau

(S913)
Schuldnerin: Bike-Paradies GmbH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Sitz in 5727 Oberkulm, Hauptstrasse 419, Verkaufsladen und Werkstatt: Hauptstrasse 26, 5726 Unterkulm.
Datum der Konkurseröffnung: 28. März 2001.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 9. Mai 2001.

5036 Oberentfelden, 6. April 2001

Konkursamt Kulm Postfach, Oberentfelden

Thurgau

(1903)
(Durchführung des Verfahrens, nachdem ein Gläubiger den geforderten Kostenvorschuss geleistet hat.)
Gemeinschuldnerin: Ebru AG, Sportplatzstrasse 1, 8580 Amriswil Eigentümerin folgenden Grundstückes:
Im Grundbuch Amriswil, Parzelle 2136/Einzelblatt 2063 = 29,53 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit:
Geschäftshaus, Restaurant und Pizzeria Assek. Nr. 1087, Hotel Garni Assek. Nr. 2183 – an der Weinfelderstrasse –

Datum der Konkurseröffnung: 12. Februar 2001 Summarisches Verfahren, SchKG Art. 231 Eingabefrist für Forderungen: Bis 6. Mai 2001 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 Frauenfeld.

8510 Frauenfeld, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons Thurgau

Frauenfeld

Thurgau

Gemeinschuldner: Suhner René, geboren 18. Juli 1959, gestorben 6. Oktober 2000, von Herisau AR, wohnhaft gewesen in 9532 Rickenbach, Nordstrasse 9.

Nordstrasse 9.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Januar 2001
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG
Eingabefrist für Forderungen: Bis 7. Mai 2001 an das Konkursamt des
Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 Frauenfeld.

8510 Frauenfeld, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Fallimento: Zurfluh Josef, 1º giugno 1946, fu Josef, origine Gurtnellen,

domiciliato a Vaglio
Data di apertura del fallimento: 5 febbraio 2001 della Pretura del Distretto di Lugano – sezione 5
Procedura sommaria: con decreto 28 marzo 2001 la medesima Pretura

ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LFEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per la continuazione con la procedura ordinaria. Termine per la notifica dei crediti: 6 maggio 2001

Avvertenza: Porticina.

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione. Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3000.— a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64.III.167).

6962 Viganello, 6 aprile 2001

Ufficio fallimenti del distretto di Lugano, Viganello

(5826)

Faillie: Castella Cécile Léonie Lidvine, succession répudiée, née le 21 septembre 1909, originaire de Martigny, Martigny-Combe, Charrat et Trient VS, quand vivait domiciliée Résidence le Byron, 1844 Villeneuve, décédée le 6 janvier 2001.

Date de l'ouverture de la faillite: 20 mars 2001. Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1860 Aigle, 6 avril 2001

Office des faillites d'Aigle

Failli: Reuille Jean-Luc, fils de Maurice, né le 14 janvier 1950, originaire de Cudrefin, importation et commerce de luminaires et tous autres objets mobiliers, route de l'Eglise, 1425 Onnens.

Commune d'Onnens

part de copropriété d'une demie sur parcelle RF no 73

part de copropriete d'une de mie sur parceix (17 1077)
Date du prononcé: 28 novembre 2000, prenant effet le 12 février 2001.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1422 Grandson, 6 avril 2001 Office des faillites, Grandson

Little Denon Lone 1 of 16 vin 1

Faillite: Succession répudiée de *Belaouni Mohammed*, 1920, q.v. chemin de Boissonnet 51 à *Lausanne*, décédé le 22 novembre 2000.

Date de l'ouverture de la faillite: 1er février 2001.

Faillite sommaire, art, 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1014 Lausanne, 6 avril 2001 1 4 4 4 5 Office des faillites de Lausanne

Failli: Huynh Quang Dieu, né le 20 novembre 1962, de nationalité ita-lienne, domicilié avenue de la Borde 29, 1018 Lausanne. Date de l'ouverture de la faillite: 2 novembre 2000. Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des faillites de Lausanne

it soud Jest Claude Conix de son vivan

Faillie: Succession répudiée de *Morel Nelly*, 1916, qv. chemin de Grand-Vennes 17 à *Lausanne*, décédée le 5 novembre 2000
Date de l'ouverture de la faillite: 15 janvier 2001
Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 6 mai 2001

1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des faillites de Lausanne

addless that the warf, exploitation d'une entrentes de gyract. (8885). The first that the chape less than the the chape less than the the the chape less than the the the chape less than the the chape less than the the the chape less than the the the chape less than Faillie: OMNITICKET NETWORK SA en liquidation; but: commer-

cialiser des sytèmes de billetterie et contrôle d'accès, vente et réservations de billet par réseau; siège: avenue de Rumine 37, à Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 15 mars 2001.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des faillites de Lausanne

Office on Hard Street on Hard Street

Faillie: Succession répudiée de *Pellaud Alice*, 1919, qv. chemin de Rovéréaz 23 à *Lausanne*, décédéé le 31 octobre 2000 Date de l'ouverture de la faillite: 9 février 2001

Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 6 mai 2001

1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des faillites de Lausanne

Failli: Saussaz Gilbert, né le 27 septembre 1945, originaire de Ollon, nettoyeur, Clos François, 1081 Montpreveyres.

Date de l'ouverture de la faillite. 15 mars 2001.
Faillite sommaire cf à l'art. 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1510 Moudon, 6 avril 2001 Office des faillites de Moudon-Oron

Failli: Genova Gerardo, fils de Luigi, né le 7 juin 1940, marié, originaire d'Italie / permis C, chauffeur, domicilié Gravenau S, 1580 Avenches (précédemment inscrit au registre du commerce en qualité de titulaire de la raison individuelle «Genova Gerardo», transport de choses).

Date du prononcé: le 6 mars 2001.

Délai pour les productions et autres droits: le 6 mai 2001. Faillite sommaire, art. 231 LP.

1530 Payerne, 30 mars 2001 Office des faillites de Payerne-Avenches

ARATE . Failli: Tresca Mario, succession répudiée, né le 17 mars 1956, originaire

de Bussy-sur-Moudon et Moudon, quand vivait domicilié à la rue du Cheminet 64, 1400 Yverdon-les-Bains, décédé le 14 décembre 2000. Date du prononcé: 24 janvier 2001. Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001.

1401 Yverdon-les-Bains, 6 avril 2001 Office des faillites d'Yverdon-Orbe

iendes Befordiger bis zilt.

Succession répudiée: Huser Claude François d'Henri, 1925, de dernier domicile à Mayen, 1899 Torgon.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 mars 2001.

Propriétaire de l'immeuble suivant: parcelle no 1755 de la Commune de

Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 7 mai 2001. 1870 Monthey 2, 3 avril 2001

Office des faillites de Monthey

Paillie: Ulrich Fruits S.A., Cour de la Gare 15, 1950 Sion
Date de l'ouverture de la faillite: 28 mars 2001
Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication
Date de la Ire assemblée des créanciers: mercredi 18 avril 2001 à 14 h.,
rue de la Porte-Neuve 20 à Sion, salle de conférence (1er étage)

Office des faillites de Sion 1950 Sion, 30 mars 2001

Failli: Rossini Pierre, 11 octobre 1958, de Georges, Agent Immobilier, 1997 Haute-Nendaz Date d'ouverture de la faillite: 15 mars 2001

Liquidation sommaire (LP 231) selon décision du 4 avril 2001. Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication.

1963 Vétroz, 6 avril 2001 Office des faillites du district de Conthey

Faillie: Soleil & Neige SA, de siège social à Haute-Nendaz
Date d'ouverture de la faillite: 15 mars 2001
Liquidation sommaire (LP 231) selon décision judiciaire du 4 avril 2001.
Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication.

1963 Vétroz, 6 avril 2001 Office des faillites du district de Conthey

Failli: Feu Luzolo Mampasi Margarida, succession insolvable, née le 29 janvier 1966, originaire d'Angola, quand vivait domiciliée à Cardamines 11, 2400 *Le Locle*, décédée le 24 décembre 2000 à Creancey.

Date du prononcé: 22 janvier 2001. Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 7 mai 2001.

2053 Cernier, 2 avril 2001 Office des faillites

Faillie: succession répudiée de feu *Pillonel Bernard Julien*, né le 14 novembre 1942, originaire de Bollion FR, quand vivait domicilié à *Cortaillod*, chemin des Jordis 21, décédé à Renens le 2 septembre 2000. Propriétaire des immeubles suivants: cadastre de Cortaillod: COP CS874 à CS887 (PPE 5871/E), art. 5201, PPE 5571/E – cadastre de La Chaux-de-Fonds: PPE 13198/F.

Copropriétaire: cadastre de Cortaillod: PPE 6014/B à 6019/G, COP 6020 à 6033, PPE 6133/B à 6142/L, COP C6149 à C6160
Date d'ouverture de faillite: 29 novembre 2000.
Délai de production et indications des servitudes: lundi 23 avril 2001.

Liquidation suspendue faute d'actifs suffisants le 16 février 2001. Continuation de la liquidation sur demande d'un créancier: liquidation sommaire, art. 231 LP.

2053 Cernier, 14 mars 2001

Par jugement du 6 mars 2001, le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a reconnu en Suisse l'ordonnance rendue le 21 avril 1994 par la Haute Cour de Justice de Londres (Royaumedue le 21 avril 1994 par la Haute Cour de Justice de Londres (Royaume-Uni), Divison des faillites, prononçant la faillite de *Jones David*, repré-senté par Colin Michael Trevethyn Haig, c/o Baker Tilly, Bloomsbury, Street 2, Londres WC1B 3ST, *Royaume-Uni*, administrateur de la fail-iter requérant, comparant per Me Eva Stormann, avocate, rue Charles-Bonnet 2, case postale 189, 1211 Genève 12.

A autorisé l'ouverture à Genève de la procédure de faillite et de l'ad-ministration de la faillite de David Jones par les soins de l'office des fail-lites compétent.

lites compétent.

lites compétent.
A ordonné la publication du présent jugement dans la FAO et dans la FOSC aux frais du requérant.
A condamné le requérant à un émolument de CHF 150.—
A débouté tout opposant de toutes autres conclusions.

1200 Genève, 29 mars 2001 Tribunal de première instance Rémy Sunier, greffier de chambre

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Über den Nachlass von Schneider-Piazza Luisa, geboren 1. Oktober Uber den Nachlass von Schneider-Piazza Luisa, geboren 1. Oktober 1908, von Beringen SH, gemeldet gewesen Fraumünsterstrasse 28, 8001 Zürich, ietzter Aufenthaltsort: Alters- und Leichtpflegeheim Eichhölzli, Schachemerstrasse 15, 8192 Glaufelden (früher wohnhaft Dübendorfstrasse 19, 8051 Zürich), gestorben 17. Oktober 2000, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Zürich vom 16. Februar 2001 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 29. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden.

worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500. – leistet, gilt das Ver-

fahren als rechtskräftig geschlossen. 8050 Zürich, 2. April 2001

Konkursamt Oerlikon-Zürich

Über die Gast-Anlagen AG, mit Sitz in 8008 Zürlch, Riesbachstrasse 58, ist durch Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 19. Januar 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich vom 29. März 2001 man-

des Noinkorsteiners am bezinksgelicht Zuiten voll 29. Marz 2001 man-gels Aktiven eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 16. April 2001 die Durchführung des Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500.–leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8034 Zürich, 2. April 2001

Konkursamt Riesbach-Zürich

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Über die Erbschaft von Alfano Gaetano, geboren 11. April 1957, itali-Bülach, gestorben am 25. Februar 2000, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 30. Januar 2001 die konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 30. Januar 2001 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 22. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden.

worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.–leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8180 Bülach, 6. April 2001

Konkursamt Bülach

(5901)

Zürich (5902)
Über die Erbschaft von Gerber-Gossweiler Erika Rita, geboren
29. August 1937, von Langnau i. E. BE, wohnhaft gewesen Bahnhofstrasse 36, 8112 Otelfingen, gestorben am 26. November 2000, ist durch
Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom
13. März 2001 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 28. März 2001 mangels
Aktiven eingestellt worden.
Sofem nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des
Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkursamsasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und
daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8157 Dielsdorf, 30. März 2001

Konkursamt Dielsdorf

Zürich

Über die Erbschaft von Guggenbühl Karl Hans, geboren 22. September 1938, von Meilen ZH, wohnhaft gewesen Meierwiesenstrasse 60, 8107 Buchs, gestorben am 6. März 2000, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 29. Mai 2000 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 28. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden.

worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8157 Dielsdorf, 30. März 2001

Konkursamt Billach

Zürich (5904)

Über die SPEEDWAY - Transpac Paketlogistik GmbH, mit Sitz in Dällikon, c/o Rivatreuhand AG, Rietstrasse 15,8108 Dällikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 14. Januar 2000 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung 14. Januar 2000 der Konkurs erofinet, das Verrahren aber mit Verrügung dieses Richters vom 28. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zu Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.– leistet, gilt das Verstehen sich ein der Scharen der fahren als rechtskräftig geschlossen.

8157 Dielsdorf, 2. April 2001

Konkursamt Dielsdorf

Zürich (5842)

Über die Optima Forschungs- und Analyseinstitut in Liquidation, mit Sitz in Erlenbach, Islergasse 2,8703 Erlenbach, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 15. März 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 28. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.–leistet, gilt das Verfahren als erschlyskräftig esschlossen fahren als rechtskräftig geschlossen.

8700 Küsnacht, 30, März 2001

Konkursamt Küsnacht

Zürich Definitive Einstellung des Konkursverfahrens über Schaller Roland,, geb. 2. Februar 1967, von Werthenstein LU, Geschäftsführer, wohnhaft in 8492 Wila, Friedhofstrasse 8.

Kein Gläubiger hat innert Frist den durch uns für die Durchführung des Konkursverfahrens benötigten Kostenvorschuss geleistet. Demzufolge ist der Konkurs definitiv mangels Aktiven eingestellt.

8488 Turbenthal, 30. März 2001

Konkursamt Turbenthal

Zürich

Über die STD AG, mit Sitz in Wald ZH, Bahnhofstrasse 33, 8636 Wald Über die STD AG, mit Sitz in Wald ZH, Bahnhofstrasse 33, 8636 Wald ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 7. Februar 2001 der Konkurs eröffnet worden (das Datum der Konkurseröffnung wurde durch das Obergericht des Kantons Zürich auf den 14. März 2001 festgelegt). Das Verfahren ist jedoch mit Verfügung des Richters des Bezirkgerichtes Hinwil ZH am 28. März 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 16. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8000.— leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

schlossen.

8636 Wald ZH, 2. April 2001

Zürich (\$813)
Über Andenmatten Leo, geboren 5. Mai 1963, von Grächen VS, Neue
Winterthurerstrasse 83, 8304 Wallisellen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 7. Dezember 2000 der
Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters
vom 22. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des
Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und
daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.– leistet, gilt das Verf
fahren als rechtskräfüg esschlossen.

fahren als rechtskräftig geschlossen.

8304 Wallisellen, 6. April 2001

Über Stevanovic Aleksandar, geboren 13. November 1956, jugoslawischer Staatsangehöriger, Soldbachstrasse 8, 8152 Glattbrugg, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 21. Februar 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 22. März 2001 mangels Aktiven eingestellt

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8304 Wallisellen, 6. April 2001

Über Oberholzer Rolf, geboren 26. Juni 1956, Geschäftsmann, Bürger-ort: Goldingen SG, Rebenweg 44, 8404 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkgerichtes Winterthur vom 8. März 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters

orn 23. März 2001 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 16. April 2001 die Durchführung des
Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und
daran vorläufig einen Barvorschoss von CHF 5000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8401 Winterthur, 6. April 2001 Konkursamt Wülflingen-Winterthur

Konkursamt Wallisellen

Über die Palladium Treuhand AG, mit Sitz in 8472 Seuzach, Stadlerstrasse 26, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 20. Dezember 2000 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 15. März 2001 mangels
Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des
Konkurswerfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch
die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und
daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5500.–leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

Konkursmat Wülflingen-Winterthur.

8401 Winterthur, 30. März 2001 Konkursamt Wülflingen-Winterthur

Verfügung im Namen des Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach und im Namen des Konkursamtes Berner Jura-Seeland, Dienststelle Aarberg, im Konkurs über die ausgeschlagene Verlassenschaft der Wäspe Charlotte, geboren 27. März 1934, von Küsnacht und Wattwil, wohnhaft gewesen Libellenweg 16, 3250 Lyss; verstorben am 16. März 2001.

- storben am 16. März 2001.

 1. Über die ausgeschlagene Verlassenschaft der Charlotte Wäspe, vgt., wird mit Wirkung ab Freitag, 30. März 2001, 15 Uhr, der Konkurs
- eröffnet.

 2. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird.

 3. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingeräumt, um beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Aarberg, Die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten von CHF 1500.– vorzuschiessen. Für den Fall höherer Kosten wird die Einferderung weiterer Kestenverschiltes unschabilites und helbe in 16 den 16
- Kosten von CHF 1500.- vorzuschiessen. Für den Fall höherer Kosten wird die Einforderung weiterer Kostenvorschüsse vorbehalten.

 4. Vorerst Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 30HK20).

 5. Auf entsprechendes Begefreit der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Aarberg, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG).

 6. Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gemäss
- witu (Art. 200a AOS. 1 und 2 SchKG).
 Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gemäss Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG, verwertet das Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Aarberg, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230a Abs. 4 SchKG).

3270 Aarberg, 30. März 2001 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach Der Gerichtspräsident 3 als Konkursrichter: Droz

Bern

- 1. Schuldner. Klix Wolfgang, Staatsbürger von: Deutschland, geboren am: 27. August 1942, Waldeggstrasse 9, 3097 Liebefeld
 2. Datum der Konkurseröffnung: 14. November 2000
 3. Datum der Einstellung: 28. März 2001
 5. Kostenvorschuss: 17. April 2001
 5. Kostenvorschuss: CHF 4000.—
 6. Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

3011 Bern, 6. April 2001 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern

Im Namen des Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises VIII BernLaupen und des Konkursamtes Bern-Mittelland, Dienststelle Bern,
wird in der ausgeschlagenen Verlassenschaft Ryser Max, geboren
28. September 1948, von Affoltern i. E., wohnhaft gewesen Schwarzenburgstrasse 258, 3098 Könfz, verstorben am 3. Februar 2001, verfügt:

1. Über die ausgeschlagene Verlassenschaft des Ryser Max ist am
26. März 2001 der Konkurs eröffnet worden.

25. Wird festenstellt Lass nicht genügend freie Aktiven vorhanden.

- Uber die ausgeschlagene Verlassenschaft des Ryser Max ist am 26. März 2001 der Konkurs eröffnet worden. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingefaumt, um beim Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, Speichergasse 12, 3011 Bern, die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten von CHF 4000. vorzuschiessen. Vorent Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 SchKG).

 Auf entsprechendes Begehren der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 2 SchKG).
- stelle Bern, die Pranuei, solet in des summarischen Konkursverfahren nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 2 SchKG).
 Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gemäss Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG, verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230a Abs. 4 SchKG).

 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen

3011 Bern, 26. März 2001

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen Der Gerichtspräsident 3: Kaelin Berne

Suspension de la faillite faute d'actif Faillie: CT Cave de la Transjurane Sarl, Pierre-Pertuis 36, 2710 Tavan-

Date de l'ouverture: 5 mars 2001.

Date de la suspension de la faillite: 2 avril 2001.

La faillite sera clôturée si d'ici au 19 avril 2001 les créanciers n'en re-

La faillite sera clôturée si d'ici au 19 avril 2001 les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas une avance de frais de CHF 10 000.— L'office soussigné se réserve la possibilité de demander une avance de frais supplémentaire.

Les créanciers gagistes ont jusqu' au 9 mai 2001 pour exiger de l'office soussigné la réalisation de leur gage (art. 230a, 2e al. L.P). Parallèlement à la demande de réalisation du gage, ils doivent indiquer la valeur de leur créance au 5 mars 2001.

2740 Moutier, 3 avril 2001 Office des faillites du Jura bernois-Seeland Agence de Moutier

Schuldner: Weibel Philipp, 9. Juli 1962, Aarbergstrasse 9b, 2560 Nidau.

Konkurseröffnung: 14. März 2001.

Konkurseinstellung: 28. März 2001.

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, sofern nicht ein Gläubiger bis 16. April 2002 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 5000.– leistet.

2560 Nidau, 2. April 2001

Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Nidau

Schwyz

Ölber Dell'Acqua Roberto, geboren 20. September 1979, italienischer Staatsbürger, Inhaber der Einzelfirma Dell'Acqua Roberto, B.O.T., Schwyzerstrasse 19, 6440 Brunnen, ist durch Verfügung des Konkursrichteres des Bezirkes Schwyz vom 30. Januar 2001 der Konkurs eröffnet und mit Verfügung desselben Richters vom 2. April 2001 das Ver-

fahren mangels Aktiven eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der summarischen Verfahrenskosten verpflicht und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als ge-

6430 Schwyz, 3. April 2001

Konkursamt Schwyz

(6080)

Mit Verfügung E5 01 50 vom 5. März 2001 hat der Einzelrichter des Bezirkes Höfe über den Nachlass des Schöb Anton, geboren 24. Mai 1945, von Gams SG, wohnhaft gewesen Etzelstrasse 60, 8808 Pfäffkon, gestorben 27. Januar 2001 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 2. April 2001 mangels Aktiven

das Verfahren aber mit Verfügung vom 2. April 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt. Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit der Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen. Die Erben können innert gleicher Frist die zum Nachlass gehörenden Aktiven an die Erbengemeinschaft oder an einzelne Erben verlangen, wenn sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen. Macht keiner der Erben von diesem Recht Gebrauch, so können es die Gläubiger und nach ihnen Dritte, die ein Interesse geltend machen, ausüben. machen, ausüben.

8832 Wollerau, 3. April 2001

Konkursamt Höfe 8832 Wollerau

(5906) Gemeinschuldner: Frick Werner Walter, Gesellschafter der Safe-Control Spitaleri & Co., geboren 17. Dezember 1953, von Saanen BE, wohnhaft gewesen Schifflände, 8782 Rüti, nunmehr wohnhaft Hauptstrasse 41, 8762 Schwanden.

Mit Verfügung vom 19. März 2001 hat der Kantonsgerichtspräsident, 8750 Glarus, über Frick Werner Walter, den Konkurs eröffnet, das Ver-fahren aber mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG am 29. März 2001 wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert der Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation die Durchführung des Konkuress verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von CHF 10 000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8750 Glarus, 6. April 2001 Konkursamt des Kantons Glarus

Zug

Zug (6011)

Schuldnerin: Art Concept Trading GmbH, ohne Domizil, 6300 Zug

Konkurseröffnung: 7. März 2001

Konkurseinstellung mangels freier Aktiven
im Sinne von Art. 230Sch.KG: 29. März 2001

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweiz.

Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 die Durchführung des Konkurses
begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von
CHF 5000.— leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 2. April 2001

(6012)

Schuldnerin: HostLogic Holding AG, Gotthardstrasse 20, 6300 Zug Konkurseröffnung: 5. März 2001
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 30. März 2001
Sofern nieht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfehrensk este wernflichte und daran worlbilfte einen Barworschuss von fahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.– leistet, gilt das Verfahrens als geschlossen.

6301 Zug, 2. April 2001

Konkursamt Zug

Faillie: Bossy Laurent, né le 18 décembre 1974, originaire d'Avry-sur-Matran, mécanicien, Rte de la Gruyère, à 1700 Fribourg. Le failli est ti-tulaire de la raison individuelle «Atelier Mécanique Pneu Service, Bossy L.» à 1782 Belfaux.

Par ordonnance du 19 mars 2001, la Présidente du Tribunal de la Sarine, Fibourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquida-tion, ouverte le 7 février 2001. Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la fail-

lite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg

Faillie: Genefin SA, principalement les activités d'une société holding, savoir la détention, l'acquisition, l'administration et la vente de participation de toutes entreprises commerciales, financières, immobilières ou autres; l'exécution de toutes opérations de bourse, Boulevard de Pérolles 55 à 1700 Fribourg.

Par ordonnance du 20 mars 2001, le Président du Tribunal de la Sarine,

(6014)

Par ordonnance du 20 mars 2001, le Président du Tribunal de la Sanne, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 8 novembre 2000.

Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la failite en déposant une avance de frais de CHF 5000.— dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

St. Gallen

Schuldnerin: ausgeschlagene Verlassenschaft der Gmür-Koller Anna genannt Anita, geboren am 8. Oktober 1911, gestorben am 15. Dezember 2000, von Amden SG, wohnhaft gewesen Altersheim Schönau, 8722 Kaltbrunn.

Kaltbrunn.
Anordnung konkursamtliche Liquidation: 16. Februar 2001.
Einstellungsentscheid: 27. März 2001.
Die konkursamtliche Liquidation bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hiefür einen Kostenvorschuss von CHF 6000.— leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Kaltbrunn, Uznacherstrasse 2: 8722 Kaltbrunn, 29. März 2001 A. Häuselmann

St. Gallen

Schuldnerin: *Dynergy-Dynamic AG*, Zürcherstrasse 65, 9500 *Wil*.
Konkurseröffnung: 23. März 2001.
Einstellungsverfügung: 2. April 2001.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchfürhung des Verfahrens anbegehrt und hiefür einen Kostenvorschuss von CHF 5000. – leistet. Das Nachforderungsrechts bleibt auseftwicklich vorsehabten.

rungsrechts bleibt ausdrücklich vorbehalten. 9242 Oberuzwil, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

(6015)

Zweigstelle Oberuzwil

Schuldner: Locher Bruno, geb. 13. Dezember 1965, von Bad Ragaz SG, Metallbauschlosser, Maugwilerstrasse 17, 9552 Bronschhofen, Gesellschafter und Geschäftsführer der «Topas Metallbau GmbH in Liquidation», Maugwilerstrasse 17, 9552 Bronschhofen Konkurseröffnung: 13. März 2001
Einstellungsverfügung: 28. März 2001

Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hiefür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.– leistet. Das Nachforde-rungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil

Schuldnerin: Petrovic Mile GmbH, Schneebergstrasse 56,9000 St. Gal-

Konkurseröffnung: 21. März 2001.

Einstellungsverfügung: 28. März 2001.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 4000.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Für das Konkursamt: S. Klingl

Schuldner: Ausgeschlagene Erbschaft des Zurmühle Alois Karl, geboren am 24. November 1924, von Weggis LU, wohnhaft gewesen in 7492 Alvaneu Dorf, gestorben am 16. Januar 2000 in Alvaneu Dorf GR. Konkurseröffung: 14. März 2001. Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 27. März 2001.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von CHF 5000— (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

7460 Savognin, 2. April 2001 Konkursamt Albula

Das Gerichtspräsidium Bremgarten eröffnet am 12. März 2001 den Konkurs über die *Media Marketing Mirror AG*, Marktgasse 22, 5620 *Bremgarten AG*, stellt das Verfahren aber mit Beschluss vom 29. März

2001 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von CHF 4000.—(Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahrens ren als geschlossen.

5400 Baden, 6. April 2001

Konkursamt Bremgarten

Aargau (5830)

(A830)
Das Gerichtspräsidium Lenzburg eröffnete am 20. Februar 2001 den Konkurs über die ausgeschlagene Erbschaft der Tarr-Vrbicki Marija, geboren 21. Januar 1936, von Kroatien, wohnhaft gewesen Lenzburgerstrasse 7,5703 Seon, gestorben am 20. Januar 2001, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 27. März 2001 mangels Aktiven wieder ein. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. März 2001 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von CHF 4000.— (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als eerschlossen

ren als geschlossen.

5201 Brugg, 6. April 2001 a.o. Konkursamt Brugg

Aargau (6123)

Das Gerichtspräsidium Kulm eröffnete am 18. Oktober 2000 den Kon-Das Genentspräsigum kulm erottnete am 18. Oktober 2000 den Kon-kurs über Asper Günter Björn, geboren 21. April 1956, von Zürich, Bir-kenweg 5, 5734 Reinach AG, Inhaber der gelöschten Einzelfirma Rambo-Bau Asper, Reinach, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 30. März 2001 mangels Aktiven wieder ein. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des

Verfahrens verlangt und gleichzeitg einen Kostenvorschuss von CHF 5000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5036 Oberentfelden, 6. April 2001

Konkursamt Kulm Postfach, Oberentfelden

Aargau (5815)

Das Genchtspräsidium Lenzburg eröffnete am 12. Oktober 1998 den Konkurs über die *Gerinatis AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5616 *Meisterschwanden*, Unterer Erlenhölzliweg 284, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 27. März 2001 mangels Aktiven wieder ein. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von CHF 6000.—(Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

ren als geschlossen.

5036 Oberentfelden, 6. April 2001 Konkursamt Lenzburg
Oberentfelden

Aargau (6016)

Das Gerichtspräsidium Zofingen eröffnete am 6. März 2001 den Konkurs über die *Tafalga Revisions AG*, Frohburgstrasse 12, 4663 *Aarburg*, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 30. März 2001 mangels

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. April 2001 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von CHF 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfah-

5036 Oberentfelden, 6. April 2001

Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Über die Agentur UNGÜLTIG GmbH, Oberkirchstrasse 36, 8500 Frauenfeld, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Frauenfeld vom 12. März 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 30. März 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des

Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des unge-deckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert glei-cher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 4000.— (für das sum-marische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8510 Frauenfeld, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Thurgau (6153)
Über den Nachlass von Fontana Giovanna Teresa, geboren 12. Juli 1916, italienische Staatsangehörige, gestorben 17. Oktober 2000, wohnhaft gewesen 8280 Kreuzlingen, Tobelstrasse 1, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 15. Februar 2001 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 30. März 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert gleicher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 3500.– (für das summarisches Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt. 8510 Frauenfeld, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons Thurgau

Thurgau

Ober die Gewo Bau- und Immobilies AG in Liquidation, Schönenhofstrasse 11, 8500 Frauenfeld, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Frauenfeld vom 13. März 2001 der Konkurs eröffnet, das
Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 26. März 2001 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. April 2001 die Durchführung des
Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert gleicher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 4000.— (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

S10 Frauerfeld 2. April 2001.— Konkursamt des Kaatose Flugerau

8510 Frauenfeld, 2. April 2001 . Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

suite de Constantion de de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 3000.—, cette faillite

1304 Cossonay, 6 avril 2001 Office des faillites de Cossonay

The 25 Minimized Grant Grant Control

Par décision du 28 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois a ordonné la suspension, faute d'actif, de la liquidation par voie de faillite de la succession répudiée ouverte le 9 mars 2001 de *Papaux Louis Bernard*, fils de Jean Raymond et de Marie Joséphine née Beaud, né le 5 mai 1925, originaire de Treyvaux FR, célibataire, qv. domicilié route de Chenaux 7, 1091 *Grandvaux*, décédé le 9 décembre 2000.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de CHF 2500 .-. la faillite sera clô-

1096 Cully, 6 avril 2001

Office des faillites de Lavaux

obtood Silvania

Vaud
La faillite ouverte le 9 mars 2001 contre la succession répudiée Grin
Renaud, né le 2 novembre 1954, orginaire de Belmont-sur-Yverdon, domicilié de son vivant 1428 Provence, décédé le 4 février 2001, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 3000.—, cette faillite sera clôturée.

1422 Grandson, 6 avril 2001

Office des faillites de Grandson

La faillite ouverte le 25 janvier 2001 contre Richard Michel, commerce de meubles, matériel de bureau et systèmes de classement de supports informatiques, né le 19 février 1945, domicilié avenue de Chailly 52, Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue

Part décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.—cette faillite sera clôturée.

1014 Lausanne, 6 avril 2001 1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des fai

Office des faillites de Lausanne

Vand

(5908) La faillite prononcée le 15 mars 2001 de *Weisser Barbara*, 17 décembre 1950, courtière en immeubles et fonds de commerce, Véraye 17, c/o Mme Gottraux, 1820 *Territer* a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par le Juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande, dans un délai échéant le 16 avril 2001, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1820 Montreux, 6 avril 2001

Office des faillites de Montreux

La faillite ouverte le 11 janvier 2001 contre *Caliman Daniel*, fils de Dino et Suzanne née Allabert né le 14 octobre 1954, originaire de France, domicilié route de Morges 6, 1121 *Bremblens*, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la fail-

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000 .- , cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 6 avril 2001

Office des faillites de Morges

La faillite ouverte le 8 mars 2001 contre CCS 95 Sàrl en liquidation, siège à Lussy, dont le but est: commerce de produits et de services dans l'informatique et la bureautique, a été, ensuite de constatation de défaut

d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite: Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.– cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 6 avril 2001 Office des faillites de Morges

La faillite ouverte le 1er mars 2001 contre Chabloz Jean-Pierre, fils de La faillte oliverte le ler mars 201 contre Chablez Jean-Fretze, ills de feu Robert et de Renée née Biermann, né le 2 novembre 1943, origi-naire de Vaugondry VD et Boudry NE, marié, domicilié Tolochenaz 4 à 1110 Morges, inscrit au registre du commerce sous l'enseigne «Chabloz. Expertise. Consultance-CEC à Morges», a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de

la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 6 avril 2001

Office des faillites de Morges

La faillite ouverte le 1er mars 2001 contre Coutaz Christian, fils de Raymond et Marianne née Schenk, nél le 26 juillet 1955, originaire de Massongex, domicilié Chambrettes 3, 1131 *Tolochenaz*, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la fail-

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite clôturée.

1110 Morges, 6 avril 2001

Office des faillites de Morges

Unboroway 1

La faillite ouverte le 8 mars 2001 contre Garage, transports et location de la Venoge, Romaniszin Frères SNC, Lac 10, 1026 Denges, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 2 avril 2001

Office des faillites de Morges

La faillite ouverte le 8 mars 2001 contre VELIC SA, siège à Lully, dont La tainite diverte les linais your control et exploitation de tous immeubles, ainsi que la participation à toutes entreprises commerciales, bancaires ou industrielles, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de

la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.- cette faillite

1110 Morges, 6 avril 2001

Office des faillites de Morges

La faillite ouverte le 1er février 2001, contre *Chabloz Jean-Marc*, fils de Marc et de Edith, née Michon, né le 14 mars 1945, originaire de Vaugondry, menuisier-charpentier, domicilié à 1183 *Bursins*, est inscrit au registre du commerce comme titulaire de la raison de commerce «Jean-Marc Chabloz, menuiserie, charpenterie et couverture» à Bursins, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.—, cette faillite sera clôturée.

1180 Rolle, 6 avril 2001 Office des faillites de Rolle-Aubonne

(2843)
La faillite ouverte le 12 mars 2001 contre la succession répudiée de Rombeaut Maxime Gérard, fils de Robert Joseph Rombeau et de Léopoldine née Holzinger, né le 4 août 1946, originaire de France, domicilié es on vivant à Rolle, avenue Gare 27, décédé le 18 octobre 2000, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la feillie de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000..., cette faillite sera clôturée.

1180 Rolle, 6 avril 2001

Office des faillites de Rolle-Aubonne

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée durant les fêtes de Pâques comme suit:

Vendredi saint

13 avril 2001 et Lundi de Pâques 16 avril 2001

Dernier délai pour les publications de faillites du 18 avril 2001:

12 avril 2001, 08 h. 00

1

(5767)

Par décision du 22 mars 2001, Monsieur le président du Tribunal d'arrondissement de La Broye et du Nord Vaudois a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif de la faillite de la succession répudiée Desde la inquiation l'aute d'actir de la faillité de la succession répudie Des-graz Martial, ne le 13 mars 1969, originaire de St-Saphorin, q. v. domi-cillé Louis-Ruchonnet 20 à Vallorbe. Faillite prononcée le 18 décembre 2000. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en fai-sant une avance de frais de CHF 4000.— d'ici le 16 avril 2001, la faillite sers colèturée.

sera clôturée.

1401 Yverdon-les-Bains, 27 mars 2001
Office des faillites d'Yverdon-Orbe

Par décision du 22 mars 2001, Monsieur le président du Tribunal d'ar-rondissement de La Broye et du Nord Vaudois a ordonne la suspension de la liquidation faute d'actif de la faillite de *Merola Claude*, né le 4 août 1946, originaire de Wahlern BE, En Crusilles, 1441 *Valeyres*-

sous-Montagny.
Faillite prononcée le 27 février 2001.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.— d'ici le 16 avril 2001, la faillite sera clôturée.

1401 Yverdon-les-Bains, 27 mars 2001

Office des faillites d'Yverdon-Orbe

Par décision du 28 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif de la faillite de Ramos Palleiro Maria Consuelo, fille de Leonardo, née le 7 novembre 1960, originaire d'Espagne, domicilée à Cheminet 46, 1400 Yverdor-les-Bains. Inscrite au Registre du Company de la consultant autérieure partie le reince de Control de la contro merce, exploitant antérieurement la raison de commerce «Cactus

Faillite prononcée le 13 mars 2001. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.—, cette faillite sera clôturée.

1401 Yverdon-les-Bains, 6 avril 2001

Office des faillites d'Yverdon-Orbe

La liquidation par voie de faillite ouverte contre la société OH Diffuséon SA, gestion de magasin de confection et de cadeaux, de siège social à *Vouvry*, chemin du Carbure 7, par ordonnance rendue le 12 mars 2001, par le juge suppléant du district de Monthey, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 27 mars 2001 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 4000 .-, la faillite

1870 Monthey, 28 mars 2001

Office des faillites de Monthey

Valais

La liquidation par voie de faillite ouverte contre la succession répudiée de feu Piquerez Pierre Albert, né en 1942, de dernier. domicile à Monthey, par ordonnance rendue le 15 mars 2001, par le juge II du district de Monthey, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 26 mars 2001 par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 3000.—, la faillite sers alores.

sera close.

1870 Monthey, 28 mars 2001

Office des faillites de Monthey

La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Profil Peinture Sàrl*, plâtrerie-peinture, etc., rue du Léman 3, 1870 *Monthey*, oar ordonnance rendue le 26 février 2001,

par le Juge Suppléant du district du Monthey, a été, ensuite de constation de défaut d'actif, suspendue le 2 avril 2001 par décision du Juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 16 avril 2001 la continuation de

la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 3000 .-, la faillite

Office des faillites de Monthey

1870 Monthey, 3 avril 2001

(6124)

Faillite: Succession répudiée de feu *Tavares Indira José* Lopes Moreira Goncalves, de José Matias, de dernier domicile à *Sion*.

Par décision du 16 mars 2001, le Juge III du district de Sion a prononcé

Par décision du 16 mars 2001, le Juge III du district de Sion a prononcé l'ouverture de la faillite précitée.
Par décision du 30 mars 2001 le Juge III du district de Sion a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite pour défaut d'actifs dans le sens de l'art. 230 LP.
Vu l'art. 230 LP al. 2, la faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer, dans les dix jours, l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais par CHF 2500.—.

1950 Sion, 2 avril 2001 Office des faillites de Sion

La succession répudiée ouverte le 20 février 2001 contre Schüle Daniel, né le 26 octobre 1943, originaire de Fenin-Vilars-Saules, quand vivait domicilié à Rosières 3, 2314 La Sagne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 avril 2001 la continuation de la liquidation par voie sommaire en faisant une avance de frais provisoire de CHF 5000.—, cette succession répudiée sera clôturée.

Office des faillites de Cernier 2053 Cernier, 3 avril 2001

La succession répudiée ouverte le 16 février 2001 contre Strauss Werner Rudolf, né le 2 février 1928, originaire de Oberstocken, quand vivait do-micilié c/o André Matile, Croix-Blanche 49, 2126 Les Verrières, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 avril 2001 la continuation de la liquidation par voie sommaire en faisant une avance de frais provi-soire de CHF 5000.-, cette succession répudiée sera clôturée.

2053 Cernier, 3 avril 2001 Office des faillites de Cernier Kollokationsplan Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht an-

rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

L'état de collocation, original ou La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (5763)

Auflage Kollokationsplan und Inventar Inde konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von Tsering-Gubler Denise, geboren 2. März 1959, von Thundorf TG, wohnhaft gewesen Imfeldstrasse 68, 8037 Zürich, gestorben am 21. Januar 2000, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen.

zirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8042 Zürich, 27. März 2001 Konkursamt Unterstrass-Zürich

Zürich

Zürich
Auflage Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über Löischer Peter, geboren 10. Dezember 1967, von Luzern und Doppleschwand LU, wohnhaft Birmensdorferstrasse 143, 8003
Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wiedikon-Zürich zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der, Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezürkseerichtes Zürich rechtshängie zu machen.

zirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu de-ren Beutreilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrens-

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde:

Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke; beim Konkursamt Wiedikon-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG

zur Bestreitung

der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8036 Zürich, 27. März 2001

Konkursamt Wiedikon-Zürich

(6018)

Auflage Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar Im Konkurs über Gebrüder Sburtians/AG, imit Sitz in Flaach, Lachen 7, 8416 Flaach, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeicnnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Andelfingen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder des Lastenverzeich-Nagen auf Antiechtung des Noilokationspians oder des Lastenverzeitensses sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Andelfingen rechtshängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu de-ren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Han-delsamtsblatt sind beim Konkursamt Andelfingen schriftlich einzurei-

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur

- Bestreitung

 der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsanspra-
- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8450 Andelfingen, 2. April 2001

Zürich (5781)

Auflage Kollokationspläne und Inventare In den Konkursen über

Heri Peter, geboren 2. Februar 1961, von Zürich und Biberist SO, und Heri Maja, geboren 12. Juli 1962, von Zürich und Biberist SO, beide wohnhaft Chilenaustrasse 3, 8108 Dällikon,

beide wohnhaft Chilenaustrasse 3, 8108 Dallikon, liegen die Kollokationspläne und die Inventare den beteiligten Gläubigen beim Konkursamt Dielsdorf zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung der Kollokationspläne sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Dielsdorf rechtshängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden die Pläne rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

beim Bezirksgericht Dielsdorf als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
beim Konkursamt Dielsdorf:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG

zur Bestreitung

der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsanspra-

der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. 8157 Dielsdorf, 29, März 2001 Konkursamt Dielsdorf

Auflage Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die Bietenholz AG. Schreinereibedarf & Trennenb mit Sitz in Fällanden, 817 Fällanden, Industriestrasse 1, mit Betrieb in 8330 Pfäffikon, Im Kehr 28, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf zur Ein-

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Be-

6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtshängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Dübendorf schriftlich einzureigen.

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur

- Begehren um Addetung der Rechte im der Bestreitung

 der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprache,

 der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht,
 auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
- 8600 Dübendorf, 6. April 2001 Konkursamt Dübendorf

(6083)

Auflage Kollokationsplan Inventar
Im Konkurs über Hirsiger-Kneissl Rosa, geboren 10. August 1929, von
Worb, wohnhaft Rebweg 19, 8466 Trüllikon, ehemals Wirtin des Restaurants Warteck, Wartstrasse 24, 8400 Winterthur, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim KonkursErwahlsbag zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Be-

virksgerichtes Andelfingen rechtshängig zu machen.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beutreilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Andelfingen als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
heim Konkursemt Eenerthelan:

b. beim Konkursamt Feuerthalen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,

der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. 8245 Feuerthalen, 3. April 2001 Konkursamt Feuerthalen

Auflage Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Daguino Francesco, geboren 23. April 1957, italienischer Staatsangehöriger, Maler, wohnhaft Tannstrasse 24, 8307 Effestikon, Stadt Illnau-Effretikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Illnau zur Einsicht

auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Berirksgerichtes Pfaffikon 330 Pfaffikon ZH, rechtshängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
a beim Bezirksgericht Päffikon ZH als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
beim Konkursamt Illanu:

beim Konkursamt Illanu: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öf-fentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8308 Illnau, 3. April 2001 Konkursamt Illnau

Auflage Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über *Huwiler Bernhard*, geboren 23. Dezember 1964, von Hüttwilen TG und Abtwil AG, wohnhaft Haldenstrasse 7, 8307 *Effreti-*kon, Stadt Illnau-Effretikon, liegen der Kollokationsplan und das In-ventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Illnau zur Einsicht

auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach
der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom
6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon, 330 Pfäffikon ZH, rechtshängig zu machen.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig
sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksereicht Pfäffikon ZH als Außischtsbehörde:

Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke:
beim Konkursamt Illnau:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG

 Degrand authority of the first and the first and the first and first an 8308 Illnau, 2. April 2001 Konkursamt Illnau

Zürich
Auflage Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über Cerullo Renato, geboren 2. April 1970, italienischer
Staatsangehöriger, wohnhaft Glattalstrasse 156, 8153 Rümlang, liegender Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim
Konkursamt Niederglatt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen
nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handeisamtsblatt vom
6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezürksegrichtes Dielsdoff rechtsbängie zu machen

zirksgerichtes Dielsdorf rechtshängig zu machen.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Dielsdorf als Aufsichtsbehörde:

Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke; beim Konkursamt Niederglatt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG

zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen

8172 Niederglatt, 29. März 2001 Konkursamt Niederglatt

Auflage Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Aeberli Fensterbau GmbH, mit Sitz in Wallisellen, Hertistrasse 22, 8304 Wallisellen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen zur

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach Klagen auf Antechtung des Kollokationsplans sind innert 20 lagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt wom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach rechtshängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Wallisellen schriftlich einzureigen.

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen.

8304 Wallisellen, 6. April 2001

Konkursamt Wallisellen

(5762)

(5761)

Zürich

Zurch
Auflage Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über P.O.S.-Systems AG, mit Sitz in 8304 Wallisellen,
Grindelstrasse 5, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach
der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom
6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksserichtes Bülgch rechtshäneig zu machen. zirksgerichtes Bülach rechtshängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu de-ren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrens-

vorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Han-delsamtsblatt sind beim Konkursamt Wallisellen schriftlich einzurei-

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur

Bestreitung

der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsanspra-

der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8304 Wallisellen, 6. April 2001 Konkursamt Wallisellen

Auflage Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Vass Oliver, 26. Oktober 1969, Taxi-Chauffeur, Bür-gerort/Staatsanghörigkeit: rumänischer Staatsangehöriger, Wart-strasse 118, 8400 Winterthur, liegen der Kollokationsplan und das In-

strasse 118, 8400 Winterthur, liegen der Kollokationsplan und das Internat anden beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wüflingen-Winterthur zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtshängig zu machen.
Noch nicht rechtskräftige. Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind. Können iedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrens-

sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrens-

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Winterthur als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke; b. beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG

Zur Bestreitung
 der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8401 Winterthur, 6. April 2001 Konkursamt Wülflingen-Winterthur

Kollokationsplan und Inventar

1. Schuldner: Burren Daniel, Verkaufsberater und Koch, von Köniz, geboren am 13. Oktober 1968, Schulweg 3, 3063 Inigen.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 9. April 2001 bis 30. April 2001.

Anfechtungsfrist Inventar: 9. April 2001 bis 19. April 2001.

3011 Bern, 6. April 2001 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern

Bern

Kollokationsplan und Inventar

1. Schuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft Lambert Jacques, von Solothurn, geboren am 1. Februar 1933, gestorben am 21. Dezember 2000, wohnhaft gewesen Rodtmattstrase 94, 3014 Bern 2000, wohnhaft gewesen Rodtmattstrase 94, 3014 Bern 2000, April 2001 bis 30. April 2001 bis 30. April 2001 bis 30. April 2001

3011 Bern, 6. April 2001

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern

(5873)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: Portner Andreas, Informatiker, von Wattenwil BE, Wädenswil ZH, geboren am 16. Januar 1962, Wylerfeldstrasse 2, 3014

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 9. April 2001 bis 30. April 2001
Anfechtungsfrist Inventar: 9. April 2001 bis 19. April 2001 3011 Bern, 6. April 2001 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern

(5874)

Auflage Kollokationsplan und Inventar Ausgeschlagene Verlassenschaft des *Cheneau Alain Raoul*, 4. März 1946, französischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Beaumontweg, 2502 Biel.

Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 9. April 2001 bis 29. April 2001.

Auflage- und Anfechtungsfrist Inventar vom 9. April 2001 bis 19. April

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen

2501 Biel, 29. März 2001

Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

(5820) Bern

Auflage Kollokationsplan und Inventar Schuldner: Kummer Peter, geboren 26. Februar 1949, von Unterlange-negg, Madretschstrasse 87, 2503 Biel. Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 9. April 2001 bis

29. April 2001.

Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 9. April 2001 bis 19. April

Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen

2501 Biel, 29. März 2001

Konkursamt Berner Jura-Seela Dienststelle Biel

(5846) Auflage Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse sowie Inventar

Schuldner: Minder Markus, geboren 30. Juni 1953, von Kirchberg, J. Hochstrasserweg 27, Utzenstorf, Inhaber der im Handelsregister ein-getragenen Einzelfirma Markus Minder, Styglistrasse 37 mit Sitz in Ut-

Auflage und Anfechtungsfrist Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnis vom 9. bis 29. April 2001. Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 9. bis 19. April 2001. Lastenverzeichnisse: Wynau-GBB Nr. 245-1, 245-2 und 245-3.

Lastenverzeichnisse: Wynau-GBB Nr. 243-1, 243-2 und 243-3.
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprachen (Art. 47 bis 49 KOV)-bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als aner-

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eyhalde 2, 4912 Aarwangen eingesehen werden

3312 Fraubrunnen, 30. März 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienstelle Fraubrunnen

Auflage Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: Kneubühler Peter, geboren 19. November 1953, von Affoltern im Emmental, Stockhornstrasse 11, 3700 Spiez.

Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 9. bis 29. April Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 9. bis 19. April 2001

Aultage- und beschwerdernst inventar vom 9. bis 19. April 2001.

Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprachen (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als aner-

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Be-treibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, 3800 Interla-ken, eingesehen werden.

3752 Wimmis, 29. März 2001

Konkursamt Berner Oberland Dienststelle Niedersimmental

astenverzeichen

Auflage Kollokationsplan und Diventian wie zu 25. Auflage Kollokationsplan und Diventian wie 25. Schuldnerin: Stefani Eva geborene Hutst! geboren 27. Mai 1937, von Guggisberg BE, wohnhaft gewesen Simmentalstrasse, 3758 Latterbach, ausgeschlagene Verlassenschaft.

Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 9. bis 29. April

Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 9. bis 19. April 2001. Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, 3800 Interlaken, eingesehen werden.

an. Let, vird der Pla

Auflage Inventar
Im Konkursverfahren über Blätter Eduard sel., geboren 9. August 1943, verstorben am 4. Februar 2001; von Hergiswil NW, wohnhaft gewesen in 6020 Emmenbrücke, Benziwil 35/291 liegt das Rechtshilfe-Inventar betreffend Restaurant Eintracht in 6376 Emmetten NW den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Inventars sind beim Amtsgericht Hochdorf innet. 10 Teac. seit Bekanntenke im Schwizinstehen Hoadelsente. innert 10 Tagen, seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamts-blatt, anhängig zu machen, andernfalls das Inventar als anerkannt be-trachtet wird.

6020 Emmenbrücke, 29. März 2001

appear of appear 961. von Zürf

Auflage Inventar

Autrage inventar Im Konkursverfahren über die Fesco System-Technik GmbH, Tresenberghalde 16,6285 Hitzkirch, liegt das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes

Hochdorf anhängig zu machen, widrigenfalls das Inventar als anerkannt betrachtet wird. Innert gleicher Frist kann beim Konkursamt das Begehren um Abtre-tung der Rechte nach Art. 260 SchKG auf deren Geltendmachung die

Konkursverwaltung verzichtet, verlangt werden. 6020 Emmenbrücke, 29. März 2001 Konkursamt Hochdorf

Schwyz (5921)

Kollokationsplan und Inventar

Moliokationspilan und inventar Im Konkurs über Yavuz Magda, geboren 22. Januar 1950, wohnhaft Klosterstrasse 1a, 6415 Arth, Inhaberin der Einzelfirma «Stella Warenhandel, Magda Yavuz-Atanasow», gleiche Adresse, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Goldau, Bahnhofstrasse 8, Postfach 160, 6410 Goldau, zur Einsicht

auf. Vorameldung ist erwünscht.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis zum 26. April
2001.durch Klageschrift beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, Postfach, 6431 Schwyz, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird

der Plan rechtskräftig.

Innert zehn Tagen nach der vorgenannten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

a. Beim Konkursamt Goldau: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursver-waltung anerkannten Eigentumsansprachen; b. beim Bezirksgerichtspräsidenten, Postfach, 6431 Schwyz: Beschwer-

den gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken. 6410 Goldau, 6, April 2001 Konkursamt Goldau

Schwyz

Im Konkurs über *Duong Thieu Ming*, geboren 21. Oktober 1965, vietnamesischer Staatsangehöriger, wohnhaft Siegwartstrasse 6,6403 *Klüsnacht*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Küssnacht zur Einsicht auf. Voranmeldung ist

erwünscht.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen
nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom
6. April 2001 beim Einzelrichter des Bezirks Küssnacht, 6403 Küssnacht, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Bezirksgericht Küssnacht Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken schriftlich einzureichen.

6403 Küssnacht, 28. März 2001

Konkursamt Küssnacht

(6019)

Kollokationsplan und Inventar Im Konkursverfahren über Can-Tartaroglu Erhan, geboren 11. Juni 1958, türkischer Staatsangehöriger, wohnhaft in 8856 Tuggen, St. Gal-lerstrasse 21b, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den betei-ligten Gläubigern beim Konkursamt March in 8853 Lachen zur Einsicht

auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zwanzig Tagen seit Bekanntmachung der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 6. April 2001 an gerechnet durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirkes March, Bahnhofplatz 3, 8853 Lachen, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB beim Bezirksgerichtspräsidenten der March schriftlich einzureichen.

8853 Lachen, 30. März 2001

Konkursamt March

Schwyz

Kollokationsplan und Inventar

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über Müller Peter, geboren 10. Juni 1954, von
Trimbach SO, wohnhaft in 8853 Lachen, Mittlere Bahnhofstrasse 4, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern
beim Konkursamt March in 8853 Lachen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zwanzig Tagen seit Bekanntmachung der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 6. April 2001 an gerechnet durch Klageschrift
(im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirkes March, Bahnhofplatz 3,
8853 Lachen anzuhehen. Soweit keine Anfechtung erfolgt wird der chen, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der

8853 Lachen, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB beim Bezirksgerichtspräsidenten der March schriftlich einzureichen.
Innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB sind beim Konkursamt March Begehren um Abtretung der Rechte gemäss Art. 260 SchKG, schriftlich einzureichen:

– zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansrachen.

tumsansprachen. 8853 Lachen, 30. März 2001 Konkursamt March

Nidwalden

Nidwalden

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über die Schmidlin & Partner Management Consultants
GmbH, mit Sitz in 8807 Freienbach, Seedammstrasse 3, 8808 Pfäffikon
liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

gern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. April 2001 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes Höfe, Roosstrasse 3, 8832 Wollerau, anzuheben. So-weit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

. Konkursamt Höfe 8832 Wollerau, 2. April 2001

Neuauflage des Kollokationsplanes infolge Zulassung von drei sistier-ten Forderungen in Klasse 3 Gemeinschuldnerin: *Imarcom AG*, Kehrsitenstrasse 3, 6362 *Stansstad*.

Anfechtungsfrist: 26. April 2001. 6370 Stans, 2. April 2001

Konkursamt Nidwalden 6370 Stans

Neuauflage des Kollokationsplanes infolge Zulassung einer Forderung in Klasse 3
Gemeinschuldnerin: Kendenz AG, Stansstaderstrasse 51,6370 Stans.

Anfechtungsfrist: 26. April 2001. 6370 Stans, 2. April 2001 Konkursamt Nidwalden 6370 Stans

Auflage Kollokationsplan und Inventar Gemeinschuldner: Wüthrich Gialo, geboren 7. Juli 1958, von Eggiwil BE, Inhaber der Einzelfirma Wüthrich Metallbaumontagen, Untere Huob 1, 6370 Oberdorf.

Anfechtungsfrist Inventar: 16. April 2001. Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 26. April 2001.

6370 Stans, 2. April 2001 Konkursamt Nidwalden 6370 Stans

Fribourg (6024)Faillie: Charpentes Bois-Métal BP SA, exploitation d'un atelier de

radine: Charpentes Bois-Metal Br SA, exploitation d'un ateiner de construction métallique, charpentes, serrurerie, façades, ferblanterie, l'achat et la vente de matériaux de construction ainsi que les travaux d'entreprise générale etc., à 1564 Domdidier. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribu-nal de la Broye, à Estavayer-le-Lac: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé. Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet de revendications de propriété admises par l'administration (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

La rédaction ainsi que notre service-abonnement de la Feuille officielle suisse du commerce est atteignable par E-mail à l'adresse suivante:

shab@seco.admin.ch.

Faillie: Deillon Frères SNC (société en nom collectif), gestion (achat, vente, prise de participations) de biens immobiliers et mobiliers, route de Billens 14 à 1680 Romont.

Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribu-Detail pour interior action en opposition devant le president du frior and de la Glâne, à Romont: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé.

L'invențaire est aussi déposé. Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet de revendications de propriété admises par l'administration (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les déci-sions de celle-ci deviendront exécutoires.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, à Fribourg

Fribourg

Etat de collocation et inventaire

Faillie: Freetex SA, achat et vente de tous produits textiles; prises de par-ticipations, 1700 Fribourg, route de Beaumont 4. L'inventaire est aussi déposé. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, Fribourg; vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg

Modification de l'état de collocation suite à la collocation d'une créance en 3e classe
Faillie: *Iudiro SA*, exploitation d'établissements publics, route de

Tavel 17, 1700 Fribourg.

Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg; vingt jours dès la publication.

1701 Fribourg, 2 avril 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Freiburg

Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: Jeckelmann Josef, geboren am 13. August 1954, von Rechthalten, Arbeiter, wohnhaft in 3185 Schmitten, Station 2.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung beim Gerichtspräsidenten des Sensebezirkes, in Tafers, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachten. tet wird.

Das Inventar liegt ebenfalls auf.

Innert gleicher Frist sind schriftlich einzureichen:

- allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke im Inventar (Art. 32 KOV), beim Kantonsgericht als Aufsichtsbehörde:

allfällige Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkann-ten Eigentumsansprüche (Art. 47/49 KOV), beim Konkursamt.

1701 Freiburg, 28. März 2001 Kantonales Konkursamt, Freiburg

Failli: La Spina Francesco, né le 13 juin 1949, originaire d'Italie, carre-leur, route de Jubindus 4, 1762 Givisiez.
Délai pour intenter action en opposition devant la présidente du Tribu-nal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé. Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP au sujet de revendications de propriété admises par l'administration (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les déci-

sions de celle-ci deviendront exécutoires.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg

Modification de l'état de collocation ensuite d'admission de créances de

Faillie: Montart Sàrl. toutes activités dans le domaine de la construc-

Faillie: Montart Sart, toutes activités dans le domaine de la construc-tion, y compris l'activité de sous-traitance, ainsi que toutes opérations en relations directe ou indirecte avec son but social, à 1532 Fétigny. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribu-nal de la Broye, à Estavayer-le-Lac: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Office cantonal des faillites, Fribourg 1701 Fribourg, 30 mars 2001

Fribourg

Faillie: S.I. La Corbetta SA, l'achat, la vente, la gérance et la location de

tous immeubles et toutes opérations financières et commerciales à 1637

Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribu-nal de la Gruyère à Bulle: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Faillis Zbinden André, Corminbouef, né le 20 avril 1966, originaire de Wahlern, teamleader et son épouse Bapsi-Zbinden Astrid, née le 15 juin 1963, originaire de La Roche, secrétaire, tous deux habitants route de Matran 4, à 1720 Corminboeuf.

Délai pour intenter action en opposition devant la présidente du Tribu-nal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé (biens insaisissables, art. 32 OAOF). 1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

(5834)

Kollokationsplan, Inventar und Stellung von Abtretungsbegehren im summarischen Konkursverfahren über Fritschi Alois, 1958, Chauffeur, Restaurant Sonne, 4617 Gunzgen liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme und Anfechtung auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb 20 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Olten-Gösgen, Zivilabteilung, 4600 Olten, einzureichen, andernfalls gilt er als anerkannt.

gen, Zivilabteilung, 4600 Olten, einzureichen, andernfalls gilt er als an-erkannt.
Beschwerden auf Anfechtung des Inventars sind innert 10 Tagen bei der Kant. Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Oberge-richt, 4500 Solothurn) einzureichen. Ebenfalls innert 10 Tagen sind Ab-tretungsbegehren nach Art. 260 SchKG (Drittansprachen) beim unter-zeichneten Konkursamt einzureichen.

Konkursamt Olten-Gösgen 4600 Olten, 6. April 2001

(6026)

Auflage von Konkursinventar und Kollokationsplan Im Konkurs über den Nachlass Frischknecht René, wohnhaft gewesen Stimmerstrasse 64, 8200 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeich neten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

sichtnahme aut. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungsund Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst
Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten, die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

8201 Schaffhausen, 30. März 2001

Konkursamt Schaffhausen

Schaffhausen

Auflage von Konkursinventar und Kollokationsplan Im Konkurs über den Nachlass Nohava Anita Emma, wohnhaft gewesen Buchthalerstrasse 137,8203 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Einsichthahme auf.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungsund Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst
Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

8201 Schaffhausen, 30. März 2001

Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (5850)

St. Gallen (5850)

Auflage Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar

Im Konkurs über *Giuliani-Klossner Arno*, Unterprapafier, 9477 *Trüb-bach*, Inhaber der Einzelfirma Giuliani Arno Gerüstbau, Gipserarbeiten, Unterlagsböden mit Sitz in Wartau, liegen der Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9471 Buchs, nach telefonischer Vereinbarung zur Einsicht auf Klagen auf Anfechtung von Kollokationsplan und Lastenverzeichnis sind bis am 30. April 2001 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 19. April 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt. Eigentümer folgender Liegenschaften:

Grundstück Nr. 573, Süsswinkel, Trübbach

Grundstück Nr. 197, Plutthalde, Oberschan

1/5 Miteigentumsanteil an den Grundstücken Nr. 15.37, 7.14, 7.20, 7.37, 7.45, 7.47, 7.1.22, 71.26, 15.1, 15.24, 15.26, 15.28, 15.31, 15.33, 15.36, 15.38, 15.47, 71.12 und 4038 in der Gemeinder Poschiavo.

9471 Buchs, 30. März 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Buchs Der Konkursbeamte: Arthur Kollegger

St. Gallen

St. Gallen (6033)Auflage von Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über Baumgartner André, geboren 29. Januar 1970, von
Leibstadt AG, Plattenleger, wohnhaft Dorf 651, 9633 Bächli (Hemberg), Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma «Stone of Löve A. Baumgartner», daselbst, liegen
der Kollokationsplan und das Kiffkürstiventar den beteiligten Gläubigern bei der Konkursamt-Zweigsfelle, Uznacherstasse 2, 8722 Kaltbrunn nach telefonischer Voranmeldung zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 30. April
2001 beim Bezirksgericht Neutoggenburg in Lichtensteig anhängig zu
machen; Beschwerden gegen das Inventar sind bis am 19. April 2001
beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale-Aufsichtsbehörde für
Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof1, 9001 St. Gallen einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

8722 Kaltbrunn, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Kaltbrunn

St. Gallen

Auflage von Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Fejzuli-Rusiti Imer, geboren 14. September 1963, Mazedonischer Staatsangehöriger, Bauarbeiter, Bärenwiese 2, 9607 Mosnang, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den

Mosnang, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 30. April 2001 beim Bezirksgericht Alttoggenburg, Weiherstrasse 9, 9500 Wil anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 19. April 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle Oberuzwil

St. Gallen (6036)

Auflage von Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Fröhlich-Haltiner Liselotte, geboren 8. März 1946, von Raperswilen und Homburg TG, Geschäftsführerin, Brübach 89, 9245 Oberbüren, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 30. April 2001 beim Bezirksgericht Wil, Weiherstrasse 9, 9500 Wil anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 19. April 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt. Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil

Auflage von Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über Fröhlich-Haltiner Rolf, geboren 8. Februar 1945, von
Raperswilen und Homburg TG, Betriebsleiter, Brübach 89, 9245 Oberbüren, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.

dung zur Einstein auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 30. April
2001 beim Bezirksgericht Wil, Weiherstrasse 9, 9500 Wil anhängig zu
machen; Beschwerden sind bis am 19. April 2001 beim Kantonsgericht
St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil

Mauflage Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkurs über die Verlassenschaft *Janosfia Paul*, geb. 8. August
1908, gest. 21. Juli 2000, ungarischer Staatsangehöriger, wohrhaft gewesen Achslenstrasse 20, 9016 *St. Gallen* liegen der Kollokationsplan, das
Konkursinventar und das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern
beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbruggstrasse 11, 9001
St. Gallen, angeh teleforiger Vocampadhung zur Einricht und

Deim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind bis am 30. April 2001 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen. Beschwerden sind bis am 19. April 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufschtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis als anerkannt.

Grundstück Nr. 4124 StWE, Achslenstrasse 20, 9016 St. Gallen, Grundbuch St. Fiden, Gemeinde St. Gallen

9001 St. Gallen, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Für das Konkursamt: S. Klingl

Graubünden

Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse und Inventar Im Konkursverfahren über die *Derungs AG*, Brennstoffe, Via Mulin, 7130 *Ilanz*, liegen der Kollokationsplan, die Lastenverzeichnisse sowie-das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Surselva; Rathaus, 7130 Ilanz, ab Freitag, 6. April 2001, während 20 Tagen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und der Lastenver-zeichnisse sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises lanz anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Graubünden einzureichen. Andernfalls wird der Kollokationsplan, die Lastenverzeichnisse und das Inventar als anerkannt betrachtet.

7130 Ilanz, 2. April 2001

Konkursamt Surselva

Graubiinden

(6086)

Graubunden (6086)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über die Alpinag Immobilien AG, 7482 Bergün/Bravuogn, v.d. Gustav K. Maurer, Egnacherstrasse 77, 9320 Frasnacht, liegen der Kollokationsplan (inkl. Lastenverzeichnisse) und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab 5. April 2001 während 20 Tagen beim Konkursamt Albula in Savognin zur Einsicht auf. Klgen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises Surses in 7460 Savognin anhängig zu machen. Beschwerden sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan sowie das Inventar als anerkannt betrachtet.

Konkursamt Albula

7460 Savognin, 2. April 2001

Konkursamt Albula

Im summarischen Konkursverfahren des Haller Bruno, geboren 7. De-Im summarischen Konkursverfahren des Haller Bruno, geboren / Dezember 1957, von Reinach AG, 8967 Wilden, Michelholzstrasse 12. liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, ab 9. April 2001 zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Nachtrages sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Bremgarten anhängig zu machen, ansonsten der Nachtrag als anerkannt betrachtet wird.

5400 Baden, 6. April 2001

Konkursamt Bremgarten

Im summarischen Konkursverfahren des *Bolzli Max*, geboren 19. April 1961, von Hasle b. Burgdorf, Hinterdorfstrasse 20, 6042 *Dietwil*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Muri in Brugg ab 9. April 2001 zur Einsichnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen ab Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Muri, Beschwerden innert 10Tagen beim Gerichtspräsidium Muri, anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5201 Brugg, 6. April 2001

Konkursamt Muri 5201 Brugg

Im summarischen Konkursverfahren der Bolzli-Salamin Muriel, geboren 1. April 1965, von Hasle b.Burgdorf, Hinterdorfstrasse 20, 6042 Dietwil, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Muri in Brugg ab 9. April 2001 zur Einsichtnahme auf.

nanme auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen ab Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Muri, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Muri anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5201 Brugg, 6. April 2001

Konkursamt Muri 5201 Brugg

Im summarischen Konkursverfahren des Sakour Belhcen, geboren 1. Januar 1958, von Italien, Rest. Fischerstube, Hauptstrasse 18, 5312 Döttingen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zurzach in Brugg ab 9. April 2001 zur Einsicht

auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen ab Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Zurzach, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Zurzach anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Ebenfalls innert 10 Tagen sind Begehren um Abtretung nach Art. 260

SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen schriftlich bei der Konkursverwaltung einzurei-chen, ansonsten Verzicht angenommen wird.

5201 Brugg, 6. April 2001

Konkursamt Zurzach

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
 Manuskript nach Vorlagen
 im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
 PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle

(sofern erforderlich) unter Manuskript setzen Danke für Ihre Mitarbeit

6. 4. 2001 Aargau (6040) Im Spezialliquidationsverfahren der Innova Verwaltungs AG. Gönhardweg 2/4, 5000 Aarau, liegen die Lastenverzeichnisse der Liegen-schaften GB Wettingen Nrn. 4188, 4190, 967, Dübendorf, Kataster Nr. 8671, Grundbuch Blatt 487, Plan 26 und Gemeinde Zollikon, Grundbuchblatt 2772, Kataster Nr. 6343, Plan Nr. 15 den beteiligten L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OAOF). Gläubigern beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden ab 9. April 2001 1870 Monthey, 4 avril 2001 Office des faillites de Monthey zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind innert 20 Tagen ab
Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Aarau, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten die Lastenverzeichnisse als anerkannt betrachtet werden. Faillite: Succession répudiée de feu Genin Raymond, de Daniel, 1938, 5036 Oberentfelden, 6. April 2001 Konkursamt Aarau Postfach, Oberentfelden Aargau In der konkursamtlichen Erbschaftsliquidation des Beck-Schneider Jo-hann Jakob, 31. Dezember 1942, von Triengen und Winikon, wohnhaft gewesen Spitalstrasse 13, 5734 Reinach, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm in Ober-entfelden ab 9. April 2001 zur Einsichtnahme auf. entielden ab 9. April 2001 zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen ab Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Kulm, 5726 Unterkulm, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichstspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet wer-5036 Oberentfelden, 6. April 2001 Konkursamt Kulm Postfach, Oberentfelden Aargau Im Konkursverfahren der Stäger Katharina, geboren 18. Dezember 1956, von Wolhusen, Hochrüti 94, 5046 Schmiedrued-Walde, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkurs-amt Kulm in Oberentfelden ab 9. April 2001 zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen ab Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Kulm, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden. 5036 Oberentfelden, 6. April 2001 Konkursamt Kulm Vaud Faillie: Jutzi Rita, succession répudiée, chemin de Pautex 14, 1860

de dernier domicile à *Monthey*.

Date du dépôt: 6 avril 2001.

Délai pour intenter action: 26 avril 2001.

L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OAOF). 1870 Monthey, 3 avril 2001 Office des faillites de Monthey (6042) Faillite: Succession répudiée de feu Eienberger Alain-Richard, d'André, de son vivant à *St-Maurice*.

Date du dépôt de l'état de collocation: 6 ayril 2001.

Délai pour contester: 20 jours dès la présente publication. 1890 Saint-Maurice, 2 avril 2001 Office des faillites de St-Maurice Faillite: Blatter Frédéric, d'Ernest, Café Relais du Simplon, 1962 Pont de la Morge.

Date du dépôt de l'état de collocation: 6 avril 2001. Délai pour contester: 20 jours dès la publication. 1950 Sion, 28 mars 2001 Office des faillites de Sion Faillite: Blatter Manuella, d'Yves, Café Relais du Simplon, 1962 Pont de la Morge.

Date du dépôt de l'état de collocation: 6 avril 2001. Délai pour contester: 20 jours dès la publication.

1950 Sion, 28 mars 2001

Office des faillites de Sion Faillite: *Cherifi Lazhare*, 1958, de Salah, 1950 *Sion*. Date du dépôt de l'état de collocation: 6 avril 2001. Délai pour contester: 20 jours dès la publication. Argie.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 26 avril 2001 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. 1950 Sion, 30 mars 2001 Office des faillites de Sion 1860 Aigle, 6 avril 2001 Office des faillites d'Aigle Gemeinschuldner: Baumann Erich, Consulting, 3952 Susten. Auflage- und Anfechtungsfrist: 20 Tage. (5835) Failli: Perdicaro Carmelo, Grand-rue 20, 1844 Villeneuve L'état de collocation est déposé à l'office. L'inventaire est aussi déposé, art. 32 OAOF. 3946 Turtmann, 6. April 2001 Neuchâtel (5766) Délai pour intenter action en opposition: 26 avril 2001 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. Faillie: Festijazz Productions Sàrl, Gouttes d'Or 14, 2000 Neuchâtel.
L'état de collocation est déposé à l'office dès le 6 avril 2001.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 26 avril 2001, sinon celluci ser a considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé à l'office. 1860 Aigle, 6 avril 2001 Office des faillites d'Aigle here which without agus on the honkingani bremeara (5836) Saso)

Faillie: Perdicaro Isabelle Agnese, Grand-rue 20, 1844 Villeneuve
L'état de collocation est déposé à l'office.
L'inventaire est aussi déposé, art. 32 OAOF.
Délai pour intenter action en opposition: 26 avril 2001 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. 2053 Cernier, 6 avril 2001 Office des faillites de Neuchâtel 1860 Aigle, 6 avril 2001 Office des faillites d'Aigle Schluss des Konkursverfahrens (5961) Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268) 'asterval' and a green (139) 12 (6136)

klärt worden.

8600 Dübendorf, 30, März 2001

8600 Dübendorf, 6. April 2001

8330 Pfäffikon ZH, 30. März 2001

8050 Zürich, 3. April 2001 Konkursamt Oerlikon-Zürich

Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von Egli-Rüegg Anna,

geboren 3. Januar 1917, gestorben 6. September 1999, von Dübendorf und Brütten, zuletzt wohnhaft gewesen in *Dübendorf*, ist durch Verfü-gung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

8600 Dübendorf, 6. April 2001 Konkursamt Dübendorf

Das Konkursverfahren über Fux Christian, geboren 13. Februar 1965, von Embd VS, Pfaffbergstrasse 12, 8330 Pfäffikon ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH vom 29. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

Das Konkursverfahren über. Suter Bruno, geboren 4. Dezember 1959, von Gränichen AG und Pfäffikon ZH, Bachtelstrasse 34, 8330 Pfäffikon ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH vom 29. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

8330 Pfäffikon ZH, 30. März 2001 Konkursamt Pfäffikon ZH

Konkursamt Dübendorf

Konkursamt Pfäffikon ZH

(5784)

Faillite: liquidation de la succession répudiée de Schneider Emile Al-fred, 1937, rentier AI, quand vivait domicilié au chemin de Daillens 2, 1040 Echallens. L'état de collocation est déposé à l'office. Das Konkursverfahren über *Pfister Herbert*, geboren 23. Dezember 1947, von Zürich und Uster ZH, Stiglenstrasse 67/19, 8052 *Zürich*, istdurch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Zürich vom 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

Délai pour intenter action en opposition au 26 avril 2001, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé.

1040 Echallens, 6 avril 2001 Office des faillites d'Echallens

Vand

Faillite: Bagnuoli Roberto, né le 1er octobre 1968, de nationalité ita-lienne, domicilié avenue de France 34 à Lausanne. L'état de collocation est déposé à l'office. Délai pour intenter action en opposition au 26 avril 2001, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables art. 32 OAOF).

Office des faillites de Lausanne 1014 Lausanne, 6 avril 2001

Failli: Maeder Pierre, 21 janvier 1965, paysagiste, route des Narcisses 58,

1833 Les Avants L'état de collocation est déposé à l'office. Délai pour intenter action en opposition: 26 avril 2001, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1820 Montreux, 6 avril 2001 Office de faillites de Montreux

Vaud (5783) Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de *Vazquez José Maria*, né le 26 février 1940, décédé le 17 mars 2000, d'origine espagnole, de son vivant domicilié route de St-Cergue 4, 1260 *Nyon*. L'état de collocation de la faillite est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition au 26 avril 2001, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OAOF).

1260 Nyon, 6 avril 2001 Office des faillites de Nyon

Failli: Kaiser Elmar, inventeur, originaire d'Allemagne, né le 25 novembre 1945, domicilié «Le Moulin», 1186 Essertines-sur Rolle, titu-laire de la raison individuelle «Elka Invention, Elmar Kaiser», inven-tion, fabrication et diffusion de supports rotatifs de publicité, route de Meyrin 6 à Genève.

L'état de collocation comprenant un état des charges est déposé à l'of-

Délai pour intenter action en opposition: 26 avril 2001, sinon celui-ci

sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OAOF).

1180 Rolle, 6 avril 2001 Office des faillites de Rolle-Aubonne

Valais (6130) Faillite: Succession répudiée de feu Avanthay Raoul, d'Hippolyte Al-Date du dépôt: 6 avril 2001.

Délai pour intenter action: 26 avril 2001.

(5785) Zürich Das Konkursverfahren über *Behice Sinik*, geboren 1. Juli 1978, türkische Staatsangehörige, Zürcherstrasse 59, 8406 *Winterthur*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 26. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

8401 Winterthur, 6. April 2001 Konkursamt Winterthur-Altstadt

(5821)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des *Joss Fredy François*, 16. Juli 1950, von Oberburg BE, wohnhaft gewesen Seilerweg 42, 2503 *Biel*.

Datum des Schlusses: 29. März 2001.

2501 Biel, 29, März 2001

Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Schuldner: Klemmt Peter, geboren 7. Mai 1937, von Deutschland, Bartolomäusweg 27a, 2504 Biel.
Datum des Schlusses: 29. März 2001.

2501 Biel, 30. März 2001 Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Schuldner/in: *Riedi Brigitte*, geboren 26. November 1961, von Tujetsch GR, Disponentin, Bütikofenstrasse 13, 3422 *Kirchberg*. Datum des Schlusses: 23. März 2001.

3400 Burgdorf, 3. April 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Burgdorf

(6089)

Schuldner/in: Ryser Ursula Maria, geboren 12. Februar 1957, von Seeberg, Arztgehilfin, Neumatt 23, 3323 Bäriswil.

Datum des Schlusses: 23. März 2001.

3400 Burgdorf, 3. April 2001 Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Burgdorf

Luzern Das Konkursverfahren über die ausgeschlagenen Hinterlassenschaft

Das Konkursvertanren über die ausgeschiagenen interlassensenatie der Bachmann Cäcilla Magdalena selig, geboren am 22. November 1944, von Uznach, Neuenkirch und Rain, wohnhaft gewesen in 6020 Emmenbrücke, Gersagstrasse 27, verstorben am 2. April 1999, ist mit Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes Hochdorf am 19. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

6020 Emmenbrücke, 28. März 2001 Konkursamt Hochdorf

Nidwalden

Das Konkursverfahren über *Polytecta Immobilien AG*, Schützenmatte B12, 6362 *Stansstad*, ist durch Verfügung des Einzelrichteres in Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden, 6370 Stans, vom 27. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

6370 Stans, 6. April 2001 Konkursamt Nidwalder

Fribourg (6045)Faillie: Baechler Paysagiste SA, chemin des Primevères 37 à 1700 Fri-

Date de la clôture: 27 mars 2001.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, à Fribourg

Das Konkursverfahren über die Kollektivgesellschaft Piller Rolf +

Anita, Erdarbeiten, Tief- und Strassenbau, 3213 Kleinbösingen, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Seebezirks, in Murten, vom 19. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

1701 Freiburg, 2. April 2001 Kantonales Konkursamt, Freiburg

Das Konkursverfahren über *Mueger GmbH*, Betrieb eines Restaurants, Dorf 3,1717 *St. Ursen*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Sensebezirks, in Tafers, vom 19. März 2001 als geschlossen erklärt wor-

1701 Freiburg, 2. April 2001 Kantonales Konkursamt, Freiburg

Freiburg

Das Konkursverfahren über TSE Diagnose AG, vormals VLT Diagno-Das Konkursverfahren über *Biber Peter Albert*, geboren 1964, Untere Zelglistrasse 26, 8600 *Dübendorf*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 20. März 2001 als geschlossen erstik AG, Handel und Produktion von Abgasmessegeräten, p. A. Grot-weg 23, 2543 *Lengnau*, früher mit Sitz in 3178 Bösingen, Industrie-strasse 5, resp. Alterswil, Aeckerli, ist durch Verfügung des Gerichtsprä-sidenten des Sensebezirks, in Tafers, vom 21. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

1701 Freiburg, 2. April 2001 Kantonales Konkursamt, Freiburg

Das Konkursverfahren über *Cekic Ahmet*, geboren 4. Februar 1970, türkischer Staatsangehöriger, wohnhaft in 8604 *Hegnau-Volketswil*, Pappelweg 3, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 23. März 2001 als geschlossen erklärt worden. Das Konkursverfahren über die Lüko Immobilien AG, Kesslergasse 7, 4571 *Lüterkofen* ist durch Verfügung des Konkursrichters von Bucheggberg-Wasseramt am 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden. Konkursamt Dübendorf

4501 Solothurn, 2. April 2001 Konkursamt Bucheggberg

(5931)

Das Konkursverfahren über *Schletti Jean*, geboren 2. Juni 1936, von Zweisimmen BE, Niklaus Konrad-Strasse 25, 4500 *Solothurn*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 27. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

4501 Solothurn, 30. März 2001 Konkursamt Stadt Solothurn

Schuldner: Bonfitto Dario, geboren 13. Juni 1974, italienischer Staats-angehöriger, Kontrolleur, Diepoldsauerstrasse 25, 9443 Widnau. Schlussverfügung: vom 28. März 2001.

9471 Buchs, 29. März 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle 1, Buchs Arthur Kollegger

Schuldner: Blöchlinger Hugo, geboren 17. Februar 1957, von Goldingen SG, Konstrukteur, Reuttistrasse 17,9500 Wil. Schlussverfügung: vom 29. März 2001.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil 9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil

Schuldner: Hoffmann Christian, geboren 18. Mai 1966, von Oberglatt ZH, Autolackierer, Grabenstrasse 3, 9500 Wil. Schlussverfügung: vom 29. März 2001.

9242 Oberuzwil, 2. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle Oberuzwil

Das Konkursverfahren über die *Gruber & Co. AG*, Güterstrasse 11,7000 *Chur* ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Plessurvom 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

7001 Chur, 3. April 2001 Konkursamt des Bezirkes Plessur

Das Konkursverfahren über Kurth Dominique, geboren 27. September 1969, von Attiswil BE, Masanserstrasse 70, 7000 Chur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Plessur vom 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

7001 Chur, 3. April 2001

Konkursamt des Bezirkes Plessur

Graubünden

Das Konkursverfahren über Gygax Karl Josef jun., Hirschengasse 26, 7206 Igis, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Landquart vom 28. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

7205 Zizers, 30. März 2001 Konkursamt des Bezirks Landquart

Das Konkursverfahren über *Näf Kurt*, Flumisgasse 10, 7204 *Untervaz*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Landquart vom 28. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

7205 Zizers, 30. März 2001 Konkursamt des Bezirks Landquart

Das Konkursverfahren über die Firma SS Safety Safe AG, Weststrasse, 7302 Landquart, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Landquart vom 28. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

. Konkursamt des Bezirks Landquart 7205 Zizers, 30. März 2001

Aargau

Das Konkursverfahren der *Merkwürdig GmbH*, mit Sitz in Baden, Bruggerstrasse 37,5400 *Baden*, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 27. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

5402 Baden, 6. April 2001 Konkursamt Baden

Aargau

Das Konkursverfahren der Synthesis Design AG, mit Sitz in Baden, Haselstrasse 16, 5401 Baden, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 30. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

5402 Baden, 6. April 2001 Konkursamt Baden

Das summarische Konkursverfahren der *Trend Werbung GmbH*, Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Sitz in 5210 *Windisch*, Florasteig 1, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Brugg vom 28. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

5200 Brugg, 6. April 2001 Konkursamt Brugg

Das Konkursverfahren des *Cattin Jean-Claude*, 29. Juli 1948, von Le Noirmont JU, Kaufmann, Alte Zürcherstrasse 47, 5432 *Neuenhof*; Inhaber der Einzelfirma Cattin Jean-Claude, Betrieb eines Treuhandbürssowie Beratung im EDV-Bereich, ist durch Erkenntinis des Gerichtspräsidiums Baden vom 27. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 6. März 2001 a. o. Konkursamt Aarau

Das Konkursverfahren des von Reding Walter, geboren 19. April 1957, von Arth-Steinenberg, Werkstrasse 4, 5103 Wildegg, neu: Böhlerstrasse 25, 5040 Schöftland, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Lenzburg vom 27. März 2001 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 6. April 2001 Konkursamt Lenzburg Oberentfelden

Thurgau Das Konkursverfahren über die Golf- und Tenniscenter Lerchenfeld AG, Hubstrasse 37, 9535 Wilen bei Wil, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Münchwilen vom 28. März 2001 als geschlossen

Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld 8510 Frauenfeld, 2. April 2001

1 . . . Ticino (5932)

La liquidazione del fallimento Casagrande Giampiero SA, Lugano, è stata dichiarata chiusa con decreto 28 marzo 2001 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

6962 Viganello, 6 aprile 2001 Ufficio fallimenti del distretto di Lugano

Par décision du 29 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois a prononcé la clôture de la faillite de Claude Crottaz S.A., atelier de menuiserie, ébénisterie, chemin de Cor-

ion 3, 1040 Echallens. 1040 Echallens, 6 avril 2001

Office des faillites d'Echallens

Par décision du 27 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de la Côte a prononcé la clôture de la faillite de Bolssons Diffusion Promotion, BDP S.A., importation, promotion et diffusion de bières, de boissons et autres produits, route de Malagny 32, 1196 Gland.

1260 Nyon, 6 avril 2001 Office des faillites de Nyon

Dar décision du 17 août 2000, le président du Tribunal d'arrondissement de la Côte a prononcé la clôture de la faillite de *La Porta Cécile* (ex-Monney), née le 30 décembre 1957, originaire de Besencens et Fiaugères FR, anciennement d'omiciliée à Cugy, puis Chéserex, puis Le Vaud, actuellement chemin de Fossabot 3, 1196 *Gland*.

Office des faillites de Nyon 1260 Nyon, 6 avril 2001

Par décision du 21 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement Act de la Côte a prononcé la clôture de la faillite de TELEC, M. Crottaz S.A., importation, exportation, distribution, location et commerce en gros et au détail de tous biens mobiliers, en particulier de tout matériel, appareils et installations de reproduction musicale et de traitement du son et de l'image (audio et vidéo), siège et magasin à la Grand-Rue 2, à *Nyon*, et atelier à la route de Divonne 48, à 1260 Nyon.

1260 Nyon, 6 avril 2001 Office des faillites de Nyon

Par décision du 26 mars 2001, Monsieur le président du Tribunal d'arrondissement de l'Est Vaudois à Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite ci-après:
Succession répudiée Guignard Philippe Laurent, fils de Pierre Henri et de Germaine Alice née Ducertot, divorcé, né le 24 septembre 1953, originaire de Le Lieu VD, domicilié de son vivant rue de l'Union 24, 1800 Vevey, décédé le 26 septembre 1999.

1800 Vevey, 6 avril 2001 Office des faillites de Vevey

Par décision du 2 avril 2001, le Juge de District II de Monthey a pro-noncé la clôture de la faillite ouverte à l'encontre de la société *Petit-Pa-*radis Collombey SA, à Collombey.

1870 Monthey, 3 avril 2001 Office des faillites de Monthey

Gemeinschuldnerin: *Maes Pneu AG*, 3951 *Agam*.
Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 30. März 2001.

3946 Turtmann, 6. April 2001 Konkursamt Leuk

Failli: Jaquet Patrice, 2 septembre 1958, route de la Gare 41, 2017 Bou-

La liquidation de la faillite précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal Civil du district de Neuchâtel, rendue le 26 mars 2001.

2053 Cernier, 6 avril 2001 Office des faillites

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 332)

e di 2 LP (5839)

Révocation de la faillite et réhabilitation

Par décision du 18 janvier 2001, le président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne a prononcé la révocation de la liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de Sauer Dants, ne le 12 janvier 1925, q.v. domicilié avenue de la Harpe 25, à Lausanne, décédé le 5 juillet 2000.

Il a en même temps ordonné la réhabilitation de la mémoire du défunt.

1014 Lausanne, 6 avril 2001 Office des faillites de Lausanne

Unica canti

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung Schuldnerin: Rickenbacher Sägerei AG, Wisenstrasse 46a, 4495 Zeglin-

gen
Grundstück: GB Zeglingen, Parzelle Nr. 467, Plan Nr. 9, Lehmatt:
2339 m² Trafostation Nr. 182, Acker, Wiese
Konkursamtliche Schätzung: unbestimmt
Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 16. Januar 2001
Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 14.15 Uhr
Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 15, 4450.
Sissach

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
Noch zu bestimmender Betrag als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung).
Die Handänderungssteuer von 2,5% (ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer nach § 82, Lit. G. Steuergesetz bw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs. 2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.

Es findet nur eine Steigerung statt. Schuldnerin: Rickenbacher Sägerei AG, Wisenstrasse 46a, 4495 Zeglingen Grundstück: GB Zeglingen, Parzelle Nr. 952, Plan Nr. 16, Eihalde:

3473 m2 Wald

3473 m² Wald Konkursamtliche Schätzung: CHF 7000.-Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 16. Januar 2001 Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 14.15 Uhr Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450 Sissach

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
Hinterlegung der Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von
Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen
sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5%
(ausgenommen Bürgen und Pfändeigentümer nach 8 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs. 2 Steuergesetz) sowie
die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu
bezahlen.

Es findet nur eine Steigerung statt.

Schuldnerin: Rickenbacher Sägerei AG, Wisenstrasse 46a, 4495 Zeglin-

gen Grundstück: GB Wenslingen, Parzelle Nr. 818, Plan Nr. 16, Rütenen:

Grundstuck: GB Wenslingen, Parzelle Nr. 818, Plan Nr. 16, Rütenen: 2631 m² Wald und Weg Konkursamtliche Schätzung: CHF 5000.— Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 16. Januar 2001 Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 14.15 Uhr Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450 Sissach

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
Hinterlegung der Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von
Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen
sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5%
(ausgenommen Bürgen und Pfändeigentümern anch 8 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach 8 82 Abs. 2 Steuergesetz) sowie
die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu
bezahlen. bezahlen. Es findet nur eine Steigerung statt.

4450 Sissach, 3. April 2001

Konkursamt Sissach

Basel-Landschaft (6150)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung Schuldnerin: SSH Aktiengesellschaft Planungen, Fischmarkt 12, 4410 Liestal

Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3515: 4/1000 Miteigentum an Liegenschaft 966 mit Sonderrecht an Archiv/Lagerraum Nr. A1 im

Konkursamtliche Schätzung: CHF 20 000.-

Konkursamtliche Schätzung: CHF 20 000.-Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 11. Dezember 1998, Requisitionsauftrag des Konkursamtes Liestal Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 15.15 Uhr Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
CHF 4000.— als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung,
Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf
Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen
Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2.5% dausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer
nach § 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs.
2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.
Es findet nur eine Steigerung statt.
Schuldnerin: SSH Aktiengesellschaft Planungen, Fischmarkt 12, 4410
Liestal

Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3516: 83/1000 Miteigentum

'Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3516: 83/1000 Miteigentum an Liegenschaft 966 mit Sonderrecht am Ladenlokal Nr. L1 West im UG und EG 1/13 Miteigentum an Parzelle 3527, Einstellplatz Nr. 3 Konkursamtliche Schätzung: CHF 465 000.- Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 11. Dezember 1998, Requisitionsauftrag des Konkursamtes Liestal Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 15.15 Uhr Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450 Sissach

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
CHF 93 000.– als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung,
Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf
Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen
Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5% (ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer
nach § 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs.
2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.
Es findet nur eine Steigerung statt.
Schuldnerin: SSH Aktlengesellschaft Planungen, Fischmarkt 12, 4410
Liestal

Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3516: 116/1000 Miteigentum an Liegenschaft 966 mit Sonderrecht am Ladenlokal Nr. L2 Ost im UG und EG

UG und EG
1/13 Miteigentum an Parzelle 3527, Einstellplatz Nr. 12
Konkursamtliche Schätzung: CHF 610 000.Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 11. Dezember
1998, Requisitionsauftrag des Konkursæntes Liestal
Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 15.15 Uhr
Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450
Sissach

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
CHF 122 000.— als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5% (ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer nach § 82. Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs. 2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.
Es findet nur eine Steigerung statt.
Schuldnerin: SSH Aktlengesellschaft Planungen, Fischmarkt 12, 4410
Liestal

Liestal

Liestal
Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3516: 100/1000 Miteigentum an Liegenschaft 966 mit Sonderrecht an der 5½-Zimmer-Wohnung Nr. W1 Süd im EG-2. OG mit Kellerabteil K1 im UG 1/13 Miteigentum an Parzelle 3527, Einstellplatz Nr. 10 Konkursamtiche Schätzung: CHF 525 000.

Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 11. Dezember 1998, Requisitionsauftrag des Konkursamtes Liestal Steigerungstag: Freitag. 18. Mai 2001, 15.15 Uhr Steigerungstag: Freitag. 18. Mai 2001, 15.15 Uhr Steigerungster: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450 Sissach

Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001

Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001 Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung: CHF 105 000.— als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5 % (ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer nach § 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs. 2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.

Es findet nur eine Steigerung statt. Schuldnerin: SSH Aktiengesellschaft Planungen, Fischmarkt 12, 4410

Grundstück: GB Gelterkinden, Parzelle Nr. 3516: 100/1000 Miteigen-OTUMOSTUCK: OB OEITERKINGEN, PATZEILE Nr. 3516: 100/1000 Miteigentum an Liegenschaft 966 mit Sonderrecht an der 51/1-Zimmer-Wohnung Nr. W2 Nord im EG-2. OG mit Kellerabteil K2 im UG 1/13 Miteigentum an Parzelle 3527, Einstellplatz Nr. 11 Konkursamtliche Schätzung: CHF 540 000.—

Verwertung infolge Konkurs: Konkurseröffnung vom 11. Dezember 1998, Requisitionsauftrag des Konkursamtes Liestal Steigerungstag: Freitag, 18. Mai 2001, 15.15 Uhr Steigerungsort: Bezirksschreiberei Sissach, Hauptstrasse 115, 4450

Sissach
Auflegung der Steigerungsbedingungen: ab 6. April 2001
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
CHF 108 000.— als Anzahlung an die Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung). Die Handänderungssteuer von 2,5% (ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer nach § 82, Lit. G. Steuergesetz bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs.
2 Steuergesetz) sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu Bezahlen lich zum Kaufpreis zu bezahlen. Es findet nur eine Steigerung statt.

4450 Sissach, 3. April 2001

Konkursamt Sissach

Basel-Landschaft

(5853)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung Es findet folgende konkursamtliche Grundstücksteigerung statt: Gemeinschuldnerin: Stlftung für sinnvolle Arbelt, mit Sitz in 4418 Rel-

Gemeinschuldnerin: Stlftung für sinnvolle Arbelt, mit Sitz in 4418 Refgoldswil, Unterbiel 36.
Grundstück: Parzelle Nr. 1114 im Grundbuch-Reigoldswil, mit 99 a 6 m²
Wiese und Wald, «Meiermatt».
Konkursamtliche Schätzung: CHF 480 000.—
Steigerungstag: Donnerstag, 10. Mai 2001, um 15 Uhr.
Steigerungsort: Sitzungszimmer der Bezirksschreiberei Waldenburg,
Hauptstrasse 21, 4437 Waldenburg.
Besichtigung des Grundstückes: nach telefonischer Vereinbarung (061
965 97 89).

965 97 89).
Auflage der Steigerungsbedingungen: 17. bis 27. April 2001.
Sicherheitsleistungen: Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung an die Kaufsumme zu leisten von CHF 150 000.— Anzahlung entweder Barzahlung, oder durch Deponierung von Bankgarantien oder Bankcheck. Ohne Abrechnung am Zuschlagspreis hat der Ersteigerer zusätzlich zu bezahlen: die Kosten der Eigentumsübertragung und die Handänderungssteuer.

4437 Waldenburg, 6. April 2001

Konkursamt Waldenburg

Graubünden (6054)
Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung
Im Konkurserfahren über Papaux Marianne, Trottenstrasse 27, 8037
Zürich, wird im Auftrag des Konkursamtes Unterstrass-Zürich folgende Liegenschaft versteigert:
Steigerungstag: Mittwoch, 16. Mai 2001, 16 Uhr.
Steigerungsort: Hotel Terminus, 7270 Davos Platz.
Grundbuch Davos:
Grundbuch Davos:
Grundbuchblatt 51 626, Stockwerkeigentum 60/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Parzelle 911/Blatt 930, Plan 54 mit Sonerrecht an der 2½-Zimmer-Wohnung Nr. C 1 im Erdgeschoss mit Garageplatz Nr. 3 in Autoeinstellhalle im Appartementhaus «Wieselihuus», Dorfstrasse 8, 7260 Davos Dorf.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 330 000.—

7260 Davos Dorf.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 330 000.—
Beschrieb der gemeinschaftlichen Liegenschaft:
Hauptbuchblatt 930/Parzelle 911, Plan 54, Appartementhaus «Wieselihuus» Assek. Nr. 1-22 A mit 1792 m² Gebäudegrundfläche und Umschwung s Wieseli», Davos Dorf.
Der Ersteiger hat unmittelbar vor dem Zuschlag – unter Abrechnung an der Kaufsumme – CHF 20 000.— in bar oder Bankcheck zu leisten.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 23. April bis 2. Mai 2001 bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht öffentlich auf.
Besichtigung: Mittwoch, 2. Mai, 17 Uhr.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 mit Änderung vom 1. Oktober 1997 und dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

7270 Davos, 6. April 2001

Konkursamt Prättigau/Davos

Aargau

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung
Das Konkursamt des Bezirks Aarau, 5036 Oberentfelden, versteigert im
Konkurs der Andreatee A.G., 5000 Aarau, am Donnerstag, 10. Mai 2001,
14 Uhr, im Gemeindehaus Oberentfelden (Saal im 4. Stock), folgendes

Grundbuch Aarau Nr. 2081 Kat. Plan 47, Parzelle 2504

Kat. Plan 47, Parzelle 2504
3.54 a Hausplatz, Buchserstrasse
Wohn-und Geschäftshaus Nr. 2546
Autogarage Nr. 1155
Kleinere, ältere Geschäftsliegenschaft an der Buchserstrasse 15; zentrale Lage am Rande des Industriequartiers, Industriezone III. Baujahr
1928. Laden und Ausstellungsraum 1990, Werkstatt und Büros 1995 renoviert. Die Liegenschaft ist unvermietet.
Konkursamtliche Schatzung CHF 620 000.—
Anzahlung CHF 40 000.— (davon CHF 5000.— Vorschuss für die Kosten der Eigentumsübertragung).
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag die obgenannte Anzahlung in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten.

zählung in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bunk deuge stellten Check zu leisten. Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 15. Dezember 1983 so-wie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam

gemacht.
Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom
17. bis 26. April 2001 beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden (Gemeindehaus, 3. Stock) zur Einsichtnahme auf.

Besichtigung: Mittwoch, 11. April 2001, 13 bis 13.30 Uhr.

5036 Oberentfelden, 6. April 2001

6 7 3 2 S

Konkursamt Aarau Postfach, Oberentfelden

Ticino (6114)

Avviso d'incanto unico
Debitori: Mengoni Franco, 14 luglio 1921, già in Arbedo, 1/2
Mengoni Luisella, 22 gennaio 1934, Bellinzona, 1/2
Beni immobili da realizzare: nel Comune di Arbedo-Castione
Ubicazione: Vigne dei Tami

Denominazione	Mappa n.	Misura m ²	Stima uff. CHF
giardino	925 c	459	37 638
piazzale	gribinia d (41) Onsi	73	5 986
fabbr. abitato	A	208	260 000
fabbricato	В	16	_6 000
A comply high		756	309 624

Valore di stima peritale: CHF 670 000.-

Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 26 aprile 2001.

Le condizioni d'asta: sono visibili a decorrere dal 6 giugno 2001 e per

Le condizioni d'asta: sono visibili a decorrere dai o giugno 2001 e per 10 giorni consecutivi.

Data e luogo dell'incanto: 27 giugno 2001, alle ore 14.30, presso l'Ufficio esecuzione e fallimenti, via G. Guisan 3, 6500 Bellinzona. Il sopralluogo per la visione dello stabile è fissato per il giorno, giovedì 7 giugno 2001, dalle ore 16 alle ore 16.30 in via Serta 5, Arbedo.

6501 Bellinzona, 3 aprile 2001 Ufficio di Bellinzona

Ticino

Annulamento d'incanto

Annulamento d'incanto
Debitore: Peverelli Romedl, 1948, via Soldini 29,6830 Chlasso.
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Mendrisio, rende noto che con
decreto del 16 gennaio 2001 la Pretura di Mendrisio-Sud ha decretato il
fallimento del debitore sopracciato, di conseguenza, l'incanto pubblico
dei fondi siti in territorio del comune di Vacallo (RFD) part. 969, previsto per il giorno di mercoledì 13 giugno 2001 dalle ore 15 in avanti
pressò la sala del Consiglio comunale di Vacallo, come pure il sopralluogo previsto per il giorno di giovedì 7 giugno 2001 sono annullati.

(850 Mendrisio 2 acrisio 2001)

Ufficio fallimenti di Mendrisio 6850 Mendrisio, 2 aprile 2001

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Bern (5963)

Bern (5963)
Auflage des Lastenverzeichnisses
Schuldner: W. Gottler AG, Bernstrasse 39, 3613 Steffisburg.
Auflage- und Anfechtungsfrist vom 9. April bis 29. April 2001.
Lastenverzeichnis Thun-GBB Nr. 661
Die Akten können beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach 1049, 3601 Thun, sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden. Die vorzeitige Auflage erfolgt deshalb, weil die Verwertung des Grundstückes dringlich erscheint und die Erstellung des Kollokationsplanes noch einige Zeit in Anspruch nehmen wird.
Klagen auf Anfechung des Lastenverzeichnisses sind während der Auflagezeit beim Konkursgericht, Kreisgericht X, Schloss, 3601 Thun, an-

lagezeit beim Konkursgericht, Kreisgericht X, Schloss, 3601 Thun, an-hängig zu machen, ansonsten das Lastenverzeichnis als anerkannt be-trachtet wird.

Im Sinne von Art. 256 SchKG muss bei Grundstücken den Gläubigern

Im Sinne von Art. 256 SchKG muss bei Grundstücken den Glaubigern Gelegenheit gegeben werden, höhere Angebote zu machen. Gläubiger die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbieten unterbreitet werden, haben sich bis spätestens 29. April 2001 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3601 Thun, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausfücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

3601 Thun, 2. April 2001 Konkursamt Berner Ober Dienststelle Thun

(200 -0 Fribourg (6055)

Liquidation spéciale art. 230a al. 2 LP

Liquination spectaire art. 2008 al. 2 LF
Dépôt de l'état des charges
Faillie: Société coopérative Champ Babou, construction d'immeubles
locatifs à caractère social, leur exploitation, leurs location et leur revente éventuelle, à 1700 *Fribourg*.

Immeuble: art. no 17 245 du cadastre de la commune de Fribourg;

art. no 499 du cadastre de la commune de Misery. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribu-nal de la Sarine, à Fribourg: vingt jours dès la publication, sinon l'état des charges sera considéré comme accepté.

1701 Fribourg, 30 mars 2001 Office cantonal des faillites, Fribourg

Solothurn (5953)

Lastenverzeichnis

Im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 230 Abs. 1 SchKG über Heer-Müller Maria, Pflegeheim Oasis, Baslerstrasse 211, 4632 Trimbach, liegt das Lastenverzeichnis betreffend des Grundstücks GB Trimbach Nr. 28 den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einschl auf amt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Olten-Gösgen in Olten (Zivilabteilung) einzureichen, andernfalls das Lastenverzeichnis als anerkannt gilt.

4603 Olten, 29. März 2001

Konkursamt Olten-Gösgen

(6056) St. Gallen

St. Gallen (6005)
Spezialliquidation gemäss Art. 230a SchKG
Neuauflage Lastenverzeichnis
In der Spezialliquidation gemäss Art. 230a SchKG über die Famicasabau AG, Fliederstrasse 13, 9010 St. Gallen liegt das, infolge einer nachträglich angemeldeten Forderung von CHF 9691.50 (gesetzliches Pfandrecht), ergänzte Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbruggstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht neu auf. Klagen auf Anfechtung der Ergänzung zum Lastenverzeichnis sind bis am 30. April 2001 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen. Andernfalls gilt der Nachtrag zum Lastenverzeichnis als anerkannt.

kannt

9001 St. Gallen, 3. April 2001 Konkursamt des Kantons St. Gallen

Aargau (6076)

Aargau (6076)
Im mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der Storma Holtenling AG, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5600
Lenzburg, Sägestrasse 26, wurde gestützt auf Art. 230a SchKG die Verwertung der folgenden Beteiligungen verlangt:

- ABP Original AG, An- und Verkauf von Originalprodukten im Büromaterial- und Computerzubehörbereich und Büroeinrichtungen, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5600 Lenzburg, Sägestrasse 14

- ABP Swicom AG, Handel mit Büroeinrichtungen und Büromaterial, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5600 Lenzburg, Sägestrasse 14

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche (valuta 25. Januar 2001) schriftlich beim a.o. Konkursamt Brugg bis 10. Mai 2001 anzumelden.

5201 Brugg, 6. April 2001 a.o. Konkursamt Brugg Aargau

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung
Das Konkursamt des Bezirks Zurzach, 5200 Brugg, versteigert im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 230a Abs. 2 SchKG der Kellprint
AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5315 Böttstein, Mandachere 13,

surasse 15, am Montag, 21. Mai 2001, um 14 Uhr, im Gerichtssaal des Bezirksge-richts Brugg, Hauptstrasse 60 (2. Stock), 5200 Brugg, folgende Grund-

1. Grundbuch Böttstein LB Nr. 1007, Plan 51

19,46 a Gebäudeplatz, Garten, Acker, Wiese und Gewässer / Mandacherstrasse

Betriebs- und Bürogebäude Nr. 67 Hirschunterstand Nr. 624 Heizzentrale Nr. 678

Heizzentrale Nr. 678
Konkursamtliche Schatzung: CHF 457 570.–
2. Grundbuch Böttstein LB Nr. 682, Plan 52
12,15 a Wald, Acker, Wiese und fliessende Gewässer / Grabe
Konkursamtliche Schatzung: CHF 2430.–
Bei der Liegenschaft (Ziff. 1) handelt es sich um ein sanierungsbedürftiges Betriebs- und Bürogebäude mit einem Anbau aus dem Jahre 1983.
Im 1. Obergeschoss des Anbaus befinden sich 6 Appartements mit
Nasszelle sowie einer gemeinsamen Wohn-Æsskücke. Beim Grundstück (Ziff. 2) handelt es sich um ein kleineres Waldstück zur Tierhaltung.

tung. Die vorgenahnten Grundstücke werden gesamthaft versteigert. Es finden keine Einzelrufe statt.

den keine Einzelrufe statt.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 75 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Cheek (Order an Konkursamt Zurzach) zu leisten. Diese Zahlung erfolgt im Umfang von CHF 5000.- zur Sicherung der Kosten der Eigentumsübertagung. Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis. Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam semacht.

gemacht.

gemacht.
Die Lastenverzeichnisse und die Steigerungsbedingungen liegen vom
23. April 2001 bis 2. Mai 2001 beim Konkursamt Zurzach in Brugg
(Hauptstrasse 8, 1. Stock) zur Einsichtnahme auf.
Besichtigung der Steigerungsobjekte: Nach Rücksprache mit der Konkursverwaltung.

5201 Brugg, 6. April 2001

Konkursamt Zurzach

(5988)

Das am 12. Januar 2001 über die Firma Reinhold Immobilien AG, Talackerstrasse 10,8500 Frauenfeld, eröffnete Konkursverfahren ist am 20. März 2001 mangels Aktiven eingestellt und geschlossen worden. Auf Begehren der Grundpfandgläubiger wird bezüglich folgender Grundstücke das Spezialliquidationsverfahren nach SchKG Art. 230a durchgeführt:
Im Grundbuch Frauenfeld

Lienenschaft Nr. 1133 Talackerstrasse.

Im Grundbuch Frauenfeld

1. Liegenschaft Nr. 1133, Talackerstrasse

= 2417 m² Wohnhaus, Gewächshaus, Hofraum und Garten

2. Liegenschaft Nr. 1861, Blumenstrasse

= 2428 m² Wohnhaus Blumenstrasse

2.1, Tiefgarage, Hofraum und Garten

3. Liegenschaft Nr. 1545, Oberwilerweg

= 308 m² Garagen, Hofraum

Eingabefrist für Grund- und Faustpfandforderungen an den genannten

Grundstücken: Bis 6. Mai 2001 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 Frauenfeld.

8510 Frauenfeld, 2. April 2001

Konkursamt des Kantons Thurgau

(5788)

Dépôt du tableau de distribution et compte final

Depot du datieux de distribution et compte innai Faillie: Gilbert Duperret SA, La Carraye, 1854 Leysin.

Par la présente insertion, les créanciers sont avisés que le tableau de distribution et le compte final sont déposés au bureau de l'Office des failites d'Aigle, ainsi qu'au bureau de l'administrateur spécial, M. P. Stouder, rue des Terreaux 2 à Lausanne, pendant 10 jours.

Les créanciers intéressés peuvent venir consulter les pièces, ceci sur rendez voits.

1002 Lausanne, 29 mars 2001

Etude Pascal Stouder Agent d'affaires breveté

(5937)

Faillite: Café du XXme Siècle Sàrl, siège Passage de la Couronne 5,1110 Morges. But: exploitation d'un café-restaurant.
Date du prononcé: 16 janvier 2001.
Liquidation spéciale limitée au droit de rétention, conf. art. 230 a LP.

Délai pour les productions: 6 mai 2001. La faillite a été clôturée le 28 mars 2001 en ce qui concerne les dettes générales de la Sté faillie, conformément aux directives du Tribunal Fédéral du 23 juin 1930.

1110 Morges, 6 avril 2001

Office des faillites de Morges

Changement d'adresse?

Vous désirez une remise sans lacune de la Feuille officielle suisse Nous avons besoin, 3 jours avant votre déménagement, des in-

formations suivantes: Ancienne adresse

Prénom: Rue:

Case postale:

NP/Lieu: Nouvelle adresse

Nom:

Prénom: Rue:

NPA/Lieu: Changement d'adresse dès le:

>~

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe Sursis concordataire et appel aux créanciers Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung

Den nachstehend genannten Schuldiger in der Schuldigt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

latives au concordat.

Les débiteurs ci-après ont obtenu I debitori qui sotto nominati

un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du nuare i loro crediti presso il comcommissaire dans le délai fixé missario nel termine stabilito per
pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations retribute de la comminad'être exclus des délibérations retribute de la comminatribute de la comminaavranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Basel-Stadt

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Urteil vom 20. März 2001 Casamenti Orlando, Hardstrasse 137, 4052 Basel, für die Dauer von 6 Monaten, das heisst bis zum 20. September 2001, die Nachlassstundung be-

naten, das heisst bis zum 20. September 2001, die Nachlassstundung bewilligt.

Die Gläubiger von Herrn Casamenti werden hiermit gemäss Art. 300
SchKG aufgefordert, ihre Forderungen innert 20 Tagen nach Publikation dieser Mitteilung beim gerichtlich beauftragten Sachwalter, Beratungsstelle Verein Neustart, Therwilerstrasse 7, Postfach, 4011 Basel,
schriftlich einzugeben; wer dieses unterlässt, ist in den Verhandlungen
über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Am Mittwoch, den 6. Juni um 16 Uhr findet in der Beratungsstelle Neustatt die Gläubigengerampung en 2018 Sch 17 302 Sch 16 Sch 2018.

start die Gläubigerversammlung gemäss Art. 302 SchKG statt. 20 Tage vor der Versammlung können die Akten auf der Beratungsstelle einge-sehen werden (Voranmeldung unter Telefon 061 281 37 00 erforder-

4011 Basel, 3. April 2001

Beratungsstelle Neustart Ursula Baum

Aargau (6147)
Der Gerichtspräsident (Nachlassrichter) des Gerichtspräsidiums Aarau
hat in seiner Sitzung vom 26. März 2001, Hillmann Markus, geboren
am 29. Januar 1965, Girixweg 44, 5000 Aarau, im Sinne von Art. 294 ff
SchKG. eine sechsmonatige Nachlassstundung bewilligt.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie
Guthaben (Valuta 26. März 2001) mit gesonderter Zinsrechnung, unter
Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilaga der
Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der
Eingabefrist einzureichen.
Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
Die bereits in der einvernehmlichen privaten Schuldenbereinigung eingereichten Forderungen und Zustimmungserklärungen werden ins
Nachlassstundungsverfahren übernommen, sofern diese nicht während
der Eingabefrist widerrufen und neu eingereicht werden.

der Eingabefrist widerrufen und neu eingereicht werden. Datum der Bewilligung: 26. März 2001 Dauer der Stundung: sechs Monate, das heisst bis und mit 26. September 2001

Eingabefrist: vom 10. April 2001 bis 30. April 2001 Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7,5603

Staufen

Die Sachwalterin Risag GmbH Verwaltung und Treuhand 5603 Staufen, 3. April 2001

Valais (6149)

Débiteur: Raoul Pellanda SA, entreprise de construction de routes et génie civil, route du Simplon 7, 3960 Sierre.

Date de l'octroi du sursis: 14 décembre 2000.

Durée initiale du sursis: quatre mois, expirant le 14 avril 2001.

Le commissaire au sursis porte à la connaissance des créanciers que par décision du 3 avril 2001, le Juge II du Tribunal de Sierre a prolongé de 7 mois le sursis concordataire accordé à Raoul Pellanda SA.

3960 Sicrrc, 4 avril 2001

Le commissaire a Jocelyn Ostertag

(6093)

Verlängerung der Nachlass-Stundung Prorogation du sursis concordataire Proroga della moratoria Changen

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4) 300 Sandado 20

Waltis

Namens und im Auftrag von Herrn Dr. Peter Furger, der Firma ARW

AG für Beratung, Planung und Projektleitung, Postfach 363, 3903 Visp,
teile ich Ihnen mit, dass der Richter in Schuldbetreibung und Konkurs
des Bezirksgerichtes Visp an der Sitzung vom 30. März 2001 im Nachlassverfahren Bergbahnen Saas-Almagell AG, 3905 Saas-Almagell,
vertreten durch Herrn Dr. Peter Furger, Sachwalter, 390 Visp, auf entsprechendes Gesuch hin folgenden Entscheid erlassen hat:

1. Die mit Entscheid vom 31. Oktober 2000 gewährte Nachlasssungthen ne seehs Montaen wird um weitere vier Montaet bis zum

dung von sechs Monaten wird um weitere vier Monate bis zum 31. August 2001 verlängert.

2. Die Kosten dieses Verfahrens und Entscheides, einschliesslich der

notwendigen Veröffentlichungen, gehen zu Lasten der Schuldnerin.

3900 Brig-Glis, 3. April 2001

Advokatur und Notariat Dr. Fritz Anthamatten

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:

shab@seco.admin.ch.

Bestätigung des Nachlassvertrages Homologation du concordat Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 332)

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Prozentvergleich
Zysset Anita, Pappelweg 21, 3013 Bern
Gemäss Entscheid vom 23. März 2001 des Gerichtspräsidenten 3, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, wurde der vorgeschlagene Nachlassvertrag zwischen Anita Zysset und ihren Gläubigern der 3. Klasse, in weichem sich die Gläubiger uhret Verzicht auf ihre Restforderungen mit einer Nachlassdividende von 20% ihrer angemeldeten resp. anerkannten, outl. meinblich bereitstens Erstensens als vollständig befraidt ar evtl. gerichtlich bestrittenen Forderungen, als vollständig befriedigt er-

klären, wird gerichtlich bestätigt.

Die unterzeichnende Sachwalterin ist mit dem Vollzug und der Erfüllung des Nachlassvertrages beauftragt.

5213 Villnachern, 3. April 2001 Die gerichtlich bestellte Sachwalteri Büroservice Möckli, Marianne Möckli, Deckerhübel 9, 5213 Villnachern

Par prononcé du 6 mars 2001, le président du Tribunal d'arrondissement

de l'Est vaudois a homologué le concordat-dividende proposé à ses créanciers par la société Roger Perrin & Fils S.A.r.l. à Ollon. Il a désigné en qualité d'exécuteur du concordat Jean-Claude Gaudin directeur d'Intermandat SA Société fiduciaire à Lausanne et l'a relevé de sa mission de commissaire au sursis.

1001 Lausanne, 6 avril 2001

Jean-Claude Gaudin Exécuteur du concordat

<u>Verschiedenes – Divers – Diversi</u>

(SchKG-LP-LEF)

Rechenschaftsbericht

Rechenschaftsbericht
Im Nachlassvertragsverfahren mit Vermögensabtretung der Firma
Baustrag AG in Nachlassliquidation, früher Bassersdorf ZH und
Zürich, liegt der Rechenschaftsbericht gemäss Art. 330 Abs. 2 SchKG
über den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Dezember 2000 beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Fridolin 'Allemann, Tischenloostrasse 59, 8800
Thalwil, vom 30. März 2001 bis 19. April 2001 zur Einsicht auf (Voranmeldung erwünscht: Tel. Nr. 01. 721 22 77).

8800 Thalwil, 30. März 2001

Dr. Fridolin Allemann, Rechtsanwalt Tischenloostrasse 59, 8800 Thalwil

Zürich Rechenschaftsbericht

Rechenschaftsbericht
Im Nachlassvertragsverfahren mit Vermögensabtretung der Firma Huber & Co., Inh. Rud. Hofmann, in Nachlassliquidation, früher Zürich, liegt der Rechenschaftsbericht gemäss Art. 330 Abs. 2 SchKG über den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Dezember 2000 beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Fridolin Allemann, Tischenloostrasse 59, 8800 Thalwil, vom 6. April bis 16. April 2001 zur Einsicht auf (Voranmeldung er-wünscht: Tel. Nr. 01 721 22 77).

8800 Thalwil, 30. März 2001 1929 Dr. Fridolin Allemann, Rechtsanwalt Tischenloostrasse 59, 8800 Thalwil

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassliquidationsverfahren mit Vermögensabtretung des *Fried-rich Jahn sel., Zürrich,* liegt den beteiligten Gläubigern der 18. Rechenschaftsbericht der Liquidatorin für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2000 bei der Liquidatorin, KPMG Fides, Badenerstrasse 172, 8004 Zürich, zur Einsicht auf. (Vöranmeldung erwünscht: Tel. 01

8004 Zürich, 6. April 2001

on maridolina III Die Liquidatorin im Nachlassverfahren Friedrich Jahn: KPMG Fides

Rechenschaftsbericht

Rechenschaftsbericht Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der PEVOS-Anla-gestiflung in Nachlassliquidation, 4600 Olten, liegt den beteiligten Gläubigern der Rechenschaftsbericht gemäss Art. 330 Abs. 2 SchKG über den Zeitraum vom 1. Januar bis 31: Dezember 2000 beim unter-zeichneten Liquidator vom 9. bis 27. April 2001 zur Einsicht auf (tele-fonische Voranmeldung erwünscht: 01 914 27 92; Frau Röthlisberger).

8700 Küsnacht, 30. März 2001

Der Liquidator: Hans Ulrich Hardmeier, Rechtsanwalt Seestrasse 39, 8700 Küsnacht

Solothurn Rechenschaftsbericht

Rechenschaftsbericht Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der VERA-Anlagestif-tung in Nachlassliquidation, 4600 Olten, liegt den beteiligten Gläubi-gern der Rechenschaftsbericht gemäss Art. 330 Abs. 2 SchKG über den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Dezember 2000 beim unterzeichneten Liquidator vom 9. bis 27. April 2001 zur Einsicht auf (telefonische Vor-anmeldung erwünscht: 01 914 27 92; Frau Röthlisberger).

8700 Küsnacht, 30. März 2001 Der Liquidator

Hans Ulrich Hardmeier, Rechtsanwalt Seestrasse 39, 8700 Küsnacht

Graubünden

Verteilungsliste Abschlagszahlung

Im Nachlassverfahren Linard Casty & Co. AG in Nachlassliquidation. Zuoz, liegt die Verteilungsliste für die 3. Abschlagszahlung den beteilig-ten Gläubigern vom 6. bis zum 16. April 2001 bei der unterzeichneten Liquidatorin zur Einsicht auf Voranmeldung unter Telefon 081

286 77 19 erwünscht. 7001 Chur, 2. April 2001

Die Liquidatorin: PricewaterhouseCoopers AG Gartenstrasse 3, 7001 Chui

Schlussbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der ZWAG AG in Nachlassliquidation, in Döttingen, liegen den beteiligten Gläubigern der Schlussbericht gemäss Art. 330 SchKG während zehn Tagen, d. h. bis zum 17. April 2001, beim Gerichtspräsidium Zurzach, Hauptstrasse 50, 5330 Zurzach, auf.

5001 Aarau, 2. April 2001

Ernst & Young AG, Aarau

.

Concordat par abandon d'actif
Débiteur: F. + E. Felli SA, Vevey.

Le rapport d'activité établi selon les prescriptions de l'art. 330 al. 2 LP, pour la période du ler janvier 2000 au 31 décembre 2000, est mis à disposition des créanciers pour consultation du 9 avril 2001 au 30 avril 2001 auprès du liquidateur: Michel Grangier, c/o BfB Fidam révision, avenue Jomini 8, 1004 Lausanne. Pour toute consultation, les créanciers sont priés de prendre rendez-vous (021 641 46 46).

1004 Lausanne, 6 avril 2001

Le liquidateur: Michel Grangier

Schuldbetreibungen **Poursuites pour dettes** Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975,

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung sehon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit

welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

auch de Rechte am Grundstuck as Gauzein anzunierden anzunierden. Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au reimboursément, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont ses constriét en le teairist foncier.

pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont Devront être annoncées dans le même delai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'èmpire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre

foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignoratizi ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a de-nunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insi-nuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non an-cora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di

diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

(5938)

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Touring Garage Embrach AG, Dorfstrasse 147, 8424 Embrach.
Steigerungstag: Dienstag, 10. Juli 2001, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Altes Gemeindehaus Embrach, Oberdorfstrasse 2, 8424 Embrach.
Eingabefrist: 26. April 2001.
Außening der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses:

Eingabefrist: 26. April 2001.
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Vom 14. bis 23. Mai 2001 beim Betreibungsamt Embrach, Dorfstrasse 9, Gemeindehaus 1. Stock, 8424 Embrach, Montag bis Freitag, von 9 bis 11.30 Uhr und von 14 bis 16 Uhr.
Besichtigung: Montag, 23. April 2001 und Mittwoch, 16. Mai 2001, jeweils um 14 Uhr (geführte Besichtigungen, Besammlung beim Unterstand, neben den Tanksäulen).
Grundstück: In der Gemeinde Embrach laut GR Blatt 36, Kataster Nr. 1908, Assek.-Nr. 1089, Plan 9: Ein Wohnhaus mit Werkstatt, freisterhend, für CHF 1 817 000. – versichert (Schätzungsjahr der Gebäudeversicherung 1999) sowie ein Unterstand, Assek.-Nr. 1090 für

sicherung 1999) sowie ein Unterstand, Assek.-Nr. 1090 für CHF 86 500.- versichert (Schätzungsjahr der Gebäudeversicherung 1996), mit 2238 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum/Garten, Dorfstrasse 147, 8424 Embrach.

Kurzbeschrieb der Liegenschaft: UG: Vorplatz/Schutzraum/Heizung Kurzbeschrieb der Liegenschaft: UC: Vorplatz/Schulzaum/Heizung Lager- und Einstellhalle. EG: Wasschküber/Autoreparaturwerkstatt/Autowaschraum/Ausstellung/Büro/Garderobe, Tankstelle (Benzin und Diesel), gedeckter Autoabstellplatz, OG: 1 Wohnung als Büro vermietet, 15½- und 12½-Zimmer-Wohnung.

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch-

Die Liegenschaft ist im Altlastenverdachtsflächen-Kataster des Kantons Zürich unter der Ziffer I/25 Embrach eingetragen.

Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung: CHF 2 250 000.— Grundstück, CHF 2 3 350.— Zugehör. Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 1. bis 4. Pfandstelle.

1. bis 4. Plandstelle. Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 100 000.— in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Embrach ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

bezannen. Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, ha-ben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätz-lich über ihre Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätz-lich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag ei-

und Genossenstanten haben zuden führntendar von dem Zuschnag ei-nen Handelsregisterauszug vorzulegen. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. De-zember 1983 aufmerksam. Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf,

ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 26. April 2001 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8424 Embrach, 6. April 2001

Zürich.

Betreibungsamt Embrach

(5791)

Zürich (5791)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: Meier-Bühler Xaver, geboren 1927, von Hohenrain LU, Taborweg 8, 7312 Pfäfers SG

Steigerungstag: Donnerstag, 7. Juni 2001, 14 Uhr

Steigerungstag: Donnerstag, 7. Juni 2001, 14 Uhr

Steigerungstokal: Stadthaus Kloten, Kirchgasse 7, 8302 Kloten, Sitzungszimmer Nr. 803 / 8. Stock

Eingabefrist: bis 26. April 2001

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 7. bis 16. Mai 2001 beim Betreibungsamt Kloten, Stadthaus, Kirchgasse 7, Büro 407, 4. Stock, 8302 Kloten, Montag bis Freitag, 14–16 Uhr

Geführte Besichtigung: Donnerstag, 10. Mai 2001, 14 Uhr, Besammlung vor Hauseingang

Grundstück: In der Stadt Kloten: Grundprotokoll Bd. 45 Seite 396, Kat-Nr. 1096, Plan 11

Nr. 1096, Plan 11 Einfamilienhaus

EG: Wohn-Æsszimmer, WC, Küche und Garage OG: Badezimmer, 3 Zimmer und Estrichraum

- Aussenschwimmbad
 Versicherungs-Nr. 876, Schätzungsjahr 1997 CHF 397 000.- mit 4,68 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, im Holberg,

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch-

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch-auszug.
Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung CHF 495 000.—
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Pfändungsgläubigern.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf
Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 50 000.— in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Kloten ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer rersonen, die als Stellvertrieter in fremdem (vanier), als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereringenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag ei-

und Genossenscharten haben zudem unmitteibar vor dem Zuschiag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und auf die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

macht. Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 26. April 2001 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8302 Kloten, 6. April 2001

Betreibungsamt Kloten

Zürich

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Glaeske Eberhard, geboren 6. Mai
1940, von Deutschland, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes.
Steigerungstag: Freitag. 8. Juni 2001, 15.30 Uhr.
Steigerungslokal: Saal des Restaurant Dörfli, Rellikonstrasse 9, 8124

Eingabefrist: bis 26, April 2001.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 9. bis 18. Mai 2001.

9. Dis 18. Mai 2001. Geführte Besichtigungen: Dienstag, 24. April 2001, 14 Uhr, sowie Frei-tag, 11. Mai 2001, 16 Uhr. Grundstück: In der Gemeinde Maur ZH, GR-Blatt 3469, Plan 6, Kata-

ster Nr. 5853: 602 m² Strassengebiet Langacherweg, 8127 Forch Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch-

auszug. Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung: CHF 180 000.– Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Pfändungsgläubigerin in Be-treibung Nr. 9900816. Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf

Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 20 000.—in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Maur ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu be-

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag ei-

nen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb
von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. De-

von Grundstucken durch reisonen im Austand (bewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 26. April 2001 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8124 Maur, 6. April 2001 Betreibungsamt Maur Zürich

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Nyffeler Andreas, geboren 23. Juli
1944, von Bern, wohnhaft Bettenstrasse 18, 4123 Allschwil.
Steigerungstag: Freitag, 8. Juni 2001, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Saal des Restaurant Dörfli, Rellikonstrasse 9, 8124

Eingabefrist: bis 26. April 2001.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 9. bis 18. Mai 2001.

9. bis 18. Mai 2001.

Geführte Besichtigungen: Mittwoch, 2. Mai 2001, 15.30 Uhr und 16.15 Uhr, sowie Freitag, 11. Mai 2001, 14 und 14.45 Uhr.
Grundstück: In der Gemeinde Maur ZH, GR. Blatt 452, Plan 6, Kataster Nr. 379: Ein freistehendes 5-Zimmer-Einfamilienhaus mit Doppelgarage, unter Assek.-Nr. 972 für CHF 752 000.- versichert (Schätzungsjahr 1994), mit 942 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Langacherstrasse 10, 8127 Forch.
Grenzen laut Katasterplan.
Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszue.

auszug. Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung: CHF 840 000.– Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Pfändungsgläubigerin in Gruppe Nr. 99063220 des Betreibungsamtes Binningen BL.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 50 000.– in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Maur ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb of Grundeftigen durch Bezonen im Ausland (Paus).

von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8124 Maur, 6. April 2001 Betreibungsamt Maur

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Schmid Hans-Ulrich, geboren 1939, von Schaffhausen SH, in 8580 Amriswil, Fischenhölzistrasse 31.

Steigerungstag: Mittwoch, 6. Juni 2001, 10 Uhr. Steigerungstag: Mittwoch, 6. Juni 2001, 10 Uhr. Steigerungslokal: Saal, Restaurant Winzerhaus, Haslernstrasse 28, 8104 Weiningen.

Eingabefrist: Mittwoch, 26. April 2001.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 30. April bis 9. Mai 2001; Montag bis Freitag bei der Einwohnerkon-trolle, Gemeindehaus, Badenerstrasse 15, 8104 Weiningen, von 8 bis 11 Uhr

Besichtigung: Dienstag, 24. April und 15. Mai 2001, jeweils von 10 bis 11

Baurechtsgrundstücke.

In der Gemeinde Weiningen

in uer Gemeinde weiningen

1. Stockwerkeinheit, Grundregister Blatt 2832, 187/1000 Miteigentum am Baurechtsgrundstück GR-Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro A im EG und Lagerraum A im UG.

Grundler Gemeinschaftliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit:

CHF 557 200.–

Stockwerkeinheit, Grundregisterblatt 2833, 130/1000 Miteigentum am Baurechtsgrundstück GR-Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro B im EG und Lagerraum B im UG.

Betreibungsamtliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit: CHF 387 400.-

Stockwerkeinheit, Grundregister Blatt 2834, 159/1000 Miteigentum am Baurechtsgrundstück GR-Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro C im 1. OG und Lagerraum C im UG.

im 1. OG und Lagerraum C im UG.
Betreibungsamtliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit:
CHF 473 800.—
Stockwerkeinheit, Grundregisterblatt 2835, 133/1000 Miteigentum am Baurechtsgrundstück GR-Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro D im 1. OG und Lagerraum D im UG.

im 1. OG und Lagerraum D im UG.
Betreibungsamtliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit:
CHF 396 300.—
Stockwerkeinheit, Grundregister Blatt 2836, 166/1000 Miteigentum
am Baurechtsgrundstück GR. Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro Eim 2. OG und Lagerraum E im UG.
Betreibungsamtliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit:
CHF 494 600.—

CTIT 494 00U.—

Stockwerkeinheit, Grundregister Blatt 2837, 225/1000 Miteigentum am Baurechtsgrundstück GR. Blatt 2783 mit Sonderrecht am Büro F im 2. OG und Dachgeschoss und Lagerraum F im UG. Betreibungsamtliche Schätzung dieser Stockwerkeinheit: CHF 670 500.—

CHF 670 500.—
Beschrieb des Baurechtsgrundstückes.
Grundregister Blatt 2783, Baurechtsgrundstück Kat. Nr. 2256, Bürogebäude mit Teil der UN-Garage, Vers.-Nr. 237, aufgeteilt in Stockwerkeinentum Blatz 2832–2837, Grossächerstrasse 25, 8104 Weiningen für CHF 3 544 800.—versichert (Schätzungsjahr 1996).
Betreibungsamtliche Schätzung der Gesamtliegenschaft – im Baurechterstelltes und zu Stockwerkeigentum aufgeteiltes Bürogebäude – Gebäude ohne Bauland: CHF 2 824 000.—

Grenzen laut Katasterplan, Anmerkungen/Vormerkungen und Dienst-barkeiten laut Grundregisterauszug. Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubiger an 2. Pfandstelle.

2. Flaitusteite. Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme CHF 50 000.— in bar zu bezah-len, oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes, 8104 Weiningen, ausgestellten Bankcheck (keine Privatchecks) einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, wir forem niemit die Prandgiaubiger und Grundiastoerecnitgelen au-hire Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Ko-sten, bis zum 25. April 2001 beim Betreibungsamt, 8104 Weiningen, an-zumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8104 Weiningen, 6. April 2001 Betreibungsamt Weiningen ZH

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Gehrig Oscar, geboren 1. Januar 1923, von Zürich und Berikon AG, wohnhaft Neustadtgasse 21, 8400 Winterthur.

Steigerungstag: Donnerstag, 31. Mai 2001, 10 Uhr.

Steigerungslokal: Restaurant Wilden Mann, Obertor 3, 8400 Win-

Eingabefrist: bis Donnerstag, 26. April 2001.

(5940)

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Mittwoch, 9. Mai 2001 bis Freitag, 18. Mai 2001 beim Betreibungsamt Winterthur I, Neustadtgasse 17, 8402 Winterthur.

Winterthur I, Neustadtgasse 17, 8402 Winterthur.
Gesamtpfandobjekte: Im Quartier Winterthur-Stadt Winterthur
I. Grundbuchblatt 160
Kat. Nr. 7568, Plan Nr. 90, Neustadtgasse 19, Winterthur
Ein Wohnhaus mit Restaurant, Assek.-Nr. 5075, Schätzungswert der
Kant. Gebäudeversicherung 1993: CHF 1 620 000.—, mit 189,5 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum «Rebstock».
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 985 000.—
Betreibungsamtliche Schätzung der angemerkten Zugehör:
CHF 5000.— (zusammen mit GB 161)

Grundbuchblatt 161

Kat. Nr. 7569, Plan Nr. 90, Neustadtgasse 21, Winterthur

Ein Wohnhaus mit Laden, Assek-Nr. 5074, Schätzungswert der Kant.

Gebäudeversicherung 1993: CHF 1 090 000.– mit 158,9 m² Gebäude-

grundfläche und Hofraum «Storchen».
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 730 000.Betreibungsamtliche Schätzung der angemerkten Zugehör:
CHF 5000.- (zusammen mit GB 160)

Betreibungsantliche Schätzung der beiden gesamthaft verpfändeten Liegenschaften: CHF 1 720 000.– (inkl. angemerkter Zugehör auf GB 160/1)

Besichtigung: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungs-amt Winterthur I, Telefon 052 267 50 05.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 100 000,- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Winterthur I ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen. Dies gilt sowohl für den Einzelaufruf, als auch für den Ge-

zu bezahlen. Dies gilt sowohl für den Einzelaufruf, als auch für den Gesamtaufruf der beiden Grundstücke im Sinne von Art. 107 VZG.
Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertreterbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsgreistprauszuw vorzulgen.

und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb
von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 (mit Änderungen vom 30. April 1997) aufmerksam.
Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf
ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und
Kosten, bis zum Donnerstag, 26. April 2001 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag
und auf welchen Termin. und auf welchen Termin.

und auf weichen iermin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8402 Winterthur, 6. April 2001

Betreibungsamt Winterthur I

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen Wolf Bruno, geboren 27. Mai 1946, von Spiez BE, Willishalten 272, 3086 Zimmerwald, gelangt am Donnerstag, 7. Juni 2001, 14 Uhr, im Hotel Kreuz, 3775 Lenk im Simmental folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Stei-

gerung: Lenk-Grundbuch Blatt Nr. 3930

Aegerten/Sulzi, Plan 23

- Wohnhaus Nr. 945A

- 10,83 a Parkplatz, Platz und Umschwung Amtlicher Wert: CHF 931 000.-

Amintene wert. CHF 931 000.

Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 1 300 000.—

Eingabefrist bis und mit 28. April 2001, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinse und Kosten, anzumelden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 14. bis 24. Mai 2001 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Obersimmental, Schloss, 3771 Blankenburg, zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 4. Rang. Die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten des bezeichneten

Grundstückes werden aufgefordert, dem unterzeichnenden Betrei-bungsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Grundstück, de-tailliert und zerlegt in Kapital, Zinsen, Verzugszinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Der Forderungstitel ist der Anmeldung im Original beizu-

icht angemeldete Ansprüche, soweit diese nicht durch die öffentlichen

Nicht angemeldete Ansprüche, soweit diese nicht durch die öffentlichen Bücher ausgewiesen werden, sind von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.
Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 729 85 70) am Mittwoch, 16. Mai 2001, 14 Uhr, berücksichtigt werden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

3771 Blankenburg, 30. März 2001 Betreibungsamt Berner Oberland Dienststelle Obersin Der Leiter: U. Bieri

(5941)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung
Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen Bellevue-Park Plaza Hotel AG, Marktgasse 59, 3800 Interlaken gelangt am Mittwoch, 30. Mai 2001, 14 Uhr, im Hotel Du Nord, Höheweg, 3800 Interlaken, folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung:
Interlaken-Grundbuchblatt Nr. 177

Marktgasse, Plan 1/7 Hotel Nr. 59

Wohn- und Geschäftshaus Nr. 59

Garage Nr. 67 Parkplatz

- 18,03 Aren Platz, Umschwung Amtlicher Wert CHF 1 294 200.-

Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 1 350 000.-Die Schätzung für das Zugehör (Gross- und Kleininventar) wird mit der Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen be-

kannt gegeben.

Eingabefrist bis und mit 26. April 2001, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinse und Kosten, anzumelden.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 7. bis 17. Mai 2001 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Interlaken, Schloss 4, Postfach 637, 3800 Interlaken, zur Einsichtnahme und Anfechung auf nd Anfechtung auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im

Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 826 41 74, Herr Peter von Känel) am Dienstag, 8. Mai 2001, 14 Uhr, be-

Es wird ausdrücklich auf das Bundespesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

3800 Interlaken, 30. März 2001

Betreibungsamt Berner Oberland

Bern (5966)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen Marending Hans, geboren 2. September 1937, von Dürrenroth BE, Maurerpolier, Roggerneg, 3646 Einigen gelangt am: Donnerstag, 7. Juni 2001, 11 Uhr im Hotel Seegarten-Marina, Schachenstrasse 3, 3700 Spiez folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung:
Spiez-Grundbuchblatt Nr. 4808

Einigen, Plan Nr. 71, 5,21 Aren Land, Ertragswert CHF 70.—
Betreibungsamtliche Schatzung (Verkehrswert) CHF 1000.—
Eingabefrist bis und mit 26. April 2001, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital, Semester- und Verzugszinse und Kosten, anzumelden.

zinse und Kosten, anzumelden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 16. bis 26. Mai 2001 beim Betreibungsamt Berner Oberland, Schloss, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Niedersimmental, Amtshaus, 3752 Wimmis, öffentlich zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 2. Rang.
Die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten des bezeichnenten

Die Frandgiaubiger und Grundistberechtigten des bezeichnehen Grundstückes werden aufgefordert, dem unterzeichneten Betreibungsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderungen schon fällig oder gekündigt sind gegebenenfalls für welchen Beitrag und wlechen Termin. Die Forderungstitel sind der Anmeldung im Original beizulegen.

ntel sind der Anmeidung im Original beizutegen.
Nicht angemeldete Ansprüche, soweit diese nicht durch die öffentlichen
Bücher ausgewiesen werden, sind von der Teilnahme am Ergebnis per
Verwertung ausgeschlossen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von

Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 (zit. Bewilligungsgesetz; RS 211.412.41) sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. Septemer 1997 (SR 211.412.411) aufmerksam gemacht.

3752 Wimmis, 2. April 2001

Betreibungsamt Berner Oberland Dienststelle Niedersimmental

Luzern

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Schuldner und Pfandeigentümer: Achermann Wilhelm,
20. Mai 1947, von Luzern, Moosmattstrasse 23, 6005 Luzern.
Steigerungstag: Mittwoch, 20. Juni 2001, 14 Uhr
Steigerungslokal: Lesezimmer, Rathaus am Kornmarkt, 6004 Luzern
Erde Fürgehörfeit; 26, 4021 (2001)

Ende Eingabefrist: 26. April 2001

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 14. Mai 2001 bis 23. Mai 2001. Büro Nr. 2 des Betreibungsamtes Luzerr Besichtigung: Mittwoch, 23. Mai 2001, von 14 Uhr bis 16 Uhr

Steigerungsobjekte: Grundstück Nr. 7682, GB Luzern-Stadt, I.U, Stockwerkeigentum, Moos-

Grundstück Nr. 7682, GB Luzern-Stadt, I.U, Stockwerkeigentum, Moormattstrasse 23. Voltastrasse 46, 71/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 1758, mit Sonderrecht am Ladenlokal im Erdgeschoss rechts im Gebäude Nr. 703 y, laut Begründungserklärung und Aufteilungsplänen Katasterschatzung: GHF 215 400.—
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 242 700.—
Grundstück Nr. 7683, GB Luzern-Stadt, I.U, Stockwerkeigentum, Moosmattstrasse 23, Voltastrasse 46, 71/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 1758, mit Sonderrecht an Büroräumen im Erdgeschoss links im Gebäude Nr. 703 y, laut Begründungserklärung und Aufteilungsplänen.

Nr. 1758, mit Sonderrecht an Büroräumen im Erdgeschoss links im Gebäude Nr. 703 y, laut Begründungserklärung und Aufteilungsplänen.
Katasterschatzung: CHF 219 600.—
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 232 200.—
Grundstück Nr. 7686, GB Luzern-Stadt, I.U, Stockwerkeigentum, Moosmattstrasse 23, Voltastrasse 46, 76/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 1758, mit Sonderrecht an der 3½-Zimmerwohnung im 2. Obergeschoss rechts und Kellerabteil im Gebäude 703 y, laut Begründungserklärung und Aufteilungsplänen

Und Autrenungspaner
Katasterschatzung: CHF 211 100.–
Grundstück Nr. 7687, GB Luzern-Stadt, I.U, Stockwerkeigentum, Moosmattstrasse 23, Voltastrasse 46, 76/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 1758, mit Sonderrecht an der 3½-Zimmerwohnung im 2. Obergeschoss links und Kellerabteil im Gebäude Nr. 703 y, laut Begründungs-

erklärung und Aufteilungsplänen
Katasterschatzung: CHF 211 100.Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 260 000.Grundstück Nr. 7694, GB Luzern-Stadt, LU, Stockwerkeigentum, Moosmattstrasse 23, Voltastrasse 46, 182/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 1758, mit Sonderrecht an der 5¹/₁-Zimmerwohnung im 1. und 2. Dachgeschoss intern verbunden und Disponibelraum im Untergeschoss im Gebäude Nr. 703 y, laut Begründungserklärung und Auftei-

Die Verwertung errogt auf Termigen.

1. Rang.
Es geht hiermit die Aufforderung an die Pfandgläubiger und die Grundlastberechtigten, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingeberfrist hire Ansprüche am Grundstück, insbesonder auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung sehon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welche Betra und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche, soweit sie nicht durch die

Innert der Frist nicht angemeidete Anspruche, soweit sie nicht durch die offentlichen Bücher festgestellt sind, sind von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in

Kraft seit 1. Januar 1985, sowie auf die Verordnung vom 1. Oktober 1984 und deren Änderungen vom 10. September 1997, in Kraft seit 1. Oktober 1997, aufmerksam gemacht.

6002 Luzern, 6. April 2001 . Betreibungsamt der Stadt Luzern Schwyz

Betreibungsamtliche Liegenschaftssteigerung Schuldner und Pfandeigentümer: Zehnder-Styger André, geboren 5. November 1960, Zehnder-Styger Claudia, geboren 1. August 1971, Moosstrasse 2, 8836 Bennau. Grundstück: Grundbuch Einsiedeln GB-Nr. 4842

Grundstück, Gründucht Einsteien GB-Nr. 4842 825 m² Wohnhaus, Garage, Hofraum und Garten Grundbuch Einsiedeln GB-Nr. 4841, 809 m² Wiese, Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 1 500 000.—, Steigerungstag: Mittwoch, 20. Juni 2001, um 14 Uhr. Steigerungslokal: Restaurant Frohe Aussicht, Bennau. gabefrist: bis 26. April 2001:

Eingabefrist bis 26. April 2001: Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 22. bis 31. Mai 2001 auf dem Betreibungsamt Einsiedeln. Besichtigung: Nach Vereinbarung (Telefon 055 418 30 90). Anzahlung: CHF 150 000.—, unmittelbar vor dem Zuschlag in bar oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes Einsiedeln ausgestellten Bankcheck einer Bank mit Domizil in der Schweiz. Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. Rane.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984 aufmerksam ge-macht. Der Ersteigerer hat der Steigerungsbehörde nach dem Zuschlag schriftlich zu erklären, ob er eine Person im Ausland ist, namentlich ob er auf Rechnung einer Person im Ausland handelt. Im Falle der Auflö-sung fällt die Steigerung dahin und es können keine Entschädigungsan-sprüche berücksichtigt werden.

8840 Einsiedeln, 6. April 2001

Betreibungsamt Einsiedeln

(6060)

Schwyz

Betreibungsamtliche Liegenschaftssteigerung Montag, 30. April 2001, 14 Uhr, gelangt im Hotel Hirschen in Küssnacht am Rigi an öffentliche Steigerung: Grundpfand: GB 3069 - Küssnacht am Rigi, Kleinbreitfeld / Grepper-

strasse 79
Wohnhaus, Schopf, Hofraum im Masse von total 11 a 48 m².
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 1 200 000.—
Eigentümer: Mächler-Müller Robert und Mächler-Müller Ruth, Grepperstrasse 79,6403 Küssnacht am Rigi, Miteigentümer je zur Hälfte.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis CHF 100 000.— bar oder mit einem auf eine Gross- oder Kantonalbank lautenden Check zu leisten.

Raintonatonik naturellerich Check 2tr Etsteil.

Besichtigung des Steigerungsobjektes:
Mittwoch, 25. April 2001, nachmittags, ab 14 Uhr, nur nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt, Telefon 041 854 02 26.
(Es melden sich bitte nur ernsthafte Interessenten).
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 so-

wie die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam

6403 Küssnacht, 6. April 2001

Betreibungsamt Küssnacht am Rigi

Betreibungsrechtliche Liegenschaftssteigerung Schuldner und Grundeigentümer: Kern Alexander, Schützenstrasse 51, 8212 Neuhausen am Rheinfall.

Es gelangt folgendes Grundstück zur öffentlichen Versteigerung Es gelang Togendes Ordinatates 2nd in Internation et sets egrapa de Grundbuch Schaffhausen Nr. 4816, 2006 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände mit Verteilkasten, mit Wohn- und Geschäftshaus Nr. 3650, Hochstrasse 241 und 243. Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 950 000.—.

Die Verwertung erfolgt infolge Betreibung der Grundpfandgläubigerin

Die Verwertung erfolgt intolge Betteiloung der Grundpreise geneim 1. Rang.
Ort und Zeit der Steigerung: 8200 Schaffhausen, Safrangasse 8, Sitzungszimmer; Dienstag, 22. Mai 2001, 14 Uhr.
Eingabefrist bis 26. April 2001.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen beim unterzeichneten Betreibungsamt vom 4. bis 14. Mai 2001 zur Einsichtnahme auf. Der Ersteigerer hat ummittelbär vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 50 000.- in bar oder mit Bankcheck einer schweizerischen Bank (weder Auslandbank noch Privatcheck) zu leisten. Die Kaufinteressenten werden ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den

Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam ge-

macht. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Forderungen anzumelden. Die Pfandtitel sind mit der Forderungsanmeldung einzureichen.

Die Liegenschaft kann am Dienstag, 8. Mai 2001, um 14 Uhr besichtigt

8201 Schffhausen, 30. März 2001 Betreibungsamt Schaffhausen

printiple ligal

Betreibungsrechtliche Liegenschaftssteigerung Schuldnerin und Grundeigentümerin: Schmid Sabine, Vorstadt 10, 8200 Schaffhausen.

Schajnausen.

Es gelangt folgendes Grundstück zur öffentlichen Versteigerung:
Grundbuch Schaffhausen Nr. 9381, Stockwerkeinheit, 106/1000 Miteigentum an Grundbuch Nr. 224 mit Sonderrecht am Coiffeursalon im
1. Obergeschoss des Gebäudes Nr. 309, Vorstadt 10.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 202 000.—

Die Verwertung erfolgt infolge Betreibung der Grundpfandgläubigerin

Die Verketzung im 1. Rang Ort und Zeit der Steigerung: 8200 Schaffhausen, Safrangasse 8, Sitzungszimmer; Dienstag, 22. Mai 2001, 14.30 Uhr.

Eingabefrist bis 26. April 2001. Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen beim unterzeichneten Betreibungsamt vom 4. bis 14. Mai 2001 zur Einsichtnahme auf. Der Ersteigerer hat unmittelibar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 10 000. – in bar oder mit Bankcheck einer schweizerischen Bank (weder Auslandbank noch Privatcheck) zu leisten. Die Kaufinteressenten werden ausdrücklich auf das Bundes rb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam ge-

macht. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Forderungen anzumelden. Die Pfandtitel sind mit der Forderungsanmeldung einzureichen. Die Liegenschaft kann am Dienstag, 8. Mai 2001, um 16.30 Uhr besich-

8201 Schaffhausen, 30. März 2001 Betreibungsamt Schaffhausen

(6062) Grigioni

Avviso d'incanto unico

(art. 138 LEF)
Debitore: Schnider-Schär Bernardo, Mesocco

Proprietaria Schnider-Schär Elisabeth, Mesocco Foglio di registro e particella n. 590, piano n. 3, 14 618 m², casa n. 604, stalla n. 604B dell'ICAI con terreno spraedificato e annesso uso prato, orto e boscato, siti in località denominata «Doira» nel territorio del comune di Mesoc

Valore di stima ufficiale: CHF 525 400.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari e interessi): entro il 30 aprile 2001. Le condizioni d'asta saranno depositate presso l'ufficio a decorrere dal 23 maggio 2001 e per dieci giorni consecutivi.
Data e luogo dell'incanto: martedì 19 giugno 2001, alle ore 15 nella Casa di Cicarlo.

di Circolo a Mesocco.

Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il C.C. hanno carattere di diritto senza iscrizione.

Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.

6563 Mesocco, 2 aprile 2001 Ufficio esecuzione Mesocco

Aargau

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: Hubacher A. Velos Motos AG, Tychfeldstrasse 13, 4665 Oftringen.
Steigerungstag: Mittwoch, 23. Mai 2001, 14 Uhr.
Steigerunglokal: Restaurant Schwyzerhüsli, Untere Hauptstrasse 2,
4665 Oftringen 2.
Eingabefrist: bis Mittwoch, 25. April 2001.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Montag 7. Mai 2001 bis und mit Mittwoch 16. Mai 2001, werktags, jeweils morgens von 10 bis 11.30 Uhr auf dem Betreibungsamt Oftringen,

Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Oftringen, Telefon 062 789 81 10.

Ottlingen, feierlungen Nr. 1736, Kat. Plan 14, Parzelle 2405, haltend 9,27 Aren Hauplatz und Garten, Wohnhaus, Werkstatt, Ausstellung und Überdachung Nr. 1013 Tychfeldstrasse 13, 4665 Oftringen. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch-

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 500 000.Die Verwertung erfolgt auf Begehren des Grundpfandgläubigers im

Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 100 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Oftringen ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen. Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Miteglied einer Rechtsgemeinischaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterei-genschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsge-sellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuseklas eine Hendelserichtsterungsweitstellen.

Zuschlag eine Handelsregisterauszug vorzulegen. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. De-zember 1983 aufmerksam. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

4665 Oftringen, 6. April 2001

Betreibungsamt Oftringen

(5968)

Thurgau

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung Mehrfamilienhaus, Untere Bahnhofstrasse 21, 8580 Amriswil. Schuldner: Hürst Reto, geboren 29. März 1960, von Guggisberg BE, Untere Bahnhofstrasse 21, 8580 Amriswil, neu: Sonnental 11, 9313 Muo-

Steigerungstag: Donnerstag, 14. Juni 2001, 15 Uhr

Steigerungslokal: Restaurant «Flugplatz», 8589 Sitterdorf.
Ende der Eingabefrist: 26. April 2001.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses
beim Betreibungsamt Amriswil, Weinfeldersträsse, 1, 8580 Amriswil vom 7. bis 16. Mai 2001.

vom 7. bis 16. Mai 2001.

Besichtigung nach Vereinbarung: Telefon 071 411 21 40.

Grundstück und Zugehör: Im Grubdbuch Amriswil: Parzelle Nr. 1206,

Plan 44, Einzel-Blatt 900 = 5 a 36 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum,

Garten, mit: Wohnhaus und Ökonomiegebäude Assek. Nr. 720,

«HOLZIP». Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 322 000.– Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im Rang 3 und 4.

im Rang 3 und 4. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.— in bar, oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betreibungsamtes Amriswil, zu zahlen. Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betreibungsamt Amriswil

ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und inre Anspruche an dem Grundstuck, insbesondere auch tur Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldetete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

anzunierden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember

Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 (Fassung 1. Oktober 1997) aufmerksam gemacht. Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft-auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretbgsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

8580 Armiswil, 6. April 2001

Betreibungsamt Amriswil

(6139)Ticino Avviso d'incanto unico (Art. 138 LEF) Es. 373555-01-02 Debitori solidali:

Debitori solidali:
Albertoni Bruno, Arbedo
Albertoni Roberta, Arbedo
Terzo proprietario: Albertoni Bruno, 8 aprile 1949, Arbedo
Beni immobili da realizzare: nel comune di Arbedo-Castione Ubicazione: Balzarin

Denominazione	Mappa n.	Misura m ²	Stima uff. CHI
Altra sup. dura	505 d	164	13 448
Giardino	e	412	33 784
Fabbr. Abitato	A	120	150 000
Fabbricato	В	26	8 000
Piscina	С	_27	20 000
		740	225 222

Valore di stima peritale: CHF 629 597.–
Termine per le incient

Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 26 aprile 2001 Le condizioni d'asta: sono visibili a decorrere dal 21 maggio 2001 e per

10 giorni consecutivi. Data e luogo dell'incanto: 18 giugno 2001, alle ore 14.30, presso l'Ufficio esecuzione e fallimenti, via G. Giusan 3, Bellinzona.

6501 Bellinzona, 3 aprile 2001 Ufficio esecuzione di Bellinzona

giorni consecutivi. Data e luogo dell'incanto: 21 maggio 2001, alle ore 14.30, presso l'Uffi-cio esecuzione e fallimenti, via G. Guisan 3, Bellinzona. Si fa riferimento all'elenco oneri allestito dallo scrivente Ufficio in data

29 marzo 2001 e depositato presso lo stesso. Dichiarazione di notifica: Il presente elenco oneri è notificato oggi, nella via edittale, mediante la presente pubblicazione, al portatore scono-sciuto dei titoli citati.

6501 Bellinzona, 29 marzo 2001 Ufficio esecuzione di Bellinzona

Avviso d'incanto unico
(art. 138 LEF)
(art. 138 LEF)
(beitori: Marcionetti Iginio, ora eredi, Giubiasco
Marcionetti Ersilio, ora eredi, Giubiasco
Beni immobili da realizzare: nel Comune di Giubiasco

Mappa n.

+ comproprietà coattiva di 1/3 del seguente mappale così descritto:

Valore di stima peritale: CHF 1120.—
Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + in-teressi, servitù, diritti reali): 26 aprile 2001
Le condizioni d'asta: sono visibili a decorrere dal 18 maggio 2001 e per

Data e luogo dell'incanto: 22 giugno 2001, alle ore 14.30, presso la can-

Cisco vazioni.
L'incanto della quota di comproprietà B di 1/2, intestata a Marcionetti Iginio, previsto per il giorno 20 giugno 2001, alle ore 14.30, presso la cancelleria comunale di Giubiasco è da considerare annullato.

6501 Bellinzona, 3 aprile 2001 Ufficio esecuzione di Bellinzona

Misura m²

68 54

(art. 138 LEF)
Debitore: Manfrina Michele, 1968, via A. Nessi 41a, Locarn
Immobili da realizzare: nel comune di Orselina, zona RFD.

Mappa n.

C

Valore complessivo di stima peritale: CHF 248 049.-corte 921 b 5

Valore complessivo di stima peritale: CHF 13 120.– Ubicazione: Al Salto

581 a

280 b

Ticino

Avviso d'incanto unico

Ubicazione: Mondelette

Corte
Diroccato
Diroccato

celleria comunale di Giubiasco.

Osservazioni:

Ticino

Avviso d'incanto unico

Ubicazione: Case di Sotto.

Denominazione

corte – giardino abitazione

posteggi coperti,

posteggi coperti,

6600 Locarno, 6 aprile 2001

Avviso d'incanto unico (art. 138 LEF)

Ubicazione: Pontif.

ipostiglio

ripostiglio

Ticino

Denominazione '

Concimaia e scala

1602 frank 1001

Misura m² Stima uff. CHF

500.-524.-

210 570

<u>44</u> 56

(6094)

(5945)Es. 514 718 PI

Stima uff. CHF

6.800 -

5 000.-

500.-

3 000.-

Ufficio esecuzione di Locarno

(5946)

Es. 516 695 PI

Es. 385536-7

(6140)Avviso d'incanto unico Esecuzione n. 748493 art. 138 LEF Incarto Imm. n. 83/2000 Debitore: Carobi S.A., Lugano. Fondo da realizzare in territorio del comune di Lugano
Ubicazione Descrizione Particella n. Superficie m2

d. Giardino

4. Giardino

4. Valore di stima ufficiale: CHF 2 363 000.—

Valore di stima peritale: CHF 4 430 000.—

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 26 aprile 2001.

Data e luogo dell'incanto: 6 luglio 2001, ore 14.30, presso la sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibilii a partire dal giorno 18 giugno 2001 e per dieci pioni consecutivi

Via Monte Carmen a. Abitazione 797 343 m² b. Autorimessa 227 m² c. Giardino 678 m² Valore di stima ufficiale CHF 3 006 800.—
Valore di stima peritale CHF 5 790 000.—
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 26 aprile 2001.
Data e luogo dell'incanto: 6 luglio 2001, ore 15, presso la sala incanti Ufficio essergione Palazzo di Giustizia Lugano

Ticino

Ubicazione

Avviso di incento unic

art. 138 LEF – 73a ORFF Debitore: Carnio S.A., Lugano.

Via Monte Carmen a. Abitazione b. Abitazione

per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 2 aprile 2001

Fondo da realizzare in territorio del Comune di Lugano

c. Autorimessa

d. Giardino

ficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano. Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 18 giugno 2001 e per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 2 aprile 2001 Ufficio di esecuzione, Lugano

Ticino (5947) Avviso di incanto unico Esecuzione n. 734616 art. 138 LEF Debitore: Foffa Fries Martha, 1945, Altdorf. Incarto Imm. n. 63/2000

Fondi da realizzare in territorio, del comune di Astano. a. Foglio PPP 18941 – 80/1000 comproprietà del fondo part. 502 app.

rogino PPF 18941 - 80/1000 comproprietà del fondo part. 592 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 composto da: nicchia notte, studio-solaio, cucina-pranzo-soggiorno, doccia, ripostiglio, balcone al piano mansardato, come al

soggiorno, doccia, ripostiglio, balcone al piano mansardato, come al piano di ripartizione.

Valore di stima ufficiale: CHF 189 000.—

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 26 aprile 2001.

Data e luogo dell'incanto: 5 luglio 2001, ore 15, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 18 giugno 2001 e per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 30 marzo 2001 Ufficio di esecuzione Lugano

gitter bis in institution Avviso d'incanto unico art. 138 LEF – 73a ORFF Debitore: Ghirlanda Ivano, 1946, Sorengo. Esecuzione n. 630901 Incarto Imm. n. 2412/99

Fondi da realizzare: in territorio del comune di Bidogno limitatamente alle quote in comproprietà b. di spettanza del debitore in-testati a: a. Ghirlanda Gianna, 1946, 1/2 – b. Ghirlanda Ivano, 1946, 1/2

Descrizione de di	Particella n.	Superficie m
Prato the montesta	152	549
a. Bosco	378	1920
b. Prato	utinaci si siliopi	1314
a. Prato	621	124
b. Bosco	THE HIR ACT	1543
a. Fabbricato	742	11 Santa
b. Diroccato		48
c. Bosco	Weignweig, mar	6677
	Prato a. Bosco b. Prato a. Prato b. Bosco a. Fabbricato b. Diroccato	a. Bosco 378 b. Prato a. Prato 621 b. Bosco a. Fabbricato 742 b. Diroccato

Fondo soggetto alla legge federale sul diritto fondiario rurale del 4 ot-

Fondo soggetto alla legge federale sul diritto fondiario rurale del 4 ottobre 1991 (art. 61 e seg. LDFR)

Borìs di Fuori a. Prato 342 3695

b. Bosco 67

La realizzazione della quota 172 del mappale n. 342 Lopagno si terrà in applicazione dei dispositivi della LDFR (art. 67).

OSS: Gli interessati all'acquisto del fondo messo in vendita dovranno produrre in sede d'asta la specifica autorizzazione della Sezione Agricoltura, Divisione dell'economia, Bellinzona. Copia delle eventuali offerte scritte sono pure da inoltrare alla Sezione dell'agricoltura, Bellinzona

valora di stima peritale delle quote in comproprietà messe in vendita:

Valora di Suma perinare consequence della especiale della especiale della consequence della consequenc

De contazioni di sata sono visconi a partire dal giorni 13 giugno 2001 e per dieci giorni consecutivi.

N. B.: La comproprietaria potrà far valere unicamente in sede d'asta il proprio diritto legale die prelazione (art. 682 CCS e 60A ORFF).

6901 Lugano, 3 aprile 2001 Ufficio esecuzione, Lugano

Annullamento incanto di fondi (Inc.Imm.n.2173-Es.610388)
L'Ufficio di esecuzione del Circondario de Lugano rende noto che l'incanto del Fol.PPP 10628 Compr. Part. n. 1124 situato in territorio del comune di Lugano, di spettanza Ravnik Doroteja, MC Monte Carlo, indetto per il giorno 23 aprile 2001, è annullato a seguito del ritiro della domanda di realizzazione da parte del creditore procedente.

6901 Lugano, 2 aprile 2001 Ufficio di esecuzione del

Circondario di Lugano

Vand Chalet - Vente no 22

Chaier - venie no 22 Le mardi 22 mai 2001 à 14 heures, à Aigle, salle des ventes de l'Office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de Schwab Ru-doff, Kirchlindachstrasse 12, 3042 Ortschwaben, à savoir:

Commune d'Ormont-Dessous «Au Briaud». Parcelles RF no 1024, plan fo.58: Place-jardin de 702 m² Habitation et rural, no. ass. 551 de 816 m² Surface totale de la parcelle Mentions: aucune
Estimation fiscale de 1994 RG. CHF 234 000.Valeur d'assurance incendie, valeur pour 2001, indice 108:

CHF 470 970.-

(6142)

m. n. 84/2000

Esecuzione n. 748497

270

605

Ufficio di esecuzione, Lugano

Incarto Im

Descrizione Particella n. Superficie m²

798

CHF 470 970.—
Estimation de l'office des pursuites: CHF 350 000.—
Délai pour les productions: 26 avril 2001
La vente est requise par le créancier gagiste en premier rang.
Les conditions de vente comprenanţ l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860
Aigle, 11 10 mai 2001. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés inseul au jour de la vente. jusqu'au jour de la vente. enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret

de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Com

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ou tune position dominante. Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui rensei-

gnera.

1860 Aigle, 6 avril 2001 Office des poursuites d'Aigle

Vente immobilière - Villa

Vente immobilière – Villa Le jeudi 5 juillet 2001, à 10 h., à Cossonay-Ville, salle des ventes, rue des Laurelles 6, 2e étage (bureau de la Recette de l'Etat), l'office des pour-suites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'im-meuble propriété de Neuhaus Marc, route de Cuarnens, 1308 La

Commune de La Chaux Parcelle RF 100, fo 6, en nature de: Logement (ECA 156) 69 m²
Garage (ECA 157) 44 m²
Places-jardins 1813 m² Surface totale 1926 m² Estimation fiscale 1994

Estimation de l'office selon rapport d'expertise CHF 280 000.— Délai pour les productions: 26 avril 2001.

Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rangs pour les s conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées

CHF 252,000 -

Les conditions de vente comprenant i etat des charges seront deposees au bureau de l'Office le 29 mai 2001. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition

des intéressés jusqu'au jour de la vente. Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.

1304 Cossonay, 2 avril 2001 Office des poursuites de Cossonay

Locaux commerciaux en PPE Le vendredi 8 juin 2001 à 10 h. 30, l'Office des poursuites de Lausanne-Ouest procédera, en ses bureaux sis au chemin du Trabandan 28 à Lau-

Ouest procedera, en ses oureaux sis au chemin du Trabandan 28 a Lau-sanne, à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de M. Pache Serge, Raidillon 32, 1066 Epalinges, à savoir: Commune de Renens – «Rue Neuve 4 et 4b». Parcelle RF N 1134, propriété par étage de 182/1000 de parcelle de base RF no 547, avec droit exclusif sur:

Sous-sol et rez-de-chaussée sud-ouest: locaux commerciaux, WC séparé, de 117 m² environ, constituant le lot no 1 du plan.

Estimation fiscale RG 1994: CHF 268 000.—

Estimation de l'office selon rapport d'expert: CHF 277 000.-. Désignation de la parcelle de base: Immeuble sis sur la commune de Renens «Rue Neuve 4 et 4b», parcelle RF no 547, plan/feuille 19, en nature de:

 $\begin{array}{ccc} \text{Habitation} & \text{AI no 550} & 173 \text{ m}^2\\ \text{Atelier} & \text{AI no 551} & 85 \text{ m}^2\\ \text{Places-jardins} & 108 \text{ m}^2\\ \text{Surface totale} & 366 \text{ m}^2\\ \end{array}$

Valeur assurance incendie 2001 de l'entier de l'immeuble, indice 108: CHF 1 576 650 -

CHP 1370 030.—.
Vente requise par le créancier gagiste en premier rang pour le capital.
Délai pour les productions: le jeudi 26 avril 2001.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges sont déposées au

bureau de l'office dès le vendredi 4 mai 2001 et pourront être attaquées dans un délai de 10 jours à compter du dépôt. Ces pièces resteront à dis-position des intéressés jusqu'au jour de la vente.

position des interesses jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront prouver leur identité (acte d'état civil, et pour les sociétés, extrait récent du registre du commerce) et justifier de leurs pouvoirs. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

La date de visite sera annoncée par publication.

1014 Lausanne, 2 avril 2001 Office des poursuites de Lausanne-Ouest

Immeuble locatif

Immeuble locatif
Le vendredi 15 juin 2001, à 11 h., au bureau de l'office des poursuites de
Montreux, rue de la Paix 8, il sera procédé à la vente aux enchères publiques d'un immeuble propriété de Studer Jean-Pierre, Bourg-Dessous 2b, 1814 La Tour-de-Peilz, à savoir:
Commune de Montreux «Route de la Corsaz 20»
Parcelle RF no 5092, folio 43, consistant en:

Habitation (AI no 6523) 302 m²
Place-jardin 16 m²
Surface totale 318 m²

16 m² 318 m² Estimation fiscale RG 1992:

Estimation de l'office selon rapport d'expert: CHF 2 400 000.— Délai pour les productions de créances et autres droits: 26 avril 2001 Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang pour le capital

CHF 2 550 000 -

et les intérêts. Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées

au bureau de notre office dès le 10 mai 2001. Elles pourront être atta-quées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à la

disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente. Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.

1820 Montreux, 6 avril 2001 Office des poursuites de Montreux

Ubicazione: Pontif.

Foglio PPP 6277 – comproprietà del fondo part. 781 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 14 di: un locale, cucina + servizi e terrazza al quarto piano, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: CHF 220 000.—

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 26 aprile 2001.

Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 30 aprile 2001.

Data e luogo dell'incarto. 29 maggio, 2001 alle ore 15 nella sala compte.

Valore complessivo di stima peritale: CHF 865.50

Valore complessivo di stima peritale: CHF 865.50

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, serviti, diritti reali): 26 aprile 2001.

Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 30 aprile 2001.

Data e luogo dell'incanto: 28 maggio 2001, alle ore 15, nella sala comunale di Orselina.

Debitrice: Staender-Schoener Marion, 1958, In der Gablonzerstrasse, D-91207 Lauf an der Pegnitz.
Immobili da realizzare: nel comune di Ronco s/Ascona, zona RFD.

Data e luogo dell'incanto: 29 maggio 2001, alle ore 15, nella sala comunale di Ronco s/Ascona

6600 Locarno, 6 aprile 2001 Ufficio esecuzione di Locarno

(6095)

Publication de la vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite

Pte no 161031 Débiteur: Gillioz Roger, de Joseph Denis, Eglise 13, 1908 Riddes.

Immeubles Terre de Riddes

Chapitre de Gillioz Roger, de Denis Parcelle no 6433, plan no 51, nom local: La Durand

	Nature des immeubles	Surface par nature		Taxes Biens Fonds	Bâtiments
637	pré	637	20	12 740	E 329 0109 V 16.

Imm. no 6433: CHF 31 850.-N.B.

Une garantie de CHF 3500.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adju-dicataire. Les autres chèques ne sont pas admis. La réalisation est requise énsuite de poursuite d'un créancier saisissant Date des enchères: Jeudi 21 juin 2001, des 10 h.

Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, avenue du Gd-St-

Délai de production: 27 avril 2001 Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 14 mai 2001 au 31 mai 2001

Les créanciers hypothécaires et les titulaires de charges foncières sont sommés par la présente de produire à l'office, dans la délai de produc-tion fixé ci-dessus, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais et de faire savoir en même temps si la mations d'interêts et de trais et de faire savoir en même temps si la créance garantie par gage est échue ou a été dénoncée au remboursement en tout ou en partie, pour quel montant et pour quelle date. Les créanciers qui ne produiront pas dans le délai prévu seront exclus de la répartition, pour autant que leurs droits ne soient pas constatés par le registre foncier. De même, les tiers auxquels un titre hypothécaire a été donné en gage doivent indiquer le montant de leur créance garantie par

ce gage.

Doivent être également annoncés, dans le même délai, tous les droits de Doivent etre également annonces, dans le même delat, tous les droits de servitude qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal et qui n'ont pas encore été inscrits au registre foncier. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Doivent également être annoncés les droits grevant l'immeuble luiméme.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptit et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 14 mai 2001. Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce. En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

1920 Martigny, 2 avril 2001

Office des poursuites de Martigny

Valais (6096)

Publication de la vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite Pte no 168566

Débiteur: Lawson Conor Michael, Offington Lawns 62 Sutton, Dublin 13, Eire.

Immeubles: Terre de Riddes

Chapitre de Lawson Conor Michael de Michael

no 8164 (quote part 15,5/1000 du no 4747), plan no 22, nom local:

Situation	Objet du droit e		241100	Bâtiments
2e	app. no 158 cave no 10	- Aulea, air i reax bhiogne	of action of the section of	90 815
Parcelle d	le base objet de la	PPF		

Parcelle no 4747, plan no 22, nom local: Tsoume

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature		Taxes Biens Fonds	Bâtiments
5450	habit-collective a.	. 381	WILLIE .		2 502 960
	garage b.	1732			853 570
	place	2959	50	147 950	50. 10.
	habit-collective c.	378		A 211 E 21	2 502 960

Estimation officielle par expert: PPE no 8164: CHF 181 790.-

Une garantie de CHF 18 000.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'-adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis. La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en

1er et 2e rangs

Date des enchères: Jeudi 21 juin 2001, dès 9 h.

Date des chicheres: Martigny, Office des poursuites, avenue du Gd-St-Bernard 1 (1er étage)
Délai de production: 27 avril 2001.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du

14 mai 2001 au 31 mai 2001. Les créanciers hypothécaires et les titulaires de charges foncières sont

Les creanciers hypothecaries et les titulaires de charges indicteres soin sommés par la présente de produire à l'office, dans la délai de produc-tion fixé ci-dessus, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais et de faire savoir en même temps si la mations d'interêts et de frais et de faire savoir en même temps si la créance garantie par gage est échue ou a été édonocée au remboursement en tout ou en partie, pour quel montant et pour quelle date. Les créanciers qui ne produiront pas dans le délai prévu seront exclus de la répartition, pour autant que leurs droits ne soient pas constatés par le registre foncier. De même, les tiers auxquels un titre hypothécaire a été donné en gage doivent indiquer le montant de leur créance garantie par

Doivent être également annoncés, dans le même délai, tous les droits de Doivent être également annoncés, dans le même délat, tous les droits de servitude qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal et qui n'ont pas encore été inscrits au registre foncier. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Doivent également être annoncés les droits grevant l'immeuble lui-

même.

même. Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 14 mai 2001. Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce. En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LEALE). l'étranger (LFAIE).

1920 Martigny, 2 avril 2001 Office des poursuites de Martigny

Valais

(5856) Débiteurs: Bovy Patrick et son épouse Bovy-Moriggl Katharina, chemin de Noël, 1875 Morgins. Tiers propriétaire Bovy-Moriggl Katharina de Luigia, chemin de Noël, 1875 Morgins.

Immeubles: Commune de Troistorrents:

Parcelle no 4283, plan no 26, nom local «Pierre du Four», comprenant:

- habitation a) de 77 m²

- garage b) de 35 m²

transformateur c) de 10 m

- cabane de jardin d) de 9 m²
- place-jardin de 814 m²
- place-jardin de 814 m²
- Biens-fonds
Bâtiments CHF 27 642.-CHF 239 488.-

Estimation de l'office des poursuites par expert: CHF 504 200.—
Parcelle no 4323, plan no 26, nom local «Pierre du Four», comprenant:

— pré de 397 m²

— Tope de destaine.

Taxes cadastrales: Biens-fonds CHF 13 498.—

Estimation de l'office des poursuites par expert: CHF 55 600.— La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en

Date des enchéres: mercredi 23 mai 2001 à 11 h.

Lieu des enchères: Salle de Conférences, Crochetan 2, 5e étage, 1870 Monthey.

Délai de production: 26 avril 2001.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office dès le 30 avril 2001. 1870 Monthey 2, 29 mars 2001

Office des poursuites de Monthey

Valais (6143)

Unique enchère d'immeuble

Débiteur: Marti Daniel de Paul-Edouard, avenue Mce-Troillet 134. 1950 Sion

Commune de Sion

Commune de Sinder PB: parcelle no 13422, plan no 108, nom local: Châteauneuf, surface to-tale 2912 m², habitation 531 m², place-jardin 2381 m² PPE 32205, quote-part 76/1000 du no 13422, fol. 108, sous-sol: cave no 39, 2e étage: appartement no 57 PPE 33220, quote-part 5/1000 du no 13422, fol. 108, sous-sol: garage

no 43

Estimation de l'Office selon rapport d'architecte; CHF 390 000.—

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif, le plan de situation et le rapport d'expertise seront à la disposition de tous les intéressés, au bureau de l'office des poursuites dès le 8 mai 2001.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil, et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

En outre ils sont rapule attentifs aux dispositions de la loi fétérale.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983, sur l'acquisition d'immeubles par des person-

nes à l'étranger (LFAIE).

Paiement lors de l'adjudication (comptant ou garantie bancaire) d'un acompte de 10% et d'une avance pour frais d'enchères de 2%, le solde dans le mois avec intérêts à 5% des le jour de la vente.

La réalisation est requise par un créancier gagiste en 5e rang et par di-vers créanciers saisissants. Date de l'enchère: mardi 22 mai 2001, à 14 h. Lieu de l'enchère: Salle de conférence, rue de la Porte-Neuve 20 à Sion

(premier étage)
Délai de production: Vingt jours dès publication.

1950 Sion, 6 avril 2001 - n spor idoin Unit des poursuites de Sionaud

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Das Betreibungsamt des Bezirkes Visp versteigert am Freitag, 18. Mai
2001 um 18 Uhr im Gemeindehaus in Törbel folgendes Grundstück gelegen auf Gebiet der Gemeinde Törbel: Parzelle Nr. 107, Plan Nr. 29, «Halmern», Restaurant (Goldbiel) 156 m²,

(Herkunft: Belege Nrn. 998-1963 und 149-1987)

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 300 000.– (inkl. Zugehör) Schuldner: Karlen Kurt, des Robert, Mariengasse 4, 3900 Brig-Glis Grundeigentümerin: Erbengemeinschaft Karlen Robert, des Severin Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an

1. Pfandstelle.

1. Frantosteite. Eingabefrist: bis 26. April 2001 Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen: 3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 10 000.- in

Ommittelbar vor eine Zusenlag ist eine Anzanung von Chri 10000-in bar oder mittels Bankcheck zu leisten.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausfuhrungsbestimmungen auf eingenössischer und kantonaler Ebene aufmerksam.

genossischer und kantonalet ebene auflierksam. Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG) verwiesen. Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp. Säge-

matte 6, 3930 Visp (Telefon 027 946 23 86).

3930 Visp, 6. April 2001 Betreibungsamt Visp

(6105)

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung Das Betreibungsamt des Bezirkes Visp versteigert am Freitag, 18. Mai 2001 um 13.0 Uhr im Säll des Hotel-Restaurant «Walliserhof» in Grächen folgendes Grundstück gelegen auf Gebiet der Gemeinde

Grandparzelle Nr. 161, Plan Nr. 1, «Halbsucht», Appartementhaus A 212 m², Appartementhaus B 212 m², Appartementhaus C 212 m², Hofraum 1808 m² – StWE Nrn. 161/11, 161/13 bis 161/22, 161/24 bis 161/291

161/29]
Stockwerkeigentum Nr. 161/9
Anteilsquote 40/1000 mit Sonderrecht an 3-Zimmer-Wohnung Nr. 18 im Haus A (Haus «Alicia»)
(Herkunft: Beleg Nr. 115-1990)
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 210 000.– (inkl. Zugehör)
Solidarschuldner und Miteigentümer zu 12: Kouba Jan, des Hans, Steinacherweg 522, 5512 Büblikon, Kouba Pavel, des Hans, Chalofenstrasse 21, 8104 Weiningen

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 1. und 2. Pfandstelle.

Eingabefrist: bis 26. April 2001

Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen: 3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 10 000. – in bar oder mittels Bankcheck zu leisten. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb

von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) mit den ent-sprechenden Verordnungen und Ausführungsbestimmungen auf eid-genössischer und kantonaler Ebene aufmerksam.

Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken

Bundesgerichtes u.C. (VZG) verwiesen.
Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp, Sägematte 6, 3930 Visp (Telefon 027 946 23 86).

3930 Visp, 6. April 2001 Betreibungsamt Visp

Das Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Das Betreibungsamt des Bezirkes Visp versteigert am Freitag, 18. Mai
2001 um 11 Uhr im Saal des Restaurants «Walliserhof» in Täsch folgende Grundstücke gelegen auf Gebiet der Gemeinde Täsch:
[Grundparzelle Nr. 122+123 (GBV 648), Plan Nr. 6 (3), «Unter der
Strasse» («Cucha»), Wohnhaus («Arbgrat») 151 m², Parkplatz 150 m²,
Hofraum 19 m² – StWE Nrn. 648/1 bis 648/11 – Herkunft: Beleg Nr. 217-

1923]
1. Stockwerkeigentum Nr. 648/9
Anteilsquote 207/1000 mit Sonderrecht an 3½-Zimmer-Wohnung
Nr. 19 im 1. Obergeschoss und Keller Nr. 8 im Kellergeschoss
(Herkunft: Beleg Nr. 71/1996)

(Herkunft: Beleg Nr. 71/1996)
2. Stockwerkeigentum Nr. 648/8
Anteilsquote 26/1000 mit Sonderrecht an Garage Nr. 18 im Erdgeschoss (Herkunft: Beleg Nr. 71/1996)
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 200 000.—
Die beiden Stockwerkeinheiten bilden eine wirtschaftliche Einheit und

Die beiden Stockwerkeinheiten bilden eine wirtschaftliche Einheit und werden daher gesamthaft versteigert.
Schuldner und Grundeigentümer: Lehner Michael, des Hans-Peter, wohnhaft gewesen in 3904 Naters, derzeit unbekannten Aufenthaltes
Die Verwertung erfolgt gestützt auf das Verwertungsbegehren der Wallieser Kantonalbank vom 20. Dezember 2000 (Grundpfandgläubigerin an 1. und 2. Pfandstelle).
Eingabefrist: bis 26. April 2001

Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen: 3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 10 000.- in bar oder mittels Bankscheck zu leisten.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) mit den ent-

von Gründsützken durch reissneh im Ausführungsbestimmungen auf eid-sprechenden Verordnungen und Ausführungsbestimmungen auf eid-genössischer und kantonaler Ebene aufmerksam. Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VTC) portsieren

Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp, Sägematte 6, 3930 Visp (Telefon 027, 946 23 86).

3930 Visp, 6. April 2001 Betreibungsamt Visp

(6107)

Das Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Das Betreibungsamt des Bezirkes Visp versteigert am Freitag, 18. Mai 2001 um 16 Uhr im Musikzimmer des Gemeindehauses in Saas Fee folgende Grundstücke gelegen auf Gebiet der Gemeinde Saas Fee:

1. Grundstück Nr. 1593, Plan Nr. 11, «Wildi», Hotel 384 m², Rampe 59 m², Platz 75 m².

2. Grundstück Nr. 1750, Plan Nr. 11, «Wildi», Hotel-Teil 25 m², Platz Auf den Parzellen Nrn. 1593 und 1750 wurde das Hotel «Gletscher-

blick» erstellt. Die Grundstücke bilden eine wirtschaftliche Einheit und werden daher gesamthaft versteigert. An eine Schaft versteigert in der Schaft versteigert. An eine Schaft versteigert in der Schaft versteigert in der Schaft versteigert. Auch versteigert versteilt versteigert versteilt versteilt

Grundeigentümerin: Schaden geb. Flury Antonia, des Fridolin, gleiche Adresse
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an

1. bis. 4. Pfandstelle

Eingabefrist: bis 26. April 2001 Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen:
3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.- in bar oder mittels Bankscheck zu leisten Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) mit den ent-sprechenden Verordnungen und Ausführungsbestimmungen auf eid-

sprechenden Verdranungen und Austuhrungsbestimmungen auf eigenössischer und kantonaler Ebene aufmerksam.
Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG) verwiesen.
Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp, Säge-

matte 6, 3930 Visp (Telefon 027 946 23 86). 3930 Visp, 6. April 2001 Betreibungsamt Visp

Wallis

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung Im Auftrag des Betreibungsamtes des Bezirkes Brig in Brig-Glis ver-steigert das Betreibungsamt Visp am Freitag, 18. Mai 2001 um 13.30 Uhr im Säli des Hotel-Restaurant «Walliserhof» in Grächen folgendes

im Säli des Hotel-Restaurant «Walliserhof» in Grächen folgendes Grundstück gelegen auf Gebiet der Gemeinde Grächen: Parzelle Nr. 30, Plan Nr. 20, «Holzji», Wiese 826 m² (Herkunft: Beleg Nr. 400-1997)

Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 2500.—
Die Parzelle befindet sich ausserhalb der Bauzone.
Schuldner und Grundeigentümer: Tscherrig Alois, des Johann, FO-Strasse 7, 3904 Naters
Die Verwertung erfoltet auf Verlangen von Pfändungseläubigagen.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Pfändungsgläubigern. Eingabefrist: bis 26. April 2001
Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen:
3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 1000.- in bar oder mittels Bankscheck zu leisten.

bar oder mittels Bankscheck Zu leisten. Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) mit den entsprechenden Verordnungen und Ausführungsbestimmungen auf eidgenössischer und kantonaler Ebene aufmerksam. Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG) verwissen.

Bullidesgereiten auch (VZG) verwiesen.
Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp, Sägematte 6, 3930 Visp (Telefon 027 946 23 86).

3930 Visp, 6. April 2001 Betreibungsamt Visp

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Wallis

Das Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Das Betreibungsamt des Bezirkes Visp versteigert am Freitag, 18. Mai
2001 um 9.30 Uhr im Säll des Restaurants «Müra» in Visp folgende
Grundstücke gelegen auf Gebiet der Gemeinde Baltschieder:
[Grundparzelle Nr. 93, Plan Nr. 9, «Fischera», Wohnhäus 235 m², Platz
285 m², SWW Nr. 934, bis 9343

385 m², StWE Nrn, 93/1 bis 93/12

(Herkunft: Beleg Nr. 381-1969)

1. Stockwerkeigentum Nr. 93/9

Anteilsquote 157/1000 mit Sonderrecht an 4½-Zimmer-Wohnung im 2. Obergeschoss, links, Keller Nr. 6 im Kellergeschoss und Estrich Nr. 2

im Datchgeschoss Nr. 179-1994)
2. Stockwerkeigentum Nr. 93/2
Anteilsquote 10/1000 mit Sonderrecht an Garage Nr. 2 im Kellerge-

(Herkunft: Beleg Nr. 179/1994)
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 160 000.–
Die beiden Stockwerkeinheiten bilden eine wirtschaftliche Einheit und

werden daher gesamthaft versteigert.
Schuldner und Grundeigentümer: Wenger Ernst, des Leo, Napoleonstrasse 9a, 3930 Visp
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an

1. bis 3. Pfandstelle.

1. 015.3. Fraintstelle. Eingabefrist: bis 26. April 2001 Auflage des Lastenverzeichnisses sowie der Steigerungsbedingungen: 3. bis 12. Mai 2001

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 10 000.- in

Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 10 000.—in bar oder mittels Bankscheck zu leisten.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) mit den entsprechenden Verordnungen und Ausführungsbestimmungen auf eidgenössischer und kantonaler Ebene aufmerksam.
Zudem wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG) verwiesen.

(VZG) verwiesen.

(VZG) verwiesen.

Weitere Auskünfte erteilt das Betreibungsamt des Bezirkes Visp, Sägematte 6, 3930 Visp (Telefon 027 946 23 86).

3930 Visp, 6. April 2001

Betreibungsamt Visp

(6109)

Zahlungsbefehle Commandements de payer Precetti esecutivi

(SchKG-LP-LEF 66)

Zürich

Zahlungsbefehl für die Betreibung auf Verwertung eines Faustpfandes

Betreibungs Nr. 4284
Schuldner: Saladin Adele, wohnhaft gewesen Rindermarkt 6, 8001
Zürich, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes.
Gläubiger: Stadtgemeinde Zürich, vertreten durch Liegenschaftenver-

waltung der Stadt Zürich, Strassburgstrasse 9, 8022 Zürich.
Forderung: CHF 3800. – nebst 5% Zins seit 27. Juli 1999, nebst den Betreibungs- und Publikationskosten.

treibungs- und Publikationskosten.
Forderungsgrund: Gutschriftsanzeige ZKB vom 5. August 1999, Kontoauszug ZKB vom 31. Dezember 2000, Mietvertrag vom 16. Juni 1999.
Pfandgegenstand: Mietzinskaution auf Konto 3400-1-737103.7 bei der
Zürcher Kantonalbank, Bahnhofstrasse 9, 8001 Zürich.
Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebene
Forderung samt Betreibungskosten innert einem Monat, seit der Publi-

Forderung samt Betreibungskosten innert einem Monat, seit der Publikation, zu befriedigen.
Will der Schuldner oder Dritteigentümer die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies sofort dem Überbringer dieses Zahlungsbefehls oder innert 10 Tagen nach der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestritten Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

gesamt als bestritten gilt.
Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221 ff ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderunden bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Ge-samtgut, sondern lediglich das Eigengut und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten

gelten.
Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft Steht die Schuldnern unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbefehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass lediglich das Sondergut der Schuldnerin hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.
Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, noch

Rechtsvorschlag erheben, so kann der Gläubiger nach Ablauf eines Monats, von der Publikation an gerechnet, die Verwertung des Faustpfandes verlangen.

8023 Zürich, 6. April 2001.

Betreibungsamt Zürich 1

Zahlungsbefehl Nr. 9954763
(für die Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes)
Schuldner: Salzlechner Christian, Bamboo Bungalows, Balag, Voracay

Island PH-5608 Malay, Aklan, Philippines
Gläubiger: UBS AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich und Basel
Vertreter: UBS AG, Recovery Management Bern, Postfach, 3000 Bern

94
Forderung: CHF 400 000.– nebst Zins zu – % seit
Kosten dieses Zahlungsbefehls: CHF 200.–
Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung:
Vertrag Hypothek Easy vom 22. August 1997, unterzeichnet am 19. September 1999, Sicherungsübertragung unterzeichnet am 19. September 1997, Kündigungsschreiben vom 17. Mai 1999, Mitbetriebener Solidarschuldner, Salzlechner Jürg, Rodtmattstrasse 111, 3014 Bern Pfandgegenstand / Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes:
Bern-Grundbuchblatt Nr. 681, Kreis V, Rodtmattstrasse 111, Wohnhaus Platz und Umschwunge.

haus, Platz und Umschwung

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten

Der Schuldner wird aufgefordert, den Glaubiger innert sechs Monaten seit Publikation dieses Zahlungsbefehls für die angegebenen Forderungen samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen. Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies innert 20 Tagen nach der Publikation dem unterzeichneten Betreibungsam 20 Tagen nach der Publikation dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt. Besteht zwischen dem Schuldner und geinem Ebestten Giltschaften (Artikel 221ff 7GB), eit dies recht insgesamt als bestritten gilt. Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Artikel 221ff ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigengut und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten. Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten uru auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbeifelt zugestellt. Auch

nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbefehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht der Ehegatte kann in diesem ran rechtsvolssinag erneuen. Win mein Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass lediglich das Sondergut der Schuldnerin hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten. Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

Betreibungsamt Bern-Mittelland 3011 Bern, 31. März 2001

Dienststelle Bern: J. Küffer

Erläuterungen:

1. Auf Verlangen des Schuldners wird der Gläubiger aufgefordert, innerhalb der Bestreitungsfrist die Beweismittel für seine Forderung beim Betreibungsamt zur Einsicht vorzulegen. Kommt der Gläubiger dieser Aufforderung nicht nach, so wird der Ablauf der Bestreitungsfrist adaurch nicht gehemmt; in einem nachfolgenden Rechtstreit hat jedoch der Richter beim Entscheid über die Prozesskosten den Umstand zu berücksichtien, dass der Schuldner die Beweismit. den Umstand zu berücksichtigen, dass der Schuldner die Beweismittel nicht einsehen konnte (Art. 73 SchKG). Betreibungsferien und Rechtsstillstand hemmen den Fristenlauf nicht. Fällt jedoch das Ende einer Frist in die Zeit der Betreibungs-

ferien oder eines Rechtsstillstandes, so wird die Frist bis zum Tage

ferien oder eines Rechtsstillstandes, so wird die Frist bis zum 'Tage nach deren Ende verlängert. Bei der Berechnung der Frist von Tagen werden Samstag und Sonntag sowie staatlich anerkannte Feiertage nicht mitgezählt (Art. 63 SchKG). Ist der Betriebene durch ein unverschuldetes Hindernis davon abgehalten worden, innert Frist Recht vorzuschlagen, kann er die Aufsichtsbehörde um Wiederherstellung der Frist ersuchen. Er muss. vom Wegfall des Hindernisses an, in der gleichen Frist wie der versäumten ein begründetes Gesuch einreichen und den Rechtsvorschlag beim unterzeichneten Betreibungsamt nachholen (Art. 33 Abs. 4 SchKG).

Der Betriebene kann jederzeit vom Gericht des Betreibungsortes fest-

Der Betriebene kann jederzeit vom Gericht des Betreibungsortes feststellen lassen, dass die Schuld nicht oder nicht mehr besieht oder gestundet ist (Art. 85 und Art. 853 SchKG).

4. Wird Rechtsvorschlag erhoben, so kann der Gläubiger innert 10 Tagen seit dessen Mitteilung nach Massgabe von Art. 80 bis 83 SchKG
Rechtsöffnung verlangen, sofern die Forderung auf einem vollstreckbaren gerichtlichen Urteil oder auf einer durch öffentliche Urkunde festgestellten oder durch Unterschrift bekräftigten Schuldanarkennung beruht, der guf Angerbannun der Errdenung oder Erter kunde festgestellten oder durch Unterschrift bekräftigten Schuldanerkennung beruht, oder auf Anerkennung der Forderung oder Feststellung des Pfandrechts klagen. Wird er im Rechtsöffnungsverfahren abgewiesen, so kannier innert 10 Tagen nach Eröffnung des Uretiels Klage erheben. Hält er diese Frist nicht ein, so wird die Anzeige
an Mieter und Pächter widerrufen (Art. 153a SchKG).
Hat ein Dritter das Pfand bestellt oder den Pfandgegenstand zu Eigentum erworben, oder dient das Grundstück als Familienwohnung,
so wird dem Dritten oder dem Ehegatten des Schuldners oder des
Dritten gleichfalls ein Zahlungsbefelh zugestellt. Sie können Rechtsvorschlag erheben wie der Schuldner (Art. 153 Abs. 2 SchKG).

Durch Beschwerde bei der Aufsichtsbehörde hat der Schuldner gelend zu machen, das Betreibungsamt sei für die Anhandnahme der

tend zu machen, das Betreibungsamt sei für die Anhandnahme der Betreibung sicht weitst.

Betreibung nicht zuständig. Zahlungen für Rechnung der in Betreibung stehenden Forderungen können an den Gläubiger oder an das Betreibungsamt geleistet wer-den. Der Schuldner hat im letzteren Falle die in Art. 19 Abs. 1 der Gebührenverordnung zum SchKG vorgesehene Inkassogebühr zu be-

Der Gläubiger kann beim Betreibungsamt die Vormerkung einer Verfügungsbeschränkung im Grundbuch gemäss Art. 960 ZGB ver-langen, wenn kein Rechtsvorschlag erhoben oder dieser beseitigt

langen, wenn kein keentsvorsening et neden worden ist.
Verwertungsbegehren:
Wird dem Zahlungsbefehl nicht Folge geleistet, so kann der Gläubiger frühestens sechs Monate und spätestens zwei Jahre nach der Publikation des Zahlungsbefehls beim Betreibungsamt die Verwertung des

Orundplandes verlangen.

Ist Rechtsvorschlag erhoben worden, so stehen diese Fristen zwischen der Einleitung und der Erledigung eines dadurch veranlassten gerichtlichen Verfahrens still. Wenn binnen der gesetzlichen Frist das Verwertungsbegehren nicht gestellt oder zurückgezogen und nicht erneuert wird, so erlischt die Betreibung (vgl. Art. 154 SchKG).

3011 Bern, 2. April 2001

Betreibungsamt Bern-Mittelland

Zahlungsbefehl Nr. 759 für die ordentliche Betreibung auf Pfändung und Arresturkunde Nr. 10005 Schuldner: *Halasz Zoltan*, österreichischer Staatsangehöriger, wohn-

haft gewesen an der Johannisstrasse 27, 6330 Cham, zur Zeit unbeten Aufenthaltes. Gläubiger: Kanton Zug, Gemeinde Zug und Gemeinde Baar

vertreten durch: Kantonale Steuerverwaltung Zug, Postfach, 6301 Zug. Forderung: CHF 120 338.40, zuzüglich Betreibungs- und Arrestkosten. Grund der Forderung: Sicherstellungsverfügung vom 21. Februar 2001. Der Schuldner wird aufgefordert, dem Gläubiger, für die angegebene Forderung, für welche Arrest gelegt wurde, innert 40 Tagen, von der Pu-blikation an gerechnet, zu befriedigen. Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das

Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 30 Tagen, seit Publikation, dem unterzeichneten Be-treibungsamt mitzuteilen (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die For-

derung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmäs derung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag zitternmässig genau anzugeben, ansonsten die ganze Forderung als bestritten gilt.
Sollte der Schuldner weder diesem Zahlungsbefehl nachkömmen, noch
Rechtsvorschlag erheben, so muss der Gläubiger innert 10 Tagen, näch
Erhalt des Gläubigerdoppels des Zahlungsbefehls, die Fortsetzung der
Betriebung verlangen (Art. 279 SchKG).
Gleichzeitig wird dem Schuldner angezeigt, dass das unterzeichnete Betreibungsamt aufgrund der Verfügung des Kantonsgerichtspräsidiums
Zug, auf den Namen des Arrestschuldners, gestützt auf Art. 271 Abs. 1
Ziff 4 SchKG, bei der, Credit Suisse Baphofstrasse 17, 6300 Zug, fol-

Ziff. 4 SchKG, bei der Credit Suisse, Bahnhofstrasse 17, 6300 Zug, fol-

gende Vermögenswerte mit Arrest belegt hat. Sämtliche Vermögenswerte des Schuldners, wie Kassabestand, Wertschriften, Postcheckguthaben, Bankguthaben, insbesondere auch sämt-

schriften, Postcheckguthaben, Bankguthaben, insbesondere auch sämtliche Bankkonten und Depots bei der Credit Suisse lautend auf Halasz Zoltan, besonders das Konto mit der Pers. Nr. 19/773.174/D/85, eventuelle Gelder der Personalfürsorge oder andere Renten, soweit verarrestierbar, bis zur Höhe der Arrestforderung nebst Kosten. Der Arrestschuldner kann innert 30 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Arrestrichter Einsprache erheben. Eine allfällige Beschwerde gegen den Arrestvollzug und/oder Zahlungsbefehl ist innert 30 Tagen, ebenfalls von der Publikation an gerechnet, bei der Justizkommission des Obergerichtes, Postfach 760, Zug einzureichen.

6301 Zug, 6. April 2001

Betreibungsamt Zug

Öffentliche Zustellung eines Zahlungsbefehls für die Betreibung auf Grundpfandverwertung Betreibung: Nr. 31206
Schuldnerin: Widmer Martha, Chilenacker 14, 4654 Lostorf.

Gläubigerin: Solothurnische Gebäudeversicherung, Baslerstrasse 409, 4500 Solothurn.

Forderungssumme: CHF 422.75 nebst Zins zu 6% seit 1. April 2000

CHF 3.- Spesen

Forderungsurkunden/Grund der Forderung:
Nichtbezahlen der Jahresprämienrechnung 2000/27373 vom 31. Januar
2000 für das Gebäude Chilenackerstrasse 14 und CHF 90.– Kosten Zahlungsbefehl Nr. 27040 Eigentümer: Widmer Martha und Willy zu je ½:
Pfandgegenstand: Grundbuch Lostorf Nr. 2786
Dritteigentümer: Widmer Willy, Chilenacker 14, 4654 Lostorf
Die Schuldnerin wird aufgefordert, die Gläubigerin innert sechs Monaten seit Publikation dieser Zahlungshehls für die angesehene Forde-

ten seit Publikation dieses Zahlungsbefehls für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen.
Wollen die Schuldnerin oder der Dritteigentümer die Forderung oder einen Teil derselben das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu einen ten dersemen das Recht, sie auf dem betreibungsweg gehein zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so haben sie dies innert 10 Tagen nach Publikation dieses Zahlungsbefehls dem Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht, bestritten ist, genau anzuge-

ben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.
Wird diesem Zahlungsbefehl nicht nachgekommen, so kann die Gläubigerin die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

4600 Olten, 28. März 2001 Betreibungsamt Olten-Gösgen

(5971)

Commandement de payer no 54010

Poursuite en réalisation d'un gage immobilier Débiteur: Bertschinger Anita, sans domicile connu. Créancier: UBS SA, Zurich et Bâle, p.a. Recovery Management/Con-tentieux, place St-François 16, 1002 Lausanne.

Vand

tentieux, place St-François 16, 1002 Lausanne. Requiert paiement de: 1. CHF 154 000.— plus intérêts à 4,25% du 1er janvier 2001 2. CHF 13 282.50 plus intérêts à 5,00% du 16 mars 2001 ainsi que les frais du présent commandement de payer, CHF 200.— plus encaissement de CHF 500.—.

1. Montant dû sur le capital de la cédule hypothécaire au porteur RF Grandson no 115339 de CHF 210 000.— en 1er rang, correspondant à une part du capital du prêt hypothécaire no 0297 / G3577670.H1H/0005.

Montant dû sur les intérêts hypothécaires de la cédule correspondant à une part des semestrialités impayées aux 30 juin 1999, 31 décembre 1999, 30 juin 2000 et 31 décembre 2000.

Désignation du gage Parcelle RF no 3455, soit part PPE 490/1000 de la parcelle de base no 3425, sise au lieu dit «Avenue Jaques-Dalcroze» à Ste-Croix, soit appartement 4½ pièces, avec balcon et terrasse, cave et place de parc couverte pour voiture.

Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes cidessus ainsi que les frais de poursuite.

dessus annsi que les frais de poursuite. Si le débiteur, le tiers-propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement familial (art. 169 °CC), le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi, le tiers-propriétaire ou le contient du débiteur out du tiers reportétaire ou lui es contest en une se le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le

créancier pourra requérir la vente du gage.

Grandson, 21 mars 2001

Office des poursuites de Grandson D. Morel, préposé

Notification

Le commandement de payer est notifié le vendredi 6 avril 2001 au dé-biteur par insertions dans la Feuille des avis officielle du Canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les délais assignés au débiteur par le présent acte sont prolongés de dix jours, conformément à l'art. 33 al. 2 LP.

1422 Grandson, 6 avril 2001

Office des poursuites de Grandson

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée durant les fêtes de Pâques comme suit:

Vendredi saint Lundi de Pâques

13 avril 2001 et 16 avril 2001

Dernier délai pour les publications de faillites du 18 avril 2001:

12 avril 2001, 08 h, 00

Commandement de payer no 54011

Poursuite en réalisation d'un gage immobilier

Débiteur: Bertschinger Anita, sans domicile connu.

Créancier: UBS SA, Zurich et Bâle, p.a. Recovery Management/Contentieux, place St-François 16, 1002 Lausanne.

tentieux, place St-François 16, 1002 Lausanne.
Requiert paiement de:

1. CHF 196 000. – plus intérêts à 4,25% du 1er janvier 2001

2. CHF 16 905. – plus intérêts à 5,00% du 16 mars 2001

ainsi que les frais du présent commandement de payer, CHF 200. – plus encaissement de CHF 500. –

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:

1. Montant dû sur le capital de la cédule hypothécaire au porteur RF Grandson no 115340 de CHF 240 000,— en ler rang, correspondant à une part du capital du prêt hypothécaire no 0297 / G3577670.H1H/0005.

Montant dû sur les intérêts hypothécaire de la cédule correspondant à une part des semestrialités impayées aux 30 juin 1999, 31 décembre 1999, 30 juin 2000 et 31 décembre 2000.

Désignation du gage Parcelle RF no 3456, soit part PPE 510/1000 de la parcelle de base no 3425, sise au lieu dit «Avenue Jaques-Dalcroze» à Ste-Croix, soit appartement 3½ pièces, avec une cave, un abri et place de parc couverte

pour voiture. Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois

dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite. Si le débiteur, le tiers-propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement familial (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tierspropriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-a dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi, le tiers-propriétaire ou le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de

quoi la dette entière est réputée contestée. Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.

Grandson, 21 mars 2001

Office des poursuites de Grandson D. Morel, préposé

Le commandement de payer est notifié le vendredi 6 avril 2001 au dé biteur par insertions dans la Feuille des avis officielle du Canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les délais assignés au débiteur par le présent acte sont prolongés de dix jours, confo ment à l'art. 33 al. 2 LP.

1422 Grandson, 6 avril 2001

Office des poursuites de Grandson

Commandement de payer no 313 748
Poursuite en réalisation de gage immobilier
Débiteur: Immer-Cavin Mireille, Eunapolis BA, CEP 45825-970 Brésil.

Créancier: Etat de Vaud

Mandataire: Office d'impôt de district, Le Bourg, 1610 Oron-la-Ville. Requiert paiement de: CHF 641.35 plus intérêts à 4% du 29 février 2000

ainsi que les frais du présent commandement de payer CHF 50.– plus encaissement de CHF 5.–
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: impôt cantonal sur la fortune selon notification du 7 janvier 2000; rappels des 25 mai, 7 septembre et 7 novembre 2000 restés

200, Tappes us 25 Inta., 7 septembre et a Inovenino 2000 Testes sans suite. La gérance est requise.

Désignation du gage: immeuble sis sur la commune de Vulliens, parcelle RF 72, feuille 3 du plan, au lieu dit «Champ du Fau», parcelle RF 235, feuille 8 du plan, au lieu dit «Champs du Marais».

du plan, au lieu dit «Champs du Marais». Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes cidessus ainsi que les frais de poursuite. Si le débiteur, le tiers-propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement de famille (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui oui lui remet le commandement de payer. doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi, le tiers-propriétaire ou le conjoint du débiteur ou du tiers-propriétaire qu'une partie de la dette doit indiquer le montant contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si le débiteur n'obtempère par à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.

Office des poursuites de Moudon-Oron Moudon, 27 mars 2001 H. Fracheboud, préposé

Le commandement de payer est notifié au débiteur le vendredi 6 avril 2001 par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce et la Feuille des avis officiels du Canton de Vaud. Les délais assignés au débiteur par le présent acte sont prolongés de dix jours, conformément à l'art. 33 al. 2 LP.

1510 Moudon, 6 avril 2001 Office des poursuites de Moudon-Oron

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

(5980) Zürich

Konkursandroh

Konkursandronung
Betreibung Nr. 77390
Schuldner: EJ Travel AG in Liquidation, Sitz: Wyssgasse 6, 8004
Zürich. Einziges Mitgied des Verwaltungsrates und Liquidator: Motoo
Matsushita, letztbekannte Adresse: Tokyo, Japan.
Gläubiger: Grand Hotel National, Haldenstrasse 4, 6002 Luzern.

Gladoger Grain 1968 runnig runden 1968 zur 27. Februar 1999 zuzüg-lich Betreibungskosten. Forderungsgrund: Diverse Rechnungen gemäss Aufstellung im Zah-

lungsbefehl.
Nachdem auf den am 13. April 1999 zugestellten Zahlungsbefehl die
Forderung nicht bezahlt worden ist, wird hiermit dem Schuldner der Konkurs angedroht.

Konkurs angedröht.
Falls die angegebene Forderung nebst den Betreibungskosten nicht innert zwanzig Tagen, von heute an gerechnet, bezahlt wird, steht dem Gläubiger das Recht zu, beim Gericht gegen den Schuldner das Konkursbegehren zu stellen.
Will der Schuldner die Zulässigkeit der Konkursbetreibung bestreiten.

so hat er gemäss Art. 17 SchKG innert zehn Tagen bei der Aufsichts-behörde Beschwerde zu führen. Im weiteren ist er berechtigt, beim Nachlassrichter einen Nachlassvertrag vorzuschlagen.

8026 Zürich, 6. April 2001 Betreibungsamt Zürich 4

Löschung von Pfandtiteln Art. 69 VZG) Schuldner: Von Burg Rolf, 29. Oktober 1949, Hofergässli 3, 2544 Bett-

Anlässlich der am 30. März 2001, im Rahmen des Grundpfandverwer-tungsverfahrens gegen den Genannten, durchgeführten Zwangsverwer-tung ist folgender, dem Betreibungsamt Berner Jura-Seeland, Dienst-stelle Nidau, nicht eingereichter Pfandtitel ungedeckt geblieben und wird einem edlischt.

stelle Nidau, nicht eingereichter Pfandttiel ungedeckt geblieben und wird somit gelöscht: Ipsach-Grundbuchblatt 571-7, 571-11 und 1070 CHF 50 000.– Eigentümerschuldbrief vom 13. Dezember 1989, 2943, im 3. Rang, Maximalzinsfuss 8%.
Es wird ausdrücklich auf Art. 69, Abs. 2 der Verordnung über die

Zwangsverwertung von Grundstücken verwiesen, wonach die Veräus-serung oder Verpfändung von erloschenen Pfandtiteln als Betrug straf-bar ist.

2560 Nidau, 3. April 2001

Betreibungsamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Nidau

Fribourg

MACALAN

Procès-verbal de saisie

Débiteur: Ferreira de Jesus Carlos, né le 25 avril 1955, originaire du Por-tugal, anciennement domicilié à la route de Villars 117, 1752 Villars-sur-Glâne, actuellement parti sans domicile connu. Créancier: Diverse créanciers saisissants.

Créance: CHF 29 298.15 plus accessoires légaux.
Saisie est imposée sur:
1. une voiture de tourisme de marque BMW 318 IS, de couleur noire,
1. re mise en circulation en 1990, avec 175 800 km au compteur. Der-

Ire mise en circulation en 1998, Chassis no WBA AF9 10 OAD 235 37, estimée à CHF 3000.—; une créance de CHF 21 663.40 auprès de la Fondation LPP des enterprises Losinger à Bern, représentant la prestation de libre passage (2e pilier du débiteur) exigible lors du départ à l'étranger du débi-

teur.

Estimation de l'office: CHF 24 663.40.

Délai de participation: 9 décembre 2000.

Délai de plainte: art. 17 LP, dans les 10 jours de la présente notification.

Mention concernant la saisie de créance: La saisie portant sur de l'argent comptant, la réquisition de vente est superflue. A l'expiration du délai de plainte, l'argent comptant sera réparti sans autre réquisition du créancier.

Fribourg, le 3 mai 2000, au bureau de l'office, en présence du débiteur, à 9 h. 35, puis le 9 novembre 2000, à réception des derniers éléments nécessaires à l'exécution.

Offices des poursuites de la Sarine: A. Casalderrey - huissier

Notification

Le présent procès-verbal est notifié au débiteur par l'insertion de la pré-sente publication. Lès délais assignés au poursuivi sont prolongés de 10 jours conformément à l'art. 33 al. 2 LP.

Offices des poursuites de la Sarine 1701 Fribourg, 2 avril 2001

Thurgau

Hurgau

(S973)

Betreibungsamtliche Versteigerung, Verwertung eines Luftfahrzeuges
Schuldner: Fischer Helmut, geboren 3. August 1944, Rheinstrasse 28,
8500 Frauenfeld, neu: Freihofstrasse 5, 8280 Kreuzlingen.
Steigerungstag: Donnerstag, 14. Juni 2001, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant. *Flugplatz», 8589 Sitterdorf.
Ende der Eingabefrist: 26. April 2001.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses
beim Betreibungsamt Amriswil, Weinfelderstrasse 1, 8580 Amriswil:
7. bis 16. Mai 2001.
Besichtigung nach Vereinbarung: Telefon 071, 411, 21, 40.
Steigerungsobjekt: 1 Helikopter

- Baujahr:

1978

1978 Baujahr: Immatrikulation: Höchstzulässiges Fluggewicht: HR-XPW 1452 kg AGUSTA SPA Turbinen Triebwerk Hersteller: Bestandteile: AgustaBell 206B Typ: Triebwerk: Alslon 250-C20B

Triebwerk: Alston 250-C20B
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 360 000.—
Es findet nur eine einzige Steigerung statt. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag CHF 100 000.— in bar oder mit Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betreibungsamtes Amriswil, zu zahlen. Davon gehen CHF 5000.— als Vorschuss ohne Anrechnung an die Kaufsumme an die anfallenden Kosten für die Eigentumsübertragung. CHF 95 000.— werden als Anzahlung an den Zuschlagspreis angerechnet. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen. Die Verwertung wird infolge Betreibung von der Pfandgläubigerin verlangt. Sie erfolg im Rahmen eines Rechtshilfegesuches des Betreibungsamtes 8500 Frauenfeld. Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und weitere Berechtigte die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Betrei-Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und weitere Berechtigte die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Betreibungsamt ihre Ansprüche am Flugzeug, insbesondere Zinsen und Kosten berechnet auf den Steigerungstag, anzumelden und anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit nicht durch öffentliche Bücher festgestellt, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von allfälligen Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen ausgeselden derungen anzumelden.

8580 Amriswil, 6. April 2001 Betreibungsamt Amriswil

Esecuzione 104712 Comunicazione della domanda di realizzazione Debitore: Antonietti Sergio, già in Colonia San Angel, Messico, ora senza dimora

senza dimora

Creditore: Banca del Gottardo, Lugano
Il creditore chiede con atto del 5 febbraio 2001 la realizazzione del fondo part. 1250 RFD nel comune du Quinto, di spettanza del debitore sopraccitato e a seguito dell'esecuzione n: 104712.

Il luogo, il giorno e l'ora dell'incanto saranno comunicati più tardi mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale

svizzero di commercio.

Dichiarazione di notifica:

La domanda di realizzazione è notificata oggi 6 aprile 2001 al debitore nella via edittale mediante la presente pubblicazione.

Ufficio di Leventina 6760 Faido, 6 aprile 2001

Vand

Avis de dépôt du tableau de distribution A vous Al Moallimi Yahya, préc. Ruh, 17452 Riyadh - Arabie Saoudite, sans domicile connu

act. sans domicile connu.

Vous êtes informé que le tableau de distribution relatif à la vente des imeubles sis sur la Commune de Ste-Croix «Bâtiment Persée» PPE RF nof3112 et «Grange Cuendet» PPE RF nof3146 qui a eu lieu le 31 janvier 2001, est déposé dès ce jour au bureau de l'office et peut être attaqué dans les dix jours.

1422 Grandson, 6 avril 2001 Office des poursuites de Grandson Vaud

(6099)

Avis de réception de réquisition de vente Poursuite no 354 979

Débiteur: Chessex Anabela, légalement Genève, actuellement sans domicile connu

Créancier: Eberhard Raymonde, 1027 Lonay, p.a. Rytz & Cie SA, agence immobilière, avenue Alfred Cortot 7, 1260 Nyon.

Mandataire: M. Cherpillod Philippe, Agent d'affaires breveté, rue Neuve 8, CP 205, 1260 Nyon.

Heuve 9, Cr. 200 1901. Le créancier, par réquisition du 22 mars 2001, a requis la vente du gage mobilier dans la poursuite indiquée ci-dessus, soit les garanties locatives de CHF 1590.— du 26 novembre 1993 et de CHF 3150.— du 27 mars 1997

auprès de l'UBS SA à Nyon. L'office pourvoit à l'encaissement des garanties locatives et adressera, à réception de ces dernières, le décompte ensuite de réalisation aux parties.

Nyon, 29 mars 2001

Office des poursuites de Nyon G. Kovar, spéc. op.

Notification

Le présent avis est notifié à la débitrice par insertion dans la FOSC et la FAOV du vendredi, 6 avril 2001.

1260 Nyon, 6 avril 2001

Office des poursuites de Nyon

Communication de l'état des charges Poursuite en réalisation de gage immobilier no 331 380 Débiteur: *Guglielmazzi Robert*, précédemment à Genève, *act. SDC*. Créancier: Banque Cantonal Vaudoise, place St-François 14, 1003 Lau-

sanne.

En votre qualité de débiteur et proprétaire, vous êtes informé que l'état des charges concernant la parcelle RF 1207, fo 5, «la Bouriaz», sur Communé de St-Cergue, est déposé pendant dix jours à l'office à compter de la date de la présente publication.

A défaut d'avis de contestation signifié à l'office durant ce laps de temps, les charges indiquées dans ce document seront réputées comme

1260 Nyon, 6 avril 2001

Office des poursuites de Nyon

(6069)

Avis de réception de réquisition de vente Poursuite no 355949 Débiteur: *Yahiaoui Isabelle-Marie*, 1942, préc. Genève, actuellement sans domicile connu

Créancier: Caisse d'Epargne de Nyon, rue St-Jean 11, 1260 Nyon. Le créancier, par réquisition du 20 mars 2001, a requis la vente de l'im-meuble compris dans la poursuite indiquée ci-dessus à savoir: la parcelle RF 861, «Les Pontets», sur commune de Commugny.

Sauf paiement, dans un délai de cinq jours dès la date de notification du présent avis, la vente sera fixée. Le lieu et la date de la vente seront indiqués ultérieurement.

Office des poursuites de Nyon: N. Chappuis, spéc. op. Nyon, 2 avril 2001

Le présent avis est notifié au débiteur par insertion dans la FOSC et la FAOV du vendredi 6 avril 2001.

1260 Nyon, 6 avril 2001

Office des poursuites de Nyon

Avis de dépôt du tableau de distribution A vous Poleo Carmela et Esposito Poleo Roberto, préc. Vallefio-rita CZ, Italie, act. sans domiciles connus. Vous êtes informé que le tableau de distribution relatif à la vente de l'immeuble qui vous appartenait, soit feuillet RF 176, appartement en PPE, part de 90/1000 de p. 34, sis sur la commune de Bavois, est déposé dès ce jour au bureau de l'office et peut être attaqué dans un délai de 10

iours. Il vous sera adressé si vous nous faites connaître votre adresse.

Yverdon-les-Bains, 6 avril 2001

Office des poursuites d'Yverdon-Orbe: Laurent, préposé Notification

Pointeation Le dépôt du tableau de distribution est notifié aux débiteurs le 6 avril 2001 par insertions dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et la Feuille officielle suisse du commerce.

1401 Yverdon-les-Bains, 6 avril 2001 Office des poursuites d'Yverdon-Orbe

(6145)

Genève

Notification A: Rasheed Bank, rue Haïfa, case postale 7177, Bagdad - Irak, débi-

équestre no 00 090088 C

En date du 16 août 2000 En date de 16 août 2000 A la requête de: C. J. Petrow, Servicing Company Ltd, rue de Mire-mont 39, 1206 Genève, créancière représentée par: Me Nicolas Dinichert, avocat, rue Toëpffer 11 bis, 1211

Genève 12, mandataire

Il a été procédé au séquestre en mains de tiers d'avoirs vous apparteant. Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre dispo

Commandement de payer, poursuite no 00 331577 P par voie de saisie même créancière

même mandataire

même créancière
méme mandataire
requiert paiement de:

1. CHF 1 157 654. 40 plus intérêts à 5% du 5 juillet 1990

2. CHF 771 779.60 plus intérêts à 5% du 8 octobre 1990

3. CHF 22 723.40 plus intérêts à 5% du 4 août 2000

4. CHF 713.65 plus intérêts à 5% du 4 août 2000

5. CHF 1988.90 colt du PV de séquestre no 00 990088 C

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Jugement définitif et exécutoire no JTPI/5122/2000 rendu le 6 avril 2000
par le Tribunal de première instance de Genève. Etat de frais complémentaire au jugement no JTPI/5122/2000 du 4 août 2000 vu et arrêté le ler septembre 2000 par le Tribunal de première instance de Genève
La présente poursuite valide le séquestre no 00 990088 C

Vous êtes sommée de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 400.— ainsi que les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 400.— insi que les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 400.— ainsi que les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 400.— ainsi que les frais de la poursuite d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office oussigné, verbalement ou par écrit, dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant non contesté. Faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.

1227 Carouge, 6 avril 2001

1227 Carouge, 6 avril 2001 Office des poursuites Rhône-Arve

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - Registrazioni

(111) no

482619

(220) Date de dépôt: 15 juin 1999 (730) Titulaire: Orange Personal Communications Services Limited St. James Court, Great Park Road, Almondsbury Park, Bradley Stoke, Bristol BS12 4QJ, GB-Royaume-Uni

(740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex (540)

ORANGE BOX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif, internationale:

Appareils et instruments de communica-tion et de télécommunication, électriques et électroniques; appareils et instruments de communication et de télécommunication; appareils et instruments électriques et électroniques pour le traitement, l'enregistre ment, la mise en mémoire, la transmission, le recouvrement ou la réception de données; appareils et instruments pour l'enre-gistrement, la transmission ou la reproduc-tion de sons, d'images ou de données cotion de sons, d'images ou de données co-dées; appareils et instruments de télévision; ordinateurs; équipement périphérique pour les ordinateurs; circuits électroniques pro-grammés portant des données; programmes pour ordinateurs; logiciels pour ordina-teurs; disques, bandes et fils, constituant tous des supports magnétiques pour des données; cartes magnétiques vierges et pré-enrepistrées: émetleurs et récepturs de uomies, taites magieriques vieges et pre-enregistrées; émetteurs et récepteurs de stations satellites; câbles et fils électriques; fils de résistance; électrodes; appareils et in-struments de messagerie, de radiomessage-rie et de radiotéléphonie; téléphones, télé-phones mobiles et combinés téléphoniques; accessoires pour téléphones et pour combi-nés téléphoniques; adaptateurs destinés aux téléphones; chargeurs de batterie destinés aux téléphones: unités montées sur un bureau ou dans une voiture comprenant un haut-parleur, pour permettre d'utiliser un combiné téléphonique sans se servir de ses combiné téléphonique sans se servir de ses mains; logements pour combinés téléphoniques destinés aux voitures; sacs et boîtiers spécialement conçus pour recevoir ou porter des téléphones portables et de l'équipement et des accessoires pour téléphone; agendas électroniques; antennes; batteries; microprocesseurs; claviers; modems; appareils et instruments de surveillance (autres que la surveillance in vivo); appareils et instruments furments radio; appareils et instruments électriques de contrôle, d'évaluation (autres que l'évaluation in vivo), d'emission de signaux, de vérification (supervision) et signaux, de vérification (supervision) et d'enseignement; appareils et instruments optiques et électro-optiques; films vidéo; accessoires et équipements périphériques électriques et électroniques, conçus et destinés à être utilisés avec des ordinateurs, des appareils audio-visuels et des équipements et appareils pour jeux électroniques; com-posants et accessoires pour tous les articles susmentionnés.

Services de télécommunication, de commu-nication, de téléphone, de fac-similé, de télex, de réception et de transmission de messages, de radiomessagerie et de courrier électronique; transmission et réception de données et d'informations; services d'infor-mation en direct dans le domaine des télécommunications; services d'échange de données; transfert de données par télécom-munication; services de communication par satellite; émission ou transmission de programmes de radio ou de télévision; leasing ou location d'appareils, d'instruments, d'installations ou de composants destinés à être utilisés pour fournir les services sus-mentionnés; services de documentation, d'information et de conseil concernant tous les services susmentionnés.

(220) Date de dépôt: 16 décembre 1999 (730) Titulaire: ZixIt.com, Inc., One Galleria Tower, 13355 Noel Road, Suite 1555, Dallas (TX 75240), US-Etats-Unis d'Amérique

(740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex (540)

ZIXIT

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

Appareils et instruments scientifiques, nau-tiques, géodésiques, électriques, photogra-phiques, cinématographiques, optiques, de pindues chieffactigraphiques, opriques, opriques, pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques

acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs. 38 Télécommunications.

(111) Nr. 482621

(220) Hinterlegungsdatum: 21. März 2000 (730) Inhaber/in: Swisscom AG Hauptsitz Corporate Legal Services, 3050 Bern (740) Vertreter/in: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern

BLUE WINDOW

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

1) Verzeichnis der Waren und/oder Diensttungen gem. intern. Klass:
Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, elektrische, fotografische, Film-,
optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-,
Rettungs-, und Unterrichtsapparate und
-instrumente; Geräte zur Aufzeichnung,
Übertragung und Wiedergabe von Ton und
Bild-, Magoretaufzeichnungsträter-, Schall-, Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schall-platten; Verkaufsautomaten und Mechani-ken für geldbetätigte Apparate; Registrier-kassen, Rechenmaschinen, Datenverarbei-tungsgeräte und Computer; Feuerlösch-

geräte. Werbung; Geschäftsführung; Unterneh-mensverwaltung; Büroarbeiten.

Telekommunikation.

Verpflegung; Beherbergung von Gästen; ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege; Dienstleistungen auf dem Gebiet der Tiermedizin und der Landwirtschaft; Rechtsberatung und -verfre-tung; wissenschaftliche und industrielle Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) Nr.

482622 (220) Hinterlegungsdatum: 4. April 2000

(730) Inhaber/in: Synova S.A., Parc Scientifique de l'EPFL, 1024 Ecublens VD

(740) Vertreter/in: Keller & Partner Patentanwälte AG, Zeughausgasse 5, Postfach, 3000 Bern 7

(540)

LASERTAPE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

leistungen gem. intern. Klass.: 3/53/7 Maschinen zur Materialbearbeitung mittels aser und Wasserstrahl.

17 Trägermaterial aus Kunststoff zur Verwendung bei der Materialbearbeitung, Matten und Folien aus Kunststoff ausser für Verpackungszwecke.

(111) Nr.

482623

(220) Hinterlegungsdatum: 18. April 2000 (730) Inhaber/in: Signity AG, Bachtobelstrasse 3, 8810 Horgen (740) Vertreter/in: Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG (540)

ONGEMS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

 Von einem Netzwerk herunterladbare Datein und Publikationen.
 Juwelierwaren, Schmuckwaren, echte und imitierte Edelsteine; Uhren und Zeitmessimitierte Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente sowie deren Bestand- und Zubehörteile (soweit in Klasse 14 enthalten).

16 Druckereierzeugnisse, einschliesslich Bücher, Magazine und Zeitschriften.

35 E-Commerce Dienstleistungen nämlich

cher, Magazine und Zeitschriften.
E-Commerce Dienstleistungen, nämlich Zurverfügungstellen von Produktinformation via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationsnetzwerke; Vermittlung und Abschluss von Handelsgeschäften für Dritte, insbesondere via Telekommunikationsnetzwerke; Publikation von Inseraten zu Werbezwecken, insbesondere via Telekommunikationsnetzwerke.
Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Teleragung von Inseraten in jeder Form; Tele

Ielekommunikation, einschliesstien 'Über-tragung von Inseraten in jeder Form; Tele-kommunikation, nämlich On-line-Informa-tionsienste und Verbreitung multimedialer Inhalte in Form von Daten, Informationen, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovi-suellem Material über Computer- und/oder Kommunikationsnetzwerke; Übermittlung von Informationen via weltweite Computevon Informationen via weltweite Computernetzwerke.

Veröffentlichung und Herausgabe von Büchern, Zeitungen, Zeitschriften und an-dern Informationsträgern, auch via Teleunikationsnetzwerke; Herausgabe

von Inseraten in Druckmedien, multimedialen Computernetzwerken, Radio und Fernsehen; Herausgabe von on-line-Zei-tungen und -Zeitschriften.

(111) Nr.

482624

(220) Hinterlegungsdatum: 11. Mai 2000 (730) Inhaber/in: Mark Wyss Stöckackerstrasse 106, 3018 Bern

(740) Vertreter/in: Keller & Partne Patentanwälte AG, Zeughausgasse 5, Postfach, 3000 Bern 7

SCROLLER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

11), verzeichnis der waren undoder Dienst-stungen gem. intern. Klass.: Fahrzeuge, insbesondere Tretroller, lenk ba-re Geräte mit Rädern für die persönliche,

re Geräte mit Radern für die persönliche, motorlose Fortbewegung; Bestandteile von solchen Fahrzeugen, wie Bremsen, Fahrge-stelle, Räder, Lenkstangen.

35 Detailhandel; Werbung, auch mittels welt-weite Computernetzwerke (Internet) für neuartige Fahrzeuge, insbesondere für Tretroller sowie auch für lenkbare Geräte mit Rätern für die nersönliche motorlose mit Rädern für die persönliche motorlose Fortbewegung.

482625

(220) Date de dépôt: 5 juillet 2000

(730) Titulaire: Asahi Kasei Kabushiki Kaisha, 2-6, Dojimahama 1-chome Kita-ku, Osaka, JP-Japon

(740) Mandataire: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)

ASAHI KASEI

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

1 produits chimiques destinés à l'industrie, iod aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylvicul-iture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les 1002 l'étres; compositions extinctrices; prépara-ur d'ins pour la trempe et la soudure des mé-taux; produits chimiques destinés à conserver les aliments: matières tannantes: adhévei les aliments, matteres à l'indus-sifs (matières collantès) destinés à l'indus-trie; compost; sel pour conserver, autre que pour les aliments. Produits pharmaceutiques, vétérinaires et

hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes denplomber les dents et pour emprentes den-taires; désinfectants; produits pour la des-truction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; produits hygiéniques à usage médical et pour l'hygiène personnelle; déo-dorisants autres qu'à usage personnel; ciga-rettes (sans tabac) à usage médical. Machines et machines-outils; moteurs (à l'éverention des moteurs pour véhicules ter-

l'exception des moteurs pour véhicules ter restres); accouplements et organes de trans-mission (à l'exception de ceux pour véhicu-les terrestres); instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; couveuses pour les oeufs; parties de moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules ter-restres); machines et appareils électriques

de nettoyage. Appareils et instruments scientifiques, nau-Appareils et instruments scientitiques, nau-iques, géodésiques, électriques, photogra-phiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauve-tage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la repro-duction du son ou des images; supports d'enregistrement manéfiques disques duction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; appareils et instruments de recherche scientifique pour laboratoires; appareils et instruments utilisés pour la commande d'un navier tels que appareils et instruments de mere, tels que appareits et instruments de me-sure et de transmission d'ordres; outils et appareils électro-thermiques, y compris fers à souder électriques et fers à repasser éleca souder electriques et lets à repasser elec-triques; allume-cigares pour automobiles; rapporteurs; machines de bureau à cartes perforées; appareils pour le divertissement conçus pour être utilisés seulement avec un

récepteur de télévision.

Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture; mobilier spécial à usage médical; articles d'hygiène en caout-chouc, à savoir masques utilisés par le per-sonnel médical; bandages orthopédiques pour les articulations

13 Armes à feu; munitions et projectiles; ex-

plosifs; feux d'artifice. Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières y com-pris en classe 17; produits en matières plas-tiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non mé-talliques; gomme pour le rechapage des pneus; matériel de calage et de rembourrae en caoutchouc ou en matières plastiques; barrages flottants antipollution.

·Fils à usage textile.

Tissus et produits textiles compris en classe 24; couvertures de lit et de table; linges de lit en papier.

(111) Nr.

482626

(220) Hinterlegungsdatum: 18. Juli 2000 (730) Inhaber/in: Migros-Genossenschafts-Bund (Fédération des coopératives Migros) (Federazione delle cooperative Migros), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

PREISSCHNAPPER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

Kunstgegenstände aus unedlen Metallen; Kunstgegenstände aus unedlen Metallen; Rollläden und Zimmerdecken aus Metall. Beleuchtungs- Heizungs-, Dampferzeu-gungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-und Wasserleitungsgeräte, anlagen und apparate sowie sanitäre Anlagen.

16 Gerahmte und ungerahmte Bilder; Kunst-gegenstände (lithographisch).
19 Kunstgegenstände aus Stein, Beton oder

Marmor; Rollläden und Zimmerdecken (nicht aus Metall und nicht aus textilem Material).

Material).

Möbel, Spiegel, Bilder- und andere Rahmen; Vorhangschienen und stangen; Lamellenstoren, Kunstgegenstände aus Holz, Wachs, Gips oder aus Kunststoff.

Glas-, Porzellan- oder Steingutwaren für Haushalt und Küche; Kunstgegenstände aus Glas, Porzellan. Ton oder Steingut.

24 Stoffe: Gardinen, Rollos, Wandbekleidungen, Zimmerdecken und Vorhänge aus tex-tilem Material oder aus Kunststoff; Storen; Haushaltswäsche, Tisch- und Bettwäsche.

Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten, Wandbekleidungen und Wanddekorationsartikel (nicht aus textilem Material).

Reinigungsservice.

Heimlieferservice. Zuschneiden, Zurichten von Materialien.

Montage, Verlegeservice, Beratung für Inneneinrichtungen.

(111) Nr.

482627

(220) Hinterlegungsdatum: 18. Juli 2000 (730) Inhaber/in: Migros-Genossenschafts Bund (Fédération des coopératives Migros) (Federazione delle cooperative Migros), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

DIVORAPREZZI

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

Kunstgegenstände aus unedlen Metallen; Rollläden und Zimmerdecken aus Metall.

11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-und Wasserleitungsgeräte, -anlagen und -apparate sowie sanitäre Anlagen.

apparate sowie sanitare Anlagen.
16 Gerahmte und ungerahmte Bilder; Kunstgegenstände (lithographisch).
19 Kunstgegenstände aus Stein, Beton oder Marmor; Rollläden und Zimmerdecken

(nicht aus Metall und nicht aus textilem Material).

20 Möbel, Spiegel, Bilder- und andere Rah-

men; Vorhangschienen und -stangen; La-mellenstoren, Kunstgegenstände aus Holz, Wachs, Gips oder aus Kunststoff.

Glas-, Porzellan- oder Steingutwaren für Haushalt und Küche; Kunstgegenstände aus Glas, Porzellan, Ton oder Steingut.

Stoffe, Gardinen, Rollos, Wandbekleidungen, Zimmerdecken und Vorhänge aus textilem Material oder aus Kunststoff: Storen:

Haushaltswäsche, Tisch- und Bettwäsche.
Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten, Wand-bekleidungen und Wanddekorationsartikel (nicht aus textilem Material).

Reinigungsservice. Heimlieferservice.

40 Zuschneiden, Zurichten von Materialien

Montage, Verlegeservice, Beratung für Inneneinrichtungen.

(111) Nr.

482628

(220) Hinterlegungsdatum: 18. Juli 2000 (730) Inhaber/in: Migros-Genossenschafts-Bund (Fédération des coopératives Migros) (Federazione delle cooperative Migros), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

(540)

CROQUE-PRIX

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.
 Kunstgegenstände aus unedlen Metallen; Rollläden und Zimmerdecken aus Metall.

Rolläden und Zimmerdecken aus Metall.
11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte, -anlagen und -apparate sowie sanitäre Anlagen.
16 Gerahmte und ungerahmte Bilder; Kunstgegenstände (lithographisch).
19 Kunstgegenstände aus Stein, Beton oder Marmor; Rolläden und Zimmerdecken (-acht owe Metall.)

nicht aus Metall und nicht aus textilem Ma-

nicht aus Metan und mehr aus Gestellerial).

Möbel, Spiegel, Bilder- und andere Rahmen; Vorhangschienen und stangen; Lamellenstoren, Kunstgegenstände aus Holz, Wachs, Gips oder aus Kunststoff.

Glas-, Porzellan- oder Steingutwaren für Haushalt und Küche; Kunstgegenstände aus Glas, Porzellan, Ton oder Steingut.

Stoffe, Gardinen, Rollos, Wandbekleidungen, Zimmerdecken und Vorhänge aus textilem Material oder aus Kunststoff; Storen; Haushaltswäsche, Tisch- und Bettwäsche.

Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum

Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten, Wandbekleidungen und Wanddekorationsartikel (nicht aus textilem Material).

(ment aus textilem Material). Reinigungsservice. Heimlieferservice. Zuschneiden. Zurichten von Materialien. Montage, Verlegeservice, Beratung für In-neneinrichtungen.

(111) Nr.

(220) Hinterlegungsdatum: 2. August 2000 (730) Inhaber/in: SSL Products Limited, Toft Hall, Knutsford (Cheshire WA16 9PD), GB-Grossbritannien

(740) Vertreter/in: Luchs & Partner Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich

(540)

ULTIMA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-leistungen gem. intern. Klass:
10 Stützstrümpfe für medizinische und chirur-gische Zwecke; elastische Bandagen; othopädische Gelenkbandagen, Stützbandagen; orthopädische Artikel; Apparate und In-strumente für die Verwendung in der Pedi-klire; Teile und Zubehörteile zu den vorer-wähnten Waren, soweit in dieser Klasse en-halten

482630

(220) Hinterlegungsdatum: 3. August 2000 (730) Inhaber/in: Unilever N.V., Weena 455, 3013 AL Rotterdam, NL-Niederlande (740) Vertreter/in: Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug (540)

CIF

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-,

Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Deodorants für den persönlichen Ge-brauch; Tücher, getränkt mit Reinigungs-und Poliermittel.

und Poliermittel.

21 Nicht elektrische Putzgeräte, Putz-, Abstaub- und Poliertücher, Putztücher (mit Reinigungsmittel imprägnierte-); Spender (Papierhandtuchspender aus Metall / Seifen-); Bürsten, Schwämme für dem Haushalt; Möbelwischtücher, nämlich Gummiwischer; Fallen, Geräte zum Einfangen, Abschrecken, Fangen oder Töten von Insekten, Ungeziefer und Schädlingen.

(111) Nr.

482631

(220) Hinterlegungsdatum: 4. August 2000 (730) Inhaber/in: Rohm and Haas Company, 100 Independence Mall West, Philadelphia (PA 19106-2399), US-Vereinigte Staaten v. Àmerika

(740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich (540)

CCR

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst leistungen gem. intern. Klass.:

Biozide, Mikrobiozide und Bakteriozide für den Gebrauch bei kommerziellen, indu-striellen und landwirtschaftlichen Anwen dungen und für den Gebrauch als Konservierungsmittel für biologische, chemische diagnostische und Laboratoriums-Reagen-

Insektizide, Fungizide, Herbizide und Pesti-zide für den Gebrauch in der Landwirt-schaft, im Gartenbau, in der Forstwirtschaft sowie für Rasen und Ziergärten, Sträucher, Büsche und Blumen, sowie in Haushalt und

(111) no

482632

(220) Date de dépôt: 5 septembre 2000 (730) Titulaire: Philippe Darioli, Fusion 160, 1920 Martigny

VENT D'ANGES

(511) Liste des produits et/ou des services selon

classif. internationale:
33 Vins blancs surmaturés de provenance

(111) Nr.

482634

(220) Hinterlegungsdatum: 28. September 2000 (730) Inhaber/in: Shire International Licensing Olympic Plaza, Fred. Roeskestraat 123, 1076 EE Amsterdam, NL-Niederlande

(740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich (540)

FOZNOL

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.

Pharmazeutische und medizinische Erzeug-nisse und Präparate.

(320/330) Prioritätsanspruch: 3. April 2000, GB-Grossbritannien

(220) Date de dépôt: 28 septembre 2000 (730) Titulaire: Nick F. Cerutti, 32, chemin des Traversins, Sézegnien, 1285 Athenaz (Avusy) GE

(740) Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève (540)

GERTRUD & GEORGE

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

Lunettes, étuis à lunettes,

Articles de papeterie, en particulier stylos, stylographes, stylos à bille, stylos à pointe, stylos feutre, stylos à plume, marqueurs, crayons, porte-plume, porte-mine, porte-crayons, pinceaux; écritoires; palettes pour peintres; presse-papiers; supports de plume; publications, imprimés, livres, revues; agendas, cartes postales, photographies, calen-driers, albums de photos, posters, papier à lettre, sous-main, cartes de voeux, cartes de

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières; peaux d'animaux; malles et vali-ses, portefeuilles, porte-documents, portecartes, mallettes pour documents, étuis pour clés (maroquinerie), porte-monnaie non en métaux précieux, sacs à dos, sacs à main, sacs de voyage, trousses de voyage (maro-quinerie), trousses de toilette (vides); para-pluies, parasols, ombrelles, cannes, fouets et

Tissus et produits textiles, en particulier lin ges de maison, de lits, de bains, de table, cou-vertures de lit et de table; tissus, plaids.

Tous vêtement pour femmes, hommes et enfants, en particulier vêtements en cuir, vêtements de sport et de loisir y compris costumes, pantalons, manteaux, pull-overs, gilets, tee-shirts, chemises, chemisettes. guets, tee-shirts, chemises, chemisettes, sous-vêtements, peignoirs, lingerie, crava-tes, gants, foulards, écharpes, ceintures; chaussures y compris les bottes, les souliers et les pantoufles; chapellerie.

(111) no

(220) Date de dépôt: 29 septembre 2000 (730) Titulaire: Foseco International Limited,

Burmah Castrol House, Pipers Way, Swindon (Wilts SN3 1RE), GB-Royaume-Uni (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex (540)

TUNDEX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif internationale:
Produits chimiques destinés à l'industrie

métallurgique; préparations chimiques pour faciliter l'alliage des métaux; prépara-tions de finition destinées à la fabrication de l'acier; métaux fondants de soudage; préparations de coulage de fonderie; prépara-tions pour le démoulage; compositions de fondant chimique, produits chimiques pour le conditionnement, le nettoyage et le trai-tement des métaux fondus et des alliages, préparations de filtrages chimiques; préparations de durcissement du métal; alumine, carbonne, graphite destinés à l'industrie, produits chimiques pour le revêtement de moules.

(111) Nr.

482636

(540)

(220) Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 2000 (730) Inhaber/in: Confirma Inc., 821 Kirkland Avenue, Kirkland (WA 98033-6318), US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)

CONFIRMA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass:

9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer;
Computer-Hardware und Computer-Sortware, zur Verwendung bei Analysen und
Bewertungen von Gewebe und Substanzen
innerhälb von Geweben im Bereich von
medizinischer Bilderzeugung; elektronische Datenbanken, gespeichert auf Computer-Medien zur Verwendung bei Analysen
und Bewertungen von Geweben im Substanzen innerhalb von Geweben im Bereich
von medizinischer Bilderzeugung.

(111) Nr.

482637

(220) Hinterlegungsdatum: 14. November 2000 (730) Inhaber/in: Helsana Versicherungen AG, Stadelhoferstrasse 25, 8024 Zürich

(740) Vertreter/in: Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich

HELSANA ADVOCARE PLUS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.: 36 Versicherungswesen. 42 Rechtsberatung und -Vertretung.

482638 (220) Hinterlegungsdatum: 14. Februar 2000 (730) Inhaber/in: Gemüseproduzentenvereinigung St. Gallen / Thurgau, Rheinhof, 9465 Salez



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:29 Fleisch, Fisch, Geflügel, konserviertes, ge-

riesen, risch, Gefinger, konserviertes, ge-trocknetes und gekochtes Gemüse und Obst, Gallerten, Konfitüren, Fruchtmus, Eier, Milch und Milchprodukte, Speiseöle und fette; Fertigmahlzeiten (soweit in Klasse 29 enthalten).

Zucker, Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Honig, Senf, Essig, Gewürze; Fertigmahlzeiten (soweit in Klasse 30 enthalten). Frisches Obst und Gemüse, lebende Pflan-

zen, natürliche Blumen, Futtermittel, Malz. vorgenannten Produkte aus der Bodenseeregion stammend.

Kollektivmarke

(591) Farbanspruch: Schwarz, dunkelblau, hell-blau, dunkelgrün, hellgrün, gelb.

(111) Nr.

482639 (220) Hinterlegungsdatum: 21. März 2000 (730) Inhaber/in: WIN World Invest Network GmbH, Gewerbepark, 5506 Mägenwil



WORLD IN VEST NET WORK GIN BH

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

istungen gem. intern. Klass.: 5 Geschäftsführung; Unternehmensverwal-tung; Büroarbeiten.

36 Versicherung und Versicherungsberatung; Finanzwesen und finanzielle Beratung; Geldgeschäfte und Beratung in Geldgeschäften; Immobilienwesen und Beratung im Bereich des Immobilienwesens.

41 Ausbildung; Weiterbildung; Veranstaltung und Organisation von Seminaren; Veranstaltung von Sport- oder Kulturanlässen.

(591) Farbanspruch: Blau.

482640 (111) no

(220) Date de dépôt: 15 avril 2000 (730) Titulaire: Idee & Gestalt AG, Vogelsangstrasse 48, Postfach, 8033 Zürich

melprogyn

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif, internation

11) Liste des produits et/ou des services selon assif internationale:

Crèmes cosmétiques, produits cosmétiques pour les soins de la peau, cosmétiques, pro-duits pour les soins de la bouche non à usa-ge médical, shampooings, serviettes impré-gnées de lotions cosmétiques.

Produits pharmaceutiques, produits diététi-ques à usage médicals.

Gelées comestibles, pollen préparé pour l'alimentation, protéine pour l'alimentation humaine.

humaine.

30 Gelée royale pour l'alimentation humaine, épices, préparations aromatiques à usage alimentaire, propolis pour l'alimentations humaine, produits d'apiculture.

482641

(111) Nr.

(220) Hinterlegungsdatum: 25. April 2000 (730) Inhaber/in: Neue Mediengesellschaft Ulm mbH, Zürichstrasse 34, 8134 Adliswil (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-

stungen gem. intern. Klass.: Herunterladbare elektronische Publikatio-

16 Zeitschriften, Publikationen, Druckschrif-

35 Werbung aller Art, insbesondere mit und in elektronischen Medien.38 Telekommunikation, insbesondere Online-

Dienste

42 Zurverfügungstellen von Zugriffszeiten auf Datenbanken, Dienstleistungen einer Red-

aktion. (591) Farbanspruch: Rot, grau.

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausge-stellten Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Konflikt mit eingetragenen Marken

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Institut rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkun-digen, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen oder Hinterlegungen bestehen; es führt auf An-trag hin Recherchen nach eingetragenen sowie sich noch in Gesuchszustand befindlichen schweizerischen und internationalen Marken

Avis important

Les marques publiées ci-contre correspondent aux inscriptions faites au registre suisse des marques. Seules les attestations d'inscriptions fournies par l'Institut ont un caractère officiel.

Tout autre document délivré par des tiers, sur de telles publications, ne peut avoir qu'un caractère privé dénué de valeur juridique.

Conflit avec des marques enregistrées

L'enregistrement de la marque étant fait aux risques et périls du déposant, l'Institut conseille aux déposants de nouvelles marques de se renseigner sur l'existence d'éventuelles antériori-tés. Il effectue sur requête des recherches sur les marques suisses et internationales enregistrées et faisant l'objet d'une demande d'enregistre-

Avviso importante

I marchi pubblicati qui corrispondono alle iscrizioni nel registro svizzero dei marchi. Soltanto le attestazioni di registrazione rilasciate dal-l'Istituto hanno carattere ufficiale. Qualsiasi altro documento steso da terzi, relativo a queste pubblicazioni, è di carattere privato senza va-

Collisione con marchi registrati

Dato che la registrazione di un marchio è effettuata a rischio e pericolo del depositante, l'Isti-tuto raccomanda ai depositanti di nuovi marchi d'informarsi sull'esistenza di eventuali marchi o domande anteriori. Su domanda, l'Istituto esegue ricerche sui marchi svizzeri e internazionali registrati e in fase di domanda di deposito.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN – MARCHÉS PUBLICS – ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen

Appels d'offres

Bandi di concorso

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

Auftraggeberin

Aufunggebertin.
Bundesamt für Betriebe des Heeres BABHE
Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, 3003 Bern

Telefon 031 324 21 17 / Fax 031 324 20 12 Vergabeverfahren: Offenes Verfahren Lieferort: 3857 Unterbach

Produktebeschrieb:

Lieferung von 1 CNC-Fräszenter Ausführung: X-Achse 1000–1300 mm Y-Achse 600–900 mm

Hauptantrieb 100%ED min. 10 kW Drehzahlen 20-min.6300u/min. stufenlos

Werkzeugwechsler mit 60-80 Plätzen Tischbelastung min. 800 kg Offene PC-Steuerung Den Schweiz. Sicherheitsvorschriften entsprechend.

Das Detail-Pflichtenheft kann angefordert werden. Liefertermin: Oktober 2001 Frist für die Einreichung des Angebotes: 23. Mai 2001

Adresse für die Einreichung des Angebotes: Bundesamt für Be-triebe des Heeres, Sektion Einkauf, Wylerstrasse 52, 3003 Bern Sprache des Angebotes: Deutsch Nachweis/Eignung: Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen

ein Angebot einzureichen

ein Angebot einzureichen Zuschlagskriterien: Preis, Qualität, beste Erfüllung der Anforderungen gemäss Pflichenheft, Kundendienst, passend zu vorhandener Infrastruktur.

Beschaffungsart: Kauf Teilangebote: nicht zulässig
Ausschreibung: erfolgt nach WTO-Übereinkommen Gültigkeit alse Angebotes: mindestens 4 Monate
Einzubeziehende Kosten: Verpackung inbegriffen. Ware franko Domizil, exkl. 7,6% MWST

Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin .

Nutraggeberin
Verhandlungen: werden vorbehalten
Verfahrensgrundsätze: Bedingungen: Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer/innen, sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird

Leistung in der Schweiz erbracht wird, der Schweiz erbracht wird, der Schweiz erbracht wird, and innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der Beschwerde führenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des engefochtenen Entscheides, und verbandene Beweismittel des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 301) (GA 301)

Office fédéral des exploitations des Forces terrestres OFEFT

Wylerstrasse 52, 3003 Bern
Téléphone 031 324 21 17 / Fax 031 324 20 12

Mode de passation: procédure ouverte Lieu de destination: 3857 Unterbach Description du produit: Livraison d'un centre d'usinage CNC

Données techniques: Axe X 1000–1300 mm Axe Y 600–900 mm Axe Z 700–900 mm

Axe Z /00-900 mm Porohe principale 10kW (100%) Puissance minimum broche principale 10kW (100%) Vitesse réglable sans palier 20-min. 6300 r/min. Changeur d'outils avec 60-80 places. Charge minimum de la table 800 kg

Commande numérique ouverte Conformément aux préscriptions de sécurité suiss

Le cahier des charges contenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur.

l'adjudicateur.

Délai de livraison: Octobre 2001

Délai pour l'offre: 23 mai 2001

Adresse pour le dépôt de la demande de participation: Office fédéral des exploitations des Forces terrestres, Section achat, Wylerstrasse 52, 3003 Bern

Langue de l'offre: allemand

Preuve de compétences: Toutes les firmes productives sont invitées à soumettre une offre

Critères d'adjudication: Prix, qualité, meilleur accomplissement des exigences selon cahier des charges, service après vente, adapté à l'infrastructure existante.

A Mode d'acquisition: Achat
Offres partielles: Non admises
Appel d'offre: conforme à l'accord de l'OMC
Durée de validité de l'offre: 4 mois au minimum

Codis à inclure dans le prix offert: Emballage compris. Livraison franco domicile, 7,6% TVA excl.

Conditions génerales: Conditions génerales de l'adjudicateur

Négotiations: sont reservés

Conditions régissant la procédure: Respect des dispositions rela-tives à la protection des travailleurs et des conditions de travail pour les salariés, et garantie de l'égalité de traitement entre fem-

pour les salariés, et garantie de l'égalité de traitement entre femmes et hommes pour les prestations fournies en Suisse Indication des voies de recours: Un recours peut être formé par écrit, contre la présente décision dans les 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours pour les achats publics (avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le recours sera présenté en double exemplaire, et il devra contenir la requête, dûment motivée, avec indication des moyens de preuve, ainsi que la signature du recourant ou de son representant. Joindre un exemplaire de la défision attautée et les mouers de preuve avisation. décision attaquée et les moyens de preuve existants. (GA 301)

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Kantone / Cantons / Cantoni

Ausschreibende Stelle: Hochbauamt Kanton Zürich Walchetor, 8090 Zürich

Submissionsverfahren: Selektives Verfahren
Gegenstand: CAD-Planerfassung der Bauten des Universitätsspitals Zürich mit einer Geschossfläche von insgesamt zirka 400 000 m² (Erstellen von digitalen Plänen auf der Basis von vorhandenen ma-nuell erstellter Planungsgrundlagen oder z. T. schon digitalisierten Plandgrundlagen) und bei Bedarf weiterer Bauten der Gesundheits-

direktion.

Bezug der Teilnahmeunterlagen: Hochbauamt Kanton Zürich, Baubereich 2, Walchetor, 8090 Zürich

Frist für die Einreichung der Präqualifikationsunterlagen: bis 2. Mai

2001 (Eingang bei der ausschreibenden Stelle; Datum des Poststem-

pels ist nicht massgebend)
Offizielle Ausschreibung: Amtsblatt des Kantons Zürich. Bezug bei
der Kantonalen Drucksachen- und Materialzentrale, Postfach, 8090
Zürich, Telefon 01 468 68 88 / Fax 01 468 68 77 (GA 302)

Adjudicateur.

Hochbauamt Kanton Zürich Walchetor, 8090 Zürich

Type de procédure: procédure sélective

Objet: Universitätspital Zürich et autres bătiments. Etablissement
de plans d'architecture en CAD pour plusieurs bâtiments d'une surface totale de 400 000 m². Base: Plans manuelles existants, en partie établis sur systèmes CAD.

Obtention du questionnaire et des formulaires de participation (en al-lemand): Hochbauamt Kantons Zürich, Baubereich 2, Walchetor,

5. Délai pour le dépôt de la demande de participation: jusqu'au 2 mai

Publication officille: Feuille officielle du Canton de Zurich, à retirer auprès de l'Office central cantonal des imprimés et du matériel, case postale, 8090 Zurich, Téléphone 01 468 68 88 / Fax 01 466 68 77

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Kantone / Cantons / Cantoni

Adjudicateur: Canton de Neuchâtel

Département de la gestion du territoire
Service des ponts et chaussées
Office des routes cantonales
Rue Pourtalès 13, Case postale 1332, 2001 Neuchâtel
Téléphone 032 889 67 10 / Fax 032 889 62 61

Type de procédure: Procédure ouverte Genre et étendue des prestations du marché: Route principale H20 Evitement de La Chaux-de-Fonds, 1re étape: Le Haut-du-Crêt - Les Eplatures

Aménagement d'un nouveau tracé à 4 voies Lot 4: Travaux à ciel ouvert (1)

Travaux routiers, génie civiles

 chaussées à construire 		52 000 m ²
- accotements stabilisés		10 000 m ²
- enlèvement terre végétale	2010x30	30 000 m ²
- excavation pleine masse	a Digues	50 000 m ³
- remblai	albons h	50 000 m ³
 bordures préfabriquées 	S SBUG A LA	5 000 m ¹
- couche de fondation	1009	30 000 m ³
- grave stabilisée	: June:	12 000 m ³
- bétons bitumineux	-noat	25 000 t
- déshuileurs, béton armé	-tick date	60 m ³
- bassin de rétention, terrasse	ment	20 000 m ³
- bassin de rétention, étanché	ité sha	3 000 m ²
- collecteur principal étanche,	dia. 30 à 120 cm	n 2 300 m ¹ .
- collecteur secondaire étanch	e dia 20 cm	1 500 m ¹

4. Délai pour le dépôt de l'offre: Mardi 5 juin 2001 à 16 h. à l'adresse de l'adjudicateur.

l'adjudicateur.

5. Adresse pour l'obsention des formulaires de participation et renseignements supplémentaires: A l'adresse de l'adjudicateur selon publication officielle.

6. Publication officielle i Feuille officielle de la République et Canton de
Neuchâtel, Château, 2001 Neuchâtel, Téléphone 032 889 40 01 / 7.

Fax 032 889 60 71 (GA 303)

Auftraggeberin:

Autraggeoern:
Canton de Neuchâtel
Département de la gestion du territoire
Service des ponts et chaussées
Office des routes cantonales
Rue Pourtalès 13, Case postale 1332, 2001 Neuchâtel
Telefon 032 889 67 10 / Fax 032 889 62 61

Vergabeverfahren: Offenes Verfahren.
Art und Umfang der Beschaffung:
Hauptstrasse H20

La Chaux-de-Fonds Umfahrung, 1. Etappe: Le Haut-du-Crêt - Les

Gestaltung eines vierspurigen Strassenabschnittes

Los 4: Tagbau senarbeit Bauwesen:

Fahrbahnbau
Stabilisierte Banketten
Kulturerde Wegnahme 52 000 m² 10 000 m³ 30 000 m² Aushubarbeit
Auffüllung
Vorfabrizierte Randabschlüsse 50 000 m³ 50 000 m³ 5 000 m¹ 30 000 m³ Fundationschicht Stabilisierter Kiessand Asphaltbetonbelag Verschiedene Stahlbetonbauwerke 12 000 m³ 25 000 t 60 m³ 20 000 m³ verschiedene Stahlbetonbauwerke Regenrückhaltebecken, Aushubarbeit Regenrückhaltebecken, Abdicklung Wasserdicht Hauptabwasserleitung, Durchmesser 30 bis 120 cm Wasserdicht Schundärabwasserleitung, 3 000 m²

Durchmesser 20 cm 1 500 m¹

Frist für die Einreichung des Antrags: Dienstag, 5. Juni 2001, spätestens um 16 Uhr, bei Adresse der Auftraggeberin.

5. Adresse zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen und Auskünfte zum Verfahren: Bei Adresse der Auftraggeberin, gemäss der offi-

Offizielle Ausschreibung: Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel, Château, 2001 Neuchâtel, Telefon 032 889 40 01 / Fax 032 889 60 71

Gemeinden / Communes / Comuni

Auftraggeberin:

ergemeinde Reinach BL c/o Bauverwaltung Hauptstrasse 13, 4153 Reinach BL

Hauptstrasse 13, 4153 Keinach BL Verfahrensart: Offenes Verfahren nach GATT/WTO-Bestimmun-gen mit verkürzter Frist Bauobjekt: Gemeindezentrum Reinach BL, Gemeindehaus, Vor-

derhaus; Gewölbekeller

derhaus; Gewölbekeller
Arbeitsgattung/Umfang: BKP 224.1 Flachdacharbeiten, Spenglerarbeiten, Blitzschutzarbeiten mit folgendem Umfang: Bituminöse Abdichtung zweilagig 1300 m², Bituminöse Abdichtung zweilagig 1300 m², Wärmedämmungen, extensive Flachdachbegrünung 1100 m², Cu-Winkelbleche 380 m², Cu-Deckstreifen und Abdeckungen 160 m, Lichtkuppeln, Cu-Blitzschutz-Fangleitungen
Arbeitsgattung/Umfang: BKP 271 Gipserarbeiten mit folgendem Umfang: Wärmedämmungen an Decken und Wänden 1600 m³, Grund- und Deckputze 9500 m², Deckenputze 5000 m², Gipskartondecken 200 m², Ausfugen von Bruchsteinmauern und -gewölben 532 m², Schlämmen 665 m², Inn. Deckenputze 257 m².

Arbeitsgattung/Umfang: BKP 272.0 Innentüren aus Glas mit Me-

Deckenputze 257 m².

Arbeitsgattung/Umfang: BKP 272.0 Innentüren aus Glas mit Metallzargen mit folgendem Umfang: Innentüren aus Glas mit Metallzargen 80 Stk.

Arbeitsgattung/Umfang: BKP 272.4 Brandschutztüren aus Metall mit folgendem Umfang: Freitragende Schiebetüren (T30) 21 Stk., Arbeitsgattung/Umfang: BKP 272.4 Brandschutztüren 12 Stk., Arbeitsgattung/Umfang: BKP 273.0 Innentüren in Holz mit Stahlzargen (Schreinerarbeiten) mit folgendem Umfang: Innentüren mit Stahlzargen 120 Stk., Schiebturen 3 Stk.

Bezug Submissionsunterlagen: Die Submissionsunterlagen können ab Publikationstag mit Angabe des Projektnamens und der BKP-Nummer schriftlich bei folgender Adresse bestellt werden: GSG-Projekt Partner, Grenzacherstrasse 30, 4058 Basel, Fax 661 686 95 05.

Einneichung der Angebote: Spätestens bis Freitag 4 Mai 2001

061 686 95 05.

Einreichung der Angebote: Spätestens bis Freitag, 4. Mai 2001, 12 Uhr, adressiert an: Bauverwaltung Reinach BL, p. A. GSG Projekt Partner, Grenzacherstrasse 30, 4058 Basel. Die Angebote sind verschlossen abzugeben und mit dem Vermerk des Bauolbektes und der Arbeitsgattung zu versehen. Es werden nur Angebote auf den vorgegebenen Angebotsformularen akzeptiert, die vollständig, rechtsgültig und fristgerecht eintreffen.

Sprache des Verfahrens: Deutsch

Offizielle Ausschreibung: Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft, Telefon 061 625 50 26, Fax 061 925 69 55

(GA 304)

Adjudicateur:
Einwohnergemeinde Reinach BL
c/o Bauverwaltung
Hauptstrasse 13, 4153 Reinach BL

Type de procédure: procédure ouverte selon l'accord OMC avec délai raccourci

Projet: Centre Communal Reinach BL, Maison Communale,

Définition des prestations du marché: CFC 224.1 Toitures plates, Ferblanterie, Protection contre la foudre comprenant: 1300 m² d'étanchéité bitume bicouche, 1300 m² d'étanchéité bitume bicouche, 1300 m² d'étanchéité bitume monocouche, isolations thermiques, 1100 m² de toiture verte type extensif, 380 m² d'équerres en tôle de ctrivre, 160 m³ de couvre-joints et de

salo m² d'équerres en tôle de culvre, 160 m² de couvre-joints et de couvertines, coupoles, paratonnerre en fil cuivre

4b. Définition des prestations du marché: CFC 271. Plâtrerie comprenant: 1600 m² d'isolation thermique sous plafond et courte murs, 9500 m² de crépi mural avec couche de fond et couche de finition, 5000 m² de crépi sous plafond, 100 m² de cloisons en plâtre cartonné, 200 m² de plafonds en plâtre cartonné, 532 m² de jointoyage de maçonnerie et voûtes en pierre de taille, 665 m² de lavage, 257 m² de crépi sous plafond intérieur

4c. Définition des prestations du marché: CFC 272.0 Portes intérieures en verre avec huisseries métalliques comprenant: 80 pièces Portes intérieurs en verre avec huisseries métalliques

4d. Définition des prestations du marché: CFC 272.4 Portes coupe-feu en métal comprenant: 21 pièces Portes coulissantes

4e. Définition des prestations du marché: CFC 273.0 Portes intérieures en bois avec huisseries métalliques (menuiserie bois) comprenant: 120 pièces Portes intérieures avec huisseries métalliques, 3 pièces Portes coulissantes

5. Obtention des formulaires de participation: Le dossier de soumission

Obtention des formulaires de participation: Le dossier de soumission

Obtention des formulaires de participation: Le dossier de soumission peut être commandé à partir de la date de publication en mentionnant le nom du projet avec les positions CFC concernées, à l'adresse suivante: GSG Projekt Partner, Grenzacherstrasse 30, 4058 Basel, iax 061 686 95 05
Délai pour le dépôt de l'offre: Au plus tard vendredi le 4 mai 2001, 12 h., adressée à: Bauverwaltung Reinach BL, c/o GSG Projekt Partner, Grenzacherstrasse 30, 4058 Basel. Les offres relatives à chaque lot, doivent être remises sous enveloppe fermée avec la mention du projet et du lot concerné. Seules les offres présentées sur le formulaire officiel seront acceptées à condition qu'elles soient complètes, légales et remises dans les délais.

complètes, légales et remises dans les délais.

Langue de la procédure: Allemand
Mise en adjudication officielle: Feuille Cantonale de Basel-Landschaft, Téléphone 061 625 50 26 / Fax 061 925 69 55 (GA 304)

Changement d'adresse?

Vous désirez une remise sans lacune de la Feuille officielle suisse

Nous avons besoin, 3 jours avant votre déménagement, des informations suivantes:

Prénom:

Case postale:

NP/Lieu:

Nouvelle adresse

Nom: Prénom

Rue: Case postale:

> NPA/Lieu Changement d'adresse dès le:

> > ≫

Vergebene Aufträge Nach WTO

Ordres attribués Conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Bund / Confédération / Confederazione

Bundesamt für Bauten und Logistik BBL Projektmanagement Deutschschweiz Holzikofenweg 36, CH-3003 Bern Telefon 031 322 82 05 / Fax 031 322 83 15 Gewähltes Vergabeverfahren: Selektives Verfahren

- Datum des Zuschlags: 2. April 2001
- Vergabekriterien:

 1. Gesamtpreis inkl. Zahlungsplan
- 2. Produkte- und Qualitätswahl

- 2. Produkte- und Qualitatswani
 3. Transportkonzept
 Anzahl Angebote: 7 Angebote
 Berücksichtigte(r) Anbieter(in): Frutiger AG, Generalunternehmung, 3645 Thun-Gwatt
 Art und Umfang des Auftrags: Magglingen BASPO, Neubau Ho-
- tel-Annex
- Preis oder Preisspanne: CHF 16 086 200. bis 21 586 185. Aufträge an Dritte: –

- Sonstige Angaben: Ausschreibung im SHAB Nr. 169 vom 31. August sowie Nr. 201 vom 16. Oktober 2000
 Begründung des Zuschlagsentscheides: Das Angebot hat sich, gestützt auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen
- stützt auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien, als das wirtschaftlich günstigste erwiesen. Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaftungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 30)

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:

shab@seco.admin.ch.

Ausschreibungen Nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres soumis à l'OMC

Bandi di concorso Non sottomessi alle regole dell'OMC

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Verschiedene / Divers / Diversi

SBB CFF FFS

Auftraggeberin:

Schweizerische Bundesbahnen SBB Infrastruktur Anlagen-Management Filiale Ost Postfach, 8021 Zürich

- Vergabeverfahren: selektives Verfahren
- Ort der Ausführung: Ausbau SBB Winterthur Schaffhausen

SBB Winterthur - Schaffhausen Rationalisierungen / Halbstundentakt S33

TU-Leistungen (Doppelspurausbau, Sicherungsanlagen, Publikumsanlagen)
Ausführungstermine: Januar 2002 bis Ende 2004

- 4. Ausführungstermine: Januar 2002 bis Ende 2004
 6a. Frist für die Einreichung des Antrages: 14. Mai 2001 (Beleg einer Stelle der schweizerischen Post)
 6b. Adresse zur Einreichung des Antrages: Schweizerische Bundesbahnen SBB, Infrastruktur Anlagen-Management Filiale Ost, Bahnanlagen, Postfach, 8021 Zürich, Vermerk: «Ausschreibung Ausbau SBB Winterthur Schaffhausen»
 6c. Sprache oder Sprachen des Antrages: Deutsch
 6d. Bezug der Bewerbungsunterlagen und Auskünfte zum Verfahren: ab 17. April 2001 schriftlich oder mit Fax bei SBB Infrastruktur Anlagen-Management Filiale Ost, Bahnanlagen, Postfach 8021 Zürich; Fax-Nr. 0512 22 28 95. Mit dem Vermerk «Ausbau SBB-Winterthur Schaffhausen» Winterthur - Schaffhausen»
- Einladung zur Einreichung eines Angebots: Voraussichtlich ab 2. Juli 2001
- 2. Juli 2001 Nachweis der Eignung: Ausreichende fachtechnische und personelle Leistungsfähigkeit (Projektleitung/Projektierende) zur Gewährleistung der erforderlichen Qualität und Termine (Referenzprojekte neueren Datums mit vergleichbarer Aufgabenstellung, inkl. Angabe der beteiligten Personen)
 Ausreichende Gewähr der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit (Zugehörigkeit, Geschäftsverbindungen)
 Dem Umfang der Aufgabe entsprechende Organisation des Be-10.

Dem Umfang der Aufgabe entsprechende Organisation des Be-

IIa. Zulässigkeit von Teilangeboten: für das spätere Detailangebot nicht vorgesehen
 IIb. Zulässigkeit von Varianten: zugelassen

- Ausschreibungsgrundlagen: Verfahren nicht nach WTO-Überein-kommen über das öffentliche Beschaffungswesen Verhandlungen: werden vorbehalten
- Sonstige Angaben: Die SBB AG behält sich vor, die Anzahl der zur Einreichung eines Angebots einzuladenden Bewerber auf 3-5 zu begrenzen.

- Zusammenfassung in französischer Sprache
 3b. Objet: Rénovation de la ligne CFF.Winterthur Schaffhausen
 Prestations d'entreprise totale
 6a. Délai pour le dépôt de la demande de participation: 14 mai 2001
- (timbre postal suisse)
- 6d. Obtention des formulaires de participation: voir 6d (en allemand)

Vergebene Aufträge Nicht der WTO unterstellt

Ordres attribués

Appalti aggiudicati

Non sottomessi alle regole dell'OMC

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Verschiedene / Divers / Diversi

SBB CFF FFS

Auftraggeberin:

Schweizerische Bundesbahnen SBB

Eisenbahnstrasse 8, 4901 Langenthal

- Vergabeverfahren: Offenes Verfahren Datum des Zuschlags: 3. April 2001
- Berücksichtigte(r) Anbieter(in): H. Erne Metallbau, Steiächer, 5316
- Leuggern
 Art und Umfang des Auftrags: Teilabschnitt 4.2 Rothrist
- Liefern und Montage der Perrondächer
- Liefern und Montage der Lärmschutzwand «Sichtkontakt Bahn-
- 6. Preisspanne der unbereinigten Angebote: CHF 289 807.40 / CHF

INSERATE — ANNONCES — ANNUNCI

BIG X AG, Bern

Die ordentliche Generalversammlung findet am 26.4.2001 statt. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgten per Postversand.

Bern, 3. April 2001

BIG X AG Peter Reichert Verwaltungsratspräsident

Espace contacts S.A.

Les actionnaires sont convoqués en assemblée générale extraordinaire des actionnaires le jeudi 26 avril 2001, à dix heure en l'étude de Maîtres PONCET & BÜHLER, à Genève, rue de Candolle 6

Ordre du jour

- 1. Réduction du capital
- Création d'un nouveau capital
 Nominations de nouveaux organes de la société

Les actionnaires se présenteront munis de leurs certificats d'actions au porteur.

Espace contacts S.A. Claude Stoffel Administrateur

Bank Leumi le-Israel (Schweiz), Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 30. April 2001, 14.15 Uhr, im Hotel Glärnischhof, Clarldenstrasse 30, 8002 Zürich

- Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 12. April 2000 Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Protokolls.
- Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung 2000 Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung 2000.
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 2000 Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 2000 Entlastung zu erteilen.
- Verwendung des Bilanzgewinns Antrag des Verwaltungsrates:

Jahresergebnis 2000 Fr. -51 825 325.-Gewinnvortrag aus dem Vorjahr -51 642 075.-Bilanzverlust vor Auflösung von Reserven Auflösung anderer Reserven 51 645 000.-Bilanzgewinn nach Auflösung von Reserven Vortrag auf neue Rechnung 2 925.-CHF 2 925 .-

Verwaltungsrat

Mit dem Datum der diesjährigen ordentlichen Generalversammlung endet die Amtsdauer von Frau Galia Maor, Herrn Dr. Michel Haymann und Herrn Dr. Richard T. Meier, die sich alle für eine Wiederwahl zur Verfügung stellen. Der Verwaltungsrat beantragt, die Wiederwahl von Frau Galia Maor, Herrn Dr. Michel Haymann und Herrn Dr. Richard T. Meier für eine Amtsdauer von 2 Jahren.

Revisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt, die PricewaterhouseCoopers AG, Zürich, für ein weiteres Jahr als Revisionsstelle zu wählen.

Das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 12. April 2000, der Jahresbericht 2000, die Jahresrechnung per 31. Dezember 2000 sowie der Bericht der Revisionsstelle zur Jahresrechnung 2000 liegen ab 10. April 2001 am Sitz der Gesellschaft und bei der Filiale Genf zur Einsichtsnahme durch die Aktionäre auf. Den Aktionären wird zudem auf Wunsch eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt.

Zutrittskarten

Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis zum 25. April 2001 am Sitz der Gesellschaft bezogen werden.

Bank Leumi le-Israel (Schweiz) Der Verwaltungsrat

Les actionnaires du Parc des Sports des Diablerets S.A. sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 27 avril 2001, à 20 h 15, au salon vert de la maison des congrès, 1865 Les Diablerets

Ordre du iour:

- Contrôle des présences
- Nomination des scrutateurs
- Lecture et approbation du procès-verbal de la dernière assemblée générale Rapport du président du conseil d'administration et du directeur
- Lecture des comptes au 31 octobre 2000
- Rapport des réviseurs
- Approbation des comptes et décharge au conseil d'administration ainsi qu'à l'organe de
- Election du conseil d'administration
- Election des réviseurs
- 10. Divers et propositions individuelles.

Le conseil d'administration

Einladung zur

Niesenbahn Gesellschaft

Einladung zur

95. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 18. Mai 2001, 15 Uhr (Türöffnung 14.15 Uhr), im Kirchgemeindehaus Lötschberg, Thunstrasse 2, 3700 Spiez.

Verhandlungsgegenstände:

 Geschäftsbericht, Jahresrechnung 2000, Bericht der Revisionsstelle Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2000 zu genehmigen.

2. Verwendung des Bilanzgewinnes

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn 2000 wie folgt zu verwenden: Jahresgewinn 2000 Fr. 90 42 90 428.65 98 509.19 Verfügbarer Bilanzgewinn Fr. 188 937 84 5% Dividende an das Prioritätskapital von Fr. 1 170 000.– 4% Dividende an das Stammkapital von Fr. 201 700.– Zuweisung an freie Reserve Fr. 58 500.-8 068 -10 000.-Vortrag auf neue Rechnung Fr. 112 369.84

Entlastung des Verwaltungsrates
 Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 2000 Entlastung zu erteilen.

Statutenrevision
Der Verwaltungsrat beantragt, die neuen Statuten (Anpassung an die neue Organisations- und Führungsstruktur) zu genehmigen.

4. Wahl der Revisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt, die Thales Organisations AG, Gesellschaft für Treu-hand und Unternehmensberatung, Ostermundigen, für eine Amtsdauer von einem

6. Verschiedenes

Die Zutrittskarten können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 14. Mai 2000 bei der Spar- und Leihkasse Frutigen, bei der BEKB in Bern und deren Filialen in Thun und Spiez sowie bei der Bank von Ernst & Cie. AG in Bern bezogen werden.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, der Bericht der Revisionsstelle und die neuen Statuten liegen ab 10. April 2001 im Büro der Gesellschaft in Mülenen zur Einsicht durch die Aktionäre auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt wird.

Mülenen, 3. April 2001.

Für den Verwaltungsrat: Fritz Josi, Präsident

Nach dem statutarischen Teil orientieren wir unsere Aktionärinnen und Aktionäre über den Stand des Um- und Neubauprojektes Berghaus Niesen 2001.

Feba Holding Aktiengesellschaft Vaduz

Poststrasse 403, FL-9491 Ruggeli

An die Aktionärinnen und Aktionäre der Feba Holding Aktiengesellschaft Vaduz Vaduz, 27, März 2001

Einladung

zur ausserordentlichen Generalversammlung am Dienstag, 1. Mai 2001, 10.00 Uhr Feba Bau AG, Etzelstrasse 17, 8832 Wollerau

- Begrüssung, Feststellung der Präsenz und Konstitutierung, Wahl der Stimmenzähler
- 2. Abnahme des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 28. August 2000
- 3. Wahl eines Verwaltungsrates der Feba Holding AG Vaduz

Der Aktionär hat nur Zutritt zur Versammlung, wenn er die Aktienzertifikate tatsächlich oder eine entsprechende Depotbestätigung einer Bank, eines Notars oder Rechts anwaltes vorweist (Datum Zeitraum der GV).

Anmeldungen sind bis Mittwoch, 25. April 2001, erbeten an die Feba Bau AG, Wollerau, Fax-Nr. 0041 1 787 83 20.

Die ordentliche Generalversammlung der Feba Holding AG findet zu einem späteren Zeitpunkt statt.

Mit freundlichen Grüssen 3 91/6/01/10 9/11/19 Feba Holding AG Vaduz Winfried Krieg

Delegierter des Verwaltungsrates

SHAB-Abonnement

Ja, ich möchte das Schweizerische Handelsamtsblatt täglich erhalten und abonniere es für den folgenden Zeitraum:

- 12 Monate zum Preis von CHF 115.- (inkl. MWSt.)
- 6 Monate zum Preis von CHF 74.- (inkl. MWSt.) 3 Monate zum Preis von CHF 54.- (inkl. MWSt.)
- ☐ 12 Monate (Ausland) zum Preis von CHF 195.-

Name/Vorname:

Firma:

Strasse

Postfach: PLZ Ort:

Telefon:

Einsenden an: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Postfach 8164, 3001 Bern

Fax 031 324 09 61

28. ordentliche ANINA BERNINA

Samedan

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 27. April 2001, 14.30 Uhr im Leuchtersaal des Hotel Bernina, Samedan

zur Behandlung folgender Traktanden:

Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 19. April 2000. Antrag Verwaltungsrat: Genehmigung des Protokolls.
 Vorlage des Jahresberichtes, der Bilanz per 31.10.2000, der Erfolgsrechnung pro 1999/2000 sowie des Anhanges; Kenntnisnahme des Revisionsberichtes.
 Genehmigung des Jahresberichtes, der Bilanz per 31.10.2000, der Erfolgsrechnung

1999/2000 sowie des Anhanges.
Antrag Verwaltungsrat: Der Jahresbericht, die Bilanz per 31.10.2000, die Erfolgsrechnung

1999/2000 sowie der Anhang werden genehmigt. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes. Antrag Verwaltungsrat: Vortrag des verfügbaren Saldos von CHF 89 433.07 auf neue

Rechnung.
Entlastung des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Die Versammlung beschliesst, allen Verwaltungsräten für das Geschäftsjahr 1999/2000 volle Entlastung zu erteilen. Wahlen des Verwaltungsrates für die nächsten 3 Amtsperioden.

- Wahlen der Rechnungsrevisoren für die nächsten 3 Amtsperioden.

Die Gewinn- und Verlustrechnung 1999/2000 nebst Bilanz per 31. Oktober 2000 sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 3. April 2001 beim Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der

Aktionäre, die an der Teilnahme verhindert sind, können sich gemäss Artikel 9 der Statuten mit schriftlicher Vollmacht durch einen anderen Aktionär vertreten lassen.

Les actionnaires de la

BANOUE CANTONALE DU JURA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

vendredi 27 avril 2001, à 18 heures à l'aula du Lycée cantonal (ancienne église des Jésuites), place Blarer-de-Wartensee, à Porrentruy.

ORDRE DU JOUR

- 1. Ouverture de l'assemblée générale. 7. Renouvellement du mandat de
- 2. Présentation du rapport de gestion 2000.
- 3. Présentation du rapport de l'organe de révision.
- Approbation du rapport annuel et des comptes au 31 décembre 2000.
 - · Le Conseil d'administration propose d'approuver le rapport annuel et les comptes annuels et d'utiliser le bénéfice comme suit :
 - attribution à la réserve
 - légale générale : CHF 3'000'000.00
- report à nouveau : CHF 534'369.28
- 5. Décharge au Conseil d'administration pour l'exercice 2000.
 - Proposition du Conseil d'administration :
 - Les membres du Conseil d'administration reçoivent décharge pour l'exercice 2000
- 6. Renouvellement des mandats des administrateurs représentant l'actionnariat privé.

Les mandats de Messieurs Jean-Jacques Borgeaud, Roger Friche, Hans-Rudolf Matter, Jean-Pierre Schrepfer et Roland E. Staehli arrivent à échéance.

- Proposition du Conseil d'administration:
- Le Conseil d'administration propose de :
- renouveler les mandats de MM. Borgeaud, Friche, Matter et Schrepfer,
- de nommer M. Pierre Godet, en remplacement de M. Staehli, démissionnaire.

- l'organe de révision.
- Le Conseil d'administration propose le renouvellement du mandat de PricewaterhouseCoopers SA, Lausanne, en qualité d'organe de révision.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale peuvent être retirées jusqu'au 25 avril 2001, à midi. Les actions resteront bloquées jusqu'à la fin de l'assemblée.

Le rapport de gestion 2000, comprenant le rapport annuel, le bilan, le compte de résultat, l'annexe, le rapport établi à l'intention de l'assemblée générale par l'organe de révision et les propositions concer-nant l'emploi du bénéfice net, sera mis à la disposition des actionnaires, au siège social, dans les succursales et les agences de la banque, dès le 6 avril 2001.

Un actionnaire peut se faire représenter à l'assemblée générale par un mandataire. La procuration figure au verso de la carte d'admission. Sauf instructions contraires portées sur la procuration, les droits de vote seront exercés dans un sens favorable aux propositions du Conseil d'administration.

Les représentants dépositaires au sens de l'art. 689d C.O. sont tenus de communiquer à la société le nombre et la valeur nominale des actions qu'ils représentent, ainsi que les numéros de référence de leurs cartes d'admission, au plus tard au contrôle des entrées, avant le début de l'assemblée.

Porrentruy, avril 2001

Le Conseil d'administration



Einladung zur 28. ordentlichen Generalversammlung

Die Aktionärinnen und Aktionäre der Unaxis Holding AG werden zur 28. ordentlichen

Dienstag, 22. Mai 2001, 15.00 Uhr (Türöffnung 14.00 Uhr) Kultur- und Kongresszentrum Luzern, Luzerner Saal, Europaplatz 1, 6005 Luzern

Genehmigung des Geschäftsberichts 2000 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle und vom Bericht des Konzernprüfers

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Geschäftsberichts 2000 (Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzern-rechnung) sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle und vom Bericht des Konzernprüfers.

2. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns 2000

Jahresgewinn 2000 Vortrag aus dem Vorjahr CHF 92 746 929 Bilanzgewinn zur Verfügung der Generalversammlung

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden:

Ausschüttung einer Dividende von CHF 2.00 brutto auf 13 023 078 dividendenberechtigten Namenaktien

CHF 26 046 156

im Nennwert von je CHF 20 Einlage in freie Reserve

CHF 32 797 590

CHF 33 903 183 Vortrag auf neue Rechnung

Im Falle der Annahme dieses Gewinnverwendungsantrages wird die Dividende ab 28. Mai 2001 abzüglich 35% Verrechnungssteuer ausbezahlt.

3. Entlastung des Verwaltungsrates

Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung der Entlastung für das Geschäftsjahr 2000. BANOUE CANTONALE

wani des Verwaltungsrates Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der Herren Dr. Pius Baschera, Dr. Willy Kissling, Peter Küpfer, Dr. Markus Rauh, Jack Schmuckli, Dr. Lothar Späth und Bruno Widmer für eine Amts-

5. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der Ernst & Young AG als Revisionsstelle der Gesellschaft und als Konzem-prüfer für eine Amtsdauer von einem Jahr. Geschäftsbericht

Geschaftsbericht 2000 mit dem Jahresbericht, der Jahresrechnung, der Konzernrechnung, dem Bericht der Revisionsstelle und dem Bericht des Konzernprüfers liegt ab
6. April 2001 am Sitz der Gesellschaft, Hofwiesenstrasse 135, 8057 Zürich, zur Einsicht der Aktionärenn und Aktionäre auf. Jede Aktionärin und jeder Aktionär kann die Zustellung des
Geschäftsberichts verlangen. An die im Aktienregister eingetragenen Aktionärinnen und Aktionäre erfolgt die Zustellung automatisch.

Zutrittskarten und Stimmmaterial werden nur auf Anmeldung zugestellt. Aktionärinnen und Aktionäre, die im Aktienregister als stimmberechtigt eingetragen sind bzw. bis 2. Mai 2001 eingetragen werden, erhalten zusammen mit der Einladung und dem Geschäftsbericht 2000 ein entsprechendes Anmeldeformular. Mit diesem können sie bis spätestens 10. Mai 2001 bei der Unaxis Holding AG, Aktienregister, Postfach 1309, 8021 Zürich, eine Zutrittskarte (inkl. Stimmmaterial) anfordern.

Massgebend für die Ausstellung der Zutrittskarte ist der Stand des Aktienregisters am 2. Mai 2001. Im Falle eines Verkaufs aus dem auf der Zutrittskarte aufgeführten Bestand ist der Aktionär für die verkauften Aktien nicht mehr stimmberechtigt.

Zur korrekten Präsenzermittlung ist bei vorzeitigem oder zeitweiligem Verlassen der Generalversammlung beim Ausgang das nicht benutzte Stimmmaterial samt Zutrittskarte

Vollmachterteilung

Aktionärinnen und Aktionäre, welche nicht persönlich an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können sich durch eine/n andere/n Aktionärin/Aktionär oder unsere Gesellschaft vertreten lassen. Sie können auch Herrn Fürsprecher Bruno Stalder, Reinhold Frei-Strasse 25, 8049 Zürich, als unabhängigen Stimmrechtsvertreter im Sinne von Art. 689c OR mit ihrer Vertretung beauftragen.

Die Bevollmächtigung des unabhängigen Stimmrechtsvertreters oder der Unaxis Holding AG kann direkt auf dem Anmeldeformular erfolgen. Für die Bevollmächtigung eines anderen Aktionärs ist eine Zutrittskarte anzufordern und das auf deren Rückseite abgedruckte Vollmachtsformular zu verwenden. Aktionärinnen und Aktionäre, die ihre Vollmacht unterschrieben und ohne Bezeichnung eines Bevollmächtigten retournieren, werden durch unsere Gesellschaft vertreten. Das Stimmrecht wird in diesen Fällen im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

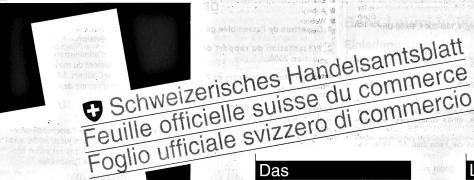
Depotvertreter

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh, spätestens aber am 22. Mai 2001 bei der Zutrittskontrolle bekannt zu geben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbs-

Zürich, 5. April 2001

Happy Unaxis Holding AG

Dr. Willy Kissling Präsident des Verwaltungsrates





Banque Cantonale

Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Erscheinungsweise:

täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss:

2 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr

Anzeigenmarketing und Verkauf:

Annoncen-Agentur Biel AG Längfeldweg 135 2501 Biel Telefon 032 344 82 98 Fax 032 344 83 53 E-Mail:

anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 2 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente

Agence d'Annonces Bienne SA Ch. du Long-Champ 135 2501 Bienne Téléphone: 032 344 82 98 Fax: 032 344 83 53 E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.



Mikron Holding AG Mühlebrücke 2 CH-2502 Biel/Bienne Telefax +41 32 321 72 01

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 26. April 2001, 14.00 Uhr

Theater / Kino Palace, T.-Wyttenbach-Str. 4, 2502 Biel

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrats:

- 1. Orientierende Referate
- Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung 2000 der Mikron Holding AG und der Konzernrechnung 2000 der Mikron-Gruppe
 Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung 2000 der Mikron Holding AG und der Konzernrechnung 2000 der Mikron-Gruppe Antrag des Verwaltungsrats:
 - Gutheissung von Jahresbericht, der Jahresrechnung 2000 der Mikron Holding AG und der Konzernrechnung 2000 der Mikron-Gruppe
 Verwendung des Bilanzgewinnes

Antrag des Verwaltungsrats:

Vortrag aus Vorjahr Ergebnis Geschäftsjahr 2000

Bilanzgewinn

CHF 44 935 540.-CHF 82 038 458.-

Vortrag auf neue Rechnung

CHF 82 038 458.-

3. Orientierung über die Verwendung des bedingten Kapitals II

Der Verwaltungsrat sieht vor, den Aktionären anstelle einer Dividende unentgeltliche Aktio-närsoptionen zuzuteilen. Dafür wird das bedingte Kapital II beansprucht.

4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrats

Antrag des Verwaltungsrats: Gewährung der Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrats für die Tätigkeit im Ge-schäftsjahr 2000.

 Änderung des bedingten und genehmigten Kapitals (Artikel 3^w und 3^{wan} der Statuten) und Schaffung von neuem bedingten Kapital III Begründung:

Aus dem an der letzten Generalversammlung geschaffenen bedingten Kapital erwarben der Verwaltungsrat und das Kader der Gesellschaft entgeltlich 22 200 Managementoptionen zu Marktbedingungen. Damit wurde die in den Statuten festgehaltene Maximalquote für Mana-gementoptionen praktisch ausgeschöpft. Der Ausübungspreis dieser bis 30. August 2002 gültigen Optionen liegt beim letztjährigen Höchstkurs der Mikron-Aktie. Dem Verwaltungsrat und dem Kader der Gesellschaft soll die Möglichkeit gegeben werden, erneut Management-optionen zu Marktkonditionen zu erwerben. Die Statuten sind entsprechend anzupassen.

Mit der geplanten Zuteilung von Gratisoptionen wird ein weiterer grosser Teil des im Vorjahr geschaffenen bedingten Kapitals beansprucht. Damit ist auch die Benutzung des im letzten Jahr geschaffenen genehmigten Kapitals zu einem grossen Teil ausgeschlossen. Um weiterhin die Möglichkeit zu haben, unvorhergesehene Wachstumsschritte teilweise mit Eigenkapital zu finanzieren, soll neues bedingtes Kapital geschaffen und die Statuten hinsichtlich des genehmigten Kapitals (Art. 3*****) entsprechend angepasst werden.

Antrag des Verwaltungsrates:
Schaffung von bedingtem Kapital III von CHF 5 000 000.– unter Artikel 3ºº der Statuten und Anpassung der Artikel 3ºº und 3ºº der Statuten.
Die Artikel 3ºº, 3ºº und 3ºº auten neu wie folgt:

Bedingtes Kapital II
Das Aktienkapital der Gesellschaft erhöht sich im Maximalbetrag von CHF 6 250 000.— durch
Ausgabe von höchstens 125 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 50.— durch Ausübung von Options- und Wandelrechten, welche deren
Inhaber in Verbindung mit neuen Anleihens- oder ähnlichen Obligationen der Gesellschaft
eingeräumt werden und/oder durch Ausübung von Optionsrechten, die den Aktionären
und/oder dem Verwaltungsrat und dem Kader der Gesellschaft zugeteilt werden.

Die Anzahl der Namenaktien, die der Sicherstellung des Optionsrechtes aus Management-optionen dienen, ist auf maximal 50 000 Namenaktien begrenzt.

Das Bezugsrecht der Aktionäre ist ausgeschlossen. Der Erwerb der Namenaktien durch die Ausübung von Options- und Wandelrechten und die weitere Übertragung der Namenaktien unterliegen den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 3 der Statuten.

Das Vorwegzeichnungsrecht der Aktionäre kann bei Options- und Wandelanleihen bezüglich höchstens 125 000 Namenaktien durch Beschluss des Verwaltungsrates eingeschränkt oder ausgeschlossen werden, falls diese Anleihen zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen oder Beteiligungen dienen.

Soweit das Vorwegzeichnungsrecht ausgeschlossen ist, sind (1) die Anleihensobligationen zu Marktbedingungen im Publikum zu platzieren, (2) die Ausübungsfrist der Optionsrechte auf höchstens 5 Jahre und jene der Wandelrechte auf höchstens 10 Jahre ab dem Zeitpunkt der Anleihensemission anzusetzen und (3) der Ausübungspreis für die neuen Aktien mindestens entsprechend den Marktbedingungen im Zeitpunkt der Anleihensemission festzusetzen.

Genehmigtes Kapital Der Verwaltungsrat ist

Genehmigtes Kapital
Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, jederzeit bis zum 25.5.2002 das Aktienkapital der Gesellschaft im Maximalbetrag von CHF 5 000 000.— durch Ausgabe von höchstens 100 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 50.— zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme sowie Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Der jeweilige Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlagen werden vom Verwaltungsrat bestimmt. Die neuen Namenaktien unterliegen nach dem Erwerb den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 3 der Statuten.

Der Verwaltungsrat ist berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, wenn solche neuen Aktien (1) für die Übernahme von Unternehmen durch Aktientausch oder (2) zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen oder Beteiligungen verwendet werden sollen. Aktien, für welche Bezugsrechte eingeräumt, aber nicht ausgeübt werden, sind zu Marktbedingungen am Markt zu veräussern.

dingungen am Markt zu veräussern

Die Benutzung von genehmigtem Kapital ist ausgeschlossen, wenn und soweit die Gesellschaft von der Möglichkeit des Einsatzes von bedingtem Kapital gemäss Art. 3 ***** der Statuten Gebrauch gemacht hat.

Bedingtes Kapital III

Das Aktienkapital der Gesellschaft erhöht sich im Maximalbetrag von CHF 5 000 000. – durch Ausgabe von höchstens 100 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 50. – durch Ausübung von Options- und Wandelrechten, welche deren Inhaber in Verbindung mit neuen Anleihens- oder ähnlichen Obligationen der Gesellschaft eingeräumt werden und/oder durch Ausübung von Optionsrechten, die den Aktionären und/oder dem Verwaltungsrat und dem Kader der Gesellschaft zugeteilt werden.

Die Anzahl der Namenaktien, die der Sicherstellung des Optionsrechtes aus Management-optionen dienen, ist auf maximal 50 000 Namenaktien begrenzt.

Das Bezugsrecht der Aktionäre ist ausgeschlossen. Der Erwerb der Namenaktien durch die Ausübung von Options- und Wandelrechten und die weitere Übertragung der Namenaktien unterliegen den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 3 der Statuten.

Das Vorwegzeichnungsrecht der Aktionäre kann bei Options- und Wandelanleihen bezüglich höchstens 100 000 Namenaktien durch Beschluss des Verwaltungsrats eingeschränkt oder ausgeschlossen werden, falls diese Anleihen zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen oder Beteiligungen dienen.

Soweit das Vorwegzeichnungsrecht ausgeschlossen ist, sind (1) die Anleihensobligationen zu Marktbedingungen im Publikum zu platzieren, (2) die Ausübungsfrist der Optionsrechte auf höchstens 5 Jahre und jene der Wandelenthe auf höchstens 10 Jahre ab dem Zeitpunkt der Anleihensemission anzusetzen und (3) der Ausübungspreis für die neuen Aktien mindestens entsprechend den Marktbedingungen im Zeitpunkt der Anleihensemission festzusetzen. entsprechend den Marine 6. Wahl des Verwaltungsrats Antrag des Verwaltungsrats: Neuwahl von Herm Heinrich Spoerry, lic.oec.HSG, für eine Amtsdauer von 3 Jahren — Hans Ulrich Märki, lic.rer.pol — Hans-Peter Sieber, Dipl. Kfm. HKG — Peter Wirth, Dr.sc.tech., Dipl.-Ing. ETH

7. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers Antrag des Verwaltungsrats: Wiederwahl der Ernst & Young AG, Zürich, als Revisionsstelle sowie Konzernrechnungsprüfer für eine Amtsdauer von einem Jahr.

8. Verschiedenes (Anträge ohne Beschlussfassung).

Geschäftsbericht und Bericht der Revisionsstelle sowie des Konzernrechnungsprüfers

Jahresbericht, Jahresrechnung 2000 der Mikron Holding AG, Konzernrechnung 2000 der Mikron-Gruppe und der Bericht der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers sowie die Anträge des Verwaltungsrats liegen ab dem

4. April 2001 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf und können dort bezogen werden.

Zustellung der Unterlagen

Aktionäre, welche am 22. März 2001 im Aktienbuch eingetragen sind, erhalten an ihre, der Gesellschaft zuletzt mitgeteilte Adresse, zugestellt:

- Einladung zur Generalversammlung
- Antwortschein für die Bestellung der Eintrittskarte / Vollmachtserteilung
- Weisung für die Stimmabgabe bei Vertretung durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter
- Bestellschein für den Geschäftsbericht und das Profil der Mikron-Gruppe

Aktionäre, die ihre Aktien vor der Generalversammlung veräussern, sind nicht teilnahme- und stimmberechtigt. Soweit der Gesellschaft bekannt ist, dass im Aktienbuch eingetragene Namenaktionäre ihre Aktien veräussert haben, erhalten sie die Unterlagen nicht zugestellt.

Eintrittskarten können bis spätestens Donnerstag, 19. April 2001, bei der Mikron Holding AG mittels beigelegtem Antwortschein bestellt werde

Die Stellvertretung eines Aktionärs ist gemäss Artikel 9 der Statuten nur aufgrund einer schrift-lichen Vollmacht durch einen anderen Aktionär möglich. Zur Vollmachtserteilung ist der vorge-druckte Antwortschein zu benutzen, der an die Mikron Holding AG zurückzuschicken ist.

Aktionäre, die den Verwaltungsrat bzw. den Organvertreter der Mikron Holding AG beauftragen, sie an der Generalversammlung zu vertreten und das Stimmrecht im Sinne der Anträge des Verwaltungsrats zu verwenden, sind gebeten, den vorgedruckten Antwortschein unterschrieben bis spätestens 19. April 2001 mit beiliegendem Antwortcouvert an die Mikron Holding AG zurückzuschicken.

Unabhängiger Stimmrechtsvertreter ist Herr U. Lanz, Notar + Fürsprecher, Hauptstrasse 54, CH-2560 Nidau. Der Antwortschein und der Weisungsschein sind bis spätestens 19. April 2001 an Herrn U. Lanz zu schicken. Unterschriebene Vollmachten ohne Weisungen werden als Beauftragung betrachtet, das Stimmrecht im Sinne der Anträge des Verwaltungsrats zu ver-

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh, spätestens aber am 26. April 2001 bei der Zutrittskontrolle, bekannt zu geben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz über Banker und Sparkassen vom 8. November 1934 unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögens-

Im Anschluss an die Generalversammlung laden wir die Aktionäre zu einem Apéro ein.

Mikron Holding AG Der Verwaltungsrat

Chavornay VD

Autobahnanschluss A1, 20 Minuten von Lausanne, 10 Minuten von Yverdons-les-Bains, voll vermietetes

Mehrfamilienhaus

Baujahr 1988, 18 Wohnungen (Studio bis 4½-Zimmer), 7 Garagen, 11 Park-plätze. Gut unterhalten. Verkaufspreis CHF 2 700 000.—, Mietzinseinnah-men brutto CHF 203 700.—, Rendite

Auskunft für Selbstinteressenten: 062 929 13 14 / Fax 062 929 08 14

Werbung

bringt dem unentschlossenen Käufer Entscheidungshilfe

AKTIENGESELLSCHAFT

WASSERWERKE ZUG



Einladung

zur 109. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 26. April 2001, 16.00 Uhr im Theater Casino in Zug

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

- Protokoll der 108. ordentlichen Generalversammlung vom 27. April 2000 Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Protokolls.
- Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 2000 sowie die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbencht mit Jahresbericht. Jahresrechnung

und Konzernrechnung 2000 zu genehmigen. Verwendung des Bilanzgewinnes

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn von Fr. 4 327 672. – wie folgt zu verwenden:

Dividende von Fr. 75.- je Aktie von

nominal Fr. 500 .- auf das dividendenberechtigte Aktienkapital von nominal Fr. 24 645 500.-

Vortrag auf neue Rechnung

Bilanzgewinn

630 847.-Fr. 4 327 672.-

Fr. 3 696 825.-

Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung Entlastung zu erteilen

- a) Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Herren Werner Iten, Unterägeri, und Heinz Wyss, Cham, in den Verwaltungsrat, für eine Amtsdauer von drei Jahren.
- b) Der Verwaltungsrat beantragt, als Revisionsstelle die PricewaterhouseCoopers AG. Zürich, für ein Jahr zu wählen.
- Schaffung neuer Strukturen innerhalb der WWZ
 Information des Verwaltungsrates.
- Verschiedenes

Referat der Herren Markus Kündig, Präsident, und Dr. Hansjakob Leutenegger, Direktor der WWZ:

Die WWZ in der Marktöffnung

Unterlagen

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 2000, die Berichte der Revisionsstelle sowie der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Bilanzgewinnes liegen ab 2. April 2001 am Sitz der Gesellschaft, Chollerstrasse 24, Zug, zur Einsicht auf. Diese Unterlagen werden mit den Zutrittskarten zugesandt.

Zutrittskarten

Aktionäre können die Zutrittskarten mittels zugestellter Anmeldekarte bei der Wasserwerke Zug AG, Aktienregister, 6301 Zug, anfordern.

Teilnahme an der Generalversammlung An der Generalversammlung dürfen nur die am 26. März 2001 im Aktienregister eingetrage-nen Aktionäre teilnehmen und das Stimmrecht ausüben. Vom 27. März bis 27. April 2001 wer-den keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Für die Stellvertretung gelten Artikel 689b–689d des OR sowie Artikel 11 der Statuten. Als unabhängigen Stimmrechtsvertreter hat die Gesellschaft Herrn Erwin Andermatt, Treuhandexperte, Baar, bezeichnet. Vollmachten zugunsten des unabhängigen Stimmrechtsvertreters mit allfälligen Weisungen sind an Herrn Erwin Andermatt, Grundstrasse 29, 6340 Baar, zu sen-

Depotvertreter werden gebeten, der Gesellschaft die Art und Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig bekannt zu geben, spätestens bis zum 23. April 2001.

Zug. 16. März 2001

Der Verwaltungsrat

LIBRETTI DI RISPARMIO BANCA DELLO STATO DEL CANTONE TICINO

Il consiglio di amministrazione della Banca dello Stato del Cantone Ticino ha fissato come segue i tassi d'interesse a contare dal 1 aprile 2001.

iibretti ordinari nominati e al portatore	1 3/4%
nominali e ai portatore	office reality sur! 3/4 /6 tangevisor
libretti a termine	
nominativi e al portatore	2%
libretti per la gioventù	to an avalents
• sino a Fr. 50 000	2 1/4%
oltre	1 3/4%
libretti per le persone anziane	
• sino a Fr. 100 000	2 1/4%
• oltre	1 3/4%
Conto risparmio arcobaleno	
nominativi	2%
per la gioventù	
• sino a Fr. 50 000	2 1/4%
• oltre	2%
SIII S	Marie St. Marie T. Principles
per persone anziane	
• sino a Fr. 100 000	2 1/4%
oltre	2%
	The state of the s

Insérez dans la FOSC!



Valoren-Nr. 339 039

Bekanntmachung gemäss § 106 Aktiengesetz

Gemäss § 106 Aktiengesetz wird hiermit bekannt gemacht, dass die Herren Eberhard Wild am 20. Februar 2001

Dr. Heinz Baumberger sowie Prof. Dr. Ernst Hagenmeyer am 30. März 2001 aus dem **Aufsichtsra**t der Kraftübertragungswerke Rheinfelden AG ausgeschieden sind. Am 30. März 2001 neu in den Aufsichtsrat gewählt wurden die Herren:

Dr. Kurt Lillich, Bevollmächtigter der EnBW für die Zusammenarbeit mit EdF, D-Karlsruhe für die Zusammenarbe D-Leutkirch im Allgäu,

Hans Rudolf Gubser, Mitglied der Geschäftsleitung Nordostschweizerische Kraftwerke, CH-Baden, CH-Zünch.

Professor Rainer Frank Elsässer, Mitglied des Vorstandes der E.ON Energie AG, D-München, D-München

Rheinfelden (Baden), im April 2001

Der Vorstand

Tecan Group AG

Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf Art. 9 in Verbindung mit Art. 17 der Börsenverordnung-EBK erhielt die Tecan Group AG folgende Meldung über die Höhe einer Beteiligung:

Wirtschaftlich Berechtigter:

Fidelity International Limited Pembroke Hall 42 Crowe Lane Hamilton, Bermuda

Stimmrechtsanteil:

Art und Anzahl der gehaltenen Titel:

Namenaktien, 64 161 Stück

2. April 2001

Tecan Group AG. Hombrechtikon





Il Consiglio di Amministrazione della Cornèr Banca SA indice, per venerdì 27 aprile 2001 alle ore 12.00, presso la propria Sede Sociale in Lugano, la:

Assemblea generale degli azionisti

con il seguente ordine del giorno:

- 1. Relazione del Consiglio di Amministrazione sulla gestione dal 1. gennaio al 31 dicembre 2000.
- 2. Relazione dell'Ufficio di revisione.
- 3. Deliberazione su:
 - a) relazione sulla gestione per l'esercizio 2000, rapporto annuale, bilancio, conto economico, allegato e conto di gruppo,
 - b) scarico agli organi sociali,
 - c) destinazione dell'utile di bilancio.
- 4. Nomina dell'Ufficio di revisione per l'esercizio 2001 per i conti della banca e del gruppo.
- 5. Eventuali.

La relazione sulla gestione, la relazione dei revisori e le proposte concernenti la destinazione dell'utile di bilancio saranno a disposizione dei signori Azionisti presso la sede sociale e le succursali di Locarno e Losanna a partire dal 6 aprile 2001.

Possono partecipare all'assemblea i signori Azionisti iscritti nel libro delle azioni alla data del presente avviso di convocazione o che hanno depositato le proprie azioni al portatore presso le casse sociali, entro il 17 aprile 2001 ritirando il relativo certificato d'ammissione.

Il Consiglio di Amministrazione

Lugano, 6 aprile 2001

Cornèr Banca SA Via Canova 16 · CH 6901 Lugano



Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Die Aktionäre der WMH Walter Meier Holding AG werden hiermit zur ordentlichen Generalversammlung eingeladen

Ort:

Kongresszentrum Seedamm Plaza, Seedammstrasse 3, 8808 Pfäffikon SZ

Datum:

Mittwoch, 2. Mai 2001, 16.00 Uhr

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

- Erläuterungen zu Geschäftsbericht und Konzernrechnung 2000
- Bericht der Revisionsstelle und des Konzernprüfers
- Beschlussfassung über:
- 3.1 Jahresbericht 2000

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht 2000 zu genehmigen.

3.2 Jahresrechnung und Konzernrechnung 2000

Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung 2000 mit einem Bilanzgewinn von CHF 12 539 077,- zu genehmigen. Die Konzernrechnung 2000 sei zu genehmigen.

3.3 Verwendung des Bilanzgewinns
Der Verwaltungsrat beantragt, den Reingewinn wie folgt zu verwenden:

— Dividende von CHF 75.— je Inhaberaktie

— Dividende von CHF 15.— je Namenaktie

— Total Dividendesumme

CHF

- Vortrag auf neue Rechnung Bilanzgewinn 2000

CHF 8 365 500.-CHF 4 173 577.-CHF 12 539 077.-13

110 Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Konzernleitung Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Konzernleitung Entlastung zu erteilen.

- Verwaltungsrat

- verwandingsrate. Anträge des Verwaltungsrates: Wiederwahl von Prof. Dr. Edwin Rühli für eine Amtsdauer von 3 Jahren. Neuwahl von Gottlieb Knoch für eine Amtsdauer von 3 Jahren.

5.2 Revisionsstelle und Konzernprüfer Der Verwaltungsrat beantragt, die Ernst & Young AG, Zürich, für eine weitere Amtsperiode von einem Jahr als Revisionsstelle und Konzernrechnungsprüfer zu wählen.

Unterlägen

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 2000, der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Bilanzgewinns und der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 11. April 2001 am Gesellschaftssitz zur Einsicht auf und können dort bezogen werden.

Zutrittskarten

Die Inhaberaktionäre können eine Zutrittskarte – gegen Hinterlegung der Aktien bei einer Bank – vom 12. April 2001 bis 26. April 2001 bei den nachstehenden Banken beziehen:

UBS AG CREDIT SUISSE Bank Julius Bär & Cie. AG Zürcher Kantonalbank

Begleitpersonen haben keinen Zutritt. Die Inhaberaktien müssen bis zum Tag nach der Generalversammlung hinterlegt bleiben.

Die Namenaktionäre, die am 26. April 2001 im Aktienbuch als Aktionär mit Stimmrecht eingetragen sind, erhalten vom Aktienregister eine Einladung zur Generalversammlung. Für die bis 2. Mai 2001 eingereichten und vom Aktienregister akzeptierten Eintragungsgesuche wird der als Aktionär mit Stimmrecht anerkannte Gesuchsteller nachträglich noch zur Generalversammlung eingeladen.

Vertretung

Inhaberaktionäre können sich durch Unterzeichnung der Zutrittskarte auf der Rückseite und deren Übergabe an den Bevollmächtigten vertreten lassen. Namenaktionäre können sich gemäss Art. 12 der Statuten nur durch einen Namenaktionär vertreten lassen

Anmeldung

Der Bezug der Eintrittskarte wird als Anmeldung vorgemerkt.

Stäfa, 6. April 2001

Für den Verwaltungsrat der WMH Walter Meier Holding AG

Der Präsident: Dr. Reto E. Meier

GESTIONE STALVEDRO S.A., AIROLO

CONVOCAZIONE DELL'ASSEMBLEA GENERALE ORDINARIA

I sigg. azionisti sono convocati per l'assemblea generale ordinaria, venerdì 11 maggio 2001, alle ore 17.00, nella sala del Consiglio comunale di Airolo.

Lertificati di diritto di voto sono ottenibili venerdì 11 maggio 2001, dalle ore 14,30 alle ore16.00, nell'atrio della sal citata, mediante consegna di un certificato bancario oppure con la presenta-

Alle ore 16.00 l'Ufficio del rilascio dei certificati verrà chuiso.

Trattande

- Protocollo dell'ultima assemblea
 Relazione del consiglio di amministrazione
 Proposta del CdA: accettazione dei due punti

- Conti d'esercizio 2000 Rapporto dell'Ufficio di revisione Proposta del CdA: accettazione dei due punti
- Proposta di dividendo
- Sgravio dell'amministrazione
 Proposta del CdA: accettazione dei due punti
- Nomine statutarie: riconferma del mandato per un anno all'Ufficio di revisione Proposta del CdA: accettazione del mandato
- Eventuali

Il consiglio di amministrazione

Alla cena a Stalvedro saranno ammessi solamente i presenti all'assemblea.

AGEFI GROUPE S.A.

Rue de Genève 7 - 1002 Lausann

I es actionnaires sont convoqués er

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

le jeudi 26 avril 2001, à 11 h, à l'Hôtel du Rhône, Genève ORDRE DU JOUR

 Split des actions en réduisant la valeur nominale de Fr. 25.- à Fr. 5.- et modification y relative de l'article 5 alinéa 2, de l'article 10 alinéa 1 et de l'article 10bis des statuts. y relative de l'article 5 ainnea 2, de l'article 10 ainnea 1 et de l'article 10 bis des statuts. Le conseil d'administration propose d'approuver la réduction de la valeur nominale des actions de Fr. 25.— à Fr. 5.—, étant précisé que la validité de la décision de l'assemblée générale est subordonnée à l'entrée en vigueur de la révision de l'article 622 alinéa 4 du Code des obligations.

L'article 5 alinéa 2 est modifié comme suit:

«Il est divisé en huit cent vingt mille deux cent dix (820 210) actions nominatives d'une valeur nominale de cinq francs (Fr. 5.-) chacune, entièrement libérées.»

L'article 10 alinéa 1 est modifié comme suit:

Larticle 10 ainea 1 est modifie comme suit:
«En conséquence, le capital-actions de la société peut encore être augmenté de quatrevingt-dix huit mille neuf cent cinquante francs (Fr. 98 850.-) au plus par l'émission d'un
maximum de dix-neuf mille sept cent quatre-vingt-dix (19 790) actions nominatives, d'une
valeur nominale de cinq francs (Fr. 5.-) chacune, en raison de l'exercice de droits
d'options attribués à certains employés et aux organes de la société ou de ses filiales.»

L'article 10bis alinéa 1 est modifié comme suit:
«Le capital-actions de la société peut être augmenté par l'exercice de warrants (droits d'option), d'un montant de trois cent quatre-vingt-dix mille francs (Fr. 390 000.—) au plus, par l'émission d'un maximum de soixante-dix-huit mille (78 000) actions nominatives, d'une valeur nominale de cinq francs (Fr. 5.—) chacune.»

Rapport annuel, comptes du groupe et comptes annuels 2000, rapport de l'organe de révision.

Le conseil d'administration propose d'approuver le rapport annuel, les comptes du groupe et les comptes annuels au 31 décembre 2000.

Décision sur l'emploi du bénéfice résultant du bilan.

Le conseil d'administration d'Agefi Groupe S.A. propose de répartir le bénéfice disponible au 31 décembre 2000 s'élevant à Fr. 174 418.– de la manière suivante:

Attribution à la réserve générale Report à nouveau 10 000.-164 418.-Bénéfice au bilan 174 418 -

Décharge aux membres du conseil d'administration. Le conseil d'administration propose de donner décharge aux membres du conseil d'administration.

5. Election des membres du conseil d'administration.

Le conseil d'administration propose de réélire Messieurs Charles Poncet, Robert Pennone, Georges Blum, Alain Fabarez et Claude Haegi pour un mandat expirant à la date de la prochaîne assemblée générale ordinaire.

Election de l'organe de révision et du réviseur des comptes du groupe. Le conseil d'administration propose de nommer pour un mandat d'un an Arthur Andersen S.A.

en tant qu'organe de révision et réviseur des comptes du groupe.

Le rapport annuel, les comptes du groupe et les comptes annuels 2000 ainsi que le rapport de l'organe de révision peuvent être consultés, des le 6 avril 2001, au siège de la société, 7, rue de Genève, 1002 Lausanne, ainsi que sur le site www.agefi.com. Chaque actionnaire peut en outre demander qu'un exemplaire de ces documents lui soit envoyé.

Les actionnaires inscrits dans le registre des actions au 2 avril 2001 recevront une invitation personnelle par courrier. Ont le droit de vote, les actionnaires inscrits dans le registre des actions le 13 avril 2001. Pour participer à l'assemblée générale, les actionnaires devront être en possession d'une carte d'admission. Les cartes d'admissions ainsi que le matériel de vote seront envoyés aux actionnaires avant l'assemblée, sur demande écrite, faite au siège de la société. Les éventuelles communications et les formulaires de procuration devront parvenir au siège de la société au plus tard le 20 avril 2001. Aucune carte d'admission ne sera distribuée le jour de l'assemblée générale.

Chaque actionnaire peut se faire représenter par une autre personne, actionnaire ou non. En outre, chaque actionnaire a la possibilité, de par la loi, de faire représenter ses actions à l'assemblée générale par les organes de AGEFI GROUPE S.A., par leur banque dépositaire ou par Me Georges Fournier c/o Etude Poncet & Buhler – 6, rue de Candolle – Case postale 645 – 1211 Genève 4 – tél. 022 809 10 50 – fax 022 809 10 40, en qualité de représentant indépendant. Sauf instruction expresse contraire au moment de la remise de la procuration, le droit de vote est exercé dans le sens de l'acceptation des propositions du conseil d'admini-

Les représentants dépositaires d'actions au sens de l'article 689d CO sont priés de com-muniquer le plus tôt possible à la société, mais au plus tard le 20 avril 2001 à midi, le nombre d'actions qu'ils représentent et le numéro des cartes d'admission représentées. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques et les caisses d'épargne ainsi que les gestionnaires de fortune professionnels.

Lausanne, le 6 avril 2001

Au nom du conseil d'administration Charles Poncet Président

Parkhotel Giessbach AG, Brienz

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 28. April 2001, 14.00 Uhr, Kursaal Interlaken (Theatersaal)

Traktanden:

- Eröffnung und Feststellungen Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 29. April 2000
- Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle 1999/2000
- Entlastung der Verwaltung Statutenänderung
- 6. 7 Wahlen
- Verschiedenes

Bilanz und Jahresrechnung 1999/2000, der Bericht der Revisionsstelle, der Geschäftsbericht sowie die Anträge des Verwaltungsrates zu den Traktanden liegen 20 Tage vor der Versammlung beim Sitz der Gesellschaft, Grandhotel Giessbach, Brienz, zur Einsicht auf.

Die Einladungen mit den Zutrittskarten sind den Aktionären persönlich zugestellt worden. Letztere sind zur Versammlung mitzubringen und am Eingang der Zutrittskontrolle abzugeben.

Brienz, den 5. April 2001

Parkhotel Giessbach AG Der Verwaltungsrat



MÖVENPICK HOLDING

EINLADUNG zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 3. Mai 2001, 15.30 Uhr (Türöffnung 14.30 Uhr), im Mövenpick-Hotel Zürich-Regensdorf, 8105 Regensdorf bei Zürich

Traktanden

- 1. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung (Bilanz per 31.12.2000 und Erfolgsrechnung pro 2000) sowie der Konzernrechnung 2000
- 2. Entgegennahme des Berichtes der statutarischen Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers
- 3. Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung sowie der Konzernrechnung 2000

Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung sowie der Konzernrechnung 2000

4. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes

CHF 43 235 763 --Gewinnvortrag CHF 25 863 774.— Jahresgewinn Bilanzgewinn zur Verfügung der Generalversammlung CHF 69 099 537.-

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu v

auf 545 233 Inhaberaktien: CHF 25.- Dividende pro Inhaberaktie von nom. CHF 50.-CHF 13 630 825.auf 1 041 296 Namenaktien: CHF 5.– Dividende pro Namenaktie von nom. CHF 10.–

5 206 480.— 4 000 000.— Zuweisung andere Reserven CHE

Vortrag auf neue Rechnung CHF 46 262 232.

5. Herabsetzung des Aktienkapitals

Herabsetzung des Aktienkapitals Der Verwaltungsrat beantragt, das Aktienkapital von nom. CHF 43 658 030.– im Um-fang des gesamten Nominalbetrages der von der Gesellschaft nach Massgabe des öffentlichen Rückkaufangebotes vom 30. Oktober 2000 zurückgekauften Namen-und Inhaberaktien um insgesamt CHF 4 365 870.– herabzusetzen durch Vernichtung

von

9 132 Namenaktien von je CHF 10.– Nennwert und

85 491 Inhaberaktien von je CHF 50.– Nennwert und
gestützt auf den Revisionsbericht der Deloitte & Touche Experta AG gem. Art. 732
Abs. 2 OR festzustellen, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Kapitalreduktion vollständig gedeckt sind und Artikel 3 der Statuten infolge durchgeführter Kapi

talherabsetzung wie folgt zu ändern: en and Guerabsetzung wie folgt zu änder wie folgt zu ändern: en and Guerabsetzung wie folgt zu ändern: en and Guerabsetzung wie folgt zu änder wie folgt zu änd

b) in 577 584 voll einbezahlte auf den Inhaber lautende Aktien im Nennwert von je

- Fr. 50.-.»
- 6. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung Der Verwaltungsrat beantragt die Entlastung in globo aller Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für das Geschäftsjahr 2000

7. Wahlen (Verwaltungsrat und Revisionsstelle)

Die Herren August von Finck, Dr. Jacques E. Müller und Dr. Jürg Suter stellen sich nicht mehr zur Wiederwahl in den Verwaltungsrat zur Verfügung. Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr:
Luitpold von Finck, Zug; Dr. Peter Kalantzis, Basel; Gerd Peskes, Essen (Deutschland); Bruno H. Schöpfer, Unterägeri; Ernst Knut Stahl, München (Deutschland); Emil Underberg, Xanten (Deutschland); Der Verwaltungsrat hat entschieden, der Generalversammlung keine Ersatz-wahlen vorzuschlagen. Somit entspricht er den zeitgemässen Anforderungen an schlanke Gremien und verkleinert sich auf neu sechs Mitglieder. Der Verwaltungsrat beantragt, die Firma Deloitte & Touche Experta AG, Zürich, für ein weiteres Jahr als Revisionsstelle sowie als Konzernrechnungsprüfer zu

8. Varia

Geschäftsbericht, mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung sowie die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers liegen während der gesetzlichen Frist (OR 696) bis zum Datum der ordentlichen Generalversammlung am Sitze der Gesellschaft, Seestrasse 160, 8002 Zürich, und im Generalsekretariat der Mövenpick Holding, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm unverzüglich eine Ausfertigung des Geschäftsberichtes und der Revisionsberichte zugestellt wird.

Bezug von Zutrittskarten:

Namenaktionäre erhalten die Zutrittskarte zur Generalversammlung direkt an die im Aktienregister zuletzt gemeldete Adresse per Post zugestellt. Vom 19. April 2001 bis und mit 3. Mai 2001 werden keine Eintragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen. An der Generalversammlung sind nur diejenigen Namenaktionnäre zu-trittsberechtigt, welche am 19. April 2001 im Aktienregister der Gesellschaft eingetragen sind

Namenaktionäre, die an dieser Generalversammlung nicht teilnehmen, können ihre

- a) der Mövenpick Holding (als Organvertreterin) erteilen, indem sie die Zutrittskarte samt Stimmmaterial mit blanko unterzeichneter Vollmacht an die Mövenpick Holding, Aktienregister, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil, einsenden; in diesem Falle wird der Verwaltungsrat dafür besorgt sein, dass für diese Vollmachten gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates gestimmt wird, und Vollmachten mit anderslautenden Instruk-tionen werden an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergeleitet; oder
- tionen werden an den unabnängigen Stimmrechtsvertreter Weitergeleitet; oder b) dem unabhängigen Stimmrechtsvertreter erteilen, indem sie die Zutrittskarte samt Stimmmaterial allenfalls versehen mit schriftlichen Stimminstruktionen z.Hd. Herrn Dr. Otto C. Meier-Boeschenstein, Rechtsanwalt, General-Guisan-Quai 22, 8002 Zürich, an die Mövenpick Holding, Aktienregister, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswij, ung Weiterleitung an diesen senden; ohne anderslautende Instruktionen für die Ausübung des Stimmrechts wird der unabhängige Stimmrechtsvertreter das Stimmrecht im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates ausüben; oder
 - c) einem anderen stimmberechtigten Aktionär erteilen, indem sie die Zutrittskarte samt Stimmmaterial ausgefüllt und unterzeichnet dem Bevollmächtigten direkt zustellen.

Inhaberaktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen möchten, können ihre Zutrittskarte (mit Stimmmaterial und allfälliger Vollmacht) bis spätestens 26. April 2001 bei der Mövenpick Holding, Aktienregister, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil, oder bei folgenden Banken beziehen:

- UBS AG, Zürich
- Credit Suisse First Boston, Zürich
- Credit Suisse, Zürich Zürcher Kantonalbank, Zürich
- Bank Leu AG, Zürich
- Bank J. Vontobel & Co. AG. Zürich
- Baden-Württembergische Bank, Stuttgart
- Deutsche Bank AG, Frankfurt a.M.
- Credit Suisse First Boston AG, Frankfurt a.M.
- UBS AG, Frankfurt a.M.

Die Abgabe dieser Zutrittskarten erfolgt gegen Hinterlegung der Inhaberaktien bei der Mövenpick Holding, Aktienregister, Zürichstrasse 106, 8134 Adliswil, oder gegen Vorla-ge einer Bankbescheinigung, welche die Hinterlegung der Inhaberaktien bei der betref-fenden Bank bescheinigt. Die Hinterlegung der Aktien hat bis zum Tage nach der Generalversammlung zu dauern.

Depotvertreter i.S. des Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekannt zu geben, spätestens bis zum 3. Mai 2001 bei der Zutrittskontrolle. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Zürich, 6. April 2001

MÖVENPICK HOLDING Der Verwaltungsrat

Das dividendenberechtige Kapital und somit die Verwendung des Bilanzgewinnes kann sich um die Anzahl der im Rahmen der 0%-DEM 200 Mio. Liquid Yield Option ™Notes due 2013 bezogenen Aktien und der Zukäufe für Wandlungen bis zur ordentlichen Generalversammlung vom 3. Mai 2001 noch ändern. Wiedergegeben ist der Stand per 28.3.2001. Auf den zurückgekauften und den Aktien im Eigenbestand wird keine Dividende ausbezahlt.

Lloyds TSB International Portfolio, SICAV

1, rue Schiller, L-2519 Luxembourg R.C. Luxembourg N° B 7.635

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire de la SICAV LLOYDS TSB INTERNATIONAL PORTFOLIO qui se tiendra au siège social à Luxembourg, 1, rue Schiller, le 17 avril 2001, à 11 h 30, avec l'ordre du jour suivant:

- 1. Soumission des rapports du conseil d'administration et du réviseur d'entreprises agréé;
- 2. Approbation des comptes annuels au 31 octobre 2000 et affectation des résultats;
- 3. Décharge au réviseur d'entreprises agréé pour l'exercice financier clôturé au 31 octobre 2000:
- 4. Election du réviseur d'entreprises agréé «PricewaterhouseCoopers S.à r.l.» pour le nouvel exercice financier;
- 5. Acceptation de la démission de M. Martin Peake en tant qu'administrateur de la Sicav et de M. Nigel Simpson en tant que président du conseil d'administration; 6. Nomination de M. John Alexander comme nouvel administrateur de la Sicav et de M. Jeffrey
- Dick en tant que nouveau président du conseil d'administration pour une période de six ans. 7. Augmentation de la rémunération des administrateurs.

es décisions à l'ordre du jour ne requièrent aucun quorum et seront prises à la simple majo rité des votes émis par les actionnaires présents ou représentés à l'assemblée.

Lloyds TSB Bank plc, Genève, représente la société en Suisse.

Le conseil d'administration

P.-S. Nous vous rappelons que le lundi 30 avril 2001, le vendredi 25 mai 2001, le vendredi 2 novembre 2001 et le lundi 31 décembre 2001 ne seront pas considérés comme jours ouvrables.

Lloyds TSB International Liquidity, SICAV

1, rue Schiller, L-2519 Luxembourg R.C. Luxembourg Nº B 29813

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire de la SICAV LLOYDS TSB INTERNATIONAL LIQUIDITY qui se tiendra au siège social à Luxembourg, 1, rue Schiller, le 17 avril 2001, à 10 h, avec l'ordre du jour suivant:

- Soumission des rapports du conseil d'administration et du réviseur d'entreprises agréé;
- 2. Approbation des comptes annuels au 31 octobre 2000 et affectation des résultats;
- 3. Décharge au réviseur d'entreprises agréé pour l'exercice financier clôturé au 31 octobre
- 4. Election du réviseur d'entreprises agréé «PricewaterhouseCoopers S.à r.l.» pour le nouvel exercice financier;
- Acceptation de la démission de M. Martin Peake en tant qu'administrateur de la Sicav et de M. Nigel Simpson en tant que président du conseil d'administration;
- 6. Nomination de M. John Alexander comme nouvel administrateur de la Sicay et de M. Jeffrey Dick en tant que nouveau président du conseil d'administration pour une période de six ans.
- 7. Augmentation de la rémunération des administrateurs.

Les décisions à l'ordre du jour ne requièrent aucun quorum et seront prises à la simple majorité des votes émis par les actionnaires présents ou représentés à l'assemblée.

Lloyds TSB Bank plc, Genève, représente la société en Suisse.

Le conseil d'administration

P.-S. Nous vous rappelons que le lundi 30 avril 2001, le vendredi 25 mai 2001, le vendredi 2 novembre 2001 et le lundi 31 décembre 2001 ne seront pas considérés comme jours